

# පාර්ලිමේන්තු විවාද

(හැන්යාඩ්)

නිල වාර්තාව

(අශෝධිත පිටපත)



# අත්තර්ගත පුධාන කරුණු

පුශ් නවලට වාචික පිළිතුරු

ශෝක පුකාශය : නිමත් චාල්ස් හෙත්රි කොලින්ස්

මහතා

වැන්දඹු පුරුෂ සහ අනත් දරු වියුම ඩවුප් පනත්

කෙටුම්පත :

පළමුවන වර කියවන ලදී.

විසර්ජන පනත් කෙටුම්පත, 1983 [දහතුන්වන වෙන්

කළ දිනය] :

(යිම් 97-100 (කර්මාන්ත හා විදන කටයුතු) ;

නීම් 131-131 (කාෂිකාර්මික සංවධිනය හා පර්ශේෂණ) ; නීම් 175 සහ 176 (පේෂ කර්මාන්ත)) කාරක සභාවෙනිදී සලකා බලන ලදී

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

orde chaeeptus

(Crobs.c)

Gcක්රීමේ වුකි

(medd edine)

phylodical confidence of the c

THINGS SEL

light of realist estimation in the file

So with

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

# பாராளுமன்ற விவாதங்கள்

(ஹன்சாட்)

அதிகார அறிக்கை

(பிழை திருத்தப்படாதது)

போதான உள்ளடக்கம்

வினக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

அனுதாபத் தீர்மானம் : சர் சாள்ஸ் ஹென்றி கொலின்ஸ் விதுரன்கள், அனுதைகள் ஓய்வூதியச் சட்டமூலம் : முதன்முறை மதிப்பிடப்பட்டது

ஒதுக்கீட்டுச் சட்டமூலம், 1983 [ஒதுக்கப்பட்ட பதின்மூன்ரும் நாள்]:

குழுவில் ஆராயப்பட்டது [தலேப்புக்கள் 97—100 (கைத்தொழில் விஞ்ஞான அலுவல்கள்); தஃப்புக்கள் 131—134 (கமத் தொழில் அபினிருத்தி, ஆராய்ச்சி); தஃப்புக்கள் 175, 176 (புடவைக் கைத்தொழில்கள்) ]

Volume 23 No. 6

Thuesday 29th March 1983

#### PARLIAMENTARY DEBATES

(HANSARD)

OFFICIAL REPORT

(Uncorrected)

### PRINCIPAL CONTENTS

**ORAL ANSWERS TO QUESTIONS** 

VOTE OF CONDOLENCE: SIR CHARLES HENRY COLLINS

WIDOWERS AND ORPHANS PENSION BILL:

Read the First time

2-A 69621-2,975 (83/03)

APPROPRIATION BILL, 1983 (Thirteenth Allotted Day):

Considered in Committee (Heads 97-100 (Industries and Scientific Affairs); Heads 131-134 (Agricultural Development and Research); Heads 175-176 (Textiles))

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

# urgranafa giàugampiu

amaidhe Table

objects regisioned); admirjour 151–150 jough Caribb riedless retieble, admirjour 150, 170

Considered in Committee (Heads 97-100 (Industries and

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

# පාර්ලිමේන්තුව <sub>பாசா</sub>ளுமன்றம் PARLIAMENT

# 1983 මාජ්තු 29 වන අතහරුවාදා

செவ்வாய்க்கிழமை, 29 மாச் 1983

Tuesday, 29th March, 1983

පූ. හා. 10 ට පාර්ලිමේන් තුව රැස් මිස. කථානායකතුමා [අල් භාජ් එම්. අබදුල් බාකිර් මාකාර් මහතා] මූලාසනාරුඪ විය.

பாராளுமன்றம் மு. ப. 10 மணிக்குக் கூடியது. சபாநாயகர் அவர்கள் [அல் ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகீர் மாகார்] தலேமை வகித்தார்கள்

The Parliament met at 10 a.m. MR. SPEAKER [AL HAJ M. ABDUL BAKEER MARKAR] in the Chair.

# පෙත්සම

மனுக்கள்

PETITIONS

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Hon. Member for Horana.-[Pause.]. He is not here.

පුශ්තවලට වාවික පිළිතුරු

விளுக்களுக்கு வாய்மூல விடைகள்

ORAL ANSWERS TO QUESTIONS

එම්. එච්. ඩේවිඩ් මහතා: ආහාර මුද්දර

திரு, எம். எச். டேவிட் ; உணவு முத்திரை

MR. M. H. DAVID: FOOD STAMPS

103/83

ආචාර්ය ඔබ්ලිව්. දහනායක මහතා (ගාල්ල) (සහාතිකි டபின்யு தஹநாயக்க—காலி) (Dr. W. Dahanayake—Galle)

ආහාර හා සමුපකාර ඇමතිතුමාගෙන් ඇසූ පුශ්නය:
(අ) 1979 වර්ෂයේ දී වත්තක සේවයෙහි යෙදී සිටියේ ය යන හේතුව නිසා වක්වැල්ලේ සේරියගොඩ එම්. එව්. ඩේවිඩ් මහතාවත් ඔහුගේ භාය්‍යිව වන කේ. ජී. ලිලී නෝනා මහත්මියට සහ දියණියටත් 1980, 1981 සහ 1982 යන වර්ෂවල අඟාර මුද්දර අසාධාරණ ලෙස අහිමි කර ඇති බව එතුමා දන්නවාද? (අ.) තිදෙනෙකුගෙන් සමන්විත මෙම පවුලට 1980 සිට ආහාර මුද්දර ලැබීමට හිමිකම් තුබූ බව එතුමා දන්නවාද? (ඇ.) එසේ නම් ඉකුත් පඩු වෙනුවෙන් ඔවුන්ට කුමන වන්දියක් ගෙවන්නේද? දන් ඔවුනට ආහාර මුද්දර නිකුත් කරන් නේ කවදද? (ඇ.) නිකුත් නොකරන්නේ නම්, ඒ

உணவு, கூட்டுறவு அமைச்சரைக் கேட்ட விஞ (அ) 1979 ம் ஆண்டு திரு. டேவிட் என்பவர் ஒரு தோட்டத்தில் தொழில் பார்த்தார் என்ற காரணத்திற்காக, வக்வெல்ல, கிரியாகோட யைச் சேர்ந்த திரு. எம். எச். டேவிட் இவரது மண்வி கே. ஜி. வில்வி நோளு, மகள் ஆகியோருக்குரிய உணவு முத்தி சைகள் 1980, 1981, 1982 ம் ஆண்டுகளில் நியாயமற்ற முறையில் நிறுத்ப்பட்டன என்பதை அவர் அறிவாரா (ஆ) இம் மூவரைக் கொண்ட குடும்பம் 1980 ம் ஆண்டு முதல் உணவு முத்திரைபேறத் தகுதி பெற்றிருக்கின்றது என்பதை அவர் அறிவராரா? (இ) அப்படியாயின் தவறிய காலங்களுக்கு இவர்களுக்கு கொடுக்க இருக்கும் நட்டஈடு என்ன? இப்போதைய உணவு முத்திரைகள் எப்போது வழங்கப்படும்? (ஈ)

asked the Minister of Food and Co-operatives: (a) Is he aware that Mr. M. H. David of Seriyagoda, Wakwella, and his wife Mrs. K. G. Lilynona, and daughter have been unjustly deprived of their food stamps in 1980, 1981 and 1982 because Mr. David had been employed on an estate in 1979? (b) Is he aware that this family of three were entitled to food stamps from 1980? (c) If so, what compensation will be given to them for the past lapses, and when will they get food stamps now? (d) If not, why?

# එම්. වීන් සන් ඊ පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන් කු කට යුතු හා කීඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුඛාන සංවිධායකතුමා)

(திரு. எம். வின்சன்ற் பேசேரா—பாராளுமன்ற அலுவல் கள், விஃாயாட்டுத்துறை அமைச்சரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perera—Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

I answer on behalf of the Hon. Minister of Food and Co-operatives.

(a) No. Food stamps were not issued to Mr. N. H. David, Mrs. K. P. Lilynona, his wife and his daughter, who now reside at Seriyagoda, Wakwella, on account of the income derived by them from 1980 being employees at Thudugalahena Estate, Karagoda. (b) No. Till the middle of 1981 these three persons were employed in the above estate, and it was reported that they have received about Rs. 396 per mensem and therefore they were not entitled to receive Food stamps. (c) Does not arise. (d) No food stamps can now be issued to them as no food stamps are issued on account of changes in personal income levels that occured after February 1980.

ආචාර්ය වබ්ලිව්. දහනායක

(கலாநிதி டபின்யு. தறைரயக்க)

(Dr. W. Dahanayake)

Is the Hon. Minister aware that this family ceased to have an income of over Rs. 300 per mensem in about 1981?

කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

I think the Answer makes it clear.

# එම්. වින්සන්ට් පෙරේර, මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பேரோ)

(Mr. M. Vincent Perera)

The answer to (b) is: "Till the middle of 1981 these three persons were employed in the above estate, and it was reported that they have received about. Rs. 396 per mensem and therefore they were not entitled to receive food stamps".

ආචාර්ය වුබ්ලිව්. දහනයෙක

(கலாநிதி டபிள்யு. தஹநாயக்க)

(Dr. W. Dahanayake)

Why were they not issued food stamps after the middle of 1981?

# එම්. චින්සන්ට් පෙරේරා මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோ)

(Mr. M. Vincent Perera)

No food stamps can now be issued to them as no food stamps are issued on account of charges in personal income levels that occurred after February 1980.

ආචාර්ය බබ්ලිව්. දහනායක

(கலாநிதி டபின்யு. தஹநாயக்க)

(Dr. W. Dahanayake)

Why were they deprived of food stamps from June 1981?

# එම්. වින්සන්ට් පෙරේර, මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோர்)

(Mr. M. Vincent Perera)

The answer is given in (d).

කථානායකතුමා අතර විසින් විසින් මෙන්වේ අතර විසින් විසින්

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker) and 1881 to slibbin and HiT ow (6)

I think that answer covers that question.

ආචාර්ය ඔබලිව්. දහනායක

(கலாநிதி டபிள்யு. தறைராயக்க)

(Dr. W. Dahanayake)

That does not cover the question. Why were they deprived of food stamps from June 1981? Is it because food stamps were frozen during that period?

#### එම්. වින්සන්ට් පෙරේර, මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோர)

(Mr. M. Vincent Perera)

That I do not know.

#### කථානායකනුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Question No. 2

එම්. මින්සන්ට් පෙරේර, මහතා

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோ)

(Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Hon. Minister of Public Administration and Minister of Plantation Industries, I ask for time.

ළශ්නය මතු දිනකදී ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வீஞவை மற்ருரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்**கக் கட்ட**ள்யிடப்பட்**டத** 

Ouestion ordered to stand down.

# කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Question No. 3.

එම්. මුනු සත් ව පෙරේර, මහතා යන ඉළු නම් අදහස්

(திரு. எம். வின்சன்ற் பெரோர்)

(Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Hon. Minister of Transport and Minister for Transport Boards and Minister for Private Omnibus Transport I ask for one month's time.

පුල් නය මනු දිනකදි ඉදිරිපත් කිරීමට නියෝග කරන ලදී.

வினுவை மற்றெரு நினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டின்யிடப்பட்டது.

Question ordered to stand down.

# කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Speaker)

Question No. 4.

# එම්. වින්සන්ට් පෙරේරු මහතා

(திரு எம். வின்சன்ற் பெரேசா)

(Mr. M. Vincent Perera)

On behalf of the Hon. Minister of Agricultural Development and Research I ask for one month's time.

පුන්තය මතු දිනසාදී ඉදිරිපත් කිරීමට නිශෝෂ කරන ලදී.

வினைவ மற்றொரு தினத்திற் சமர்ப்பிக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது

Question ordered to stand down.

# 

යීමත් වාල්ස් හෙත්රී කොලින්ස් මහතා

அனுதாபத் தீர்மானம்: ஸேர் சாள்ஸ் ஹென்றி கொலின்ஸ்

VOTE OF CONDOLENCE: SIR CHARLES
HENRY COLLINS

MENKI COLDING

එම්. මින් සන් වී පෙරේරා මහතා (පාර්ලිමේන් තු කට යුතු හා කිඩා ඇමතිතුමා සහ ආණ්ඩු පාර්ශ්වයේ පුඩාන සංවිධායකතුමා)

(திரு, எம். வின்சன்ற் பெரோர—பாராளுமன்ற அலுலல் கள், விளேயாட்டுத்துறை அமைச்சுரும் பிரதம அரசாங்கக் கொறடாவும்)

(Mr. M. Vincent Perers-Minister of Parliamentary Affairs & Sports and Chief Government Whip)

Mr. Speaker, Sir Charles Henry Collins served as a Member of the State Council under the Donoughmore Constitution, as Acting Financial Secretary and as

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

Acting Chief Secretary during the period 1935 to 1947. Sir Charles arrived in Sri Lanka in 1910 along with another Civil Service cadet, Henry Monck-Mason Moore, who later became the first Governor-General of Sri Lanka. He served Sri Lanka for 38 years, and when he was about to board the P. & O. Liner "Canton" in October 1948 to leave Sri Lanka, the then President of the Senate, Sir Gerard Wijeyekoon, called three cheers for Sir Charles.

Charles Henry Collins obtained his Bachelor of Arts degree from King's College, University of London in 1909. He was appointed a cadet in the Ceylon Civil Service on 12th November 1910. During his long career in the service he held several posts in the judicial and revenue side of the administration, in Kurunegala, Kandy, Puttalam, Ratnapura and Colombo. He rendered valuable service as Government Agent, Sabaragamuwa, from 1928 to 1933.

In 1946 he was appointed advisor to the Government on changes in administration and procedure in connection with the introduction of the new Constitution which granted Independence to Sri Lanka. He also served as Acting Chairman of the Public Service Commission before his retirement from service in 1948.

He was a charming personality who conducted himself with dignity and decorum in the State Council, factors which contributed to his popularity with the legislators and colleagues in the Civil Service. He was a lover of music and art and was keenly interested in historical and archaeological studies. He was for some time President of both the Ceylon Society of Arts and the Ceylon branch of the Royal Asiatic Society. Sir Charles was Sri Lanka's representative on the governing body of the School of African and Oriental Studies of the London University for 15 years.

I should like, Sir, on this occasion to recall a famous remark made by Sir Charles Collins on the eve of his departure from the Island in October 1948. His predecessor, Sir Graeme Tyrell, had described the Sinhalese as a docile people who were easily led and expressed the view that they had been given self-government before they were ready for it. Sir Charles said, "I should like to contradict the statement made by Sir Graeme. The Sinhalese people possess strong character and I do not think that the Constitutional changes came too soon".

Sir Charles, who was born on 10th February 1887, passed away at his home in West Clandon, Surrey, on 8th March 1983. He was 96 years of age at the time of his death.

In recognition of his services to the State he was awarded the C.M.G. in 1941 and knighted in 1947.

Sir Charles, the administrator and legislator, has left his mark on the history of our times. Mr. Speaker, as we pay our tribute to Sir Charles, I wish to say that with the passing away of this illustrious figure Sri Lanka has lost a dear friend.

I should like to request you, Sir, on behalf of this House, to direct that a minute of these proceedings be made and forwarded through His Excellency the British High Commissioner here to the members of Sir Charles Collins' family.

ඒ. අම්ර්නලිංශම් මහතා (මිරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායක තුමා)

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்—எதிர்க்கட்சி முதல்வர்) (Mr. A. Amirthalingam—Leader of the Opposition)

Mr. Speaker, on behalf of the Opposition and the Tamil United Liberation Front I would like to associate myself with the tribute paid to the memory of Sir Charles Henry Collins by the Hon. Minister of Parliamentary Affairs and Sports.

Sir Charles belonged to the era of colonial government of this country when in the State Council the Board of Ministers consisted of seven elected Ministers and three Secretaries of State, or Officers of State as they were called. For quite a long time during the Donoughmore era Sir Charles was first Financial Secretary and later Chief Secretary, the king-pin of the entire administration and the Public Service during this period. Sir, we are not too enamoured of the colonial days, and we all felt that the sooner the British Raj left this country the better for everyone. But, I should say, among the representatives of the Imperial Government there were a few who understood the cultural heritage of the people of this Island and who respected them for their great traditions and ancient history. Sir Charles Collins was one of these, and even the evils of imprialism were to some extent softened by the genial nature and great personal qualities that endeared people like Sir Charles Collins to the people of this Island. Those were days in the Pre-Independence era when there were agitations for minority rights that were going on in this country under the leadership of the late Mr. G. G. Ponnambalam. Even at that time people like Sir Charles played the role of mediators and umpires as between the two sections of the population.

We mourn the passing away of this great personality, a figure from the colonial era of the history of this country. I would like to place on record the appreciation of the people of the great qualities shown by this genial civil servant who embodied the best in the Civil Service tradition during his tenure of office. We would like a copy of these proceedings to be forwarded through the appropriate channels to the family of the late Sir Charles Collins.

ලක් ෂ්මන් ජයකොඩ මහතා (අන්නනශල්ල) (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி—அத்தனகல்ல) (Mr. Lakshman Jayakody—Attanagalle)

ගරු කථානායකතුමනි, සර් චාල්ස් සෙන් 8 කොලින්ස් මහත් මාගේ අහාවය ගැන ගී ලංකා නිදහස් පක්ෂයේ අපගේ ශෝකය පුකාශ කරන මේ අවස්ථා වේදී එහි ඉංගුිසි පරිවර්තනයක් කොලින්ස් මහතාගේ මහතාගේ පවුලේ අයට යවන ලෙස මම ඉල්ලා සිටින් නට කැමතියි.

අපි බොහෝ දෙනෙක් කොලින්ස් මහත්මයා දුක ඇති කියන්න පුළුවන්කමක් නැහැ. නමුත් බවක් වත් කියවන් නාවූ අපි, රාජකිය පොත් පත් **ආසියා** තික සංගමය වාගේ ආයතනවල කටයුතු කළ උදවියට සර් කොලීන්ස් මහත්මයාගේ වැඩ කටයුතු ගැන ඉතා ගැඹුරු, හොඳම අවබෝධයක් තිබෙන බව මම කියන් නට ඕනෑ. විශේෂයෙන් ම, එදා සිටි බුනානා සිවිල් නිල ධාරීන් යම දෙයක් මේ රටේ තබා ගියා නම්, එසේ තබා හිය දේ අතර විශේෂයෙන් සදහන් කළ යුතු කරුණු ඉන් එකක් පරිපාලනය. තිබෙනවා. වෙනන් අපි අවංකව කියතොත්. ඉංගුසන් කිසිම ජාතියකට වඩා ශේෂ්ටත්වයකින් මේ රටේ පරි පාලනය ගෙන ගිය බව අපි පුකාශ කරන් නට ඕනැ.

පෘතුගිසින් මේ රටට ආවා. පරිපාලනය ගැන ඔවුන් එතරම් කියා දුන්නේ තැහැ. ඔවුන්ගේ එක්තරා අර මුණක් තිබුණා. ඒවාගේම, වෙළන්දන් හැරියට ඔලන් දක්කාරයන් මේ රටට ආවා. ඔවුන් පරිපාලනය සැගෙන දුරට ගෙන ගියා. නමුත් පුඛාන වුණේ වෙළදාමය. ඉං බුසින් එසේ නොවෙයි. ඔවුන්ගේ පරිපාලනයේ යම් යම් හොද දේවල් ඉතිරි කරගෙන නරක දේවල් ඇත් කර කටයුතු කරතොත් එයින් මේ රටට හොද සේවයක් ලැබෙන බව මම අවංකව කියනවා.

දෙවැනි කාරණය මෙයයි. ඉංග්‍රීසීන් කඩමදාවත් මේ රටේ පමණක් නොව ඉන්දියාවේ වුවත් තිබුණු ඓති හාසික වස්තුන්, නටබුන් කිසිම දෙයක් විනාශ මුඛයට ගෙනගියේ නැහැ. එවැන් දෙයක් කොහේ හෝ තිබුණා නම් කෞතුකාගාර යනාදිය ඇති කොට ඒවා එහි නැන් පත් කර ආරක්ෂා කළා. යම් දෙයක් දක්කා නම් ඒක පොතක ලිව්වා. ඔවුන් ඇසු, දුටු යම් යම් දේ වල් පොතක ලිව්වා. ගලක්, වලක්, වලක්, දොළක් දැක්කා නම් ඒවා සම්බන්ධයෙන් ඒ ඒ ගාෂාවලින් අලංකාර කව් ලිව්වා. ඒවා පරිවර්තනය කළා. ඒ අතින් ඔවුන් අපේ සාහිතා යට පෝෂණයක් දුන්නා. එය නැහැයි කියන්න කාටවත් පුළුවන්කමක් නැහැ. ඒ නිසා, ඔවුන්ගේ හොද හරිය අපි ගනිමු. යටත් විජිතවාදය ආදී යම් දෙයක් බුතානායන්ගේ තිබෙනවා නම් අපි ඒවා ඇත් කරමු.

සර් කොලින් ස් මහතා වැනි උදවිය ලංකාවට පැමිණීම ඓතිහාසික වශයෙන් සැහෙන දුරට අපට වැදගත් වෙනවා. එව්. ආර් පුීමත් මහතා වැනි උදවිය මේ රට ඉදිරියට ගෙනයැමට කටයුතු කිරීම ශැන ඒ ලේ සඨයන්ට අපගේ හක් හි පුණාමග හිමි විය යුතු බට කියන අතර

මගේ කලින් ඉල්ලීම අනුව මෙ ශොකපුණාශය ඉංගිසි භාෂාවෙන් ඒ පවුලේ අයට යවන ලෙස මම ඉල්ලා සිටිනවා.

# කථානායකතුමා

(சபாநாயகர் அவர்கள்) (Mr. Speaker)

I wish to associate myself with the sentiments expressed by both sides of Parliament on the death of Sir Charles Henry Colliins, Member of the State Council. I shall direct the Secretary-General of Parliament to make a minute of the proceedings of the meeting today and send a copy to the members of the bereaved family.

# පතත් කෙටුම්පත් පිළිගැත්වීම අග්ටාශිස්සේහද්ද අද්දාලාන්සේ BILLS PRESENTED

වැන්දඹු පුරුෂ සහ අනත්දරු විශාම වැටුප් පනත් කෙටුම්පත

> விதுசன்கள், அனுதைகள் ஓய்வூதியச் சட்டமூலம் WIDOWERS AND ORPHANS PENSION BILL

"to provide for the payment of pensions to Widowers and Orphans of Female Public Officers."

පිළිගන්වන ලද්දේ රාජන පරිපාලන ඇමතිතුමා සහ වැවිලි කර්මාන්ත ඇමතිතුමා වෙනුවට එම. වින්සන්ට පෙරේරා මහතා බලංස

1983 අපේල් 6 වන බදාදා දෙවන වර කියවිය් යුතුයයිද එය මුදුණය කළ යුතුයයිද නියෝග කරන ලදී.

பொது நிருவாக அமைச்சரும் தோட்டத் தொழில் அமைச்சரு மானவர் சார்பாக திரு, எம். வின்சன்ற் பெரோா அவர்களால் சமர்ப்பிக்கப்பட்டது. 1983 ஏப்றில் 6, புதன்கிழமை இரண்டாம் முறையாக மதிப்பிடப்பட வேண்டுமெனவும் அச்சிடப்பட வேண்டு மெனவும் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Presented by MR. VINCENT PERERA, on behalf of the Minister of Public Administration and Plantation Industries; to be read a Second time upon Wednesday, 6th April, 1983 and to be printed.

# විසර්ජන පනත් කෙටුම්පත, 1983

ஒதுக்கீட்டுச் சட்டமூலம், 1983

**APPROPRIATION BILL 1983** 

කෘරක සභාවෙනිදී නවදුරටත් සලකා බලන ලදී—(පුගතිශ මාර්තු 25).

[කථානායකතුමා මූලාසනාරුඪ විය.]

குழுவில் மேலும் ஆராயப் பெற்றது.—[தேர்ச்சி 25 மாச்.] [சபாநாயகர் அவர்கள் தலேமை வகித்தார்கள்.]

Considered further in Committee .-

(Progress: 25th March)

(MR. SPEAKER in the Chair.)

97 වන ශිර්ෂය.—කාර්මාන්ත හා විදන කටයුතු අමාතන වරයා

1 වන වැඩ සටහන.—සමානා පරිපාලනය හා සාජ්ය මණ් බල සේ වා—පුන්ණවර්තන වියදුම, රු. 35,91,000

தஃப்பு 97.—கைத்தொழில் விஞ்ஞான அலுவல்கள் அமைச்சர்

நிகழ்ச்சித் திட்டம் 1—பொது நிருவாகமும் பதவியாளர் சேவை களும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 35,91,000

HEAD 97.-MINISTER OF INDUSTRIES AND SCIENTIFIC AFFAIRS

Programme 1.—General Administration and Staff Services—

Recurrent Expenditure, Rs. 3,591,000

අபெර්ය නීලන් තිරුවෙල්ටම මහතා (கலாநிது நீலன் திருச்செல்வம்) (Dr. Neelan Thiruchelvam) I move.

"That the programme be reduced by Rs. 10."

Having moved the formal cut I wish to say that the Ministry of Industries and Scientific Affairs is one of the most important Ministries. It is responsible for the policy of industrialization and formulating the policy of science and technology. It over views the activities of 16 Public Corporations, 7 Statutory Boards and 5 Business Undertakings, 4 Limited Liability Companies, according to the very useful documents which have been made available to us by the Secretary, Ministry of Industries, Mr. Justin Dias. From the review of activities of the Ministry of Industries and the growth of the private sector industries since 1977, it is clear that the total capital invested in industrial corporations is about Rs. 2.4 billion; industrial sales for 1981 was in the region of Rs. 14.5 billion.

Sir, as a mere novice in this House it is with some sense of trepidation that I begin to examine the estimates relating to such a complex and such an important Ministry. In doing so, one can only in very general terms examine the impact of policies of industrialization which have been initiated by this Ministry and somewhat selectively look at the specific performance of some of the more important industrial corporations which come under the Minister's review.

Sir, if you look at it in aggregate terms, in terms of industrial production and output, one must say that the year 1981 has been a disappointing year. The Central Bank Annual Review of 1981 points out that the total output in manufacturing industries in real terms is estimated to have increased by only two per cent in 1981, as compared with an appreciable growth rate of six per cent in 1980. This was the lowest growth rate since 1977. In some respects, it should be noted that 1981 was a difficult year because of power

constraints and other impediments to production during that particular year. But it has been pointed out that the problem that the manufacturing sector faces, in terms of access to liquidity, increasing prices of raw materials, increasing price of energy, market constraints, and in terms of the stress that has been placed on the domestic manufacturing sector, these trends continue to persist in 1982, 1983, and it shall be my submission that the Ministry of Industries has not been clothed with the instruments of policy to come to terms with the magnitude of the difficulties that the manufacturing sector faces in terms of its products. Nor has it been, ironically, provided with sufficient capital. It requires massive injections of capital if you want to alter significantly the composition of the manufacturing sector, and the manufacturing sector to be a lead sector in an export-oriented industrialisation that the government appears to be committed to. If you look at the aggregate figures again, Sir, you will find that the sectors that recorded an increase in production in real terms were the textile, wearing apparel and leather products. They increased by 43 per cent. Paper and paper products increased by 23 per cent, non-metallic mineral products by nine per cent and fabricated metal products by six per cent.

The production of other industrial sectors showed a decline. The output of basic metal products decreased by 15 per cent wood and wood products by 13 per cent, petroleum and chemical products by five per cent. If you look at the composition of the industrial sector you find that the concentration of industrial activity is in the petroleum and chemical products sector which accounted for nearly one half of overall industrial production. It is widely understood that the petroleum and the chemical industries account for more than one half of the total industrial production in this country. The share of the government sector is approximately ten per cent. This reveals a very high concentration of industry and these figures do not really represent any significant progress in regard to diversification of our industrial base in relation to industries. If the Hon. Minister wishes to move towards a more diversified and developed industrial structure, then more meaningful steps would need to be taken in that direction.

Let me also present some more general tables with regard to how the manufacturing sector has moved as a percentage of GNP. If you make a comparative study – I take these figures from the Asian Year Book of the Far Eastern Economic Review – with regard to industry as a percentage of GNP we find that ours is 13.9 per cent, while Pakistan has 23 per cent the Philippines 37.5 per cent, Singapore 22.9 per cent, Thailand 27.89 per cent, Japan 93 per cent, Indonesia 41.2 per cent, India 25 per cent, Hong Kong 36 per cent and China 47 per cent.

[ආචාර්ය නිලන් තිරුවෙල්වම මුහතා]

The only two countries, whose figures are lower than ours are Bangla Desh with 8 per cent and Burma with 9.5 per cent. So that in terms of industry as a percentage of Gross National Product, we get a sense, in relative terms, of how relatively small our industrial sector growth has been. Sir, if you take manufacture as a percentage of exports, then you have a better situation. You have Sri Lanka's figure of manufacture as a percentage of exports as 34.3 per cent, Philippines 53.8 per cent, South Korea 97 per cent, Japan 97 per cent, India 50 per cent, Hong Kong 77 per cent, Bangla Desh 62.8 per cent. But in relative terms, Sir, our performance as a percentage of exports is better than that of China or Pakistan or Thailand.

Sir, I think it is important to formulate some criteria by which the success of our industrialization policy can be measured. One criterion, Sir, as I pointed out, is in terms of output of the industrial sector the others being in terms of percentage utilization of raw materials, percentage contribution of the industrial sector to export earnings, generation of employment. These are some of the criteria which are in fact articulated and measures of these criteria are contained in "The Review of Industries" of the Ministry of Industries.

I thought, Sir, there are two important aspects which we should bring to the notice of the Hon. minister that relates to the impact of the liberalization policy on the local indigenous manufacturing sector. In the newspapers and in the document that have been made available to us, the Minister has indicated that the Government is undertaking a comprehensive review of tariff policy with a view to protecting the local manufacturing sector. But, Sir, my respectful submission would be that the impact of the liberalized import policy on the local manufacturing sector has been very staggering, both in regard to small industrial establishments as well as larger public sector undertakings. Take, for example, the State Hardware Corporation, the State Paper Corporation, the Steel Corporation. You can see that the production problems these corporations are facing today are largely as a result of the policy of liberalization of imports, and the remedial measures that are envisaged by the Minister at this stage, a modification of the tariff policy is like breathing life in to or giving a blood transfusion to a patient who is already in his last spasms of death. Many of these small-scale industries have actually closed down. And the only way in which the Ministry can significantly revitalize the local manufacturing sector is through a policy of selective controls combined with a modification of tariff policy.

My point is that the policy changes that are envisaged by the Ministry are past the too-little, too-late syndrome, and secondly, that they are inadequate for the purposes of revitalizing the local manufacturing sector.

The Central Bank of Ceylon Report for 1981 has a very interesting pargraph in relation to this problem:-

"A survey of small-scale industrial estblishments conducted by the Central Bank revealed that a considerable number of small units were closed down during the past few years due to inefficiency and high costs leading to marketing difficulties in the face of competition from imported substitutes. Their inability to obtain working capital heightened their problems. The most affected industries included those producing handlooms, leather goods, sugarcane, jaggery, soap, hand-made paper, fabricated metal products, pottery and cane products. Concerning the problems of these small enterpreneurs and the advantages flowing from such enterprises through the use of indigenous raw materials and generation of employment, a re-examination of the present tariff structure so as to correctly ascertain the degree of protection afforded to them, particularly in their infancy, merits some consideration".

[Page 47 of the Central Bank of Ceylon-Review of the Economy-1981.]

Sir, this survey gives us a sense of the severe strain that small scale industrial establishments, have to undergo—They use indigenous raw material, they contribute to employment generation and they are an important component of the industrial sector—and the pressures that these industries have been subjected to as a result of the policy of liberalization, and the other difficulties of management that this policy has brought about. Again, Sir, the very survey conducted by the Ministry of industries and Scientific Affairs.— "The Growth of Private Sector Industries Since 1977 and Future Prospects", made available to us, at page 25—reveals that:

"108 industrial units were directly affected and ceased production".

Ceased production

"Out of 745 units classified under the undecided group, more than 35 per cent have temporarily ceased production or not commenced, awaiting better tariff protection".

So, the inflow of import, has had a direct impact even in regard to those projects which have been approved by the Local Investment advisory Committee and the figures are clearly brought out at pages 14 and 16. You find that during the period 1977-1982, almost 55 per cent of the projects approved were not in production or no decision could be taken in respect of production. If you look at the comparative period from 1977 to 1980, only 33 per cent were not in production or no decision could be taken in respect of production. When the Ministry of Industries interviewed these people one of the imported reasons advanced by enterpreneurs, related to the competition from imported products and the inability to formulate a meaningful marketing strategy in respect of these productions.

Sir, I think it will be appropriate for me now to look at some of the major industrial undertakings which come under the review of the Hon. Minister. No doubt, this can only be a very selective assessment and other Members of the Opposition will probably refer to some of the other major public corporations and some of the problems that they seem to face in implementing the policy of industrialization which has been formulated by the Minister.

There are four important aspects to this policy. Firstly the concept of creating an efficient public sector; secondly extracting mineral resources in areas considered to be of strategic importance; thirdly, providing support to export-oriented industries; and finally, the adopting of strict measures to protect the interests of the domestic consumer. In fact, what is called for is a two-pronged strategy, a strategy, on the one hand, which is directed towards the strengthening of the local indigenous manufacturing sector, and secondly, a strategy of export-oriented industries.

In this regard, in fairness to the Hon, Minister only the Local investment Advisory Committee's proposals are before us. The Foreign Investment Advisory Committee and the Greater Colombo Economic Commission do not come under the purview of this Ministry. So with regard to export industrialization also we have only a partial picture.

Let us take one of the largest industrial investments in this country, the State Fertilizer Manufacturing Corporation. The Capital cost of this project is Rs. 2.819 billion, the largest single capital investment in respect of an industrial project. But in the first year of operation the State Fertilizer Manufacturing Corporation suffered a loss of Rs. 619 million. Sir, an equivalent amount would have been sufficient to finance the entirety of Kankesanthurai development project in regard to the cement factory. Part of it would have been sufficient, to finance many of the industrial development projects which are envisaged by the Ministry. Sir, this is a staggering amount—Rs. 619 million.

Sir, the Urea Fertilizer Project was to be completed in May 1979 but construction was completed only in September 1980.

The Auditor General, in his report, on the State Fer'ilizer Manufacturing Corporation has made a number of important comments with regard to the inadequacy of controls, with regard to internal audit procedures, discrepancies in balance sheets and the books in the department of Public Debt, and more particularly he has asked why liquidated damages were not recovered from the contractor in relation to this project in view of the fact that there was almost more than a year's delay in the completion of this project.

Now, Sir, I realise the State fertilizer Manufacturing Corporation has had a number of difficulties. It has faced mechanical problems in regard to the performance of the factory. It has had a substantial operational loss, it has faced a marketing situation where the marketing projections with regard to utilization of Aphtha and Nitrogen fertilizer has completely differed from that envisaged by the feasibility report. It was geared to meet the total nitrogenous ferilizer requirements of this country and we would have had substantial surplus for purposes of export. I think if you look at the aggregate figures that are given in the Ministry of Industries' Review of Activities, in the last page on commercial profitability-I refer to one but the last page, you see how the relative good performance and the relative profitability of all the industrial undertakings have been completely eclipsed by the enormous loss that the state Fertilizer Manufacturing Corporation has had to

882

I think, Sir, that the Ministry has to take an early an urgent decision with regard to the future of this fertilizer plant. No doubt it is a very difficult decision, but I do not think that the public coffers can continue to bear the strain of the substantial losses that this corporation faces and the production stoppages that are envisaged in the near future.

May I have your indulgence, Sir, to refer to another corporation which has shown some loss, the State Hardware Corporation. If you look at the figures for 1981, the State Hardware Corporation lost about 50 per cent of its normal production during the year 1981. It is a loss of about Rs. 3 million. There was a drop in production and sales; it faced increased costs on salaries and wages; and what is more alarming is that there has been a significant turnover of skilled management personnel. I am sure the Hon. Minister will appreciate that in many of our industrial undertakings the retention of skilled management and technical personnel is vital to the continuance of these corporations as profitable ventures. I believe that one of the problems is that in the factory at Yakkala the capacity of the plant and machinery is far less than the installed capacity. I also believe that the corporation had to face in the year 1981 certain power cuts and industrial disputes. I think this corporation has problems that will have to be looked into very carefully by the Ministry. Jady 1962 and 10 ocusaged seconding

පූ. හා. 10.45

The other corporation I would like to refer to is Paranthan Chemicals. Here again, Sir, 1981 was a difficult year, as 1982 must have been, because of the industrial relations. It again highlights the extreme importance of having good industrial relations in these [ආචාර්ග නිලන් තීරුවෙල්වම මහතා]

public sector corporations because they have a direct relationship to productivity. The Ministry must take appropriate measures to introduce incentive schemes and strengthen worker participation in these industrial undertakings. Sir, if employees' councils which have been established in some public corporations are viewed in the same way as employees' councils which are affiliated to unions which are favourable to the Government, that only they can meaningfully participate in the management of these enterprises, then there is, as in the case of Paranthan Chemicals, likely to be a deterioration in the industrial relations. This is an aspect which is extremely important and should receive the consideration of the Ministry.

Sir, may I also refer to the State Mining Corporation. I believe that the State Mining Corporation is in the process of finalizing a joint venture with regard to the exploitation of super-phosphate or bi-ammonium plant. I hope that the lessons that we have learnt with regard to the urea fertilizer plant would be kept in view, that some of the disadvantages of the turnkey arrangement that we had in regard to the contract that we had with Kellogg for the urea fertilizer plant would be taken note of in finalizing the details of the collaboration in regard to the fertilizer plant.

Again, Sir, in regard to the State Mining Corporation, I think serious consideration should also be given to the upgrading and modernization of the graphite machine. I think some external assistance has been negotiated for this purpose. Some priority should be given to this aspect.

Sir, let me now go on to the issue of employment in public sector undertakings. In regard to the remuneration that is being received by employees of the State sector corporations, the Central Bank Review points out that there has been a 2 per cent decline. I refer to pages 49 and 50 of that report. Page 50 refers to the wage bill of corporations. It shows that there has been a 2 per cent decline in real terms in 1981 as compared to a 13 per cent decline in wages of industrial sector employees in 1980. So I would like to urge the Hon. Minister that the salary increase that was announced by the Hon. Minister of Finance be automatically made available to all corporation employees because of the fact that there has been a significant decline in real terms in the wages that they have enjoyed during these two years.

As I mentioned earlier, industrial relations must play an important role in any industrialization policy, and I hope appropriate measures will be taken to provide incentive and worker-participation schemes in many of these industrial undertakings. Then I wish to touch on the whole problem of recruitment in public sector corporations. During the 1981 Budget Debate the Hon. Minister made available to us figures with regard to recruitment in certain selected public sector corporations. We had these figures in response to a question asked by the hon. Member for Kayts. The Hon. Minister gave us figures with regard to recruitment to the Embilipitiya Paper Mills Corporation, Ceylon Plywoods Corporation, Puttalam Cement Works, Eastern Paper Mills Corporation, Kankesan Cement Works and Paranthan Chemicals Corporation.

884

These figures of recruitment in regard to non-permanent employees and even in regard to permanent employees who receive a monthly salary of less than Rs. 800 show that in the Embilipitiya Paper Mills Corporation, Ceylon Plywoods Corporation and Puttalam Cement Works, Tamil employees have been nil, and in the Embilipitiya Paper Mills Corporation, both non-permanent and permanent, and in the Plywoods Corporation, non-permanent employees, it was less than 2 per cent and in the Plywoods Corporation, permanent employees, it was less than 1 per cent. Similarly, in Puttalam Cement Works, non-permanent employees it was 2 per cent, and permanent employees it was 4 per cent.

Sir, if you compare these figures with the figures of recruitment in the Eastern Paper Mills Corporation, Kankesan Cement Works and Paranthan Chemicals Corporation, you find that in the Eastern Paper Mills Corporation, permanent Sinhala employees, it is about 23 per cent, in the Kankesan Cement Works, permanent Sinhala employees it is more than 10 per cent, and similarly in the Paranthan Chemicals Corporation, permanent Sinhala employees, it is more than 10 per cent.

These figures are no doubt based on only some of the industrial corporation figures made available to us by the Hon. Minister of Industries. The point I want to make is this. As far as the employment situation is concerned, the unemployed Youth in the Northern and Eastern provinces have not in any way participated in the employment generated by the lead projects like the Greater Colombo Economic Commission and other lead projects which exist in the South. They have, as the figures show, no meaningful access to employment in the public sector, in the industrial undertakings outside the North and the East. So at least in those industries, those public corporations, which are located in their districts, I think equity and fairness demand that serious consideration be given to persons who are resident in the locality in which the industry is located in terms of recruitment as skilled labour and unskilled labour, because even the hope of employment taken away will lead to despair.

And these figures reveal a disparity, they reveal a pattern. I have only taken certain selective figures. But these disparities I must strongly bring to the notice of the hon. Minister so that he would ensure that public sector corporations, in terms of recruitment or in regard to the location of industries or in regard to the use of their resources and their facilities, should not become the arenas of ethnic confrontation; they should not become the instruments of ethnic confrontation. There are serious management problems, serious liquidity problems and financial problems that many of these public sector corporations face, and I think their energies are better directed towards coming to terms with those problems.

I wish, finally, to refer to some of the institutions which come under the ambit of the Hon. Minister of Industries in relation to the formulation of science and technology policy-the Ceylon Institute of Scientific and Industrial Research, the National Science Council, which I think has been renamed; I believe the National Science Association is still with the hon. Minister-(Interruption). More recently it has been taken and vested in His Excellency the President. But the formulation of science and technology policy comes within the concern of the hon. Minister, and I would like to refer to two aspects, Sir.

One is in regard to the question of nuclear reactors and importation of nuclear technology. I believe that the National Science Council, at the time the Hon. Minister was in charge of it, received a report prepared by some distinguished scientists with regard to the establishment of nuclear power plants.-(Interruption). It is no longer under your Ministry?

Vaddukkoddai (Mr. Neelan Tiruchelvam) made a van

Then, Sir, may I also state in this respect that the Ministry should give some serious consideration to the problems of transferred technology. "In the report which has been made available to us. The Growth of Private sector Industries", there is a discussion of the problems of transferred technology. I think the Ministry must take meaningful steps to review the extent to which technology which has been imported, say, in the paper industry or food and beverages or in glass manufacture, has been properly adopted and assimilated with a view to building the technological capabilities of the industry. So far the question of transferred technology has been approached on a rather ad hoc basis. There is no unit which continues to monitor, upgrade and review the technologies that are being utilized both at public sector level and by private sector industries. If a policy of industrialization is to be linked to an upgrading of the technological capabilities in the society, then I would urge the Minister that both in negotiating foreign collaboration agreements and in monitoring foreign collaboration

agreements the Ministry of Industries establishes a cell unit to examine the problems of transerred technology.

පු. භා. 11

එච්. ඩී. එල්. ලිලාරන්න මහතා (සේරුවිල) (கிரு. எச். டி. எல். லீலாரக்ன—சேருவில்) (Mr. H. D. L. Leelaratna-Seruwila)

ගරු සහ පතිතුමනි, අපේ රටට සැහෙන ආදායමක් ලබා ගන්නට පුළුවන් යකඩ සහ නඹ ඉල්ලම් සේරුවිල ආසනයේ තිබෙනවා. පසුගිය රජය කාලයේදී ඒ යකඩ සහ තඹ ඉල්ලම් ගැන සමීක් ෂණයක් කිරීම ආර්ත කළා. එසේ සමීක් ෂණයක් කිරීම අ රම්භ කළත් ඒ කාලයේ දී ඒ වැඩ කටයුතු බොහොම හෙමින්—ඉබ් ගමනින්—කර ගෙන ගියේ. අපේ රජය බලයට පත් වූවාට පසු වර්තමාන ගරු කර්මාන්තු ඇමතිතුමා විසින් විදේශ කර්මික සහ යෝගයත් ලබා ගෙන වර්ෂ දෙකක් ඇතුළත මුළු පුදේශ යේම සමීක් ෂණ කටයුතු අවසාන කළා. දැන් ඒ සමීක් ෂ ණයේ වැඩ අවසාන කර වර්ෂ දෙකක් ගත වී තිබෙනවා. සේ රුවිල ආසනයේ පුදේ ශ වාසීන් බොහෝ ආශාවෙන් ලෙකු උනන්දුවකින් ලබාගෙන ඉන්නවා පුදේශයේ තිබෙන යකඩ සහ තුඹ ලබා ගැනීමේ වැඩ ආරම්භ කිරීමට පුදේ ශය තුළ කර්මාන්ත ශාලාවක් බිහි වේවිය කියා. එසේ කර්මාන්ත ශාලාවක් බිහි වෙනවා නම් පුදේ ශයේ බොහෝ දෙනෙකුව රැකියා ලබා ගැනීමටත් පුළුවන් වෙනවා ; ඒ වාශේම යකුඩ සහ තුඹ වලින් රටට ආදා යමක් ලබා ගන්නටත් පුළුවන් වෙනවා.

ගරු සභාපතිතුමනි, දැනට වර්ෂ දෙකකට පුථමයෙන් ර ජා පතල් හා ඛනිජ සංවර්ඛන සංස්ථාව මගින් ගරු කර්මාන්ත ඇමතිතුමා ලවා ශිලාවක් තබ්බවා, ගල් වෙඩි කීපයක් පුපුරුවා යකුඩ හා තඹ ලබා ගැනීමේ කැණිම් වැඩ ආරම්භ කරන් නට යෙදුණා. වර්ෂ දෙකකට පුථම යෙන් එසේ ඒ වැඩ ආරම්භ කළේ වී නමුත් ඊට පසු අද දක්වා ඒ ගැන කිසිම වැඩක් කෙරී නැහැ. දැන් ඒ ශිලාව කැලැවට යට වී නිබෙනවා. නමුත් අපි බලා පොරොත් තු වුණා එදින කැණීම් කටයුතු ආරම්භ කරන විට ඒ වැඩ දිගින් දිගටම කරගෙන යාවිය කියා. ආරම්භ කරන ලද වැඩ තනර වී තිබීම ගැන පුදේ අවාසීන් කණස් සල්ලට පත්ව සිටිනවා. මම බලාපොරොත්තු වෙනවා කර්මාන්ත හා විදාහ කටයුතු අමාතහාංශය මගින් යකඩ සහ තුඹ නිෂ්පාදනය කිරීමේ කර්මාන්න ශාලාවක් ඉක් මණින්ම ඒ පුදේශයේ ඉදි කිරීමට කටයුතු යොදාවිය

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (කර්මාන්න හා විදාා කටයුතු නියෝජා ඇමනිනමා )

(திரு. என் டென்சில் பெர்ணுண்டோ—கைத்தொழில் விஞ் ஞான அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. N. Denzil Fernando-Deputy Minister of Industries & Scientific Affairs)

මුදල් නැහැ.

එට්. ඩී. එල්. ලිලාරන්න මහතා (කිලා. எச். ය. எல் හීගැரத்ன) (Mr. H. D. L. Leelaratna)

ගරු නියෝජා ඇමතිතුමා කියනවා මුදල් නැහැ කියල. මුදල් නොමැති නම් මම අමාතසාංශයේ අවධානය යොමු කරවන් නට සතුටුයි, ඒ සඳහා විදේ ශාධාර ලබා ගැනීම ගැන.

එන්. බෙන් සිල් පුනාන්දු මහතා (ඉිලා ගණ දෙක්සිම පොර්ලාණ්දෙයා) (Mr. N. Denzil Fernando) එහෙම කරන්න අදහස් කරනවා.

එච්. ඩි. එල්. ලිලාරන්න මහතා (කිලෑ. எச். ය. எல் හීහා # த්නා) (Mr. H. D. L. Leelaratna)

බොහොම හොඳයි. විදේශ රටකට පවරා හෝ විදේශ රටකින් මුදල් ලබාගෙන හෝ විදේශ රටකට එවැනි කර්මාන්ත ශාලාවක් ආරම්භ කරන්නට සම්පූර්ණ යෙන්ම අවස්ථාව සලස්වා දී හෝ ඒ පුදේශයේ කර් මාන්ත් ශාලාවක් පිහිටුවන්නට කටයුතු කරනු ඇතැයි මම බලාපොරොත්තු වෙනුවා.

බීඩී කර්මාන්ත ගැනත් මම මේ අවස්ථාවෙදී කථා කරන් නට කැමතියි. පසුගිය කාලයේ බීඞ් කොළ ගෙන් වීමේ ඒ කාධිකාරය දුම්කොළ සංස්ථාවට පටරා තිබුණා. දැන් ඒ පුතිපත්තිය වෙනස් කර ලංකාවෙ ඕනෑම කෙනෙකුට බීඩි කොළ ගෙන් වීමේ ඉඩකඩ ලබා දී තිබෙ නවා. ගරු මුදල් ඇමතිතුමාත් රජයත් බීඩී කර්මාන්ත යෙන් සැහෙන ආදායමක් බලාපොරොත්ත වෙනවා. නමුත් මගේ කල් පනාවේ හැටියට ලංකාවට බීඞී කොළ ගෙන් වීමට පෞද්ගලික අයට අවසර දීමෙන් රජය බලා පොරොත්තු වන ආදුයම තොලැබී යන්නට පුළුවනි. පෞද්ගලික අංශයට බීඩි කොළ ගෙන්වන් නුට ඉඩ දීම ගැන මම විරුද් ධ වෙන්නෙ නැහැ. නමුත් මම එක කාරණ යක් පෙන්වා දෙන්නට කැමතියි. ඕනෑම කෙනෙකුට බීඩි කොළ ගෙන්වීමට ඉඩ දීමෙන් බීඩි නිෂ්පාදකයන්ට ලෙහෙසියෙන් බීඩි කොළ ලබා ගැනීමට පුළුවන් නත්ත් වයක් තිබෙනවා. නමුත් බිඩි කර්මාන් තයට බිඩි එකුම කොළ පමණක් නොවෙයි දුම්කොළත් අවශායි. ලංකාවේ වැවෙන දුම්කොළ ඕනෑම කෙනෙකුට ලබා ගන්න පුළු වන්. බීඩි එතුම් කොළ පිටරටින් ගෙන්වන් නන්ගෙන් ලබාගෙන, දුම්කොළ ඕනෑ හැටියට අපේ රටින්ම ලබා ගත් නට ද න් තිබෙන විධිවිධාන යටතේ බීඩි නිෂ්පාදක යන්ට පුළුවන් කම තිබෙනවා. ඒ විධියට මේ රටේ නිෂ් පාදනය කරන දුම්කොළ ලබාගෙන, පිටරටින් ගෙන්වන බිඩි එතුම් කොළ පමණක් ලබාගැනීමෙන් බීඩි කර්මාන් ත යෙන් බලාපොරොත්තු වෙන බී. ටී. ටී. බද්ද-වනපාර පිරිවැටුම් බද්ද-ලබාගත්ත පුළුවත් වෙත්තේ තැහැ.

ඒ වගේම ද නට දුම්කොළ බද්දෙන් රජයට විශාල ආද යමක් ලැබෙනවා. නමුත් දුම්කොළත් පිටරටින් ගෙන් වූවොත් දුම්කොළ බද් ද බොහෝ දුරට අඩු වෙන්න ඉඩ තිබෙනවා. ඒ නිසා මගේ අදහසක් හැටියට මා මේ අවස් ථාවේදී ඉදිරිපත් කරන්න කැමැතියි, බීඩි එතුම් කොළ ගෙන් වන අයට එම කොළවල පුමාණයට සරිලන දුම් කොළ පුමාණයක්, දුම්කොළ සංස්ථාවෙන් ලබා ගැනීමට යම්කිසි නීතියක් පැනවුවොත්, දුම්කොළ සංස්ථාව පවත්වාගෙන යන්න පුළුවන් වෙයි. එසේ නොකළොත් යථා කාලයේ දී දුම්කොළ සංස්ථාවට පාඩු සිදු වීමෙන්—

එන්. බෙන්සිල් පුනාන්දු මහනා (කිලු. என் டென்சில் பெர்ணுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

දැන් කෙමිෂන් සභාවක් පත් කර තිබෙනවා. එම කොමිෂන් සභාව ඉදිරිපිටට ගොස් සාක්ෂි දෙන්න.

එච්. ඩී. එල්. ලීලාරන් න මහනා

(திரு. எச். டி. எல். லீலாரத்ன) (Mr. H. D. L. Leelaratna)

මම මේ ඔබතුමාට ඉදිරිපත් කරන්නේ මගේ අදහසුයි. බීබී සඳහා අවශා සම්පූර්ණ දුම්කොළ පුමාණය දුම්කොළ සංස්ථාවෙන් පමණක් ලබාගන්නට වැඩපිළිවෙලක් යෙදුවහොත් දුම්කොළ සංස්ථාව පවත්වාගෙන යන්න පුළුවන්. එහෙම නැත්නම දුම්කොළ සංස්ථාව වහන්න සිදු වෙයි.

මේ කරුණු කීපය පමණයි, මම කියන්න බලා පොරොත්තු වෙන්න. මට මේ අවස්ථාවේ දී වචන ස්වල්පයක් කතා කිරීමට අවස්ථාව ලබා දීම ගැන ගරු සභාපතිතුමාට ස්තුතිවන්න වෙමින් මා නිහඩ වෙනවා.

ලක්ජමන් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල) (திரு லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி—அத்தனகல்ல)

(Mr. Lakshman Jayakody—Attanagalle)

Mr. Chairman, I think the hon. Member for Vaddukkoddai (Mr. Neelan Tiruchelvam) made a very studied speech in regard to the prospects that we have. to develop the industrial sector of our country. Going on to that, Sir, just before the Debate we were handed over two or three books, and while I was going through them I was just wondering whether the Hon. Minister spends any time in that Ministry. Of course we know that he as a lot of work. He is one of those Ministers who has extra-curricular activities and has various problems on his hands with regard to literary work that come out in respect of Buddhism, Sinhala, anti-Tamil, anti-Muslim, and also matters with regard to the 'Pragathi Handa'. Jayarajopawanaramaya, the All Ceylon Buddhist Congress, and so on. Therefore, I was wondering whether he had enough time to spend in his Ministry. I know one thing, the Hon. Deputy Minister is there at least looking after the LIAC application. I ask this question because there is a very important statement that is made not by the Hon. Minister but by his Secretary in "The Growth of Private Sector Industries since 1977 and Future Prospects". I shall first take up the private sector.

In page 11 of that he has asked a very pertinent question—

"What should be the aim of industrialization? Differences of opinion prevail in regard to the aim of industrialization. However the policy makers of this country strongly believe that industrialization should be geared to satisfy basic needs, employment generation, a fair distribution of income and social justice".

That is not only the policy of big people but it should be the policy of the State. But the question that he has asked is very vital,

"What is the policy of industrialization?"

Are you for inter-dependency, are you for self-reliance? What are you for? This is the reason why I am addressing this question directly to him. Because about two nonths ago the Hon. Minister of Textiles had fearlessly stood up aginst this whole gang of people and said, "We shall see that not a single yard of cloth is imported into this country"—I congratulate him for that—(Interruption)—Why did you say that?

ட்கூ'. வேகிபேடு பூகைக் இல்லை (இரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando) The Hon. Minister will reply at 6 o'clock.

සභපතිතුම, (සශීනෝ ) (The Chairman) Order, please!

டுவிக்டுறி க்கவைப் பெறு (திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

I am sorry, Sir. Now, it was a very clear cut policy statement, "We shall see"-

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (திரு. என். டென்கில் பெர்ணுண்டோ) (Mr. N. Denzil Fernando)

We are now discussing the Ministry of Industries and not the Ministry of Textiles.

ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கோடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

Now, I wish to know regarding this industrial policy, whether it is based on self-reliance or inter-dependence. He made a clear statement and I congratulate him. I would like the Hon. Minister also give us a direct policy decision about this matter, whether we are going to have inter-dependency or self-reliance. Now, in this same speech, I like to refer you to a statement made by him at page 15, Sir, which is very vital, and this is a confession that he has made.

"Soon after the liberalisation of the economy there has been a remarkable increase in investment policy. Enterpreneurs rushed to invest in the manufacturing sector to enter into a starved market". This was in 1977. "However, competition from imported product, financial difficulties etc."—he did not explain what those etceteras are—"prevented them from implementing these proposals after 1979".

After 1977, there were a lot of people with lot of money who came into a footing and then suddenly, within one year they came to know what is going to happen to them. They pulled out. And then he gives a performance which is a very very poor performance, Sir there he gives the approvals, a number of approvals but it is not the approval that is most important, it is the production factor. The LISC approvals were given, all the other approvals have been given. But, what about production? The Government must look into the factor of production, Sir, now. Statements have been made. 1977-267 approvals were given: they produced only 146, that is, just over 50 percent-54.68. The 1978 percentage visa-a-vis approval and production was only 23.61; 1979-33.97; 1980-38.27; 1981-40.79; and until June, 59.12. This shows, Sir, very clearly the decline the slowing down of industrial activity in this country. You know what happened to the industrialists. You know what they did. They closed shop. Immediately the liberal economy came they closed shop and quietly went over to the import trade. The Dasas and the Piyadasas, immediately they were taxed in this House-all the Sinhala industrialists all the competent Tamil industrialists, all the local industrialists-they closed shop and they went to the import industry, and what happened? You killed overnight the self-reliance of the industrialists of this country, and they went into tourism. Look into the situation today. They are no more.

And, Sir, of course, we know that this particular Ministry is now only a rubber stamp in industry. It has now gone away from you. You cannot call yourself a Minister of Industries any more, except for certain things. The heavy industries that the SLFP started, you are carrying on. But, I will show you how you are giving them up also. But I am still at the private sector level. MIAC has taken over. Textile Industries have taken over. Rural Development has taken over. GCEC has taken over and LIAC is a very insignificant quantum, Sir, of these small scale units that are here and everywhere. Therefore, Sir, I think it is a small problem. This Ministry is not doing any activity. what did you do of the Industrial Development Board. Sir, there was a World Bank project on small and medium scale industrial activities on this country, and you excluded the IDB is the role of financing which was functioning with the two. IDB was giving finance. World Bank came in and then, suddenely, Sir, they [ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි ඔහතා]

were excluded. Why? This is where you must look into the factors. Why did they go away? Seventy-five per cent of the units in the building material industries that grew up in this country for tiles, brick-making, metal crushing, they are all in deep trouble. Even small-scale industrialists who manufacture local water-pumps closed shop and started importing. This is how the domestic industry collapsed. Therefore, we must see that there is tariff protection on our side.

What is the West doing today? What is the United States doing today? There are not permitting our manufactured shirt to go over there. They have a thing called protection. Why do we not apply the same thing? This is where, Sir, the policy on industrialization the fiscal policy and the trade policy of the Government must tally. I am very sorry to say that in this country they do not tally. You try to take certain measures, but they contradict with the policies of other Ministries. Therefore, there is no growth. If you go through all these books, you will notice there is so much of contradiction. There is no growth. Also, Sir, because of the high tariff rates all firms manufacturing textiles are collapsing. Can you imagine Cyntex collapsing or being on the verge of collapse? Mr. Minister, do you know that the local industry of Gnanam is in that state? I believe, he got money from I.F.C., he got the money from F.M.O. Holland; he got the money from the M.D.B. Sri Lanka; he got the money from D.F.C.C. Sri Lanka and the Bank of Ceylon. I am telling you how private industries are collapsing. I will tell you how hey are going to kill you.

# සභාපනිතුම, මා වෙන සහ සහ ද වන්වන් පැහැණි

(தவேவர்)

(The Chairman) We Did new year bas walking

Order, please!

### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கோடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Anyway, the reason for the collapse of local industries is cost escalation, mismanagement and no market. But, the Ministry says that market surveying and finding of new markets are one of their policies.

# සභාපතිතුමා දැල් and premiurate vertille and revolueds:

(தவேவர்)

(The Chairman)

As the Minister has pointed out, you confine yourself to the Ministry concerned.

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

This is available in this document and I am still on this document.

# සිරිල් මැතිව් මහතා යන් හේ මන්ව ම විදුල් ම

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Even if it is in that document, I have nothing to do with textiles. That is a Ministry document.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහුනා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Even Asian Cotton Mills is in trouble.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

He is talking of Asian Cotton Mills. I have nothing to do with textiles.

# සභාපතිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Now, be fair by the Minister.

#### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I will only read from what is in this document and nothing more. Sir, I feel that this is a good document. Honestly this is a good document. I will not say this is a bad document. This is a good document, to open our eyes and to find what type of industrialization policy we should undertake in the private sector.

Now, I want to come to the public sector. There again, we got a book called the 'Review of Activities' and in this book you will find the type of investments that have been made in the public sector.

I would like to go through each one of them critically. I would like to say that there is a limited liability company called "Semec" Limited, a joint venture by the Mineral Sands Corporation and Intersite N.V. of the Netherlands. The Mineral Sands Corporation has paid it 9.2 million rupees for an on-shore survey to assess the additional mineral resources available. We would like to have a report on that.

I would like to congratulate you on the step you have taken with regard to cement, but its life is going to be very, very short. What happened to our Prima Flour Mill Corporation will happen to it. The Tokyo Cement Corporation of Ceylon Ltd. was established. Why did you allow that to happen? What are they going to do? They are going to bring clinker here, grind, bag and sell the cement here—not to make cement here. This is not for export. You say it is for export. I have looked into this. Laying of the foundation for a prosperous future! You yourself say that it is not for report. You

say: "Though cement had to be imported in the past there will not be any shortfall in local supply of cement in the future." So, is that for export? Did you read this when you signed this? I will read it again. "Though cement had to be imported in the past, there will not be any shortfall in the local supply of cement in the future. "

#### සිරිල් මැතිවී මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

That is natural.-With the new cement factory in production in the course of time, there will be no need to import cement.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා 💮 🚾 🚾 💮

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

He stands by what I say. You say that it is for export. It is not for export. There is not going to be anything for export. You think the Japanese are coming here with 27 million rupees, Gnanam with 27 million rupees and 54 million rupees from us-

#### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்தின்)

(Mr. Cyril Mathew)

Cement for export. That is for a grinding mill for clinker. The cement is entirely for export. (Interruption).

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා <sub>සහසාවෙන් අවශ්ව ව</sub>න්ස් T

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Your Cement Corporation extension scheme which I have seen, and I congratulate those people for putting it up. But, here, if you read, step by step,-

# සිරිල් මැතිව් මහතා විසිට වෙන්ට සිට සහ පොරිසුය

(திரு. செறில் மத்தில்)

(Mr. Cyril Mathew)

You are a pessimist. Washington visidisast a modifie

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා මහා ලෙස සම්බුද්ද for.

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I am not a pessimist.

What happened to the Flour Milling Corporation through Prima will happen to you here.

report without acvining, with no one

# (திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

In your time you were not able to run the three cement mills and produce enough cement.

# එන්. බෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා ම අතරයක් කර

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

We have produced 75,000 tons.

# ලක් ෂ්මන් ජයයොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி.)

(Mr. Lakshman Jayakody)

There is the Galle clinker Mill, the Puttalam clinker Mill and the K.K.S. Cement Factory. Will all be gobbled up ?

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

In 1977 when I took over, the Galle Mill was closed

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

The long-term crushing plan-they want to import clinker from outside and then bag it here. Ultimately the price will go up. Do you know what price it is going to be? What happened to Prima Flour? When flour was imported what was the price? Just consider that. When the Flour Miling Corporation was closed and handed over to Prima what was the Price? And what is the price today

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Prima is not within my control. It does not come under my purview.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

But the Flour Milling Corporation was handed to Prima by you.

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

The Flour Milling Corporation is not within my purview-let him talk about something I am responsible

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

This is what is happening. Cement is what he is responsible for, and it is going to cost you at least 175 rupees a bag.

#### සභාපනිතමා

(தவேவர்)

(The Chairman) was not not be able to a long of the chairman and the chair

Order, please!

Repeatedly the Hon. Minister has requested you to confine yourself to the Vote that come under his Ministry.

# ලක් ශ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Then, he opened very recently a joint stock project with South Korea to manufacture canvas shoes mainly for foreign market at a cost of seven million. Do you know that it is closed today?

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்தில்)

(Mr. Cyril Mathew)

It is going on.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

It is not going on. Closed! Why? The reason is it is poor quality stuff-product due to poor machinery. Sales are breaking down. I am giving you the reasons.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

There was a temporary difficulty about sales. The quality is good. There is nothing wrong with the quality of the shoes, and very soon we will be exporting again.

#### ලක් ෂ්මන් ජයකොඩ මහතා middly ton zi smire

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

It was open only three months ago with his Excellency the President saying this is a project which will succeed. Where is the viability? Where is the feasibility? What has happened to the profitability?

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

That is a G.C.E.C. industry.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහුතෑ ude Alex mid tolewowning

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

This is what is going to happen. But we are involved, because the Leather Corporation is involved. (Interruption) There is no one giving me wrong information. It is quite correct. Your bakery, you closed down. Why did you close it down?

සිරිල් මැතිවී මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

It is not closed down. You can come and see.

ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Not you, Sir. It is his bakery.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහනා 📉 📖 💮

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Now he is talking about a bakery. Next time it will be about cookery!

සභාපනිතුමා

(தலேவர்)

(The Chairman)

Leave the baker alone.

#### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷமன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

What is going to happen to the National Paper Corporation? You will not be able to sell the products if you are not careful. I am warning you, because there is a scheme already. Remember that there are various angles to business. They are unable to sell the products. You have put money into the National Paper Corporation. You must find markets for them.

Then the nitrous oxide plant.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

What is the page?

ලක් ෂ්මන් ජයකොඩ මහතා සමසම මේ විය සම්බාර්

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

This is your document. You are asking for the page from me. It is page 9.

Sir, a project was set up for the nitrous oxide plant at a cost of 8 million by the Ceylon Oxygen Company. Now what happened? It was set up in 1981. One year has passed. Why did you put it up? For what? What happened was this. There was a plan in the G. C. E. C. to put up a Motorolla electronic plant. They thought that Motorolla Electronics are coming here, and without a feasibility report, without a profitability report, without anything, with no one's knowledge we put up the nitrous oxide plant.

සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

He does not know what he is talking about, Sir. We manufacture nitrous oxide entirely for the hospitals. We were importing it from Singapore. Now we do not import any more. you are talking of liquid nitrogen. If you do not know, ask me.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, when you say, nitrous oxide it is for liquid nitrogen. He does not know his scientific affairs. Did you do science? Did you do chemistry?

සහාපනිතුම,

( करैंशकारं )

(The Chairman)

Will the hon. Member start addressing the Chair, and not the Minister? Do not be personal. Please address the Chair.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு, என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

I would like, through you, Sir, to get the page of our document he is reading from. I have asked that page. He is not giving us.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Page 9.

සභාපනිනමු.

(sami) encloses the entropy of the entropy of

(The Chairman)

He has already given the page.

ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

There is another one about the steel plant.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Nitrous oxide is used for surgical purposes. Liquid nitrogen is what is needed for the electronics industry. You cannot give liquid nitrogen to patients!

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Yes. I know. The nitrous oxide was not for that. It was for the Motorolla organization and for harris organization. We know how it happened. (Interruption) Now, I will come out with the people who are behind it also.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

Come out, will you?

ලක්ෂ්මත් ජයකොසි මනුතැ

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I know the entire background to this.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு. என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

This Government cannot be intimidated, Sir.

Digitized by Noolaham

3-A 69621 (83/03)

noolaham.org | aavanaham.org

සභාපතිතමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

I know, you cannot be intimidated.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு, என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

He is threatening. He must come out with it.

සභාපනිතුමා i on ai stell syroical eladospilo

(தவேவர்)

(The Chairman) aid sugged amost sail would be sail

I have already asked you not to be personal. You have said that once. That is enough. I have asked you to address the Chair.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

We would like to know the future of the Steel Corporation. We know the entire world is going through a very hard period. Definitely you'are going through a hard period. Ten to 15 steel industries have closed down in the United States, because there is so much of threats. The threat has come from West Germany as well as Japan. We import rolled steel.

₫. co. 11.30

If rolled steel is imported at the present duty rate of 35 per cent you will have to close down the Steel Corporation. You have either to give a duty rebate to the Steel Corporation or on steel that is imported you will have to raise the duty to at least 70 per cent. If not you will not save the Steel Corporation. Therefore I would most earnestly request you to consider this in order to give some protection. All the foreign countries that import steel have raised duty to give protection. They have a higher import duty rate. That is how they do it. You might think it is foolish to raise the import duty, but in this case you have to raise it in order to save the Steel Corporation.

එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා (නියෝජා කර්මාන්ත හා විද**ාා කටයුතු ඇමනිතුමා**)

(திரு. டென்சில் பெர்ணுடோ**—கை**த்தொழில், விஞ்ஞா<mark>ன</mark> அலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. N. Denzil Fernando-Deputy Minister of Industries & Scientific Affairs)

We will not follow your advice.

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Then, we all know that you need a lot of electricity for steel. If you do not give at least 50 per cent rebate on electricity on steel the Steel Corporation will have to be closed down very soon. Therefore I would like the

#### [ලක් ජ්මන් ජයකොඩ මහතා]

Hon. Minister to look into that matter. In regard to the Eppawala phosphates, the Hon. Member for Vaddukkoddai just asked us about it. We would like to know what has happened to it. The Hon. Minister promised us that he would show us the contract on Eppawala phosphates with Agrico. I do not know whether the Hon. Minister has signed the document handing it over, but I know he has negotiated. We must know one thing, There is no Fiac proposal for that phosphate factory, there is no Finance Ministry approval, and there is no GCEC approval. We would like to know the terms becaue this is our soil.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

You will have to wait till we complete the agreement. We are not going to inform you of the terms until we complete the agreement.

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

There you are! That is the point.

#### සුරල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

We are responsible. We have been elected to run this country, not you.

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා 🗥 🕬 🚉 🖰 🐧 වෙන්

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

But you are doing it without the knowledge of the Finance Ministry, without the knowledge of the GCEC which means the President.

### සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

You do not know what you are talking about. This is a GCEC project.

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I know. He thinks I do not know. Let him come out with it. This is the situation in this country.

#### මන් නීවරයෙක්

(அங்கத்தவர் ஒருவர்)

(A Member)

This is not the situation in the country.

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Every indistrial venture of this country is crashing. Then what has happened to your negotiations with the Americans with regard to the terms and conditions of the Tank Farm?

900

# සිරිල් මැතිවී මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

What is that?

# ලක් ජමන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

The Tank Farm. What hs happened? You received seven applications. Then you all brought it down to three. What are the terms and conditions of the Tank Farm? The people should know. The Minister can hide all these.

# එන්. ඩෙන්සිල් පුනාන්දු මහතා

(திரு, என். டென்சில் பெர்ணுண்டோ)

(Mr. N. Denzil Fernando)

The hon. Member should be thankful that we are at it still and trying to make millions out of it.

#### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Oh! you are. You will be taken for a good million rides all right!

The point is this, We in the Opposition want to know certain things. These are very important matters. The Tank Farm is very important. The phosphate deposits are very important. We want to know the terms and conditions, now it is being given. The other Ministries do not know. It is not fair by this country. Do not act on the majority of his Government. It is a most serious thing to do.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

That is democracy. We are not going to consult you to sign an agreement. We will do it. We have been elected by the people, not you. You have been rejected by the people.

#### ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

The people should know. They do not know.

# මන් නිවරයෙක්

(அங்கத்தவர் ஒருவர்)

(A Member)

What did you do for seven years?

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

These facts do not come out in the pess either. Some of them are asked to hide the facts.

# අනු<mark>ර බණ් ඩාරනායක මහතා</mark> (නුවරඑළිය-මස්කෙළිය දෙවන)

் (திரு. அனுர பண்டாரநாயக்க — நுவரெலிய-மஸ்கெலிய இரண்டாம் அங்கத்தவர்)

(Mr. Anura Bandaranzike—Second Nuwara Eliya-Maskeliya)

Do not talk of the seven years now.

# ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

I would like the Hon. Minister to give us a clear picture.—(Interruption).

### අනුර බණ්ඩාරනායක මහතා

(திரு. அனுர பண்டாரநாயக்க)

(Mr. Anura Bandaranaike)

What about Premadasa? Why are you talking about Illangaratne? Talk about Premadasa.

#### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு: லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

As the Member for Seruwila discussed the question of beedies, I do not want to talk about it. Let there be a clear-cut policy on industry. To my mind, there is no policy at all. There is no work going on at all. If not, for the fact that Mr. Justin Dias and those other officials are there, I do not think there would be that Ministry. Of course, I must say that LIAC approvals are being given by the Deputy Minister. At least he is doing something. No other people are working in that Ministry. It was a very powerful Ministry. The entire heavy industry in this country was controlled by this Ministry. It was one of the most dynamic Ministries we had. Now it has been brought down to a pittance! therefore I want the Hon. Minister to please answer these questions. Please let us have the replies. If not we will ask questions in Parliament. When we ask questions he asks for months and months to answer them. He hides certain things. The indictment that I make is that he is not prepared to come out openly.

#### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I do not hide anything—

#### සභාපතිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Let him finish. You can reply.

#### ලක් ජීමන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Please reply after me. He is not prepared to come out openly. That is what I am really angry about.

#### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I am not prepared to disclose anything until the Government-

# ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

He must disclose to this House.

# සභාපනිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Both of you cannot speak at the same time

#### ලක් ෂ්මන් ජයකෙ.ඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody)

If it is going to be a hindrance to our national sovereighty, if it is going to be a hindrance to our development, he must disclose it to this House. It may be that he is wrong, but that is a different matter. He must disclose it to this House. He must not succumb to pressures. I know the quarters from where the pressures come; the World Bank is pressurizing you. We know that; everyone knows that. Therefore, it is his duty, whatever happens, to come out with the truth in this House to take the Members of this House into confidence. That is why I have always been asking these questions. Please answer these questions.

#### සභාපනිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

The hon. Leader of the Opposition.

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Mr. Speaker, will you please permit me a minute? know, Sir, that there are no donkeys in this House.

#### සභාපතිතුමා

(கலேவர்)

(The Chairman)

That has been withdrawn.

සිරිල් මැතිව් මහතා (කිලා. පිළුබ ගුළුකිම්) (Mr. Cyril Mathew)

Sir, there are no donkeys in this House, but there are people who do not understand. Therefore I have to tell them, educate them, particularly the hon. Member for Attanagalla. The Business undertaking installed in 1982-I am referring to the Oxygen Company-a high purity nitrogen production plant at a cost of Rs. 55 million. I am saying this now because he will not be here when I reply. The purpose of this plant is to supply high purity nitrogen to the electronic industries to be established in the GCEC area. The Business Undertaking has also established a nitrous oxide plant costing Rs. 8 million in order to supply nitrous oxide to the medical institutions in the island. Earlier the entire requirement of nitrous oxide had been imported from Singapore. Now, at least, he will understand the difference between liquid nitrogen and nitrous oxide.

# ඒ. අමර්නලිංගම මහතා (විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ නායක තුමා)

(திரு. ஏ. அபிர்கலிங்கம்—காங்கேசன் துறை)

(Mr. A. Amirthalingam-Leader of the Opposition)

I think we all need a lot of nitrous oxide, otherwise known as laughing gas. I think if we take a lot of nitrous oxide we may not be quarrelling here; we can dicuss matters.

Mr. Chairman, previous apeakers have pointed out that the manufacturing sector, the industrial branch of our economic activity, has gone down considerably. There has been an increase in investment in the tourist industry and in the hotel industry but not in the manufacturing industry. I do not say that the Hon. Minister is responsible for the textile industry or the rural industries which come under different Ministers, but by far the most important sectors of industrial development are controlled by the Hon. Minister of Industries and Scientific Affairs, and therefore he has to answer for quite a lot of them.

At the outset, as the Member for Kankesanturai I must say that I very much appreciate the way the youthful Chairman, Mr. Somaratne, has been conducting the affairs of the Cement Corporation. I think there has been a marked development in the cement industry, and the chairman is there on the spot every week almost and spends days and days there sttending to the work. But there are one or two matters that I would like to bring to the notice of the Hon. Minister.

During the last Budget Debate the Hon. Minister said that action would be taken to put an end to the atmospheric pollution. There has been a considerable improvement in the situation—there is no doubt about that—but occasionally the machinery breaks down and the pollution of the atmosphere continues. I think it may take some time.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்தில்) (Mr. Cyril Mathew) No pollution from the new factory.

# **ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා** මෙම මෙම මෙම

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Not from the new factory. It is from the old factory. I quite concede that. But even that has to be stopped. As the representative of the people of that area, I would like to say that the people in that area are affected, particularly the betel growers and the cultivators. In fact the health of the people is affected quite a lot. I have been told by the MOH of the area that the incidence of lung diseases is pretty high in that area. So the Hon. Minister should spare no pains to put a complete stop to the pollution of the atmosphere.

Then, Sir, as I pointed out during the last Budget Debate, with the third kiln of the cement factory coming up, limestone is being excavated at a very rapid pace. I would like to urge the Hon. Minister that proper studies have to be done. There is fear in the minds of the people, because quarrying for metal is being done in the vicinity of the Keerimalai area, that the springs of the mineral waters, which are a source of attraction, if not to tourists at least to people from the rest of the country, may be affected at the rate quarrying is being carried on. In regard to that a proper survey has to be done, a proper study has to be done, so that the underground water resources are not adversely affected by the increased quarrying that is now going on there.

Then, Sir, there is one complaint that I have to make with regard to the work that has been going on in the cement factory. The cement factory has not been a model employer. They have not looked after the safety of the people working in the factory. Particularly, they had given out on contract to private individuals, to rural development societies and others, the construction of the third stage at the cement factory. A number of people have had fatal falls and died, because no safety measures were taken to see that the minimum of safety was provided to the workers who were employed in the third stage of the construction programme. A number of people have died and a number of people have been injured.

Only last week I went to a village in my electorate, Palaly. A father brought a young man. He had lost one of his arms as a result of an accident in the cement factory. I think in regard to compensation and welfare measures there is complete apathy on the part of the authorities. No attention is paid to the hardships of the workers. I would request that greater attention be paid to these matters. Recently, the Hon. Minister will recall, one of the security guards who had been

imported into KKS, had got drunk and stabbed the Works Engineer, Mr. Rajkumar. Mr. Rajkumar was stabbed to death in his quarters in the cement factory. I had received a petition from the widow of Mr. Rajkumar who was stabbed to death by a security guard who had been brought there, to say that the Corporation authorities only offered to provide for the funeral expenses and other things. I think it is a young family and the widow should be compensated adequately. These are matters which have to be attended to. Merely because this incident happened in Jaffna and the person who died is also from Jaffna, the family should not be allowed to suffer.—(Interruption) To the family of Mr. Rajkumar? Thank you.

Then, Sir, I have another complaint to make in regard to the way the sales agents are appointed for the distribution of cement. We, as Members of Parliament, recommended that the multi-purpose co-operative societies be used for the distribution of cement in Jaffna. Suddenly, Sir, some private individuals-I do not know for what reason-are given cement dealership. They collect the cement from the factory. They have refused to supply in terms of any permit granted by the AGAs, and sometimes they dispose of the cement at the gate of the factory itself and make a profit of Rs. 10 to Rs. 15 on a bag straightaway. I think this system of sales must be brought to a stop. I think those co-operative societies are functioning very efficiently and their work leaves very little to be desired. Therefore, they should be appointed as agents for the distribution of cement at least in those areas.

# සිරිල් මැතිව් මහතා මාසම Jak vaz ot varoz ma I

(திரு. சிறில் மத்தின்) பெறியாகவைக்கி வடியாக (Mr. Cyril Mathew)

So do the private people also, but you can never prevent it as long as there is a shortage. I am sure the shortage will be over next month.

#### ඒ. අම්ජිතලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

What I say is only a small quantity of cement is supplied to the co-operatives and some private individuals are getting large quantities, and the whole distribution system is being abused. I request the Hon. Minister to look into it.

Also, Sir, during the last Budget debate, I brought to the notice of the Hon. Minister about the delivery charges that are added on to the price of cement even to people who live within a mile or two from the factory. I understand that even those people who live within a mile from the factory have to pay Rs. 5 or Rs. 7 per bag for delivery. I am not sure of the exact figure. After I brought it to the Hon. Ministers' notice

during the last Budget debate, he took steps to stop it. But subsequently, after some time, it was reintroduced. This was brought to my notice and I want the hon. Minister to look into it.

Then, Sir, I do not want to remind the Hon. Minister of the tragic deaths that took place in the Paper Factory at Embilipitiya in August, 1981. Mr. Kugathasan and Mr. Ramanathan were brutally killed in the circuit bungalow of the Embilipitiya Paper Factory.

I have in my hand a letter written by the father of Mr. Kugathasan, Mr. B. Navratnarajah, J.P., dated 15.2.1983-written only last month-and he says, up to date compensation has not been paid to the widow of Mr. Kugathasan, and his aged father and mother and his own brothers and sisters were depending in the earnings of Mr. Kugathasan. We all know how he was brutally murdered and the Hon. Minister gave us an assurance that compensation will be paid to Kugathasan and Ramanathan who were murdered in the Paper Factory at Embilipitiya. It may be that there has been a lapse on the part of somebody. I want the Hon. Minister to look into it because I thought, by now, the compensation would have been paid. I have received this letter from the father of Mr. Kugathasan. I thought it my duty to raise this matter again.

Then, Sir, I come to the biggest bone I have to pick with the Hon. Minister. That is, with regard to the Paranthan Chemical Factory during the last Budget debate, in the Committee stage, I referred to the report of the experts who were brought down to report on the expansion of the Paranthan Chemical Factory. They were brought down from Cremer Warner Ltd., England. One of the unfortunate aftermaths of my raising the matter was, the hon. Minister and the Board of Directors suspected that a certain senior technical officer in the managerial grade of the factory, who has 25 years' service, Mr. S. S. Sebaratnam, was the man who has given the information to me and he has been removed. After 25 years of service, Mr. Sebaratnam has been compelled to retire from the factory. He is a person with 25 years' service at the Paranthan Chemical Corporation. He was sent on a Colombo Plan Scholarship to India to study the chemical industries there. He was sent on a UN scholarship to study the chemical industries all over. Even after these experts from Cremer Warner Ltd. were here, he was sent along with them to Japan to further study that industry. Merely because of some vague suspicion, he has been removed. I have yet got with me the two volumes from which I quoted, in order to show that Mr. Sebaratnam never gave them to me. Mr. Thirunawakarasu, the late Member for Vaddukoddai, who was the member of the Consultative Committee of the Hon. Minister and who

noolaham.org | aavanaham.org

[ඒ. අම්ථිතලිංගම් මහතා]

was in close touch with the Trade Union in the Paranthan Chemicals got these copies from the Trade Unions. I do not know from where those Unions got them, and it was from those copies that I quoted (Interruption). No, immediately I finished quoting them here, the Managing Director summoned Mr. Sebaratnam and wanted him to produce his copies. He produced them. Yet, he suspected that it was he who has given this information and treated him in this shabby fashion. I have no time to go through the full lettter, but I want to table that letter which Mr. Sebaratnam has written to His Excellency the President on the compulsory and unjust termination of his services. I want to table this, so that it may get into HANSARD. I think a copy of it has been sent to the Hon. Minister, one copy to me, one copy to the Managing Director of the Paranthan Chemical Corporation. I am tabling the copy of it.

නියෝජන කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Speaker)

You are tabling the copy that is sent to you?

ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தவிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Yes. It is dated 25th July 1982, It has been sent to His Excellency the President with a copy to the Hon. Minister.

නියෝජා කථානායකතුමා

(பிரதிச் சபாநாயகர் அவர்கள்)

(Mr. Deputy Speaker)

You can have it tabled.

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Regarding this, my information is that Mr. Sebaratnam agreed to accept compensation and retirement.

<mark>. ඒ. අම්ජිනලිංගම් මහතා - ස</mark>සුලාසය ම සම මා පුරුදුම

் (திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

He was forced to sign the papers before any compensation was made. He was forced to sign saying that he was prepared to go. He is one man who is capable of resuscitating this industry which is on its last legs. I am sorry to say that it has been brought to my notice that the Managing Director or the

Chairman has put up a notice dated 11th March, 1983, in the Paranthan Chemicals Corporation, three weeks ago, which reads as follows:

# NOTICE AND ADDRESS OF THE PROPERTY OF THE PROP

To all Employees

With much regret, I have to bring to the notice of all employees that.

- (i) Production levels have come down.
- (ii) Cost of production has gone up, resulting in heavy losses in the manufacturing activities.

The Hon. Minister of Industries & Scientific Affairs and the Board of Directors are highly concerned of this situation and the Hon. Minister of Industries had a discussion with the corporation officials on March 10, 1983. At the discussion the Hon. Minister wished to know the reasons for the low production level, heavy losses and what remedial action should be taken and the period required to rectify this situation.

After much discussion the Hon. Minister instructed that the production levels should be brought up to the achievable levels within the next 2-3 months so that the manufacturing activity could be run without making a loss. The Hon. Minister was very emphatic that failure to achieve this would compel the Government to review the continuation of this industry. In view of the deadline given by the Hon. Minister, I have given necessary instructions to the Senior Staff to achieve the targets by taking appropriate and prompt action on a priority basis on the work given below.

- 1. Step up number of cells to 105.
- 2. Commission the Toshiba Rectifier.
- Operate the Unitech evaporator on a regular basis even at 30% concentration.

I very sincerely hereby request the co-operation of all employees to achieve the above targets.

Thank you.

I am sorry to say that, unlike what I had to say about the Kankesanthurai Cement Works, the Paranthan Chemical Factory is being run down, and it appears to me, run down deliberately with a view to closing it down in the future. I have information that because the Paranthan Chemicals Corporation has no funds to start another factory at Embilipitiya, the National Salt Corporation is being urged to start another factory at Embilipitiya. I do not think anyone would like this situation to continue - to close down a factory which had been functioning for several decades. I think it was started in the 40s and it has been going on now for nearly 35 years. I would like to tell the Hon. Minister, if the present Board of Directors cannot run this factory efficiently, let him dismiss the Board of Directors. They hardly ever visit the Paranthan Factory - not even once in six months. What are they doing? Sitting in their air-conditioned offices in Colombo, without visiting the Factory. Why should they be permitted to draw that princely salary? I understand that there is one working director appointed now, who was given a new car; till the new car was given that gentleman showed a great deal of interest in the factory, but once the new car was given

<sup>\*</sup> කථාව අවසානයේ පළ කර ඇත.

<sup>•</sup> உரையினிறு தியில் தரப்பட்டுள்ளது.

<sup>\*</sup>Produced at end of speech.

to him, he never visits the factory. He is busy running about the country attending to other matters. The Board of Directors in the past, when Dr. Gnanalingam and people like that were in charge of the Paranthan Chemiclas, used to go to Paranthan and meet at least once a month.

#### සිරිල් මැතිවී මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

That Director has long since been removed.

# ඒ. අම්ර්නලිංශම් මහතා <u>මෙන</u>

(திரு. ஏ. அமிர்தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

I am glad that the Hon. Minister is aware of the activities of this Working Director, and I am glad to hear that he has been removed.

# සභාපනිනුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Does the House agree to go on for a few more minutes?

### මන්නීවරු

(அங்கத்தினர்)

(Members)

Aye.

# ඒ. අමර්නලිංශම් මහතා 📉 බල්ලු හි වූ galog ව Jailw

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

In every other country, including the socialist countries, if anyone in charge of a nationalized venture or a corporation is not able to show results the Board is removed and a new Board appointed. In fact, Sir, in his letter to His Excellency, Mr. Sebaratnam had stated that he told this management that if he were placed in charge he would show results, that in six months he would bring the factory back to normal production. Bad industrial relations exist, as the hon, Member for Vaddukkoddai (Dr. Neelan Thiruchelvam) said. There are lots of problems in the factory, but this Board is not capable of dealing with those problems they are like absentee landlords, seated cosily in their offices in Colombo, and sometimes even refusing to negotiate with the workers, They have brought this to this position!

#### සිරිල් මැනිව් මහතා <u>මහත් මේ ක්රිය</u> ම ම දුරුම්

(திரு. சிறில் மத்திவ்) <u>பர</u>ி அமுகிய பரிய இதலரு

(Mr. Cyril Mathew) and sort messo nation of the

Are you aware that the machinery and the process is also outdated?

# ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා <u>මෙන්මම මහ</u>

(திரு. ஏ. அமிர்தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

But attempts were made to up-date the machinery and certain articles of machinery were imported. Those are rotting. They have not been commissioned.

They are not functioning. I went there and saw it last year in the company of the late Member for Vaddukkoddai who was himself an industrialist and who knew some of these things. I went and saw it myself. So that, this Board is not capable of delivering the goods, Hon. Minister. The sooner you get rid of it and entrust it to some people who can run it, and run it efficiently, the better for the country and for the future of the chemical industry. I would urge the Hon. Minister not to be misguided by some of these officials and also not to penalize capable and efficient officers. In fact, Sir the Hon. Minister said on the last occasion. referring to the Cremer & Warner report, that the consultants were misled by certain officials and it is on that baiss that they proceeded to punish a capable and innocent officer.

# සිරිල් මැතිවී මහතා - A street vall tally at aid!

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I did not say that. I did not say that it was on that basis that we punished Mr. Sebaratnam.

# 

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

There had been no charges framed against him.

There had been no inquiry held.

#### සිරිල් මැතිවී මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

But, I did not say that.

# ඒ. අම්ර්තලිංශම් මහතා <sub>කොසි ම</sub>ස් ස් සුස්ස්දුලය ball

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

You did not say that. That is the inference I am seeking to draw. In fact, immediately after the Hon. Minister's speech, the late Mr. Thirunavukkarasu wrote to Messrs Cremer & Warner bringing this to their notice and sending them a copy of the Hon. Minister's observations on the matter. He sent to them a copy of HANSARD. This is what he wrote to them on the 25th of January last year.

"I forward herewith a copy of our Parliamentary Debates of 17.12.81 containing the budget discussions, 1982, relating to the Ministry of Industries and Scientific Affairs.

I had the occasion to open this dabate and this was followed by the Hon. A. Amirthalingam, M.P., Leader of the Opposition. The Paranthan Chemicals Corporation became an important topic in this discussion and your feasibility study referred to above became a valuable reference for this purpose. These references are indicated at pages 3564-3575 in the HANSARD sent herewith. The Hon. Minister's replies are at pages 3719-3734. In the same HANSARD sent herewith, you will find references made by him also with controversies of your feasibility study. I shall be most thankful for your comments on the various points raised."

[ඒ, අම්ථිතලිංගම මහතා]

In their reply dated 19th February 1982, Mr. D. J. George, writing on behalf of Cremer & Warner says:

"We are shocked and dismayed at the accusations made by the Hon. Minister against our firm and the conduct of our feasibility studies. We are seeking advice on how we should deal with this matter and will respond to your request for comments in due course."

Then on the 29th of March they sent another letter:

"We are entirely confident that with the exception of one minor and unimportant point we can fully rebut the allegations made as reported in Hansard. However, after much deliberation we have concluded that our interest and reputation could not possibly be served by responding indirectly through your goodself or any other third party. Given the opportunity, we would of course be ready to discuss any points raised by the Government of Sri Lanka or the Board of Paranthan Chemicals Corporation which they raise directly with us."

This is what they wrote. And, further, they have indicated, as the Hon. Minister also pointed out, certain discrepancies in the milage. They said that that was a typographical error, that subsequently that was corrected and that the conclusions were in no way influenced by that error. They also said that they had submitted their explanations and that the Board had paid them over Rs. 2 million as consultant fees. If the report was wrong, if the report was faulty, why should Rs. 2 million have been paid to them? So that, I think the Hon. Minister has been completely misled on this matter.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Misled? I was going entirely on their report. You find everything in the *Hansard*. So let them reply to that. I have analysed their report very carefully. I think you were present on that day.

සභාපනිතමා

(கவேவர்)

(The Chairman)

Now, I think he can wind up.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

They can reply to that.

ඒ. අමර්තලිංගම් මහතා

(திரு. எ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

They have indicated that the Board of Management had accepted their explanation and paid them the fees that were due to them. Otherwise they would not have paid them, if that was a wrong report.

LV.12.84 containing the budget of

Now, Sir, what is necessary is that the Hon. Minister should go fully into the injustice done to this officer, Mr. Sebaratnam. He was almost at gun

point-I do not mean literally but metaphorically-made to sign his resignation or retirement, given some compensation and asked to go. It is a loss to the factory, to the industry to lose the services of a man like this. I am saying this because I am interested that this factory at Paranthan should be made a viable concern and the Hon. Minister should make use of the services of people like Mr. Sebaratnam to do that. In fact this gentleman had worked with scientists like Dr. Gnanalingam, Mr. R. K. Naran, Dr. M. L. T. Kannangara and others who were the previous Directors of this Paranthan Chemicals Factory, and they had always found him to be a very good officer and that he was genuinely interested in this factory. and, therefore, the Hon. Minister should do everything possible, even as has been done in the case of the Cement Factory, for the Paranthan Chemicals Factory If you get the correct people to work with, it can be made a paying concern and it can become a very successful industrial venture, and I would request the Hon. Minister to give his mind to it.

Finally, the hon. Member for Attanagalla (Mr. Lakshman Jayakody) raised the question about the Oil Tank Farm at Trincomalee. The hon. Member for Trincomalee is not able to be present here. But he and the people in Trincomalee are very concerned with what is going to happen with regard to this Oil Tank Farm. I do not want to pass any judgment.

The Hon. Minister, I understand, has called for tenders, and a number of international firms have tendered.

I understand some American firms have tendered. Even the Soviet Government has tendered. India has tendered. Various concerns have tendered. I would urge the Hon. Minister that in awarding this tender we should be kept free of big powers, particularly, after our President's performances at the Non-Aligned Summit and the request that we made that the Indian Ocean should be kept free of big power activities. In any development of this oil tank firm, the international political background should be kept in mind. Oil is a very inflammable substance. Sir, I will not say, it is explosive, but it is highly inflammable. And particularly, oil in the hands of any one of the big powers, in our harbours, in our country can bring them into the Indian Ocean in a big way and can become a point of conflit or confrontation between the big powers. That is the factor that has to be kept in mind in awarding this contract. If there are Non-Aligned countries which have tendered, it may be in our interest, more in keeping with the foreign policy that the Government is professing to follow, to award that tender to one of the Non-Aligned countries rather than to one of the big powers.

# සිටිල් මැතිවී මහතා <u>අත්තරයේ ශ්රී මේ ගැන</u> වේ මතාගම් මෙම

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Who are the Non-Aligned out of the 101 supposed Non-Aligned countries?

#### ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

(Interruption).-I think, India.

# මන් නීවරයෙක්

(அங்கத்தவர் ஒருவர்)

(A Member)

Sri Lanka is one.

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Yes, that is the only one.

# ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

India is Non-Aligned. Sri Lanka is Non-Aligned.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

So, these two can keep together.

#### ඒ. අම්ජ්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Therefore, Sir, that is a matter which I would urge, with all seriousness, for the Hon. Minister's consideration.

# සහා සෙසය මන නබන ලද ලියවිල් ල:

சபாபீடத்து வைக்கப்பட்ட ஆவணம்:

Document tabled

4, Ballahenmulla Lane, Colombo 6. 25th July, 1982.

Hon. J. R. Jayawardene,

President,

Presidential Secretariat,

Colombo 1.

Your Excellency, State of the Manual Self Assistant

# COMPULSORY LEAVE - UNJUST TERMINATION OF SERVICES

I was a Senior Technical Officer in the Managerial Grade of Paranthan Chemical Corporation. I have been sent on Compulsory Leave from 22nd December, 1981 with no justification whatsoever. As a State Employee I wish to bring to your notice this grave injustice to seek your intervention in the cause of Justice.

I was selected by the Public Service Commission of Sri Lanka in 1955 for Colombo Plan Scholarship training in India-in Caustic Soda/Chlorine/DDT manufacture. On completion of the training I was posted to Paranthan Chemicals Corporation and I have been working there since then until now for continuous period of twenty five years. On 31st May 1982 my Services with the Corporation was abruptly terminated by the Board of Management without giving me a charge sheet thus depriving me of a chance to know why I was being sent on compulsory leave. There was no inquiry of any sort held either in writing or orally nor was I given an opportunity to meet the Board to clarify any misconception they might have had.

Subsequent to sending me on compulsory leave the Chairman & the General Manager informed me on the 19th March, 1982 after 3 months of silence that the Board of Directors have decided to sent me on compulsory retirement with three years salary as compensation giving no specific reason for their action except to say that it was due to loss of confidence in me.

I submitted an appeal dated 25th March 1982, against this decision; with the permission of the Chairman to the Hon. Minister of Industries & Scientific Affairs. He had written about this matter to the Chairman in his letter dated 19th May, 1982. I was then called and told that the Board had now decided to offer me four years instead of the three years as compensation with three options being opened to me.

- (1) I should accept the four years salary and tender my resignation from the Corporation, or
- (2) The Corporation would retire me by a letter with a payment of four years salary as compensation. This would be made on my written undertaking that I have no further claim on the Corporation, or
- (3) To be compulsorily retired on 31st May, 1982 and that I should go to the Court of Law to claim compensation for the loss career (eight years) and the other benefits I was entitled to (increments, bonus, gratuity etc.)

I am a familied man with two school going children; even though I was anxious to avoid a bad reputation that invariably ensue a person whose service had been terminated suddenly however wrong it might be on the part of the employer and the humiliation that would befall on my family I was compelled finally to submit to the least onerous of the above alternatives (No. 2) with the terms retirement being altered to termination by the management. I did so on 1st June, 1982 and my services were terminated by this unfair exercise of the employer-power. The cheque was handed over to me only after I had signed a letter prepared by the Board, containing the undertaking that I have no further claim from the Corporation. To protest all this, I sent yet another appeal to the Hon. Minister by a letter dated 7th June, 1982 with a copy to the Chairman/Managing Director, Paranthan Chemicals Corporation. I have had no response.

This compensation was hardly adequate for the balance eight years of service and did not mention any payments that I would be entitled to lawfully such as increments, bonuses, gratuity: the pain of mind by the near defamatory conditions attending to the abrupt termination of my services after being sent on compulsory leave immediately following a scathing and contemptous attack which indirectly referred to me in Parliament by the Hon. Minister of Industries & Scientiic Affairs, pardon me, which was without due justification.

#### Your Excellency:

It is unjust to have terminated the career of a Senior Technical Staff Officer:

(a) who has served the Corporation from its inception for the last twenty five years under various Boards of Management; without any charges being framed or an inquiry being held

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

- (b) who has carried out all work entrusted to him diligently and have never been found wanting in his endeavour to satisfy his superiors and none of his increments or promotions were witheld
- (c) who has never received a single warning letter during his entire service in the Corporation
- (d) who has never participated in any manner of Anti-Govt. activities
  - (e) nor a member of a trade union to get his rights fought
- (f) having successfully completed the Colombo Plan Scholarship for one and half years I was on bond to serve the Corporation. Thereafter as Production Manager and head of the Factory in 1971. I was sent on a UNIDO Fellowship for Caustic Soda/Chlorine manufacture training in U.S.A., Germany, Italy for which I was again bonded. Thereafter in 1979 the Corporation sent me to Japan to study with the Consultants for the second project. Due to my being continuously bonded for work, I have served only this institution for the last twenty five years-the best years of my life. My work and experience has been confined to Caustic/Chlorine Industry and similar avenues are not open in Sri Lanka for me to seek alternative employment for the rest of my life. When legal obligations were completed at the end of the bonded periods; at a much younger age as Technical Officer I had opportunities to take up other lucrative offers of employment locally as well as abroad and yet I decided to serve Paranthan Chemicals Corporation and my country.
- (g) I had the opportunity to work closely with Scientists like Dr. S. Gnanalingam, Mr. R. K. Narang, Dr. M. L. T. Kannangara in pioneering the institution in its early stages. They would vouchsafe for the contribution I had made to the Corporation.
- "(h) It is my proud achievement that consequent to my appointment as Production Manager of the Corporation in 1971 this Institution which was running at a manufacturing loss till then began showing profit and continued to do so until recently.
- (i) Having spent my entire career with this institution from its inception and having always acted in the best interests, in June 1981 when the Corporation was operating below rated capacity and after discussions with the Chairman as required by him, I put up a proposal by my letter dated 8th July, 1981. In that I have mentioned that I would improve the performance at Paranthan Factory within a period of six months and if in that attempt, production drops to the level lower than what it was, I offered to submit my resignation. I did so in the best interests of the only Chemical Industry in our Country which we have pioneered and was then on a downward trend.
- (j) I am now 52 years old and I have another eight years service as per my letter of appointment. I do not like to lose my employment with all its fringe benefits as I have to support a family with two teenage sons who are studying. This summary dismissal would jeopardise their life too.
- (k) Being sent on Compulsory Leave from 22nd December, 1981 could be as a result of a Parliamentary debate on 18th December, 1981 on the discussions of the Votes of the Hon. Minister of Industries & Scientific Affairs. The Hon. Leader of the Opposition had discussed the question of the second Caustic Soda Plant based on the Consultants Report submitted in 1979. On pages 3720 and 3730 of the Hansard, Vol. 18-No. 14 the editor reporting on the proceedings, has reported that the Hon. Minister of Industries had accused the Officer from the Corportion for misleading the Foreign Consultants who had made the study. It is a well known fact that I was the officer who was sent on this mission of accompanying the Consultants. The Hon. Minister must have been clearly been

misinformed to say No. The Statement made by the Hon. Minister stating that incorrect data has been provided to the Consultants regarding mileage is not correct as these factors had been subsequently clarified as required by the Board and explained by the Consultants. These documents are known to the Board and are available in the Office. In addition, the day following the Parliamentary debate I was asked by the Chairman/Managing Director of the Corporation and a Director to submit immediately to them my copy of the consultants report which I did. My being sent on compulsory leave followed thereafter.

By the present action, for no fault of mine, I have been humiliated and caused pain of mind, and lost of eight years of career with just four years of compensation, and it being done with no charge sheet or inquiry being conducted.

Your Excellency, I look up to you to intervene and cause justice and ease the difficulties that I have to undergo for losing by eight years of service and a stigma at the end of my long and faithful service with the Corporation. I have made an appeal to the Hon. Minister on 7th June, 1982 and have had no response. I would be grateful if I am given reliefs which I would in all justice be surely entitled to please.

Thanking you,

Yours faithfully,

(S. S. SEBARATNAM)

c.c. The Hon. Minister of Industries & Scientific Affairs
The Hon. Leader of the Opposition
The Chairman/Managing Director & the Board of Directors
of Paranthan Chemicals Corporation

street Om-Parities

සභාපතිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Order, please! The sitting is suspended till 2 p.m.

රැස් වීම ඊට අනුකූලව නාවකාලිකව අන් සිටුවන ලදින් අ. භා. 2 ට නැවන පවන්වන ලදී.

அதன்படி அமர்வு பி. ப. 2.00 மணிவரை இடைநிறு**த்தப்பட்டு** மீண்டும் ஆரம்பமாயிற்று

Sitting accordingly suspended till 2 p.m. and then resumed.

සිරිල් මැනිව් මහතා (කර්මාන්ත හා විදනා කටයුතු ඇමනිතුමා)

(திரு. சிறில் மத்திவ்—கைத்தொழில், விஞ்ஞான அலுவல் கள் அமைச்சர்)

(Mr. Cyril Mathew—Minister of Industries & Scientific Affairs)

Mr. Chairman, most of the Members who raised questions are not here. I have to speak to empty Benches. The hon. Member of Vaddukkoddai (Dr. Neelan Tiruchelvam) raised certain matters regarding the corporations which are under my purview. One such matter was the penalty due from the contractor who put up the urea factory. The penalty due from the contractor for the delay in completion of the urea factory is being recovered. The amount involved is Rs. 30 million.

The hon. Member or Vaddukkodai also raised a matter regarding the accounts of the SFMC. He said that the Auditor-General has raised certain queries

regarding the accounts of the SFMC. All those queries were answered satisfactorily, and the answers were tabled in Parliament last year at the request of the hon. Member for Attanagalla. The hon. Member for Vaddukkoddai raised the same matter. The answers were tabled last year.

Certain matters were raised by the hon. Member for Attanagalla. I will come to them when the hon. Member is present in this House.

Then, Sir, certain matters were raised by the hon. Leader of the Opposition in his Budget Speech. The hon. Leader of the Opposition was finding fault with my Ministry for the set back in industres. He said that the Fertilizer Manufacturing Corporation had incurred a loss of some Rs. 600 million. In dealing with public sector industries, the hon. Leader of the Opposition, in the process of winding up the Debate, stated that, with the exception of the Cement Corporaton, which has been growing and growing according to him and that too, he says with private participation, most of the other private sector ventures are in the doldrum and that there has been no industrial development in the public sector.

That is not in accordance with the facts. He has obviously read one part of the Report of the Central Bank and conveniently left the other parts out. That is not fair by the Government-to take one section of that report and criticize the Government and say that there is no industrial development in the public sector except in the Cement Corporation. We are happy that at least now the hon. Leader of the Opposition agrees that there is advanced development in the cement industry. His good Friend the Member for Kayts, I remember, last year said that we will one day leave a gaping hole after we have exploited all the limestone. Then the other day he said the whole area was covered with cement dust. Even that is not quite correct, because we have made adjustments. There were about 110 tons coming out of the chimneys per day. Now we have reduced it to almost 5 tons, and we hope to eliminate it altogether. I am sure the hon. Leader of the Opposition would agree that in the new cement factory there is absolutely no dust at all. We hope to bring the old cement factory also to that stage in a couple of months. He must be aware that we have reduced from 110 tons to 5 tons per day. Approximately 110 tons of dust was being thrown out into the atmosphere from the cement factory at Kankesanturai. Now we have been able to reduce it to 5 to 6 tons a day, and in the course of time we will eliminate it completely just like in the new factory that is functioning today. Unfortunately we have not been able to carry out these changes in the Puttalam factory. We are in the course of doing it and hope to complete it very soon.

The hon. Leader of the Opposition did not publicly acknowledge the development of the cement factory-he did not do so until today; at least upto the date of the Budget Debate this month. Even now he has not spoken of the harbour we have built. But he was complaining about the harbour for 10 to 15 years. From 1960 they were complaining that we were not building the harbour in Kankesanturai. I hope the hon. Member for Kayts will not say that we have left a big hole in the sea. I am happy that at least now he is aware of the development that is taking place in his own constituency. I would like to remind him that the development of the Kankesanturai Cement Factory involved also the development of the harbour, and that the new port is being constructed and it would accelerate the development of commerce and trade in the Northern Province

918

The hon. Leader of the Opposition made a complaint that when the development is being done with the private sector he does not like it. That is the policy of this Government. We want to encourage the public sector. We want to encourage the private sector. And we encourage both these sectors to come together into new ventures. That, unfortunately, we cannot change because that is the policy of the Government. We want to broadbase industries so that the workers and the people will contribute to them and take an active part in them. So the Government invites the private sector to participate in public sector undertakings. We have done that in the cement factory, in the Korean shoe factory, in the new undertaking we hope to organize very soon in the phosphates development project. In all those ventures we invite the public, the workers and the people of Sri Lanka to contribute.

Listening to the hon. Leader of the Opposition, I was reminded, Sir, of Pope's Essay on Man.

"A little learing is a dagerous thing".

As he knows,

"There shallow draughts intoxicate the brain, And drinking largely sobers us again".

After having read the Central Bank Report, as I said earlier, he conveniently leaves out many lines, and these I would like to bring to his notice. I would refer him to pages 59 to 60 of the Review of the Economy and I would quote to him the extracts relevant to the corporations under my Ministry. What he said in his Budget Speech was: "With the exception of the cement of factory which has been gorwing and growing, and that too with private participation in third stage, most of the public sector ventures are in the doldrums", and as an example he mentioned the Fertilizer Mnaufacturing corporation, which according to this report at page 60, he says, suffered a

[සිපිල් මැතිව මහතා]

loss of Rs. 679 million in the first year of its operation. I think even that figure is wrong although it is contained in the Central Bank Report.

ඒ. අමිර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Where else can we go for the figures?

සිරිල් මැතිව් මහතා යන් සහසුයු වෙන සම සිරිල්

*(திரு. சிறில் மத்திவ்)* 

(Mr. Cyril Mathew) massless and to insurgoises

Why, you have the annual report. You read my annual report. That says the loss is Rs. 517,960,274.99. It is not Rs. 679 million, as mentioned in the Central Bank Report and as quoted by the hon. Leader of the Opposition. Then read page 59 of this report, one but the last paragraph. I quote:

"The leather Corporation became the first corporation to collaborate in the setting up of a factory in the Investment Promotion Zone. The corporation in collaboration with two south Korean firms esbablished an industry for the manufacture and export of canvas shoes in the Katunayake Investment Promotion Zone. The total cost of the project was Rs. 64 million of which the Corporation contributed Rs. 7 million. The factory which came into commercial production in late 1981 has a maximum capacity of 6,000 pairs of shoes per annum and will employ up to 750 persons. Work on the Moulded Footwear Project and the expansion and mordernization of the existing shoe factory was also underway in 1981".

Now, is that not development? Is not that developmet outside the Cement Corporation? (Interruption.)—This is what you quoted. I am quoting you. I am dealing with your speech in the Budget Debate. You said with the exception of the Cement Corporation, which has been growing and growing, and that too with private participation in the third stage, and that most of the public sector ventures are in the doldrums. So I am giving the instances of those that are not in the doldrums."

Then at page 59, further down, the last paragraph on that page:

"The refractory project of the Ceramics Corporation was commissioned in 1981 and a tableware factory involving a capital investment of Rs. 158 million is expected to be commissioned in 1982, to cater mainly to the export market".

Then we are coming to the Ceylon Oxygen Company Limited.

"The nitrous oxide plant of the Ceylon Oxygen Company Limited wa also commissioned August 1981 at a total cost of Rs. 8 million of which Rs. 6 million was financed by a term loan from the National Development Bank-NDB. An air separation plant with a capital expenditure of Rs. 54 million is expected to become operaional in 1982".

That is where my friend the hon. Member for Attanagalla (Mr. Lakshman Jayakody) got mixed up with liquid nitrogen and nitrous oxide. I am sorry he is

not here to learn a lesson from me. As we all know, there are no donkeys in this House. But at times some Members of parliament do bray. But at least we expect the hon. Members of the Opposition to get their facts correct – at least to know that nitrous oxide is not used in the electronic field. It is liquid nitrogen that is used.

The hon. Leader of the Opposition said that nitrous oxide is also called laughing gas, and it is used to put people to sleep so that doctors could operate on them. Now, this nitrous oxide was being imported right along from Singapore. We had to bring it from Singapore. It was I who directed the authorities concerned to have a plant where we could produce the nitrous oxide ourselves instead of having to go to Singapore. Therefore we invested the money and we are now producing all the nitrous oxide that is required for the hospitals in Sri Lanka.

I think my friend the hon. Member for Attanagalla was smarting under a political defeat and he was trying to aim a shot below the belt at a relative of the person who defeated him in Attanagalla. He is not here now. There is no point in proceeding. I knew he will not be here. That is why I said that he will not be here when I answer.

Then Sir, coming back to the remarks made by the hon. Leader of the Opposition that the public sector ventures are in the doldrums, I continue from page 59:

"The Stage II of the Iron and Steel project of the Steel Corporation involving a total capital investment of Rs. 207 million will be commissioned in 1982".

Stage II is now in commission.

"The plant which will produce billets by melting scrap metal in an arc furnace will provide the entire requirements of the rolling mill".

Is that a public sector venture that is in the doldrums?

Then, Sir, the Tyre Corporation, which is at page 60, paragraph 1.

"The Tyre Corporation as a result of its technical collaboration with B. F. Goodrich Ltd., will start manufacturing a more diversified range of tyres in 1982 including radial tyres".

I am reading from the report which you overlooked.

"In addition, it has entered into an agreement with Bearcat Co., (USA) for the manufacture of solid tyres for export".

Is that not stepping out of the doldrums?

Then, Sir, Mining & Mineral Development Corporation, which is in paragraph 2 of page 60.

"The Asian Development Bank has granted a loan of Rs. 382 million to the Mining & Mineral Development Corporation for the rehabilitation of existing mines. Work on this project will

commence in 1982. The corporation also proposes to enlist foreign collaboration for the production and export of super phosphate fertilizer."

In the Mining & Mineral Development Corporation also we have made some headway, and that proves that most of the public sector corporations and ventures are not in the doldrums. We are going forward.

Then I come to the Mineral Sands Corporation which is also at page 60, paragraph 2.

"Work on the wet gravity upgrading plant of the Mineral Sands Corporation will start in 1982".

I am reading from the report which you failed to notice.

"This project with an estimated capital cost of Rs. 116 million is expected to be operational in 1983".

Then we come to the Paranthan Chemicals Corporation which is also at page 60, paragraph 2.

"The future development plans of the Paranthan Chemicals Corporation include the construction of a second caustic soda factory on a joint venture basis".

The hon. Leader of the Opposition was trying to make out that we are trying the second venture with the help of the Salt Corporation. That is quite so. The Salt Corporation will find this money and they will provide the raw material for the production of caustic soda and chlorine. So it would be most natural for us to invite the Salt Corporation, the Paranthan Chemicals Corporation, the public and also the Paper Corporation to contribute to this new venture.

The hon. Leader of the Opposition also referred to Cremer & Warner and said that they had replied to the Corporation to what I had said in this House. We have not received a reply. We are unaware of such a thing. I made certain comments. I made a detailed study of their report and made certain comments, but they have not replied to us.

Now I come to the Plywood Corporation. That is also at page 60, paragraph 2.

"The Plywood Corporation is also considering the construction of a second chipboard factory."

We are not standing still, hon. Leader of the Opposition, we are going forward, and we are not in the doldrums. I would advise the Leader of the Opposition that if he reads the Review of the Central Bank of 1981, page 7, he should, at least read it fully. At least give us the credit for what we have done. At least if he was in touch with the newspapers, if he read the newspapers, he would have found all these improvements and advances that we have made.

Then, Sir other than what is contained in the Central Bank Report - I must say, it does not contain all the new ventures we have started - there are many others. All these were reported through the mass media - the signing of these agreements by the State Mining and Mineral Development Corporation for a joint venture with Agrico Overseas Development. That was relayed on the radio, on television, and reported in the newspapers. The State Mining and Mineral Development Corporation is about to enter into a joint venture project with the Agrico Overseas Development Corporation of Cayman Islands, British West Indies, for the manufacture, primarily for export, of phosphate fertiliser out of rock phosphate deposits at Eppawela. Now, Sir, this has been lying in the earth, maybe for millions of years. I have been trying from 1977, from the time this Government came into power to encourage any Government, any foreign Government to help us to exploit this because we do not have the technology. Nor do we have the finances and after a long time we were able to get two Companies interested. One was, I think, Lillas and other was Agrico. They did not give us a complete offer. They wanted to make some product midway and take it to India, and then produce the phosphate. We refused to accept the porposal and the Agrico Company are the only people who put forward the proposal to make the final product and export it and that is being considered now. The capital cost of this project is estimated at US \$ 324 million. Next to Mahaweli, this will be the largest single project in Sri Lanka. The infra-structure for this project includes, housing schemes, construction of railway lines, roads, and also a jetty in Trincomalee capable of berthing ships up to 40,000 metric tons capacity. This is not being in the doldrums. These are the words you used - " public ventures are in the doldrums ".

Then the next one is United Motors. United Motors has a subsidiary called Lanka Leyland. This Company was floated many years ago and we could not get off the ground and now we are almost on the point of getting off the ground. This new undertaking was recently hilighted in the mass media-a joint venture, Lanka Leyland of Sri Lanka and Ashok Leyland of India-for the assembly and manufacture of motor vehicles including buses and trucks and the components all made in Sri Lanka. That is the most important thing. We do not intend merely to bring them in a knocked down condition and just put them together. We must progressively increase the number of components that will be manufactured in Sri Lanka. The new joint venture named Lanka Ashok Leyland Limited was incorporated on 31st December, 1982. So we have stepped out of the doldrums.

This new company recently submitted a tender to the Sri Lanka Central Transport Board for the supply of 200 built-up buses. Other tenderers were international motor [සිරිල් මැතිවී මහතා]

manufacturing companies such as Mercedes Benz, Isuzu, Fiat, Tata and Volve. I am happy to state that when the tenders were opened it was found that the tender submitted by Lanka Ashok Leyland Limited was very competetive, and I think they will get the tender.

So then, there is another imporvement. Of course, these are not in the Central Bank Report. If you had kept your ears, opened, listened to the radio, watched television and read the newspapers, you certainly would have found these things.

The third new undertaking is the project for export of tobacco and cultivation of tobacco for export. The Sri Lanka Tobacco Industries Corporation has entered into a joint venture agreement with Intabex Limited of Belgium for expanding tobacco cultivation and setting up a redrying plant and exporting the processed tobacco. This company has already made arrangements to export its first consignment of 500 tons of air-cured tobacco.

I have not yet come to the end to what you have not heard, hon. Leader.

Then we come to the Mining and Mineral Development Corporation. The Mining and Mineral Development Corporation entered into a joint venture agreement with Intersite N.V. of the Netherlands and formed a limited liability company under the name "Semec" Limited for the purpose of undertaking marine, geo-technical and geo-physical exploration, water resources investigations and engineering geology.

We have the State Hardware Corporation which came in for criticism by the hon. Member for Vaddukkoddai (Dr. Neelan Thiruchelvam). The State Hardware Corporation according to the complaint of hon. Member for Vaddukkoddai is loosing money. Yes, I must say, we have. But what is the history of the State Hardware Corporation? It first began in 1966–67. From there up to 1979, for a full term of 13 years, every year, it was a loss. We took over the Government in 1977. That year we were in power for three months. We had a loss of Rs. 9 million. In 1978 we brought it down to Rs. 1.3 million. In 1979 after 2½ years, we brought it down to Rs. 500,000. In 1980 we made a profit of Rs. 2 million. Of course, again we have slipped back; in 1981, we incurred a loss. We hope to make money in this field.

The State Hardware Corporation has already made arrangements to instal a new mammoty plant in order to meet the entire local demand for mammoties. The existing mammoty plant which has a capacity for production of 300,000 mammoties a year is very, very old and breaks down frequently. The country's requirement for a year is 800,000 mammoties. The new plant will help to fill the gap.

It would be seen from the above facts that the public sector industries are really making progress and that we have embarked on a number of development projects, which unfortunately the hon. Leader of the Opposition (Mr. A. Amirthaligam) refused to hear and see. I do not know which!

The Hon. Leader of the Opposition also referred to the loss of Rs. 679 million, as stated in the Review of the Central Bank, having been incurred by the State Fertilizer Manufacturing Corporation in 1981, that is in the first year of operation. I have with me the Statement of Accounts of the State Fertilizer Manufacturing Corporation for the year ended 31st December 1981. According to these accounts the loss, as I said earlier, in 1981 was not Rs. 679 million-you have been misled by the Central Bank Report -but Rs. 517,960,279. How the Central Bank got this figure beats my comprehension. The originally estimated cost of this project, that is the Fertilizer project, in 1970 was Rs. 346 million. That was in 1970 when it was first mooted. This estimate had gone up to Rs. 1,168 million when Cabinet approved the project in 1976. That is during the S.L.F.P. Government. On completion the cost had escalated to Rs. 2,890 million. Depreciation alone, in respect of the capital assets on the escalated costs amounted to Rs. 158,680,000 in 1981. The loss due to difference in exchange amounted to Rs. 132 million. 1981 being the first year of operation there had been teething troubles, as in any new factory, with this new urea plant. The plant had to be shut down for essential repairs during June and July 1981. These contributed to the loss, Again, the plant had to be shut down, commencing from 1st October till the end of December 1981 owing to accumulation of stocks and lack of working capital. All the above factors had contributed to the loss of Rs. 517,960,275 in the year 1981. The loss for 1982 has been reduced to Rs. 125 million. During the period July to October 1982 the State Fertilizer Manufacturing Corporation exported 49,500 tons of urea to Burma.

The Leader of the Opposition, having said that the Government should subsidize and encourage the public sector, like the State Fertilizer Manufacturing Corporation, also went on to say, and very unkindly too, that inefficiency should not be fostered and that inefficiency is due to placing the wrong men, for political reasons, in charge of those corporations. In so far as the chairman of corporations under my Ministry are concerned, I must say that, I have not yet found a chairman who is dishonest or inefficient. If anyone has that information, please do give it to me and I shall take the corrective steps. But, it is not fair for Members of the Opposition to come and make general statements on the Floor of this House that the chairmen are inefficient, they are dishonest and as a result of that the corporations are losing money!

Now, if we take the State Fertilizer Manufacturing Corporation, no Chairman could have set those things right. After all, the raw material is naphtha and is very expensive commodity today. The product is urea. The price of urea is dropping in the world market. So those are the factors which no corporation chairman could overcome. Therefore, for those reasons, the Fertilizer Manufacturing Corporation is losing money now. It lost money in the first year. It is losing money even now.

Another matter raised by the hon. Member for Vaddukkoddai (Mr. Neelan Thiruchelvam) was regarding the composition of workers in public corporations. The staff at the Paranthan Chemicals Corporation on ethnic grouping is as follows:

Executive (permanent) staff: in all 39; Sinhalese 4, Tamils 35 and Muslims nil. Technical and Supervisory grades (permanent): in all 35; Sinhales 5, Tamils 30, and Muslims nil. Clerical and Allied grades (permanent): in all 73; Sinhalese 25, Tamils 47 and Muslims 1. Manual and operative grades (permanent); In all 292; Sinhalese 26, Tamils 263 and Muslims 3. Casual staff: In all 100; Sinhalese 14, Tamils 84 and Muslims 2.

The hon. Leader of the Opposition raised another matter regarding safety methods employed at the Cement Corporation to prevent accidents.

All employees are being provided with safety belts and other necessary safety equipment for their protection in addition to common equipment such as safety nets.

It has been found that all these accidents had taken place due to the workers disregarding the use of safety equipment which had been provided for them.

A few weeks ago, when a concrete cylinder was being taken on a trailer to the harbour site, a worker had travelled on it without any reason or authority. Later the cylinder had toppled and he had got crushed to death. This is one of the clear instances where the Cement Corporation was totally helpless to prevent it. Specially, it becomes a very difficult task when around 3,000 people are working on the construction job. If each and every incident of an accident is examined, it would become clear that these deaths were not due to any fault of the Cement Corporaion.

In fact the Members of the District Development Council, Jaffna, recently visited the factory and were satisfied that adequate safety meaures are being taken to prevent accidents. It has also to be mentioned that no discrimination is shown where the safety of the workers is concerned, whether they are from the Cement Corporation or a rural labour society. In view of the fact that the compensation recommended by the Compensation Act is felt to be inadequate, the corporation intends to launch a scheme for employees who work in areas of high risk to be insured.

Cement delivery prices is another matter that the hon. leader of the Opposition raised. The ex-factory price of cement is Rs. 74.40 per bag for anyone who buys cement from the factory. But some people want it to be delivered. Therefore we say that within a certain mileage, whether it is one mile or two miles or more, you have to pay Rs. 5 for a bag of cement. We cannot reduce it accordingly.

**ඒ**. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. எ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Home delivery is compulsory. That is the complaint.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

It may be that they cannot sell one or two bags.

එ. අමර්තලිංශම් මහතා <u>මේ සම මෙන</u>ෙන සම්බන්ධ

(திரு ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

No, not one or two bags.

සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

It is impossible to deliver one or two bags.

**ඒ** . අමර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

No, not one or two bags. For a man who is building a house, if he wants 100 bags and gets a permit from the AGA, he should be able to take a lorry and remove it.

සරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

He should be able to do that.

එ. අමර්නලිංගම් මහතා

(திரு. எ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mc. A. Amirthalingam)

No. It cannot be done. That is the complaint I have received. I want the Hon. Minister to go into that.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I will look into that aspect. As far as I am aware, they issue permits to MPCSs. People who have building permits from the AGA are also issued adequate quantities. I think they can come to the factory and remove the cement.

ඒ . අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

No, they cannot.

සිරිල් මැතිව් මහතා 💮 💮 🗀 🗀

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I will look into that. As far as I am aware they can. You will agree that it is impossible to send two or three bags from the factory, but people can have permits for a lorry-load. It is about 200 bags for a lorry-load.

[සිට්ල් මැතිවී මහතා]

People who have permits for a lorry-load can certainly come and collect it at the factory. I will look into the matter. Now regarding the unfortunate death of Mr. Rajakumar, I was not aware of the facts when I replied to the hon. Leader of the Opposition at that time. I am informed that he died outside the factory premises while he was not on duty. He was stabbed to death on account of a private brawl that arose during a party in his house. Therefore, there is no provision of law on which compensation can be paid.

It was within the factory premises in his own quarters. What had happened was this. There was a farewell function to some other officer. That was over, and this officer has returned to his quarters. These two security guards had gone there, picked up a quarrel with him, and he was stabbed to death in his quarters in the factory premises.

සිරිල් මැතිව් මහතා (කිලා. පිළුබ යා නිඛ්ඨ) (Mr. Cyril Mathew)

The information I have been given is that the party was in his house and this stabbing took place as a result of a brawl while the party was on in his house.

ඒ· අම්ර්නලිංගම මනතා (කිලු. ஏ. அமிர்தனிங்கம்) (Mr. A. Amirthalingam)

No, the party was over by that time. Those are the facts I have. I went to the scene immediately after that and got the information from the police officers themselves. I want the Hon. Minister to look into that.

සිරිල් මැතිව් මහතා (නිල. පිළුබ හළුමුබ) (Mr. Cyril Mathew)

I will look into that. But this is the information that has been given to me—that it was in his house; that the party took place in his house, and the brawl also was in his house. Whether it was during the party or affter the party I am not quite certain.

Then, Sir, the hon. Leader of the Opposition also raised the matter of the death of Mr. Kugathasan at the Embilipitiya factory. I think he raised this matter last year too. I am informed that he has been paid Rs. 7,080 on 23rd April 1982. Under the standing orders this sum was payable for death in service, whether due to accident or natural causes. The cheque was posted to his father, Mr. Navaratnarajah and the cheque has been realized. The National Paper Corporation had taken a personal accident cover for all officers for payent of compensation in case of accidents or deaths.

Under this scheme he was paid Rs. 17,500 on 25th August 1982. This cheque was also sent in favour of his father, Mr. R. Navaratnarajah. There was another name mentioned by the hon. Leader, one Mr. Ramanathan.

ඒ· අම්ර්නලිංගම් මහතා (திரு. ஏ. அமிர் தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam) Ramanathan who died-

සිරිල් මැතිවී මහතා (නිලා. පිළුබ ගුන්තිබ)

(Mr. Cyril Mathew)

No, no. Mr. Ramanathan is alive, unless someone wants to kill him now.

එ· අම්රිතලිංශම් මහතා (නිල. ஏ. அமிர்தனிங்கம்) (Mr. A. Amirthalingam)

I may have made a mistake with regard to the name. There were two officers who died at the same time in that circuit bungalow. Besides Kugathasan, there was another person who was killed in the circuit bungalow in August 1981.

සිරිල් මැතිව් මහතා (කිලු. මිළුබ ගුරුමුඛ්) (Mr. Cyril Mathew)

I can remember I said there were two who werer killed, but you mentioned Ramanathan. Ramanathan is alive.

Then, Sir, regarding Mr. S. S. Sebaratnam of Paranthan Chemicals Corporation, he was the production manager at the factory in 1976. There is a long story about him. During this period an unmarried stenographer who worked at the factory became pregnant, and this incident created an unpleasant atmosphere for Mr. Sebaratnam as the manager in charge, and therefore the then chairman Mr. Wickremasinghe, and the board of directors decided to transfer Mr. Sebaratnam to the Colombo office in 1976 and make him the stores manager. So he was not at the factory at the time we took over. He was transferred to Colombo for some reason or other and he was made the stores manager. So he was not operating the factory when we took over. From 1976 Mr. Sebaratnam has been in-charge of stores and sales. At this time there seems to have been various allegations against him of loss of caustic soda and other things but they could not be proved. In 1981 a Canadian expert was obtained by the corporation. I do not think this is very pleasant reading. Whatever it is, for certain reasons when we took over in 1977 Sebaratnam was not in charge of the factory. He was not the factory manager. For certain reasons he had been transferred in 1976 by the previous chairman,

Mr. Wickremasinghe, to Colombo and he was in charge of stores. Then, Sir, my information is that he resigned on his own, but the hon. Leader of the Opposition says that he was forced to resign.

එ. අම්ථිනලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Particularly after I raised certain matters on the Floor of this House, within two days he was called up and asked to resign. They saw some connection between my raising the matter and Mr. Sebaratnam and that is why he was treated in that way.

සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Anyway, I will read what the board has to say about it. I think that would clear most of your doubts also. I will read what the board has got to say:

"The Leader of the Opposition Mr. Amirthalingam had read out certain passages from an original copy of the report submitted by consultants, M/s Cremer and Warner of U.K. with regard to the setting up of a second Caustic Soda/Chlorine Factory. Hon. Minister in his reply has made specific references to an officer of the corporation who had been closely associated with the agents of the consultants in connection with the collection of all the information. . . . On the following day the Chairman and Professor Ariyaratna had called Mr. Sebaratnam and asked him to return all copies of the Cremer and Warner Report that were with him. He stated to them immediately that he only had volumes A and B of the report and that he did not possess volumes C, D and E. the Chairman, however directed that all copies of the Cremer and Warner report with Mr. Sebaratnam should be submitted to him before 10 a.m. on that day, Mr. Sebaratnam went down to his room and brought volumes A and B to the Chairman. However, the Chairman and Director requested him to use the Corporation vehicle and search his house for the other three volumes and if available to hand over reports to them. Mr. Sebaratnam went to his house and after some time brought volumes C, D and E and handed them over to the Chairman. In fact the Chairman checked from the AA Driver the places visited by Mr. Sebaratnam on the trip and the driver informed that he had gone to his home and the CISIR. The three reports were immediately perused by both the Chairman and the Director and they found that some portions underlined in these reports pertained to what Mr. Amirthalingam had read out in the Parliament. The Board was deeply concerned by the manner in which Mr. Sebaratnam had handled these important documents, which apparently had been removed to unauthorised places. The Board was also concerned by the variability of his statements regarding the reports.

We also examined his personal file and found that his past record had not been satisfactory, in that:

- (a) his behaviour as a superior officer had been wanting;
- (b) he had shown a lethargic attitude towards his work. Further there had been allegations about his misbehaviour with his stenographer. On account of these allegations he had been transferred to the Head Office, though he was a trained Technical Officer:
- (c) the way and the manner in which he had handled the sales of Caustic Soda had contributed, particularly at the time the stocks of Caustic Soda (Solid) were running low, to the creation of a black-market for this item;

(d) there had also been allegations that he had been instrumental in building up an agitation by a section of the employees against the Second Caustic Soda/Chlorine Project and also to some extent indirectly responsible for the present strike at the Factory at Paranthan."

**ඵී. අමර්නලිංගම් මහතා** 

(இரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

If the Hon. Minister is satisfied, if there are any grounds, let them hold a full inquiry. Frame charges against this man, hold an inquiry and punish him. Let not a vague allegatior be made against a man, particularly when we are short of technically trained personnel. Let not a man be punished on vague allegations.

I want to tell the Hon. Minister that the two copies of volumes D and E which I used are yet with me. They were given to me by the late Member for Vaddukkoddai. I have them with me yet. So there is no question of Mr. Sebaratnam's copies coming into my hands.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(,கிரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Although the hon. Leader of the Opposition says that he was a Technical Officer, at the time we took over, I want to repeat again that he was not doing a technical job. The previous administration had removed him from this technical job and put him to do the office work. He was really in charge of stores.

Unfortunately the hon. Member for Attanagalla (Mr. Lakshman Jayakody) has not yet come. I told him I am replying at 3 o' clock, and now it is 3 o' clock.

I like to say something about the Ceylon Oxygen Factory. The business undertaking of Ceylon Oxygen Limited was vested with the Government in 1976. This undertaking produced 40 million cubic feet of oxygen in 1982 compared with 36 million cubic feet in 1981, 34.5 million cubic feet in 1980, 34.4 million cubic feet in 1979, 32.3 million cubic feet in 1978 and 26 million cubic feet in 1977. You would see, Sir, that from 1977 the production has gradually increased to 40 million cubic feet of oxygen in 1982.

In respect of acetylene, the production was 9.4 million cubic feet in 1982 compared with 8.8 million in 1981, 8.4 million in 1980, 8.2 million in 1979, 7.8 million in 1978 and 6.4 million cubic feet in 1977. There too in acetylene the production has gradually increased between 1977 and 1982.

The undertaking also produced 1.1 million pounds of welding rods in 1982 compared with 1.4 million in 1981, 1.1 million in 1980, 1.1 million in 1979 and 776,000 in 1978. There too the production has been gradually increasing.

[සිරිල් මැතිව මහතා]

The production of low quality nitrogen was 1.9 million cubic feet in 1982 compared with 2.2 million in 1981, 2.2 million cubic feet in 1980, 1.6 million cubic feet in 1979, 1.3 million cubic feet in 1978. This low quality nitrogen is used for cleaning of pipelines of oil refinery and tankers, for milk food packaging and for the bulb industry.

Again, I would like to repeat for the benefit of the hon. Member for Attanagalla that the business undertaking installed in 1982 a high purity nitrogen production plant at a cost of Rs. 55 million. This is for electronic manufacture and there already is a company that is putting up their civil works - I think it is called Harrisons - in the Free Trade Zone. We will be supplying them with the liquid nitrogen that they require for the electronics industry. The purpose of this plant is to supply high purity nitrogen to the electronics industry to be established in the GCEC. The Business Undertaking has established a nitrous oxide plant - laughing gas as the hon. Leader of the Opposition described - costing Rs. 8 million in order to supply nitrous oxide to medical institutions in the Island. Earlier, the entire requirement of nitrous oxide had been imported from Singapore.

Sir, I have also with me the detailed figures of comparative statements of the manufacturing corporations by way of profit and loss, by way of production from the year 1977 to 1982. Perusing this list, I find that the profit has gradually increased from 1977 to 1982. It is not that we made a profit in all corporations; we suffered losses in some corporations in 1982. We suffered losses in the Tobacco Industries, Hardware Corporation, Steel Corporation, Paper Corporation and the Petroleum Corporation, Petroleum of course, was due to the political price at which we were compelled to sell until very recently when the prices were increased. All the other corporations had made profits in 1982.

Finally, Sir, before I wind up, I must say a few words to my good Friend in the Tamil United Liberation Font. They have always been saying that in the way of employment, they have been overlooked and that they do not get equal chances of employment as much as the Sinhala people. I read to then the employment figures in the Paranthan Chemicals Corporation. I do not have with me, at the moment, the employment figures relating to the other corporations. But we must remind the hon. Members of the Tamil United Liberation Front that there are two sides to this.

When we look at the Jaffna Peninsula, I would say that before the year 1977 there were 20,000 Sinhala people residing there and carrying on with their work

or business or their official functions. But today I do not think that there are even 200 Sinhala people living there.

**ඵ**. අම්ර්නලිංශම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Not at all. I think that is wrong. You look at the latest census figures.

කේ තුර්රසිරත්නම් මහතා

(திரு. கே. துரைரத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

Look at the Jaffna Sinhala Maha Vidyalaya which has more than 300 children.

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I know, Sir, that there was a university in Jaffna, and still there is. Four hundred Sinhala students were studying there, but today not even one – (Interruption) You drove them out. You pulled out the testicles of one boy and he is still disabled. He is unable to walk. He has to use a wheel-chair. This is happening everyday. A Sinhala boy cannot go to Jaffna to visit his parents, he is set upon. One is almost dying and one escaped. These things they always forget, they overlook – just as they overlook the progress in my Corporations.

ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

How many Tamils were killed under terrorism?

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

How many policemen have the terrorists killed? How many soldiers have they killed? These are things that they forget conveniently.

ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

The majority of the policemen are also Tamils.

සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Yes. They may be Sinhalese or Tamils. We do not deny that. We say your terrorists are killing them. That is what we say. And that is why we say do not talk—

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

# සභාපතිතුමා

(යැකින්නාர்)

(The Chairman)

Order, please! We will get back to industries

## සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

This is also an industry in Jaffna today. Terrorism is an industry.

## ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Terrorism is the industry that he is fostering.

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

That is what you foster. It is you who said that.

### කේ තුරෙයිරත්නම් මහතා

(திரு. கே. துரை த்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam-Point Pedro)

I thought that you are fostering the terrorist industry.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மக்கிவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

It is they who encouraged young men in terrorism.

# ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

You enticed young men to kill people at Jaffna.

### සභාපනිතුමා

(தலேவர்)

(The Chairman)

Order, please!

# සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மக்கிவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

First attempt was made on the life of Mr. Kumarasuriyar.

### ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்கலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

You are the man who did that.

# සභාපනිතුමා

( sami)

(The Chairman)

## කේ තුරෙයිඑත්නම් මහතා

(கிரு. கே. அரைத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

You threatened to kill Wijetilleke.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

The hon. Member for Nallur, they called Mr. Kumarasuriar a traitor. On the way back, terrorists laid bombs under a culvert point. That was the first attempt on the life of Mr. Kumarasuriar. Before that there was an attempt on the Deputy Minister of Cultural Affairs. It was they who started this.

# ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(கிரு. ஏ. அமிர்கலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

Let him come back to the subject.

## සිරිල් මැනිව් මහතා

(தொரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Now they are shedding crocodile tears!

## කේ තුරෙයිරත්නම් මහතා

(திரு. கே. துரைசத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

Let him come back to his industry-his fascist industry.

### ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

You have not answered my question on the Oil Tank Farm.

Let him answer that question without going into his killing industry.

# සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

You are the people who indulge in the skinning industry. You are not selling the skins? What is the question you asked me on the Oil Tank Farm?

#### ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

We are expecting a statement from you as to what the present position is.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

noolaham.org | aavanaham.org

(Mr. Cyril Mathew)

What is the present position? We have called for tenders. Three or four people have answered-seven This diversion I think is not very healthised by Noolaham people two have discarded many. There are three or (සිරිල් මැතිව මහතා)

four left, and we are going into those cases and we will take the best offers and give it to them. Now I hope you are satisfied. What are the other questions I have not answered? Any other thing that I have not answered?

# කේ තුරෙයිරත්නම් මහතා

(திரு, கே. துரைத்தினம்) (Mr. K. Thurairatnam) Non-alignment?

# සුරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்) (Mr. Cyril Mathew)

What is the non-alignment you are talking of? What is the country that is non-aligned? You are fighting over the non-aligned conference. Are they non-aligned? What are you talking of non-alignment. There is no non-alignment.

## ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தனிங்கம்) (Mr. A. Amirthalingam)

If the Hon. Minister wants to have a debate on the killing of policemen, we will also have a debate on the killing of people at Ratnapura, at Embilipitiya, in his own factory, in his own area—we will have a debate on that.

### සභාපතිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

But this Debate?

# ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தவிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

We will discuss it at some other time. When the vote for killing comes we will have the debate. Let him finish his subject and confine himself to that—

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I am only answering what he said—the remarks that he made in his Budget speech regarding employment. There is hardly anyone employed, any Sinhala man employed in Jaffna today. There is hardly anyone staying there,

# ඒ. අම්ර්තලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர்தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்) (Mr. Cyril Mathew)

But there are thousands residing in Wellawatte, Ratmalana, Kotahena. They are all being protected. But let me see one Sinhala family that is being protected in Jaffna by them. No one is there today.

# **ඵ්. අමර්නලිංගම් මහතා**

(திரு. ஏ. அயிர் தனிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

It is with yarns like these that you urge the people to-

## කේ තුරෙසිරත්නම් මහතා

(திரு. கே. துரைத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

Do you think that the people are fools?

## සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

There was also a Sinhala Officer, a Manager of a Bank. He was chased out in a few days by a terrorist call. There was a doctor in the Jaffna Hospital, a Sinhalese doctor. He was also chased out by a terronst call. You do not know? You pretend not to know these things. But these are facts.

# එම්. සිවසිතම්පරම් මහතා (නල්ලුර්)

(திரு. எம். சிவசிதம்பாம்—நல்லூர்)

(Mr. M. Sivasithamparam-Nallur)

These are all imaginary things not to be believed.

#### සිරිල් මැතිව් මහතා

(தொரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

These are facts, these are things that have happened. There are any number of Tamil doctors who work in Colombo Hospitals. They make all their money here. All the Tamil lawyers make their money in Colombo. Lawyers, doctors—a whole lot of them. Look at the number of Tamil Government servants who are in this part of the country. These are facts. People should realise that. They try to hide those things. You only talk of your own things.

## එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා

(திரு. எம். சிவசிதம்பாம்)

(Mr. M. Sivasithamparam)

This is to justify your discrimination.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

What is the discrimination? What about the discrimination in Jaffna? No man can go there. No man can get a room in Jaffna. No Government servant can rent out

At the cement factory alone there arginumdred bolaham requirema house there.

noolaham.org | aavanaham.org

## එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා

(திரு. எம். சிவசிதம்பரம்)

(Mr. M. Sivasithamparam)

I will give my room to anyone.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew.)

You will give the room, and you will see that he is bumped off the following day.

#### එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා

(திரு. எம். சிவசிதம்பரம்)

(Mr. M. Sivasithamparam)

I will give my room to anyone.

# සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

How many of them are there? Government servants?

### ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

There are hundreds of Sinhalese in the Cement Factory itself.

### සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்தின்)

(Mr. Cyril Mathew)

There are not hundreds of Sinhalese - there are-

### ඒ. අම්ර්නලිංගම් මහතා

(திரு. எ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

There is a new Vihara which has been built in my own electorate. Nobody interferes in that.

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

How many Government servants are there in Jaffna? Any Sinhala Government servants? How many work in the Bank?

# **ඒ. අම්ර්**නලිංශුම් මහතා

(திரு. ஏ. அமிர் தலிங்கம்)

(Mr. A. Amirthalingam)

You tell me, how many in the Cement Factory alone?

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

You have driven the whole lot of them out.

How many doctors are there in the hospital of Jaffna?

කේ නුරෙයිථන්නම් මහතෘ

(திரு. கே. துரைத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

The most popular government servant in the whole of Jaffna is one Mr. Senaratne—(Interruption).

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

How many doctors? How many managers of banks are there in Jaffna?

# මන් නීවරයෙක්

(அங்கத்தவர் ஒருவர்)

(A Member)

Why do you not send them?

### සිරිල් මැතිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

Do you want to kill them?-(Interruption).

### සභාපතිතුමා

( தலேவர் )

(The Chairman)

Now, I think this subject has been sufficiently discussed.

## සිරිල් මැනිව් මහතා

(திரு. சிறில் மத்திவ்)

(Mr. Cyril Mathew)

I was only answering some of the final remarks he made in his Budget Speech. I did not get a chance of replying to them.

Finally, Sir, I must thank all the Members for their comments, for their criticism, whether good or bad, including the Leader of the Opposition who overlooked our good points and marked out the bad points that he found in the Central Bank Report.

I must also thank the officers of my Ministry for having compiled all these figures and prepared all the replies to the Members of the Opposition, as well as the Deputy Minister for all the work he has done and the help he has extended in providing the answers to this debate.

"97 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම සඳහා රු. 35,91,600 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

97 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தஃப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 35,91,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் வினு விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தஃப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேமின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டனேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 3,591,000, for Head 97, Provamme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 97, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

- 2 වන වැඩ සටහන. ප්‍රතිපත්ති සම්පාදනය සහ ක්‍රියාත්මක කිරීම, රාජා අංශයේ නිෂ්පාදන සංස්ථා, රජයට අත්පත් ක්‍රරාත් වතපාර, පර්යේෂණ හා විදහත්මක ආයතන පාලනය කිරීම, වතපාති අශැයීම, අපනයන සේවා, ජාතාන්තර නියෝජනයනන සහ දන්න බැංකුව සහ ආයෝජන දිරි ගැන් වීම—පුනරාවර්තන වියදම, රු. 3,16,32,000
- நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2—கொள்கைகளின் ஆக்கமும், செயற்படுத்தலும் அரசாங்கத்துறை உற்பத்தித் கூட்டுத்தாபனங்கள், அரசாங் கத்தினுற் கொள்ளப்பட்ட தொழில் முயற்கிகள், ஆராய்ச்சி, விஞ்ஞானக் கழகங்கள், கருத்திட்ட மதிப்பீடு, ஏற்றுமதிச் சேவை, அணேத்துலக முகவர்கள், தரவு வங்கி முதலியவற்றின் முகாமையும் முதலீட்டு மேம்பாடும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 3,16,32,000
- Programme 2.—Policy Formulation and Implementation,
  Management of Public Sector Manufacturing
  Corporations, Government Acquired Business
  Undertakings, Research and Scientific Institutions,
  Project Evaluation Servicing of Exports, International Agencies and Data Bank and Investment
  Promotion—Recurrent Expenditure, Rs. 31,632,000.

"97 වන ශිර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම සඳහා රු. 3,16,32,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

97 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැවියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தஃப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவரு**ஞ் செலவுக்க**ாண சூபா 3,16,32,000 அட்ட**வணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விறு** விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தல்லப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டனேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 31,632,000, for Head 97, Programme 2, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 97, Programme 2, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

- 2 වන වැඩ සටහන පුනිපන්නි සම්පාදනය සහ කියාන්මක කිරීම, රාජ්‍ය අංශයේ නිෂ්පාදන සංස්ථා, රජයට අන්පන් කරගන් වනපාර, පර්යේෂණ හා විදහන්මක ආයනන පාලනය කිරීම, වනපානි අශැයීම, අපනයන සේවා, ජාතයන්තර නියෝජිතායනන සහ දන්න බැංකුව සහ ආයෝජන දිරිණුන්වීම—මූලධන වියදම රු. 2,19,32,000
- நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2—கொள்கைகளின் ஆக்கமும், செயற்படுத்ததும் அரசாங்கத்துறை உற்பத்திக் கூட்டுத்தாபனங்கள், அரசாங் கத்தினுற் கொள்ளப்பட்ட தொழில் முயற்சிகள், ஆராய்ச்சி, விஞ்ஞானக் கழகங்கள், கருத்திட்ட மதிப்பீடு, ஏற்றுமதிச் சேவை, அணேத்துலக முகவர்கள், தாவு வங்கி ஆகியவற்றின் முகாமையும் முதலிட்டு மேம்பாடும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, குபா 2,19,32;000
- Programme 2.—Policy Formulation and Implementation,
  Management of Public Sector Manufacturing
  Corporations, Government Acquired Business
  Undertakings, Research and Scientific Institutions,
  Project Evaluation Servicing of Exports, International Agencies and Data Bank and Investment
  Promotion—Capital Expenditure, Rs. 21,932,000

"97 වන ශිර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 2,19,32,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

97 වන ශීර්ෂයෙනි 2 වන වැඩ සටහන, මුලධන වියදම උප ●ල්ඛනයෙනි යොටසක් නැවියට නිඛ්ය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

் தில<mark>ப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, ஆக்கப்பொருட் செலவுக்கான</mark> ரூபா 2,19,32,000 அட்டவணோயிற் சேர்க்கப்படுமாக'' எனும் **கிஞ** விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது. தல்ப்பு 97, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வண்டின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டோரிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 21,932,000, for Head 97, Programme 2. Capital Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 97, Programme 2, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

98 වන ශීර්ෂය.—භුවිදා, සමීකෘණ දෙපාර්තමේන්තුව

1 වන වැඩැ සටහන—භූ විදා, සම්කෘණය, ඛනිජ ශවේෂණය සහ සමාන සේවා—පුනුරුවර්තන විශදම, රු. 38.46,000

தலேப்பு 98.—புவிச்சரி தவியல் அளவைத் திணேக்களம்

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புவிச்சரிதவியல் அளவையும் கனிப்பொருள் அகழ்வும் சார்ந்த சேவைகளும்—மீண்டுவருஞ் செலவு ரூபா 38,46,000

### HEAD 98.—GEOLOGICAL SURVEY DEPARTMENT

Programme 1.—Geological Survey, Mineral Exploration and Allied Services—Recurrent Expenditure, Rs. 3,846,000

"98 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම සඳහා රු. 38,46,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින් සභා සම්මත විය.

98 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදි.

" தட்லப்பு 98, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 38,46,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் கிஞ கிடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

துலேப்பு 98, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீன்டிவருஞ் செலவு அட்ட வேணையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 3,846,000, for Head 98, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 98, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

- 1 වන වැඩ සටහන—භූ විදාා සම්ක්ෂණය, ධනිජ ශවේෂණය සහ සමාන සේවා—මූලධන වියදම, රු., 26,41,000
- நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புவிச்சரிதவியல் அளவையும் கனிப்பொருள் அகழ்வும் சார்ந்த சேவைகளும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு ரூபா 26,41,000
- Programme 1.—Geological Survey, Mineral Exploration and Allied Services—Capital Expenditure, Rs. 2,641,000

"98 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 26,41,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන අශ්නය විමසන ලදින් සභා සම්මන විය.

හර පන ආරමයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මුලධන වියදම උප ලේඛනයෙහි සොටසක් හැටියට නිඛ්ය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" துல்ப்பு 98, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக்கான ரூபா 26,41,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விஞ விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தஃப்பு 98, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட விணையின் பகுதியின் இருக்கக் கட்டுளாமிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 2,641,000, for Head 98, Programme 1, Capital Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 98, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

Digitized by Noolaham Foundation.

Digitized by Noolaham Foundat noolaham.org | aavanaham.org

# 99 වන ශීර්ෂය.—ලුණු දෙපාර්තමේන්තුව

1 වන වැඩ සටහන.—ලුණු ආඥපනන පරිපාලනය කිරීම—පනරාවර් තන වියදම, රු. 5,000

### தலேப்பு 99--உப்புத் திணக்களம்

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—உப்புக் கட்டளேச் சட்டத்தின் நிருவாகம்— மீண்டுவருஞ் செலவு ரூபா 5,000

#### HEAD 99.—SALT DEPARTMENT

Programme 1.-Administration of the Salt Ordinance-Recurrent Expenditure, Rs. 5,000

"99 වන අද්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්නන වියදුම සඳහා රු. 5,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින් සභා සම්මන විය.

99 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනුරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට නිමිය යනුයයි නිසෝග කරන ලදී

" துலப்பு 99, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருந்த செலவுக்கான ரூபா 5,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விரை விடுக் கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 99, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1. மீண்டுவருஞ் செலவு அட்டவணே யின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 5,000, for Head 99, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 99, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

# 100 වන ශීර්ෂය.—කාලගුණ විදාා දෙපාර්තමේන්තුව

1 වන වැඩ සටහන.—කාලගුණ, ජෙන්නීර් විදහ, වේලාව, චුම්බකත් ව තුවලන හා කෘෂි කාලගුණ විදහ සේවය—පුනරාවර්තන වියදම, 4. 76,81,000

தலேப்பு 100 —வளி மண்டலவியல் நிணேக்களம்

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1—காலநிலே வானியல், நோம், காந்தவியல் விவ சாய மண்டலவியற் சேவை—மீண்டுவருஞ் செலவு ரூபா 76,81,000

#### HEAD 100.—DEPARTMENT OF METEOROLOGY

Programme 1.—Weather, Astronomical, Time, Magnetic, Seismological and Agro-Meterological Service— Recurrent Expenditure, Rs. 7,681,000

" 100 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම සඳහා රු. 76,81,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" පන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

100 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනුරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

"துலப்பு 100<sub>.</sub> நிகழ்ச்சித் திட்டம் 3, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான 76.81.000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக '' எனும் விஞ விடுக்கப் பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

து து நிகழ்ச்சித் திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 7,681,000, for Head 100, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 100, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

Digitized by Noolaham Foundation.

1 වන වැඩ සටහන.—කාලගුණ, ජෙත්නිර් විදහ, වේලාව, චුම්බකත්ව භූවලන හා කෘෂි කාලගුණ දිදහ සේවය—මුලධන වියදම, د. 10,50,000

942

நிகழ்ச்சித் நிட்டம் 1.—காலநிலே, வானியல், நோம், காந்தவியல், பூயி நடுக்கம் விவசாய வளி மண்டலவியற் சேவை—ஆ**க்கப்** பொருட் செலவு ரூபா 10,50,000

Programme 1.—Weather, Astronomical, Time, Magnetic, Seismological and Agro-Meteorological Service— Capital Expenditure, Rs. 1,050,000

" 100 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 10,50,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ් නය විමසන ලදින් සහා සම්මත විය.

100 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදුම උප ලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී. "தலேப்பு 100. நிகழ்ச்சித் நிட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ரூபா 10,50,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விறை விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 100, நிகழ்ச்சித் நிட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்டவணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 1,050,000, for Head 100, Programme 1, Capital Expenditure, be inserted in the Schedule", put and agreed to.

Head 100, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the schedule.

### සභාපනිතමා

(इटिश्वानं)

(The Chairman)

Agricultural Development and Research is scheduled to be taken up at 4.30 p.m. The Minister is not present. The hon. Member can move the cut although the Minister is not present.

### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Let him move the cut and we can adjourn for tea and come back at 4.30. There is no Minister.

#### සභාපනිතමා

(கவேவர்)

(The Chairman)

I think another Minister can take note of what is said and bring it to the notice of the Minister of Agricultural Development and Research.

131 වන ශිෂීය—කෘෂිකාර්මික සංවර්ධන හැ පර්ශේෂණ අමාතාවරයා

1 වන වැඩ සටහන—සාමානෳ පරිපාලනය, පුනරුවර්තන මීයදම, St. 7,89,52,000

வகுப்பு 131.—விவசாய அபிவிருத்தி ஆராய்ச்சி அமைச்சு

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—பொது நிர்வாகமும் **பணியாளர்** சேவை களும்—மீண்டுவருஞ் செலவு ரூபர 7,89,52,000

HEAD 131.—MINISTER OF AGRICULTURAL DEVELOPMENT AND RESEARCH

Programme .—General Administration—Recurrent Expenditure, Rs. 78,952,000

කෝ. නුරේසිරත් නම් මහතා

(திரு. கே. துரைசத்தினம்)

(Mr. K. Thurairatnam)

I move.

noolaham.org | aavanaham.org

[කෝ. තුරෙසිරන්නම් මහතා]

In fact, Sir, there are one or two matters that I would like to take up. It has been said in this House and outside that due to various forces outside our control the future or the immediate future of this country is at stake. Firstly, Sir, there is a drop in tourism, and secondly, our earning capacity will come down with petrol prices going down. In the Arab countries there is going to be a shortfall or discontinuation of our workers there. So, our income is going to diminish. In the context of these events, the exports have not picked up in the way they ought to have picked up. So, it becomes very, very necessary that we depend on agriculture for our subsistence. Unless these things are done on time we will be in very serious difficulties. Actually, though the production of paddy has gone up, in the use of fertilizer there is a drop. You know it is curving down-our production is going up, but our production is not growing as it ought to, due to the vagaries of the weather.

So, it is our two main products that we are importing. One is, rice-our imports have gone down. But, for every rupee we spend on a bushel of paddy, I am told, -/68 cents goes due out of the country on the import of fertilizer, pesticides, tractor and various other things. The other is wheat. I must compliment the Department of Agriculture for the great break-through in the cultivation of wheat. In fact, I myself, did a trial plot and it was a fair success. In Jaffna it has come up very well. The range in the yield is between 1,250 pounds to 2,000 pounds per acre. Perhaps, it can be improved. You do not need much water for irrigation. It is a major break-through. We may be able to substitute wheat or to cut down the import of wheat. We have taken full responsibility for the feeding of the Prima mill. That is one of the mills that is round our neck. That is a separate question altogether. We are exporting the wheat germ and bran, the most nutritious things, and we eat only the starch. But we will be able to substitute our own wheat perhaps in the years to come, with some more experimentation. That is one aspect of the question.

The petrol price, although it has come down in the rest of the world, it has gone up in our country. Because of the de facto devaluation of the dollar, petrol price here has gone up. With the rise in price of kerosene, the Jaffna farmers are very greatly affected. Jaffna consumes nearly eight hundred thousand gallons or more of kerosene for irrigation purposes. So the cost of production in Jaffna and in other places where highland cultivation is done-where lift irrigation is done-has gone up. The cost of production of onions and chillies has gone up nearly 30 to 40 per cent with the increase in fertilizer and fuel prices, but the floor price offered has been too low. Apart from that substitutes like Bombay onions have at times been imported to this country. All I would say here is that we cannot afford this luxury and more. So, cut down on such imports BP and save the local farmers.

In the 1981 Annual Report of the Central Bank they say, 'Except for chillies' in others there had been progress. Chilli production has gone down because the cost of production has gone up. People are leaving out chilli cultivation in our part of the country. Chilli cultivation has become uneconomical. Those days they used to have chilli plants for a period of seven or eight months. Now, when the peak season over, they pull out the plants at the end of five or six months because they cannot compete. The cost of production has gone up and the profitability is too low.

Take, for instance, ulundu, Sir. The Wanni district has produced ulundu. There is no fixed agricultural policy for this Government. Whenever production goes up, the price tumbles and it becomes very uneconomical to grow ulundu. So, also for groundnuts which are being produced in large quantities in the Disticts of Wanni, Batticaloa and Ampara. The farmers are unable to sell their crops because there is no floor price as such. These products will have to form part of some industry or other. Our import substitution of rice, wheat and milk foods should also form part of it. I personally feel that these should not have been separated from the Department of Agriculture because the farmer needs these. The farmer needs cattle to fertilize his land, his paddy lands. In fact, I have said very often that the ancient Sinhala and Tamil people used the buffalo and the bull to cultivate their fields. Large acreages were cultivated. Today, our people have eaten our buffaloes and all the cattle that were available !- (Interruption.)-I do not want to get involved with an elderly person like the Hon. Minister of Industries. He ought to behave like an elderly gentleman and show the way to younger people like me and the new Members who come.

What I was trying to say is that we will not need spare parts. We have been importing more than Rs. 3 million worth of tractors and spares for repairs and various things. Spare parts, fuel and various other things are items of recurrent expenditure. This need not be so. That is why I say, let us use the bull, and the buffalo, as much as we can. There is no way out. We will have to use bull-power and buffalo-power in agriculture.

Sir, apart from this, I find that a two-year course in agriculture is being conducted only at the Kundasale Farm School in the Tamil medium. I would emphasize that the Kilinochchi Farm or the Karadiyanaru Farm should have facilities to conduct this two-year course. Then, we will be able to educate our own people in the Tamil medium. Facilities have been cut down, according to the hon. Member for Nallur (Mr. M. Sivasithamparam) at the Thirunelvely Farm School, which is the only girls training school there. This school should be enlarged and not diminished.

1983 මාර්තු 29

Then, Sir, a person called Arasaratnam from Thampuluvil has forwarded an application in Tamil for a post of KVS to the Agricultural Department, but the reply he received was in Sinhala—in reply to a Tamil letter—violating all the laws of this country. This letter did not even have a translation. Now that the Hon. Minister has come, I want to repeat that this is an application by a boy called Arasaratnam. I am sorry, Sir, I have made a mistake. A boy named Kalanesan has applied for a post of KVS in Tamil to the Agricultural Department and he has received a reply in Sinhala. I kindly request the Hon. Minister to look into this and see that things like this do not recur.

There is a little break through in the cultivation of wheat, and we are happy about it. In fact, I myself had a trial plot and the achievement had been fair. In Jaffna they have had yields up to 2,000 pounds per 200 square feet.

We must also have a farm for citrus cultivation in our area, Dr. Mindal, the citrus expert who came and advised Sri Lanka, said that the best belt was the reddish brown earth running from Puttalam to Kilinochchi then eastwards and then to Mullaitivu. That are a is the best area with deep reddish brown earth. Therefore I would request the Hon. Minister to start a pilot project in one of these areas for the cultivation of citrus.

I would also request the Hon. Minister to have higher fixed prices or guaranteed prices for chillies, onions, ulundu, ground-nuts, etc., so that the people would produce more. Apart from that, there must also be a buying organization.—(Interruption.) A higher price because the labour rates have gone up; all the inputs have gone up. So we want a higher price. Also, in the Batticaloa and Amparai Districts there is a glut of ground-nuts because the cultivators are unable to sell them.

I earnestly request the Hon. Minister to look into this because after all we will have to fall back on agriculture within the next few months. Whatever may be said about industries, they are capital intensive, and when the storm hits us, with the economic cyclone that is breaking in the West, we will be in great difficulty. Therefore we will have to produce whatever we can to eat and to subsist before we do anything else.

ලක්ෂ්මත් ජයකොඩි මහතා (අත්තනගල්ල) (இரு. லக்ஷாமன் ஐயக்கொடி—அக்கணகல்ல) (Mr. Lakshman Jayakody—Attanagalla)

Mr. Chairman, I did not come prepared to speak, but mainly because this is an Opposition Debate I thought I should say a few words. I am very happy that the hon. Minister is here. This is a very vast field, and if one comes prepared one will need about three or four hours to make a speech.

I have a knowledge of the working of the Department of Agriculture from 1942. Sometimes I find that there is a slowing down of agricultural propaganda, the agricultural necessities of the people of this country, the necessities of the farmers of this country. Therefore I would suggest to the Hon. Minister to start a grow-more-food campaign. We find that with all the money that we have today or that we get from the international community we are unfortunately having propaganda advertising on all fields but no one dares to get up and say "grow more food". I have yet to see a press statement or press propaganda about growing food. I have not seen any of the mass media using such a slogan. Therefore what happens is that the people of this country, especially the youth whom we are trying to divert towards agriculture are quietly moving away from agriculture because they see nothing attractive in that field. The Hon. Minister of Mahaweli Development is here. Apart from the campaign that he has carried on, that the future of this country lies in the Mahaweli zone therefore the people must get accustomed to coming to the Mahaweli zone arid making their future there, apart from that advertising or that type of propaganda nothing else has been done. The Agricultural Department for the last three or four years has been sleeping. Now, this has caused a very, very grave situation in the county.

During the time of Mr. D. S. Senanayake I had the pleasure as a little boy of going to the opening of Minneriya with some of the people from my area who went there. One of them is still living there, I am very happy to say, a person by the name of Davith Appuhamy. He was one of the original settlers. From that day he found that people from our area, the wet zone, where two-thirds of the country's population live, were going to the area where two-third's of the country's land area is with one-third of the population. Now, that was the policy that was adopted. But further urbanization has taken place now, and people are more attracted to Colombo and the urban areas where more and more houses have been built.

The Hon. Minister of Local Government who is also the Minister of Housing, who wants to build a million houses. Now, these million houses must come up in the Mahaweli area, because our future is in the Mahaweli area. The future that we are aiming at-the present Government as well as our Government's aim-is the development of that area. Therefore, rather than concentrate in Colombo and in the urbanized areas, if we are going to take the people to that area, the houses must come up there and they must have their own farmsteads there. They must have their own agricultural plots. Specific agricultural methods should be adopted in order to take the people there and settle them. This is a massive plan. You cannot work this overnight. But I am very sorry to say that we are not thinking in those terms.

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා]

I can remember, long ago, during the time of Mr. D. S. Senanayake, there was a Central Board of Agriculture. The Central Board of Agriculture has now quietly changed into various, other formats. They used to have, I can remember agricultural exhibitions in various areas. It used to be a grand fete once every three years. In fact, I can remember, in Mirigama area they wanted to have it once a year. Then one gentleman said "No, have it once in three years". That is because if you have it every year it becomes stale. You have it once in three years and then assess its impact. The rest of the time let the officers work, have tamashas only once in three years, get the officers to work for three years and then see the results.

Therefore, Sir, the massive development that is going on now, where all the money of the country is being invested, is agriculture. The biggest investments are for agricultural purposes. Though we are putting up a dam here, and a dam there it is for agriculture. The final end result would be agriculture. It may be a dam in Kotmale. We may generate that water quietly to Plogolla. From Pologolla it is diverted to the Northern areas, and that is for agriculture. Therefore, Sir, I think the agricultural education policy must be geared to achieving this right from rock bottom to the very top. I would like the Hon. Minister to consider this. He has at the moment a number of organizations. One of them is the Agricultural Development Authority. Last year, I said that the ADA has not enough teeth. That is true. When you consider its functions and objectives, you find that the ADA has not got enough teeth, enough working ability. Of course, I dare say, the ADA has some powers but at the same time it comes under certain laws and regulations of other Ministries also. Anyway, I have found that they have not got enough power now. I will give you one example.

A threat was held on by the ADA to all the land owners who owned 50 acres of land that if certain standards of cultivation were not achieved, if proper draining was not done, if fertilizer was not properly applied, or if certain agricultural methods were not followed, the land would be taken over. It was a laudable suggestion. I, as a land owner, would like to do it. I do not like anyone not cultivating his land. But how far have you enforced it? Have you enforced your threat ?It is useless threatening. Once you threaten you must enforce it. When you threaten and do not enforce it, they treat you as a joke. The ADA is a very useful organization. Do not turn it into a joke. I have studied it fairly well, and I find that it is an extremely competent organization. The people controlling it also seem to be competent men in the field. Therefore, I would request that the ADA be given more powers, executive powers. There are so many authorities that

have executive powers. Take the Ports Authority. They have executive powers. Take the Aviation Authority. They have executive powers. Take the UDA. They have executive powers. Why are you not giving the agricultural sector that executive power? That is what I cannot understand. When it comes to agriculture, when it comes to the small farmer, when it comes to the man who tills the ground, when it comes to the person who really sweats, even where span cloths are concerned you find this blockage.

We have, though not young, a fresh Minister of Agriculture. I know his age, but he is very young at heart and he is competent. Therefore I would like the Hon. Minister to look into that matter.

Thirdly, now we are concentrating on a Dambala Institute. I had dambala for lunch at home. I found that the Dambala had been brought from my Divulapitiya home, from the back garden. Now for Dambala they are going to have an institute and we are spending a lot of money. Press notices are being published, various forms of advertisements, and lot of money injected from international forum. We have put in so much of money into it, and Seminars and conferences have been conducted. We think that this "dambala" is a God sent crop which is going to save our country. Please utilize that money for other crops that we are used to. Have you done this for chillies, onions lemon and other smaller crops that we are used to? Why are you not thinking of that? This is where the money goes - robbed in this country. You can utilize the money to increase crops like what which we import. We do not import "dambala". Wheat is something that we import. We can be without "dambala". But we know we have to get down wheat, and sugar. There is a Research Institute for sugar, but it is comparatively small and when I think in terms of Sevenagala, Palewatte, Moneragalle and the acreage cultivation of the sugar that is going to come up, I think the Research Station we have started is just nothing. But we are spending money on "dambala". Not only are we spending on it, but are bringing all the brains into this "dambala" thing. There is Dr. Herat, who is a very competent gentleman. He should have been used for something else, but he has been brought into this "dambala" thing. His job is to come from Colombo to Kandy and meet people who come from abroad, and then they go back again. This type of thing will not work. Therefore, I would like the hon. Minister to see that all the institutions which are under his wing are used in an economical manner geared to production of this country. It should not be a service organization. The agricultural Department, the Minor Crop Department and all other departments, perhaps, the Paddy Marketing Board and th Sugar Corporation are not service departments. These are organizations that should be run on a basis of research cum

Digitized by Noolaham Foundat noolaham.org | aavanaham.org

production. And it is mainly on production that you can win your fight against the massive inflation that is coming into this country. I would, therefore, like the hon. Minister to look into this institution.

Thirdly, Sir, about the minor crop subsidy scheme. I calculated the subsidy given to minor crops, and I am very very soory to say that when you compare this subsidy with subsidies given on a similar basis to other crops I think there is a disparity. I found, Sir, that in the Contour Training of minor crops and the contour training of the Coconut Cultivation Board, there is a disparity in the subsidy. This is something one has to study very carefully. You find contour training being done in various fields. It may be for sugar cane planting, it may be for coconut planting, or it may be for tea planting. There must be some sort of uniformity. Therefore, I would like the Hon. Minister to look into this aspect where these minor crops are concerned, especially in respect of subsidies that are being given. For example, cinnamon is a minor crop, citronella is a minor crop - cardamoms, cinchona, ginger, coffee, cocoa, cloves, ground nuts, oil palm - I do not know whether you are going to treat palm oil as a minor crop. Or is it a tree crop? You have to classify these things properly.

You have started a new scheme, I know, in the Nakiyadeniya area in the planting of oil palms. I think it is not a minor crop. In Sri Lanka it may be a minor crop. It will be a small crop. When you compare it with the totality of the world oil production it is not a minor crop. It is a major crop. It is a bigger crop than even the coconut crop. If you take the entire Malaysian region you find that it is this particular variety called oil palm. Therefore, real minor export crops are manioc, kitul, arecanuts, pyrethrum, nutmeg, lemon grass, etc. I do not know whether you have any minor crop subsidy for all. For some you may be having, but for some, I am sure do not have. I do not know whether you have a subsidy for arecanut, kitul and manioc. I do not think so. Therefore, I think the Hon. Minister should look into this matter because there seems to be some misunderstanding of what a minor crop is.

Then with regard to these lands that come under Land Reform, some have gone to the JEDB, some have gone to the SPC and some have been kept under liquidation under the Janawasama and the others are still under Land Reform. I do not want to go into any individual lands; how they have been divided up and whether these things have been given to original owners. That information, I think, we can get with one question in Parliament. But that is not the point. There is a deeper factor than that. We have the first stage of land reform when lands are taken over by the State. The last government had a policy in Janawasama, where I think Mr. Wilhelm Bogstra, who was the

subsequent Chairman under your government, had made a strong plea with regard to what could be done in those lands and how it should be done. To tell you frankly, this is a matter that requires deep study. Land reform does not mean taking over land and distributing it. No, it does not mean that. It is quite a different concept. Taking over is one thing, being State-owned is one thing, but using is another. That is where the organization called NADSA that you created failed. I was wondering why NADSA failed. I do not know the reasons actually. (Interruption) Yes, it was created by the previous government. That is what I say. I am coming to that. It was done by the previous government, but why did it fail? There was a policy laid down under the previous government. Then, when the change of government took place the Minister said it was an excellent idea. The idea was really excellent. It was accepted by the last government as well as by this government and Minister Senanayake carried on with NADSA. But suddenly it collaspsed and crashed! The hon. Member for Gampola (Mr. W. P. B. Dissanayake) knows very much more about this. Why did it fail? Let us be very frank about it. How did it fail, and why did it fail? There is a very good answer, namely, interference, I would say, political interference. It may be by your side or by my side. This is the cause of the failure of NADSA. It is very unfortunate.

I am very happy that it does not take place in certain areas in the crop field of this Government. Take for example, the Coconut Authority. I know very well. Sir, in the Coconut Board, the Coconut Authority there is no political interference at all. They have veered away. But NADSA failed merely because of political interference. I would like the Hon. Minister to look into that aspect and see that the future of this country depends in land reform on those areas.

I do not want to go into how a coconut land, a rubber land or a tea land could be cultivated. It is not my forte. Anyway, Sir, I think, it is useful and it is high time to have a Commission, a full Commission, to go into this question because for seven years the Sri Lanka Freedom Party had been adopting an agricultural system, and now we have for six years, the United National Party, carrying on with almost the same system. When you took over, I do not think even the names of the ministries changed. I mean, you all did it correctly, and we like to know what the final achievements are. It does not matter which government. Let us know what the results are, and from there, let us go forward and get the maximum out of the land.

I must say that with all the efforts that you have been making so far-I feel very sorry to say-that, especially when it comes to the case of the [ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා]

Attanagalla-Divulapitiya belt, still you have not been able to break through the village style of economy which is still being carried on in that area.

In Divulapitiya, Sir, if you consider half an acre as the average, there is the del tree, there is the cadju tree, the betel palm, and in a little plot the house, the well, the cow and everything is in that quarter of an acre or half an acre of land. That was one system in the land reform. I can remember in the Janawasama system, they were given the homesteads. While giving half an acre, or quarter of an acre or even 20 perches, the balance were to be worked as one entity without breaking up. We all thought that land reform meant breaking up the land. No, Sir. Breaking up is not the idea of land reform. Breaking up is an idea which is there only for living purposes.

Mr. D. S. Senanayake's idea was for the people to live in homesteads on separate plots of land that is, the old "grama" way of life, and when they work, they work as a team. The ownership of the land may be quite different. The ownership may be there, but the issue of water, issue of fertilizer of whatever it is, the inputs that have to go in was all done on a collective basis. This collective basis was going on for a long time.

Therefore, Sir, I would like the hon. Minister to go into this matter-not on how to distribute the land, whether to give it back to the old owners or not, whether to give it back to the new owners or to give it to some catchers in our area. That is not what we should look into. The sole idea of the Commission should be how to get the maximum use of the lands that were taken over from the State for land reform. After all, Sir, the land did not belong to us when we took it over. Therefore, I would request the Hon. Minister to go into the matter.

Finally, Sir, before I wind up, I want to make one plea, and that is about fertilizer. It may be out of context here, but I do not think so. I think every fertilzer organization in this country must come under the Hon. Minister. If I had anything to say on this permit I would have asked that the fertilizer secretariat, even the purchasing of fertilizer from outside, the purchasing of fertilizer from the manufacturing of the Ministry arm Industries-everything must come under the Hon. Minister of Agriculture. Therefore, I would like the Hon. Minister to consider this matter of bringing the entire fertilizer arm under the Hon. Minister. Digitized by Noolaham සභාපනිතුමා

( क्टीश्वां)

(The Chairman)

Yes, the Hon. Minister of home Affairs. Do you wish to speak. Shall I recognize you?

කේ. ඩබ්ලිව්. දේවනායශම් මහතා (ස්වදේශ කට යුතු පිළිබද ඇමතිතුමා)

(திரு. கே. டபிள்யு. தேவநாயகம்—உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(Mr. K. W. Devanayagam—Minister of Home Affairs) ಸಾತ ವಿರೇಭ ಚ—

எழுந்தார். rose.

සභාපනිතුමා

(somi)

(The Chairman)

You can start at 4.30 p.m.

The Sitting is suspended till 4.30 p.m.

රැස්මීම ඊට අනුතුලව තාවකාලිකව අන්සිටුවන ලදින්, අ. භා. 4.30 ට නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා [එඩ්මන් ඩ සමරවිකුම් මහතා] ශෝ සභාපතින් වයෙන් නැවත පවත්වන ලදී.

அதன்படி, அமர்வு பி. ப. 4.30 மணவ்கை இடை நிறுத்தப்பட்டு, மீண்டும் ஆரம்பமாயிற்று. குழுப் பிரதித் தலேவர் அவர்கள் [இரு. எட்மன் சமானிக்ரம] தலேமை வகித்தார்கள்.

Sitting accordingly suspended till 4.30 p.m. and then resumed, MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES (MR. EDMUND SAMARAWICKREMA) in the Chair.

කේ. ඔබ්ලිව්. දේවනායශම් මහතා (ස්වදේශ කට යුතු පිළිබඳ ඇමනිතුමා)

(திரு, கே. டபிள்யு. தேவநாயகம்—உள்நாட்டலுவல்கள் அமைச்சர்)

(Mr. K. W. Devanayagam—Minister of Home Affairs)

Mr. Chairman, I got up before the tea interval to speak-I had really not come here with the intention of taking part in this Debate-but I was provoked by the statement made by the hon. Member for Point Pedro with regard to the buffalo and the tractor.

Mr. Chairman, agriculture in this country has been developed and the three areas where it is very highly developed are tea, coconut, and rubber. These three crops are very well developed because the foreigners when they came here started developing these agricultural products, which are today the main products that are getting us foreign exchange. Sad to say, the agricultural product that is our mainstay of life. Namely, rice, had not been looked after. It was not, in colonial times, necessary for the rulers to see that paddy was developed because it was not a product in which they were interested.

Agriculture is the life-line of this country, and today our agricultural exports earn the highest foreign exchange. Therefore, the development of agriculture,

noolaham.org | aavanaham.org

marked out by the new programme. The Mahaweli development programme is mainly for the development of agriculture. Even before the Mahaweli development came into full swing this country was almost reaching self-sufficiency in paddy production.

I have always hoped for the day when rice also will be a foreign exchange earning export crop in this country. It is with this idea I think that the predecessor to the Hon. Minister has established six large complexes in different electorates. I am fully awre of it, because one such complex exists in my electorte, and soon the Hon. Minister will open it—I think in about a month's time. We are to produce rice fit for export. The complex has all the new devices whereby the rice could be cleaned and made ready for export. Like the Prima Mill, this is another complex.

Although my Friend the hon. Member for Attanagalla is not here, I agree with him that in the vast search for employment today the educated youth are only thinking of white-collar jobs. But there is a vast resource for distribution of employment in the agricultural sector, and we should teach them, make them know the amount of money, that they can make out of agriculture.

In fact, I began my speech by saying that I was provoked by the statement of the Member for Point Pedro saying that he must go back to the buffalo. Perhaps, he can do it in Jaffna. But it cannot be done in our areas, because we are having large tracts of land and the problem of the buffalo can never be solved today, because the area of cultivation is large and there are no marked grazing grounds for cattle. At present they are a menace in every area where paddy cultivation is being done. Today, barbed wire is very scarce and expensive and even if you take the trouble to fix the barbed wire, you cannot watch it overnight to prevent rogues from stealing it. So, today, there are no fences and in that context to have buffaloes means suicide to paddy cultivators in our areas.

We have gone forward with the mechanization of agriculture. The Government thought mechanization; it was the policy of the Government. In fact, when the Massey-Ferguson tractor was imported as a Government-sponsored project, I remember there were areas where Massey-Ferguson came and opened up branches, and the co-operative sector was brought into it. In my area there is an institution called the Tractor Station which was estblished those days as an agent of Massey-Feguson, and they are now doing a service with regard to the tractor, Sir. So that, to go back to the buffalo is not a thing that is possible. Perhaps, in Jaffna where they have small plots of lend, it is possible. And in doing so, the question of grazing grounds has to be decided. I

think one of the proposals under the Mahaweli Development Scheme is to set up grazing grounds for cattle, not only for buffaloes, a source of concern, but also for meat cattle, for greater milk production.

I must say one word with regard to the cost of production of paddy. I am a person who always produced paddy because it had been done by my grandfather and great-grandfather. So, I am also continuing to do that. But the cost is terribly high. There is not only the cost of fuel, but also the cost of ploughing and of various other things like fertilizer, insecticides and herbicides. I must say that the new seed is excellent, and I must pay a compliment to the Agriculture Department, especially, the extension areas and the farms for having evolved and developed the seed, which is 100 per cent satisfactory. The cost of the production is offset by the good seed. Without any hesitation we can by the seed, and 99 per cent germination is guaranteed. But at the same time, it is sophisticated, it is subject to a lot of diseases. It is like a child, a modern child, which at every stage has to be given injections. You have to supply insecticides to prevent the disease getting spread to the whole area. And I will tell you, Sir, my experts prescribed no less than five kinds of insecticides and everyone has to be sprayed as otherwise the crop would have been completely destroyed. The cost of insecticide is very high and the cost of production also goes high.

I think it is a political question to raise the price further. Despite all the difficulties, because of the excellent and certified seed and other improved methods, the Agricultural Department has taught the farmers that they are able to produce a sure crop of 85 per cent, a very high yeild. I must congratulate the Minister of Agriculture for the extensive research done, which is now a boom to paddy cultivators. Apart from this I have nothing further to say on this subject.

One word with regard to subsidiary foods. I think my Friend stressed on a price for onions. Those days Jaffna was preivileged. Jaffna produced onions and various other subsidiay crops, but today onions are being produced everywhere. Even in my area after the cyclone, betel growers stopped growing betel and they are producing onions and various other crops produced by the Jaffna man. Therefore, the competition is very high. Even when I go through Melsiripura, I notice that there too they grow onions. You can see onions for sale in every little place where produce is for sale. Everywhere people have learnt to grow subsidiary foodstuffs. Therefore, there is competition for the Jaffna vegetable grower. To increase the price is not the remedy. The remedy is to examine the floor price in order to see whether it is in keeping with the expense incurred today by the producer. It will be a good thing if the Minister can examine that position both in regard to paddy as well as other subsidiary food crops. Apart from [කේ. ඩබ්ලිව් දේවනායගම් මහතා]

that I have nothing further to say, and I thank you for giving me this opportunity to speak a few words on this Vote.

එස්. ඩී. බණ් ධාරනායක මහතා (ගම්පත) (நிரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க—கம்பஹ)

(Mr. S. D. Bandaranayake-Gampaha)

Mr. Chairman, first of all we have to thank the new Minister of Agriculture because immediately he took over he has brought peace, and understanding and co-operation. He has opened the door of his Ministry to his officers and he listens to all of them and gets their co-operation for the work that he is expected to perform. So, we have to congratulate the Hon. Minister for this.

Sir, Sri Lanka has to be proud of its scientists, who have developed the new B.G. varieties of rice. They are disease resistant, high yielding and suitable for the diverse climatic and environmental conditions prevailing in the various parts of our country. The research and development work done in our country by this team is second to none anywhere in the world. These new improved varieties of rice have enabled us to achieve magnificient increases in rice production during the last four years. I think in this respect we are proud that we have scientists of such high calibre in our Department of Agriculture.

Mr. Chairman, the other matter that I wish to comment on is the cultivation of Pyrethrum in this country. This plant belongs to the Chrysanthemum family. The cultivation of Pyrethrum was started in 1981 on the instructions of the then Minister of Agriculture. Pyrethrius is extracted from dried flowers. It is non-toxic to human beings as an insecticide. It is grown in Kenya and gives employment to 100,000 families. In Kenya it has become one of the chief foreign exchange earners. It is growing well in Sri Lanka's soil in certain up-country regions, in the hill country. In this respect it is important to note that this plant helps to prevent soil erosion, unlike tea. The Department of Agriculture has commenced its propagation. Pyrethrum, incidentally, Mr. Chairman, was used in Sri Lanka quite successfully to eradicate mosquitoes before DDT was used. The world's growing concern over the ecological repercussions of using chemical insecticides that leave harmful and oftern long-lasting residues, once again has focussed attention on Pyrethrum, one of the world's oldest and safest bug-killers. This can be the answer, Mr. Chairman, in my opinion, to the mosquito menace that Sri Lanka is facing all over the country today. That is one matter that I would submit to the Hon. Minister for consideration.

The other matter is wheat cultivation. We have to congratulate the Agricultural Department on research done on the cultivation of wheat. Wheat has been successfully cultivated in the up-country intermediate zone, Badulla District, and in the mid-country wet zone, Kegalle and

Kandy Districrs, during the *maha* season. 500,000 to 600,000 tons of wheat is imported anually at a cost of over one and half billion rupees. Sir, this is a crop that the Agricultural Department can concentrate on developing, and the Ministry is also doing research on the cultivation of masoor dhal and collecting material on the food and medicinal values of local yams. This is another avenue that the Department of Agriculture can deal with because local yams are fast becoming extinct, and a research farm may be established in this respect, Sir.

Then there are the indigenous red varieties of paddy that are fast becoming more and more scarce—the kalu heenati, sudu heenati, murungakayam and kokaliyau—varieties of that nature. The last two varieties are grown in saline areas, and I would suggest that some of these varieties of indigenous paddy be grown in Sri Lanka for export. It can be exported to countries like Japan and America, and probably for double the price—the guaranteed price—we get at the moment.

Mr. Chairman, I have to mention in this House that there is one Professor Jerry Moles who is conducting some very interesting research work in this country. He come from the United States and is doing research with a team of students from the US on the question of traditional agriculture. After the research he has done here he expects to set up a university of traditional agriculture in Sri Lanka. It is very interesting experiment. However, he finds that it is becoming more and more expensive to farm today, with all the inputs one is expected to pay for. Therefore, they are going back to the methods of traditional agriculture.

In this respect, I want to make a suggestion to the Hon. Minister about Muthurajawela. Muthurajawela is a vast area of land which has been neglected for the last so many centuries. If some authority like the Agricultural Development Authority could be established for the development of Muthurajawela, I think it will be a feasible scheme. If the Hon. Minister can get an efficient person like the Chairman of the Agricultural Development Authority to handle such an organization, it would be a successful scheme.

I saw in the papers today that the Chairman of the Agricultural Development Authority is organizing a scheme to redeem the lands of farmers in desperate financial straits who have mortgaged their allotments. I would like the chairman, Mr. Ranjan Wijeratne, to extend this scheme to all farmers in the country because it is necessary that the farmers should not be tied to the various mudalalis in the villages. They must be free to develop the country.

Finally, Sir, I would like to thank the former Minister as well as the present Minister who have been responsible for reinstating Mr. Norman Goonetillake, Officer-in-Charge of Research, who has been doing useful work in potato cultivation and specializing in work of that nature.

ගරු නියෝජන සභාපතිතුමනි, කාෂිකර්මය සම්බන්ධ යෙන් විශාල වැඩ කොවසක් මේ රජයට කරන්න සිදු වී තිබෙන බව අවසාන වශයෙන් මා පුකාශ කර සිවි නවා. ඒ කියන්නේ, අද ආර්ථික පරිභානිය ලෝකය පුරාම ඇති වී තිබෙනවා. සමහරවිට මේ අවුරුද්ද අව සාන වන වීට, ලබන අවුරාද් ද වන විට විශාල වශයෙන් ලෝක ආහාර හිතයක" බලාපොරොත්තු මිය යුතු අවධි යක් හැටියට අනාවැකි පළ වෙනවා. මා අයවැය විවාද යේදී කිව්වා වාශේ අපේ රට දුප්පත් රටක් නො වෙයි. අපේ රට පොහොසත් රටක්. අපේ රටේ කන්න දෙකක්, තුනක් වගා කරන්න පුළුවන්. ඒ සඳහා වුව මනා ආකාරයට වර්ෂාව, අව්ව තියෙනවා.

බටහිර ලෝකයේ රටවල අවුරුද්දකට හය මාසයක් හිම තියෙනවා. එම නිසා ඒ රටවල කිසි දෙයක් වගා කරන්න බැහැ. (බාධා කිරීමක්) ආණඩු පක්ෂය වෙනු වෙන්, රට වෙනුවෙන් ඊයේ පෙරේදා එංගලන්නයට ගිහින් ආව තමන්නාන්සේලාගේ එ රටේ තවමත් හිම තිබෙන බව දැන් පෞද්ගලිකව අප සමග කථා කරමින් කියා සිටියා. අපෙ රටේ තෙල නැති වුණාට අපේ රට පොහොසත් රටක්. ආර්ථික පරිහානියක් මතු වී තිබෙන මේ අවධියේ, ගම්වල සිටින රැකීරක්ෂා නොමැති තරුණයන් සංවිධානය කර, සැම බිම් අත ලක්ම වගා කරන්න අපි සූද,නම් වුණොත් අපේ රට පොහොසත් රටක් කරන්න අපට පුළුවන් වේවී. මෙ වැනි වැඩපිළිවෙළක් ආණ්ඩුවෙන් ආරම්භ කරනවා නම් අපෙ' සම්පූර්ණ සහාය අපි දෙන්න ලැස්තියි. පක්ෂ භෙද වලින් තොරව සම්පූර්ණ සහාය ඒ සඳහා දෙන්න අපි ලැස්තියි. එවැනි පියවරවල් ශන්න රජ යට සහාය දෙන්න ලැස්තියි.

අපේ රට කෘෂිකාර්මික රටක්. අපේ රට පොහො සත' රටක්. අපට ගොවිරාළලා ඉන්නවා, විශේෂඥයෝ ඉන්නවා. අපේ කෘෂිකර්ම දෙපාර්ත මේන්තුවේ මා පෙන්නුම් කළ ආකාරයට ලෝකයේ අනික් රටවල වාගේම දක්ෂ විශේෂඥයෝ ඉන්නවා. අපේ රටේ බොහොමයක් දෙපාර්තමේන්තුවල සේවය කරන විශේෂඥයන්ට මේ රටේ තැනක් නැති නිසා ඒ අය අපේ රට හැර වෙනත් රටවලට යනවා. නමුත් අපි ලැස්ති වෙන්න ඔනැ ඒ පිටරටවල සිටින අපේ විශේෂඥයෝත් නැවත අපේ රටට ගෙන්වා ගෙන අපේ රට පොහොසත් කරන්න. එය කරන්න පුඑවන් වන්නේ විශේෂයෙන්ම කෘළිකර්මයට මුලිකත්වයක් දී කටයුතු කිරීමෙන් පමණයි. එයට මුල කාෂිකර්මයයි. මහවැලිය තුළින් කෘෂිකථ්මය දියුණ කරන්න අප දැනට පියවර ගෙන තිබෙනවා. මේ අතුර කෘෂිකාර්මික කටයතු නවීකුරණය කරන්නටත් අපට සිදු වෙනවා.

නියෝජා කාරක සභාපතිනුමා (பிரதித் தவேவர்) (The Deputy Chairman of Committees) Order, please! How long will you take?

## එස්. ඩී. බණ් ඩාරනායක මහතා

(திரு. எஸ். டி. பண்டாரநாயக்க)

(Mr. S. D. Bandaranayake)

නියෝජන සභාපතිතුමනි, මගේ කථාව මීට වඩා මා දීර්සු කරන්නේ නැහැ. අවසාන වශයෙන්, අපේ කෘෂි කර්ම ඇමතිතුමාටත්, උප ඇමතිතුමාටත්, කෘෂිකර්ම දෙපාර්තුමේන්තුවටත් දක්ෂ ලෙස මේ වැඩ කොටස ගෙන යාම සම්බන්ධයෙන් අපේ පුශංසාව දක්වන්න

චන්දා කරුණාරන්න මනතා (නියෝජ්ත ඇමනිනමා)

(திரு. சந்ரா கருணைத்ன—இராசாங்கப் பிரதி அமைச்சர்) (Mr. Chandra Karunaratne-Deputy Minister of

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, කෘෂිකර්ම අමාතනං යේ වැය ශිර්ෂය සම්බන්ධව වචන ස්වල්පයක් කථා කිරීමට අවස්ථාව සලසා දීම ගැන ඔබතුමාට මා විශේ**ෂ** යෙන්ම ස්තුතිවන්තු වෙනවා. ගම්පහ මන්තීතුමා (එස්. ඩී. බණ් ඩාරනායක මහතා) කිව්වා වාගේ මා හිතත්තේ පසුගිය අවුරුද්දේ සිට විශාල වැඩ <mark>කො</mark>ට සක් අළුත් ඇමතිතුමා විසින් කරගෙන යනවා. අපේ නව ඇමතිතුමා දැන් සැලැස්මක් ඇතිව, විදහනුකුලව මේ අමාතාහංශයේ වැඩ කටයතු ආරම්භ කර තිබෙන බව අපට පෙනී යනවා. විශේෂයෙන්ම අපි දන්නවා, පළමුවෙන්ම මේ රජය පිහිටවූ අවස්ථාවේදී අපේ කෘෂී ක්රීම ඇමතිතුමා සෞඛා ඇමති වශයෙන්, වැඩිය පත් තරවල වැටෙන්නේ නැතිව, ටෙලිවිෂන්වල වැටෙන් නෝ නැතිව නිශ්ශබ්දව යම්කිසි වැඩපිළිවෙළක් ඇති කළ නිසා තමයි, අපෙ ආරෝගසශාලාවල තිබුණු තත්ත්වය අද තිබෙන තත්ත්වයල පරිවර්තනය වී තිබෙන්නේ කියා මා මේ අවස්ථාවේදී සඳහන් කරන්න ඔනෑ.

මේ රටේ අනෙකුත් කොතරම් ආදායම් මාර්ග ඇති කරන්නට අප බලාපොරොත්තු වෙතත්, මේ රට දියුණු කරන් නට පුළුවන් වන්නේ, මේ රටේ ජීවනංලිය වන කෘෂිකර්මයෙන් බව අප කවුරුත් දන්නවා. අප කවුරුත් එය පිළිගත යුතුයි. එම නිසා, මේ ගරු ඇමතිතුමා කර ගෙන යන වැඩ පිළිවෙල ගැන—යම් විධියකට විදාහනු කුලව මේ අමාතනාංශයේ වැඩ කටයුතු ආරම්භ කිරීම ගැන —අප සන්තෝෂ වෙනවා.

අ. භා. 5

මා මේ අවස් ථාවේදී කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන් තුව ගැන වැඩි යමක් කියන්නට බලාපොරාත්තු වන්නේ නැහැ. කලින් කථා කළ ගරු මන්තීුවරුන් කීපරිදි ඒ දෙපාර්ත මෙන්තුවේ සේවය කරන—නොයෙකුත් පර්යේෂණාගාර වල සේවය කරන—මහත්වරු බොහොම හොදින් වැඩ කරන නිසා, අද වී ගොවිතැන ඉතාම උසස් තත්ත්වශ කට පරිවර්තනය වී තිබෙනවා.

මගේ පුදේ ශයේ — මහනුවර දිස් නික් කයේ — පසුගිය කාලය තුළදී විශාල ලෙස පාඩු සිදු වුණු ආයතනයක් ගැන මේ අවස් ථාවේදී මතක් කරන්නට මම බලාපො<mark>රොත්</mark> තු වෙනවා. මෙම ආයතනයට කියන්නේ ජාතික කෘෂිකාරී මික විවිධාංගකරණ හා ජනාවාස අධිකාරිය කියලයි. විශේ ෂයෙන් වැවිලි කර්මාත්තය ගැන දැනීමක් ඇති මට්,

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

[වන්දා කරුණාරත්ත මහතා] මෙම අධිකාරීය පටන් ගත් දා සිට ඇතැම් අය බොරු කරගෙන යන බව පෙනී ගියා. මෙම අධිකාරීයට කියන් නේ "නඩසා" කියලයි. මේ නඩසා වනපාරයෙන් එසේ නැතහොත්, ජාතික කෘෂිකාර්මික විවිධාංගිකරණ හා ජනා වාස අධිකාරීය මගින් පසුගිය කාලය තුළ දී කෙයි තරම් විනාශයක් කළාද යන්න අප කවුරුත් දන්නවා. මේ සම බන්ධයෙන් ආණ්ඩු පක්ෂයේ මන්තීවරු පමණක් නො වෙයි, විරුද්ධ පාර්ශ්වයේ මන්තීවරුනුත් අවුරුදු ගණ තාවක් තිස්සේ කියා තිබෙනවා.

මේ ගැන යම්කිසි විභාගයක් කර, මේ මුදල්වලට වුණු දේ ගැන දැනගන්නට ඕනෑ යයි අපේ පළාත්වල ජනතා වගේ ඉල්ලීමක් තිබෙනවා. හොරු අල්ලන්නට නො වෙයි, මේ ගැන යම්කිසි විභාගයක් කරන්නටය කියා මා හැකි හැම අවස්ථාවකදීම් එවකට සිටි ඇමති වර්යාගෙනුන් අලුන් ඇමතිවරයාගෙනුත් ඉල්ලා සිටියේ ඒ නිසයි. මේ සම්බන් ධව ඇමතිවරයා විරදකරුවෙක් නොවෙයි. ඇමතිවරයා එන්නට ඉස්සර මෙය පටන් ගත්තේ. කෙසේ නමුත් විශාල විනාශයක් සිදු වී තිබෙනවා. මේ සඳහා උඩරට වතු කීපයක්—අක් කර 15,294 ක්—ගත් බව තමුන්නාන්සේට මතක් කරන් නට ඕනෑ. මෙය විශේෂයෙන්, ගම්පොළ ඡන්ද කොට්ඨාශයට, හේවාහැට ඡන්ද කොට්ඨාශයට, නාවල පිටිය ඡන් ද කොව්ඨාශයට, යට්යන් තොට ඡන් ද කොට්ඨා ශයට හා අරනායක ඡන් ද කොට්ඨාශයට බලපානවා. අක් කර පහළොස් දාහක තේ වවා තිබුණා. සමහර වනුවල රබර්වවා තිබුණා. සේවකයන් දහදුශකව කිව්වූ සංඛන වක් සේවයේ යෙදී සිටියා .මේ සියල්ලම අද එහි නැහැ. ම්ශාල ආදායමක් ලැබුණු මේ වනු අද කැලෑ බවට පරිවර් තනය වී තිබෙනවා. ඒවාට තවමත් හරියාකාර වැඩපිළි වෙළක් යොදු නැහැ. මේ ජාතික කෘෂිකාර්මික විවිධාංග කරණ හා ජනාවාස අධිකාරිය මගින් නාවලපිටියේ ඡන්ද කොට්ඨාශයේ ගෙවල් 75 ක් හදු තිබෙන බව මා විශේෂ යෙන් සදහන් කළ යුතුයි. එහෙත් ඒවා සියල්ලම ද න් කඩා වැටිලා. ගෙවල් 120 ක් බාගෙට හදලා තිබෙනවා. නවත් ගෙවල් 117 ක් සඳහා යම්තම් අත්තිවාරම් පම ණක් දමා තිබෙනවා. ඒ වතුවල මේ විධියේ විශාල විනාශ යක් කර තිබෙන අතර ස්ටෝරුවල, ලයින්වල තිබුණු දුවා සියල් ලක් ම හොරු අරගෙන යන තත් ත්වයක් තිබෙනවා. විශේෂයෙන් පළාතේ මන්තීවරයා හැරියට, අපට ඒ පළාතේ ගම්වල ජනතාව නිතරම මේ ගැන තමන්ගේ අපුසාදය පළ කරනවා.

ජාතික කෘෂිකාර්මික විවිධාංගකරණ හා ජනාවාස අධි කාරිය නැත් නම් ' නඩ්සා ' ආයතනය මගින් පාලනය වන වත්තක් කිට්ටුවට මම ඊයේ—පෙරේද, ගියා. එහිදී මිනිස් සු 100 දෙනෙක් පමණ මා ඉදිරියට පැමිණ එහි සිදු වන අකුමිකතා ගැන කරුණු ඉදිරිපත් කළා. ඒ මගින් මට දැනගන්න ලැබී තිබෙනවා, ඉඩම් කච්චේරි පවත්වා මේ ඉඩම් බෙදා දෙන්නට යනවාය කියා. අපි කවුරුත් ඒ ගැන සතුටු වෙනවා. එපමණක් නොවෙයි. මට දැනගන්න ලැබී තිබෙනවා, මේ ඉඩම් කච්චේරි පවත්වා මේවා බෙද දෙන්නට යන්නෙ වතුවල ඉන්න අයට පමණයි කියලා. නමුත් මේ වතුවල සිටි දහස් ගණන් කම්කරුවෝ දැන් ඒ පළාත් අත්හැර ගිහින් ; ඒ කම්කරුවෝ දැන් මේ වතුවල නැහැ. එම නිසා, ඉඩම් කච්චේරි පවත්වන විට මේ වතුවල ඉන්න අයට දෙන්න පුළුවන් ඉඩම් පුමාණය බෙද දී, දෙකට බෙදන්නෙ නැතුව, එකවරටම අවට ගම්වල ඉන්න අයටත් හිස් ඉඩම් ලබා දෙන්න කටයුතු කරන් නය කියා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් මම ඉල්ලා සිටිනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය සභාපතිතුමනි, මෙහිදී විශේෂයෙන් සඳහන් කරන්න ඕනෑ, 1978 දී රු. 26,33,531.37 ක් වියදම් කර තිබෙන බව. 1970 දී රු. 81,70,321.90 ක් වියදම් කර තිබෙනවා. 1980 දී රු. 38,10,907.93 ක් වියදම් කර තිබෙනවා. 1980 දී රු. 38,10,907.93 ක් වියදම් කර තිබෙන අතර 1981 දී රු. 66,05,823.88 ක් වියදම් කර තිබෙනවා. මේ අන් දමට විශාල මුදලක් වියදම් කර තිබෙනවා. මේවා සම්බන්ධයෙන් වියදම් කළ සල්ලී ඔක් කොම නාස්ති වූ බවත් යම් යම් අයගේ අතට ගිහින් තිබෙන බවත් හුහ දෙනෙක් දන්නවා, වැඩ කරන අය දන්නවා, අලුත් මණ්ඩලය දක්නවා. එම නිසා කිසියම් පරීක්ෂණයක් පවත්ව, මේ සල්ලීවලට සිදු වුණේ මොකක් ද කියන කාරණය පමණක් ඉදිරීපත් කළොත්, මම හිතන හැටියට මේ පුශ්නයේ දී රජයට නිදෙස් වෙන්න අවස්ථාවක් සැලසෙනවා.

ගරු නියෝජන සභාපතිතුමනි, මේ රටේ කෘෂිකර්මය සම්බන්ධයෙන් වැඩ කරගෙන යන පිළිවෙළ ගැන අපේ ඇමතිතුමාට නැවත වරක් ස්තුති කරන්න කමතියි. ඒ අතර විශාල ලෙස බලපා ඇති පුශ්නය වන 'නඩ්සා' පුශ්නය ගැන ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු කරන ලෙස ඉල්ලමින්, මා සඳහන් කළ අන්දමට ඉතා ඉක්මණින් ඉඩම් බෙද දී ඒ අයට ඉඩම්වලින් පුයෝජනයක් ලබා ගන්න අවස්ථාව සලසන ලෙස ඉල්ලා සිටීමින් මගේ වචන ස්වල්පය මෙයින් අවසන් කරනවා.

ශාමණි ජයසූරිය මහතා (කෘෂිකාර්මික සංවර්ධනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමඟිතුමා)

(திரு, காமனீ ஜயசூரிய—விவசாய அபிவிருத்தி, ஆராய்ச்சி அமைச்சர்)

(Mr. Gamani Jayasuriya—Minister of Agricultural Development & Research)

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, ඇනටමන් මන්නී වරුන් දෙපළක් "නඞ්සා" වාහපාරය ගැන අදහස් කීප යක් පළ කළා. ඒ කියන කාරණා හැම දෙයක්ම සතා කරුණු. ඒ බව රටේ කවුරුත් දන්නවා. ඒ නිසා තමයි. අත් නගල් ලෙ මන් නීතුමා (ලක් ෂ්මන් ප්යකොඩි මහතා) වීරුද් ධ පාර්ශ්වයෙ ගරු මන් නීවරයකු හැරියට එනුමාගේ කතාවෙදි, මේ සම්බන්ධයෙන් විවේචනයක් කරන්නු නිසා, ඒ විවේචනය කරන්න ගත් වේලාවේදීම පුකාශ කළේ මේ ආණ්ඩුවටත් නැතිනම් පසුගිය ආණ්ඩුවටත් දොස් කියන්නෙ නැත කියා. එපමනක් නොවෙයි. දැන් බලන්න තියෙන්නෙ මේකට හේතුව නොවෙයි. මේ නාස් තිය නවත්වන් න පියවර ගැනීමය කියාත් එනුමා කිව්වා. මේ ගැන කල්පනා කරන ඕනෑම කෙනෙකුට නේරුම් <mark>ගන් න පුළුවනි, ඒ ආණ</mark>ිඩුව තිබුනු කාලයෙ මේ ව**ා**පාරය ආරම්භ කළ නිසා, ඒ ආණ්ඩුව කාලයේදීම තමයි මේ නාස් නිය පටන් ගත්තේ කියන කාරණය අවාසනාවකට වාගේ මේ පුශ්නය ඉතාමත් බැරැරුම් පුශ්නයක් වී තිබුණු නිසා, මම වැඩ හාර ගත් අවස්ථාවේම මම මේ ගැන සොයා බැලුවා. මට පෙනී ගියා, මේ ගැන හැකි තරම්

ඉක් මනින් කීසියම් පියවරක් ගත යුතු බව. එම නිස එක් තරා විධියකට විභාගයක් පවත්වා කාරණා සොයා බලාගෙන වික දුරක් යන විට මට හැකී ගියා, ඒ තිබුණු මණ්ඩලයේ වැඩ නවත්වන්න ඕනෑ බව. ඒ අනුව මම ඒ මණ්ඩලයෙ වැඩ නැවැත්තුවා. එසේ නවත්වා අලුත් වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරන්නට අවශා පියවර කීප යක් ම අරගෙන තිබෙනවා.--කොම්ටියක්--දැනව අලුත් මණ්ඩලයක් පිහිටුවා මේ "නඩ්සා" වනුපා කවයනු කරගෙන යනවා. ඇන් රයෙ බලාපොරොත්තු වෙන්නේ නියෝජ්ය රාජ්ය ඇමති තුමා පුකාශ කළ අන්දමට මේ ඉඩම් බෙදා දෙන්නටයි. මේ කොමිටිය සාකච්ඡා කර, වෘත්තීය සමිති ආදියෙහි පිරිස් සමගත් සාකච්ඡා කර, තුන් ආකාරයකට මේවා බෙදා දෙන්නට තීරණයකට බැස්සා. මේ වතුවල පදිංචි වී සිටගෙන එක්තරා පිරිසක් ඒවාගේ සේවය කළා. **ඵ** කියන්නේ ඒවායේ ලයින් කෘම්රවල ඉදගෙන තේ වාසිකව සේවය කළ පිරිසක් සිටියා. ඒ නිසා මේ කොම්ටිය අදහස් කළා ඒ ඉඩම ඕනෑ යයි කියන එවැනී පිරිස් තවත් ඉතිරිව සිටිනවා නම් ඒ අයට ඉඩම් රිකක් දෙන්නට ඕනෑ කියා. එමෙන්ම ලයින් කාමරවල පදිංචි වී නොසිටියත් පිට සිට පැමිණ වැඩ කළ තවත් කොටසක් සිටිනුවා. මේ ඉඩම් බෙදා දෙන් නට යනවා නම් අන් න ඒ පිරිසටත් රක්ෂාවල් නැති වී යන නිසා ඔවුන්ටත් ඉඩම් දෙන් නට අදහස් කර තිබෙනවා. තුන් වන කොටස තමයි ගමේ සිටින පිරිස. ඒ කියන් නේ ඒ පුදේ ශයේ ගම් වල ජීවත් වන පිරිස. කවුරුත් දන්නා දෙයක් තමයි නාවලපිටිය ගම්පොළ ආදී උඩරට පුදේ ශවල අද ඉඩම් ගැන විශාල තදබදයක් තිබෙනවා කියනු එක. ඒ ගම්වල සිටින පූරාණ උදවියට යන් නව තැනක් නැහැ. අන් න ඒ නිසා ඒ පිරිසටත් ඉඩම් දෙන් නට ඕනෑ කියා අපි නිරණය කළා. මේ තුන් කොටසටම යම්කිසි සහනයක් දෙන්නට නම් එක් කෙනෙකුට අක් කරයක පමණ ඉඩම් පුමාණයක් බෙදා දුන් නොත් එය කරන්නට පුළුවන් වෙයි කියා අපි තීරණය කළා.

දැනට මෙවැනි වතු 24 ක් තිබෙනවා. අක්කර පුමාණය 15,294 යි. ගම්පොළ ඡන්ද කොට්ඨාශයේ ත් නාවලපිටිය **ජන්ද කොට්ඨාශයෙන් යට්යන් නොට හා අරනායකත්** මේ ඉඩම් තිබෙන්නේ. මේ ඉඩම් අක්කරය බැගින් බෙද දෙන අතරම ඒවායේ පදිංචි වන්නට යන අගට ගෙයක් හදා ගන්නට මුදලිනුත් ආධාරයක් දෙනවා. ඒ සඳහා රු. 5000 ක ආධාරයක් දෙනවා. යම් දෙයක් වවා ගත්තටත් උපකාර කරනවා. ඒ කියන්නේ, කෝපී එන් සාල් වැනි සුඑ බෝග වර්ග වගාකර ගන් නට. ඒකත් එක් කම රු. 300 ක එලවන් ස් එකක් දෙනවා, මේ අවුරුද්දේ අන් නීම දක්වා. අර මා සදහන් කළ ආකාර යට ඉඩම් බෙදා දීම සඳහා සුදුස් සන් තෝරා ගැනීමට ඉඩම් කච්චේරි පවත් වනවා දැනවම නාවලපිටිය ඡන්ද ඉඩම් කච්චේරි පවත්වා සම්පූර්ණයි. කොට්ඨාශයේ මැදගොඩ, කෙලියඊ, මෙ.ස් වීල්. පෙන් යලන් කියන වතු වල ඉඩම් කව්චේරි පැවැත්වීම නිසා මා කලින් සඳහන් කළ අන්දමට ඒවායේ පදිංචිව සිටි පිරිසයි පිටින් පැමිණ වැඩ කළ පිරිසයි ගම්වාසීනුයි විශාල පිරිසකට මේ ඉඩම් ලබා ගත් නට පුළුවත් වී තිබෙනවා. අපේ ල් මාසයේ ගම් පොළ ඡන්ද කොට්ඨාශයේත් ඊට පසුව අරනාශක ඡන්ද කොට්ඨාශයේ ත' මේ අන් දමට පිරිස් පදිංචි කරවන් නව

noolaham.org | aavanaham.org

වුවමනා නැති, කැඩි බිදී ගොස් පාවිච්චියට ගන්නට බැරි, උපකරණ රාශියක් තිබෙනවා. ඒව, වෙන්දේසියේ දමා යම්කිසි ආදායමක් ලබා ගන්නට අපි පොරොත්තු වෙනවා. විශාල නාස් තියක් සිදු වේගෙන ආවා කියනු එක ගැන මම සම්පුර්ණයෙන්ම එකග වෙනවා.

මා මෙම අමාතාාංශයේ වැඩ බාරගෙන තවම අවුරුද් දක්වත් ගත වී නැති බව තමුන් නාන්සේ ලා දන් නවා. වැඩ බාරගෙන මාස දෙක තුනක් ගත වුණා, මේ කරුණු දැනගන්නට. ඒවා ගැන ඇනගත්තන් යමක් කරන්නට පුඑවන් කමක් නැහැ. ඒ ගැන සොයා බලන්නේ නැතිව. ඒ නිසා ඒවා ගැන සොයා බලන් නවත් තවත් මාස තුන හතරක් ගත වුණා. ඒවා ගැන සොයා බලා දැනගත් තත් මට හිතුවක් කාර අන් දමට මේ කවයුතු කරන් නට මැහැ. ඒ නිසා අපි අදහස් කරනදේ අපේ රජය නැත් නම කැබිනට් මණ්ඩලය ඉදිරිපිට තුබන්නට ඕනෑ. ඒ අනුව ඒ ස්ථානයටත් ගොස් එතනිනුත් අනුමැතිය ලබා ගෙන— දැන් මාස 9 ක් පමණ ගත වී තිබෙනවා. මම වැඩ බාර ගෙන— ඒ කටයුතු දැන් කෙරීගෙන යනවා. මම විශ්වාස කරනුවා මේ අපරුධය මෙතනින් නවතියි කියා. ස් තුනියි

අ. භා. 5.15

පී. එස්. සුසයිදුසන් මහතා (මන්නාරම) (திரு. பி. சோ. சூசைதாசன்—மன்னுர்) (Mr. P. S. Soosaithasan-Mannar)

Mr. Deputy Chairman, I am very grateful to you for giving me an opportunity to speak a few words on this very important Vote. Actually, I get a lot of encouragement when you are in the Chair. During the main Debate on the Budget I had the privilege of following the Hon. Minister of Agriculture. I wanted to make a direct request to him, but unfortunately he was not there. Now, when I got up to speak he got up, and I thought I would be deprived of my time. Fortunately, you were good enough to allow me to speak. Thank you very much, Sir.

I should congratulate the Ministry of Agriculture, because this Ministry is actually doing very well-I should say, especially, the former Minister of Agriculture, Hon. Mr. E. L. Senanayake, and the present Minister. They are doing good work. Ours is an agricultural country and we have gone very far in agriculture, especially in the production of paddy. I am glad that they have raised the price of paddy by Rs. 5, but still I think that is not sufficient. Considering the cost of living today, the farmers cost of production has gone up; in view of that, Rs. 5 is not sufficient. So. I would like to make a request to the Hon. Minister of Agriculture to give at least another Rs. 5 which is not a big sum for a bushel of paddy. Actually, I wanted to ask for Rs. 10, but since the economic condition is not all that good I request that it be increase by Rs. 5. You can consider a big increase next year. This money is ඉඩම් ලබා දීමට වැට කටයුතු සකස් කරගෙන යනවා. not money that is going out. This money will go to our

own farmers who are the backbone of this country; they are your supporters, my supporters and SLFP supporters, and I am sure everybody will be very happy if these farmers are given another Rs. 5 increase. The fertilizer price, fuel price, insecticide price and everything has gone up. Therefore, this Rs. 5 must be given to the ordinary farmers; please agitate at Cabinet level and submit a paper without any further delay, so that they can get this extra Rs. 5.

The Paddy Marketing Board is doing very well. The Chairman is a very energetic person. They are doing very well and I should like to that hank the Chairman of the A.D.A., Mr. Ranjan Wijeratne, for giving us three extra stores, of something like 200,000 bushel capacity. They are purchasing a lot of paddy. And if you give another extra Rs. 5, I think you will be purchasing all the paddy that is produced in this country. That is another way of making your organization, the Paddy Marketing Board, purchase the paddy produced in this country.

The main purpose of my speech actually is to make a plea for Mahaweli waters to my electorate, Mannar. You may be wondering why I make this plea. It is a possibility. We are getting Mahaweli waters from Anuradhapura; that is, drainage water. You are spending billions on the Mahaweli waters. Without spending even one red cent, you can send the Mahaweli waters to Mannar. Last August you gave us Mahaweli water for 15 days when the Hon. Prime Minister came there. We want the issues twice a year; that is some time in October; you have plenty of water in the hill country and there will be no shortage of water-and again, before we start Yala. When you have a lot of water, when there is plenty of rain in the hill country, just open the channels, and we will have water flowing right down our channels into our Giant's Tank in Mannar. We will have enough water to prepare our fields in Mannar without spending a red cent if you will give us the water first in October, and then again, during the tail-end, by the end of January or beginning of February, to save the crop, that is, the Maha crop. We are not asking for the two seasons, for Maha and Yala. In fact, we find it extremely difficult to save one crop, the Maha crop. Unfortunately, I come not from the Dry Zone, but from the Arid Zone where water is our main constraint. We want you to kindly have a heart and we want you to just give us two issues of water, one in October and one at the end of January or beginning of February. You have plenty of water at that time. there should be no limitations for you if you have the heart. I know that Mahaweli is political water, but if you want, you can always give without any expenditure.

You are spending a lot of money on tube wells and comes under on various projects. You also have Japanese aid and You are out tube well machines. A rig is about 2 million rupees up.

You have imported a lot of rigs. We want one for Mannar—for the Dry Zone. If you can kindly give us a rig we can have our own rig for the district. This will help save the crop during the tail end of the season. It is the last turn of water which is really letting us down. Otherwise you will have to pay something like 2 to 2 1/2 million rupees every month as drought relief. I think if you calculate it carefully you can save a lot of money by giving a tube well or Mahaweli water to us. If you are really interested in the national welfare you will give us this.

The next one is the prices of insecticides and pesticides. The Government is exercising no control whatsoever over the production of these chemicals. They are going up in price all the time. Whenever the price of something goes up, these chemicals go up in price. You should undertake this research and supply these chemicals at a cheaper rate. All the firms are supplying these chemicals at fantastically high prices. There is not much of research to be done. You have the necessary staff, the necessary qualified people in the Department of Agriculture and they can do some research and produce some of these chemicals. That will be a great help. I want you to instruct your departmental people to do some investigations and research and come out with some solution to this problem which causes great inconvenience and expense to the ordinary farmer. These firms are really taking them for a ride. Actually sometimes they pay a very high price for coloured water. Sometimes it is like distilled water. It is very expensive for the ordinary man. They spend about Rs. 105 to Rs. 250 for nothing. And these chemicals are not effective at all. So, kindly look into this problem.

Then I come to the most important thing, fertilizer. The prices of fertilizer go up. You give subsidies up to 80 per cent and 100 per cent. But most of these subsidies are eaten up not by the farmers but by the Fertilizer Manufacturing Corporation and the Fertilizer Corporation whose expenses are far above their required overheads. The overheads of these two corporations are very high, and they are eating up these subsidies. If you calculate this very carefully or analyse it very carefully you will see that they are eating up these subsidies and that the subsidies do not reach the farmers. Today the most essential element of modern agriculture is fertilizer. So I want you kindly to look into this question. If fertilizer is supplied at a lower rate, surely the farmers will be satisfied with the prices offered for paddy. But I-(Interruption.)-But as the Minister of Agriculture, you have to take some step although it does not come under you. Agriculture comes under you and paddy farming is agriculture. You are our spokesman. Therefore, you have to take it The Agriculture Department should not confine itself to research in paddy alone. With regard to paddy, I should say, you have done wonderfully well. Varieties like BG 11, 276-5, 401, 380-2, are very very good. They have done extremely well. But the Department is not very concerned with other plants. It must concentrate on other plants too. The Agricultural Department must take an interest in other plants too. That is a must.

Another problem, Sir, is labour. Today it is a very difficult problem. When the fields are ready for harvesting, we have to pay as much as Rs. 500 to Rs. 550 per acre for harvesting. I understand that you have got a new harvester and thresher combined machine which is very cheap. But, we have not seen the colour of it. So, we want a couple of these for demonstration. We want to look at it and see whether it is cheap, how much it would cost for an acre for an hour or two acres for an hour. That may be good enough. This is the type of technology that should be developed by the Department of Agriculture; they must go into such technology as is useful for the country, which is good for the country. This is the type of engineering and technology our people should go in for because it is fundamental for the development of the country. I am sure you will encourage them to do such things. I am looking forward for this type of combined harvester and thresher in the near future.

Sir, it is not only a question of paddy but also of chillies, onions and other various crops. I think my colleagues from Jaffna would have spoken on them. We speak year after year, about the importation of onions and chillies although you say that it comes under the Ministry of Trade. As far as the cultivation is concerned, you are the patron of the farmers. We produce enough chillies, onions, potatoes and beetroot; we can beat the hill-country people on beetroot production. Take a bet with us, even in Mannar, where there is such a dry climate, we are producing potatoes and beetroot and we can compete or give a fight to anybody in the production of these. My good Friend, the Deputy Minister is here, but whether it is from Welimada or Nuwara Eliya, I am sure we can give a fight in the matter of producing beetroot and potatoes. So, what we want is a sort of guaranteed price and marketing facilities for these products. We do not want these to be imported. You have a controlled price or selling price for potatoes and things like that and you have stopped importation of those items but with regard to chillies and onions, you import them at the time when they are ready here for marketing. That must be stopped. You are our spokesman. We want you to take up the matter at the Cabinet when other Ministers put forward the proposal that they want to import theseized by Noolaham F නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழு உப தவேவர்)

(The Deputy Chairman of Committees)
How long more will you take?

පි. එස්. සසයිදුසන් මහතා

(திரு. பீ. சோ. சூசைதாசன்)

(Mr. P. S. Soosaithasan)

Just about two to three minutes.

නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழு உப தவேவர்)

(The Deputy Chairman of Committees)
You can have two minutes.

පි. එස්. සුසයිදුසන් මහතා

(திரு. பி. சோ. சூசைதாசன்)

(Mr. P. S. Soosaithasan)

So, Sir, once again we wish to thank you and I hope you will take up the matter of Mahaweli waters for the Mannar people who are really hard-pressed for it. It is the problem of the Mannar people.

නියෝජන කරාක සභාපතිතුමා

(கழு உப தவேவர்)

(The Deputy Chairman of Committees)

That did not take two minutes!

The Deputy Minister for Education.

Q. en. 5.30

වීරවන් නි සමරවීර මහතා (නියෝජා අධාාපන ආමති තමා)

(திரு. வீரவன்னி சமரவீர—கல்விப் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. Weerawanni Samaraweera—Deputy Minister of Education)

නියෝජ්ය සභාපතිතුමනි, ගරු ඇමනිතුමාගේත්, අමාතනාංශයේ ත් අවධානය යොමු කරවන් න මම බලාපො රොත්තු වන්නේ, කරුණු 3 ක් සම්බන්ධයෙන් පමණයි. පළමුවන කරුණ මෙයයි : සී. බී. මල්ලෙගම මහතා නුවර-එළියේ, කඳපොල පෝර ගබඩාවේ ගබඩාකරුවකු හැටියට සේවය කරමින් හිටියා. පෝර අඩුවක් නිසාය කියා 1976 දී ඔහුගේ වැඩ තහනම් කළා. නමුත් වැඩ තහනම් කර අවුරුදු 6 ක් පමණ යන තුරු ගොවිජන සේවා දෙපාතී මේන්තුවට පුළුවන් කමක් ලැබුණේ නැහැ, ඔහුට විරුද් ධව චෝදනා පනයක් ඉදිරිපත් කරන්න. මට මනක හැටියට, 1981 දී මේ කාරණය මම ඉදිරිපත් කළාට පස්සේයි. ඔහුට විරුද්ධව චෝදනා පනුයක් පවා ඉදිරිපත් කළේ. ඒ චෝදනා පනුය ඉදිරිපත් කරලත් දුනව අවුරුදු 1 1/2 ක් පමණ ගත වී ඇතත් තවම විහාගයක් කෙරී නැහැ. එම නිසා ඒ පුද්ගලයා පුදම විධියේ මානසික වේදනාවකද පත් වී සිටිනවා. සේවය පිළිබද කිසියම් අඩුපාඩුවක් තිබෙනවාය කියා ගොවිජන සේවා දෙපාර්තමේන්තුවෙන් ද නුම් දී ඔහුගේ වැඩ තහනම් කර ද න් අවරුදු 7 ක පමණ කාලයක් ගත වී තිබෙනවා. ඔහුට මේ වන තුරු පඩිත් නැහැ. අවුරුදු ගණනාවක්' ගිහින්' කන්නලවු කරලයි, nesouzed by Noolaham Folks lation පතුයක් ලබා ශත්තේ. නමුත් ඒ චෝදනා noolaham.org | aavanaham.org [මීරවන්න සමරවීර මහතා]
පතුය පිළිබඳවවත් තුවම විභාගයක් පවත්වා නැහැ. මේ
තත්ත්වය යටතේ සමාජයෙන් ඇති වුණු අපකීර්තිය
නිසා මේ පුද්ගලයා මොන තරම් මානයික වේදනාවකට
පත් වී සිටිනවාද? මේ නිසා ඔහුගේ පවුලේ ආර්ථික
තත්ත්වය කොයි තරම පුපාහයකට වැටී තිබෙනවාද?
දක් ඔහු විශාම යන වයසට ළඟා වෙමින් සිටිනවා. මේ
කාරණය පිළිබඳ කට්යුතු ඉදිරියටත් කෙරෙන්නේ මේ
විධියටම නම්, ඊළඟ දවසේ අපට සාකච්ඡා කරන්න සිදු වන්නේ, 'දන් ඒ පුද්ගලයා මිය ගිහින්'; එම නිසා දත්

ගොවීජන සේවා දෙපාර්තමේතෙුවේ වශකිවයන්නකුව මෙවැනි තත්ත්වයකට මුහුණ පාත්ත සිදු වුණා නම්, වැඩ තහනම් කර විභාගයක් නැතිව මේ විධියට අවරුදු ගණනාවක් ඉන්න සිදු වණා නම් ඔහුන්, ඔහුගේ අඹු-දරුවනුත් කොයි තරම් වේදනාවකට පත් වෙනවාද ? මේ කාරණය ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට යොමු කරවන්න, මම කලින් අදහස් කළේ නැහැ. මුඵ මහත් රටේ එක් කෝට්යකට වැඩි ජනතාවකගේ ආහාරය සැපයීමේ භාර දුර කාර්යය භාර වී තිබෙන්නේ, එතුමාටයි. එම නිසා විවේකයක් නැති ඇමනිතුමකුට එක් පුද්ගලයකු පිළිබද මෙවැනි පුශ්නයක් ඉදිරිපත් කිරීම සුදුසුය කියා මම කලින් කල්පනා කළේ නැහැ. නමුත් බැරීම තැනයි, මම මෙය එතුමාට ඉදිරිපත් කරන්න අදහස් කළේ. එම නිසා එතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, මේ කාරණය ගොවිජන සේ වා දෙපාර්තමේන්තුවේ අවධානයට යොමු කරවන්නය කියා. ඒ උදවියට කියන් න, මිනිසන් මේ විධියට මානසික වේදනාවලට පත් කරන්න එපාය කියා. මෙයින් අපකීර්ති යට, අපුසාදයට පත් වන්නේ, මේ ඇමතිතුමා සහ එතුමා ගේ අමාතාහංශයයි : අපේ රජයයි ; පුදේශයේ මත් තී වරුයි, වැඩ තහනමට ලක් වී සිටින පුද්ගලයා වරදක් කර නැත් නම්, ඔහුගේ වැඩ තහනම් කර තිබෙන්නේ වැරදී වැටහීමක්, වැරදි අවබෝධයක් උඩ නම්, ආත්ම ගරුත්ව යක් ඇති පුද්ගලයකු හැටියට ඔහු නැවත සේවයේ පිහිටුවන් නය කියා මම ඉල්ලා සිටිනවා.

කෘෂි සංවර්ධන අභිකාරියේ වර්තමාන සභාපතිතුමා ආදර්ශවත් අන්දමින් සේවය කරන බව ස්තුති පූර්වකව සඳහන් කරන්න කැමැතියි. ඕතැම දුෂ්කර මැතිවරණ කොට්ඨාශයකට, ඕතැම අමංරු තැනකට—සාමාතායෙන් රජයේ සේවකයන් පයගහන්න අකැමැති තැන්වලට පවා—පයින්ම හෝ හිහින් ගොවි ජනතාව හමු වී ඔවුන් ශේ පුශ්න විසඳීමට එතුමා දක්වන උනන්දුව ගැන එත මාට ස්තුතිවන්න වෙනවා.

මගේ කොට්ඨාශයේ තැන්නේ පංගුව පුදේශයේ කෘෂිසේවා මධාසථාන ගොඩනැගිල්ල බාගෙට හදු තිබියදී, එය තැනීම සදහා දී තිබුණු කොන් තාත් තුව පසුගිය ආණ්ඩුව විසින් දේශපාලන හේතුන් මත අවලංගු කර තිබුණු නිසා එය ප්රාවාස වී තිබුණා. මම මේ කාරණය ඒ අධිකාරියේ සභාපතිතුමාට ඉදිරිපත් කළාම එතුමා සම්පූර්ණයෙන්ම පිළිගත්තා, 'ඒ ගොවි ජනතාවට නගරයට එන්න අප හසයි, දුෂ්කර ගම්මානයක් මැද තිබෙන එම කෘෂි සේවා මධාසථාන ගොඩනැගිල්ල අනිවාර්යයෙන්ම සකස් කරන්න ඔනැය' කියා. ඒ බව එතුමාගේ වාර්තාවේත් සඳහන් වෙනවා. ඒ අනුව ගොවිජනු සේවා දෙපාර්ත

මේන්තුවට ද නුම දී තිබෙනවා, අවශා කටයුතු කරන් නය කියා. බදුල්ලේ ගොවිජන සේවා කාර්යාලයෙන් පසුගිය අවුරුද් ද අවසානයේ දී ඒ පිළිබද ඇස් තමේන්තුත් සකස් කෙරුණා. ඒ අනුව මේ කටයුත්ත භාර ගන්නය කියා මගේ මැතිවරණ කොට්ඨාශගේ පාදේශීය සංවර්ධන සමූපකාර සමිතියට ද නුම් දුන්නා. මගේ මතකයේ හැව රු. 98,000 කට යට, ඒ සඳහා කිරීට මදලක් ඇස්තමේන්තු කර නිවුණා. නමුන් අවාසනාවකට හදිසියේ ම වාගේ එය වෙනස් වුණා. එම නිසා මම මේ අටුරුද්දේත් ඒ මුදල් ආපසු ඉල්ලුවා. ගොවීජන සේවා දෙපාර්තමේන් තුව චාර්තා කර තිබුණා, මෙය තිබෙන්තේ දුෂ්කර පුදේ ශයක් මැදය කියා. ඒ තීන් දුව අනුව. මෙය ගම්මානය මැදට-ගෙන යා යුතු යයි තීරණය කළා. මුදල් හම්බ වුණේ නැහැයි දැන් කියනවා. මම යෝජනා කළාලු, මේක වෙනත් තැනකට ගෙන යන්න. එහෙම යෝජනා වක් කර නැහැ. කෘෂි සේවා සංවර්ධන අධිකාරියේ සභා පනිතුමා—රන් ජන් විජේරත් න මහතා—මේ ගැන සාක්ෂී දරනවා ඇති. දැන් විමධ්නගත අයවැයෙන් මුදල් ඉල් ලනවා. අවුරුද්දේ වැඩ කටයුතු බෙදා අවසානයි. මේ අවුරුද්ද අවසානයේදීත් ඒ ගොඩනැගිල්ල ලැබේදෝයි සැකයක් තිබෙනවා, ගරු ඇමතිතුමනි. ඉතාමත් දුෂ්කර මැතිවරණ කොට්ඨාශයක්. ඒ නිසා මේ ගැන අවධානය යොමු කරන්න කියා කරුණාවෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

අනෙක් කාරණය මෙයයි. මගේ මැතිවරණ කොට්ඨාශ යේ සුළු වාරිමාර්ග වෙනුවෙන් ජනවාරි මාසයේදී තිබුණ වීමධාාගත අයවැය සාකච්ඡාවේදී තීන්දු කළා, කොන් තුාත් දීම පිළිබදව ටිකක් විමසිලිමත් වෙන්නය, හදිසි වෙන්න එපාය, කොන්තුාත් කිරීම පිළිබඳව යම් යම් චෝදනා පැන නගින්න ඉඩ තිබෙනවාය කියා. පෙබර වාරී මාසයේදී බදුල්ලේ සහකාර කොමසාරිස් තුමාටත් මේක දැනුම් දුන්නා. පසුගිය අවුරුද්දේදී කෘෂි සේව<u>ා</u> සංවර්ධන අධිකාරියේ සභාපතිතුමාටත් දැනුම් දී, රුපි යල් අනුඅට දාහක් මම වෙන් කළා, යපම්ම කොට්ඨා ශයේ අලුතෙක් අක්කර පනහක් අස්වැද්දීම සදහා ඇළකට පස් කැපීමට. මේ අවුරුද්දේ විමධාගත අයවැය සාකච්ඡාවේදී හෙළි වුණා, එක අක්කර කාලකටවත් වතුර ගෙනයන්න දෙන්න බැරීය, මුදල් ඔක්කෙම අව සානය, පරණ ඇළේ අලුත්වැඩියාවලට මුදල් වෙන් කළාය කියා. නමුත් විමධාගත අය වැයෙන් මුදල් වෙ<mark>න්</mark> කළේ පරණ වැඩ කරන්න නොවෙයි. ඒ විධියේ අස්ත මේන් තුවක් හරිගස්සා නැහැ. ඇළ මා<sup>ද</sup>්ගය කපන්නයි පස් වැඩ වෙනස් කළේ.

මේ අකුමිකතා නිසා මම මාස එකහමාරකට ඉස් සෙල් ලා දැනුම් දුන් නා, කොන් තුාත් සඳහා ටෙන් ඩර් කැඳවන් න එපාය, රුපියල් විසි නිස් දාහකට පහළින් මිදල් අනුමත වී තිබෙන වැඩ ඔක් කොම ගුම සංවර්ඛන සමිනි මට්ට මෙන් කරගන් නට පුළුවන් ය කියා. මම මාර්තු 18 වැනිදා ලේ කම්තුමාට ලියුමක් ලිව්වා, කරුණාකර මේ පිළිබඳව අවශා නියෝග දෙන් න කියා. ගොවිජන සේවා කොමසාරිස් තුමාටත් ද නුම් දුන්නා. මම එතුමාට දුර කථනයෙන් කථා කළා. නමුත් තවමත් වැඩය අවසාන යක් වෙලා නැහැ. ටෙන් ඩර් කැඳවා තිබෙනවා. රුපියල් විසිනව දාහකට ටෙන් ඩර් කැඳවූ එක රුපියල් විසි හත්' දාහට ඉල් ලු තැනට දුන්නෙ නැහැ. බදුල් ලේ ගොවිජන

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

සේවා කාර්යාලයෙන් ඊට වඩා වැඩි මුදලකට දී තිබෙ නවා. මම දන්නේ නැහැ, මේවා කරන්නේ කවුද කියලා.

කාර්යශූර අන්දමට වැඩ කරන වැදගත් මහත්වරුන් රාශියක් සිටින අමාතාහංශයක එක්කෙනෙකුගේ දෙන් නෙකුගේ වැඩ නිසා මම කැමති නැහැ ඒවා ඔක්කොම එළි කරන්න. මම දවස් තුනක් මහන්සි ගත්තා දුර කථනයෙන් ලේ කම්තුමා හමුවෙන්න. අමාතහාංශයේ වැඩ කටයුතු නිසා මට පුළුවන් කමක් තිබුණේ නැහැ. පුළුවන් වුණා නම් එතුමාගේ දෙපා ළතට යන්න වුණත් මම සූදනම්. කරුණාකර මේ ටෙන්ඩර් කැඳවීම නතර කරන්න. බදුල්ලේ ගොවිජන සේවා කාර්යාලයේ වැඩ කටයුතු ගැන විමසිලිමත් වෙන්න, සැලකිලිමත් වෙන්න කියා මම පුකාශු කරනවා.

මෙය භාරදුර වැඩ කටයුතු තිබෙන අමාතෲංශයක් නිසා මේ හැම දෙයක්ම ගරු ඇමතිතුමාට දැනුම් දෙන් නේ නැහැ. නමුත් ගරු ඇමතිතුමති, රටක් වෙනුවෙන් ආහාර සැපයීම සඳහා වෙහෙසෙන ඔබතුමාටත් ඔබතුමා ගේ නියෝජා ඇමති ධුරය භාරගත් අලුත් නියෝජා ඇමතිතුමාටත් සුබ පතමින්, ආශීර්වාද කරමින්, මේ අඩුපාඩුකම් සපුරා දෙන්න කියා අමාතෲංශයේ නිල ධාරී මහත්වරුන්ට මම කරුණාවෙන් මතක් කරනවා.

# පර්සි සමරවීර මහතා (නියෝජා ස්වදේශ කටයුතු ඇමතිතුමා)

(திரு. பேர்ஸி சமாவீர—உள்நாட்டலுவல்கள் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. Percy Samaraweera—Deputy Minister of Home Affairs)

ගරු නියෝජ්ය සභාපතිතුමනි, අනෙක් හැම කෙනෙක් ම වාගේ මමත් තමුන් නාන්සේ ට ස්තතිවන්ත **ු**වනවා, මට මේ අවස්ථාව ලබා දීම ගැන. කෘෂිකර්ම හා පර්යේෂණ කටයුතු පිළිබඳ ගරු ඇමතිතුමා වැඩ කට යුතු භාරගෙන එතරම් කාලයක් නැහැ. නමුත් එනුමා වැඩ භාරගෙන මාස පහකට පමණ පසු, බදුල්ලේ සංචා රයක යෙදී කෘෂිකර්ම හා කෘෂිකර්ම පර්යේෂණ කට යුතු පිළිබඳව සාකච්ඡා වාරයක් පැවැත්වීමට එතුමාට පුළුවන් වුණා. ඒ අවස්ථාවේදී මම පුදුම වුණා, මේ තරම් ඉක් මණට මේ වැඩ කටයුතු ගැන එතුමා මේ තරම් අව බෝධයක් ඇති කරගෙන තිබීම ගැන. හිටපු කෘෂිකර්ම ඇමතිතුමා වාශේම දක්ෂ විධියට කටයතු කරන්නට දැනටමත් මෙතුමාත් මේ අමාතහංශය තුළ අඩිතාල මක්, පදනමක් දමා තිබීම ගැන මම සන්තෝෂ වෙනවා.

සහෝදර නියෝජා ඇමතිතුමා ඒ තනතුරට පත්වුණු බව මට දැනගන්නට ලැබුණේ අද මම පාර්ලිමේන්තුවට ආවාට පසුවයි. එතුමාත් මේ වාගේම වැදගත් තනතුරක සිටියා. මේ රටේ ඉතා වැදගත් කොටසක් වන ධිවරයන් සමග කටයුතු කළා මෙතෙක් කල්. එතුමා උඩරට මන්තී වරයෙක්. එතුමාට දැන් අවස්ථාව ලැබී නිබෙනවා උඩ රට පුදේශයේ ගොවී ජනතාව වෙනුවෙන් වාගේම රටේම ගොවී ජනතාව වෙනුවෙන් කටයුතු කරන්නට. එතුමාටත් ඒ දක්ෂතාවය සහ ධෛර්යය ලැබේවායි මා පාර්ථනා කරනවා. ගරු නියෝජ්‍ය සභාපනිතුමනි, අපට හිටියා ඉතාම දක්ෂ දිසාපනිවරයෙක්. ඒ දිසාපනිතුමා අපෙන් නිද හස් වී යන කොට අපි බොහොම කණගොටු වුණා. නමුත් එතුමා ගියේ කෘෂිකාර්මික සංවධ්න හා පර්යේෂණ අමා තාහංශයේ ලේකම් ධුරය භාර ගන්නයි. එතුමා ඉතා පුදුම විධියට මෙම අමාතාහංශයේ වැඩ කටයුතු අවබෝධ කරගෙන දැනුමකින් යුතුව වැඩ කරගෙන යන බව අපට පෙනෙනවා. ඉදිරි කාලයේදී පසුගිය අවුරුදු පහටත් වැඩි යෙන් මේ රටේ කෘෂිකාර්මික සංවර්ධන කටයුතු පිළිබඳව අපට මීට වඩා පියවරවල් ගන්නට අවකාශයක් ලැබේ වායි මා පුාර්ථනා කරනවා.

ගරු නියෝජ්‍ය සභාපතිතුමිනි, කෘමිකම් දෙපාර්තමෙන් තුවේ අධාක්ෂතුමා අද මෙනැන නොසිටියන් නියෝජ්‍ය අධාක්ෂවරු නොසිටියන් මම නම වෘත්තීය සමිනි මර් වමෙනුන් ඒවාගේම කෘෂිකම් පර්යේෂණ කට්යුතු ගැන සාකච්ඡා කරන අවස්ථා වලදීත් මේ සියලු දෙනාම මාස තුනකට වතාවක්වන් මුණ ගැහෙන කෙනෙක්. කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ විවිධ නිලධාරි මහත්වරුන් දැන් අමුතු පිබිදීමකින් කටයුතු කරන බව අපට පෙනෙ නවා. දැන් ඒ අයට අවශා වී තිබෙන්නේ යම් යම් වැඩ කටයුතු සම්බන්ධයෙන් ගරු ඇමතිතුමාගේත් රජයේ ත් පුතිපත්තිමය තීරණ මොනවාදැයි දැන ගැනීමටයි. එසේ දැනගත්තාට පසු ඒවා ඒ ඒ අවස්ථාවන් අනුව අකුරටම කියාත්මක කරනවාට කිසිම සැකයක් නැති බව මට මේ අවස්ථාවේදී කියන්නට පුළුවනි.

ගරු නියෝජන සභාපතිතුමනි. මම අද තීරණය කළා කෘෂිකර්ම අමාතාහංශය අලුතෙන් පටන් ශත් වගාවක් ගැන කථා කරන්නට. මේ රටේ මීට කලින් තිරිතු වශාව කළේ නැහැ. හිටපු කෘෂිකර්ම ඇමනිතුමාගේ අවසාන කාල සීමාවේදී මේ රටේ තිරිතු වගාව වනළු ත කළයුතුය, එය ඉතා සරුවට කළයුතුය කියා සැහෙන වැඩ කොට සක් ආරම්භ කළා. ඒ සම්බන්ධව පුළුල් වශපාරයක් ගෙන යන්නට අදහස් කළා. ඒ අවස්ථාවේදී කෘෂිකර්ම ඇමතිතුමාත් ඒ වාගේම කෘෂිකර්ම අධාක්ෂතුමා පුමුඛ කොටගෙන සිටින ඒ දෙපාර්තමේන් තුවේ <mark>නිල</mark>ධා<mark>රී මහත්</mark> වරුන් මා නියෝජනය කරන වැලිමඩ කොට්ඨාශයේ **රහංගල ගොවී පොළෝ කරන ලද නිරී**තු විගාවේ අස් වැන්න නෙලා ගන්නට පැමිණියා. ඒ අවස්ථාවේදී වී ගොවිතැනටත් වැඩිය තිරිනු වගාව ආර්ථික වශයෙන් <mark>යහපත් බව අපේ ගොවි ජනතාවට පෙනී ගියා</mark> යයි කිව්වොත් වැරදි නැහැ. තිරිතු අස්වැන්න නෙළපු දවසේ ඒ කාරණය අපට ඔප්පු වුණා, නිරිතු වශාවේ වහාප්තිය සඳහා ඒ අවස්ථාවේදී ඉතා උනන් දු වෙන් කටයුතු කරගෙන ගියන් පසුගිය අවුරුදු දෙක තුන අ තුළත අපි බලාපොරෙ ත් තු වූ තරමට ඒ' වගාව ව**හාප් ත** වී නැහැ. ඒ සම්බන් බව අරගෙන තිබෙන පියවර කුමක් ද කියා මා කීප වන වකදීම අධාංක්ෂතුමාගෙන් ඇසුවාම තිරිතු වගාව වෙනම අධානේෂවරයකු යටුතේ වනජේත කිරීමට සුදුනම් කරනවාය කියා එතුමා මට දන්නුවා. වැලීමඩ වැනි පුදේ ශවල—උඩරට පුදේ ශවල—නිරිතු වග:ව බොහොම සරුවට කළ හැකි බව මම මේ අවස් එ වේදී මතක් කරන්නට ඕනෑ. අර බලාපොරොත්තු Digitized by Noolaham Fමුණැයුවාමග් මෙම විෂය වෙනම නියෝජ්ත අධාන්ෂ noolaham.org | aavanaham.org

[පර්සි ස්රේවීර මහතා] වරයෙකු යටතට පත් කර මේ රටේ තිරිතු වගව කුම නු කූලට වහාප්ත කිරීමට කටයුතු සලස්වන මෙන් මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල් ලීමක් කරනවා.

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, කෘෂිකම් දෙපාර්ත මේන්තුව යටතේ යම් යම් ස්ථානවල පවත්වාගෙන යන "චර්ක් ෂොප්" කියන ඒවා ගැන, කර්මාන්ත ශලා ගැන මම 'සැහෙන පුමාණයකින් සෙවීමක් කළා. ගන් **නොරුවේ එවැනි කර්මාන්න ශාල**ුවක් තිබෙනවා. ඒ වාගේම සිනාඑලියෙන් ඒ කර්මාන්න ශාලාවක් තිබෙ නවා. මම හිතුන හැටියට මේ "චර්ක් ෂොප් " කියන ඒවා කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවට ලොකු හිස රදයක් වී තිබෙනවා. මේ " වර්ක් ෂොප් " කියන ඒව නැත් නම කර්මාන් න ශාලා කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන් තුව තුළ පමණක් නොවෙයි වෙනත් තැන්වලත් බොහොම පාඩු වටයි නඩත්තු කරගෙන යන්නේ. ඒකට හේතුත් නිබෙනවා. මම දැන් මාස දෙකකට පමණ ඉහිනදී කෘෂි කර්ම අධාෂක් තුමාත් නියෝජා අධාක්ෂවරයකුත් මේ " වර්ක් ෂොප් " භාරව කටයුතු කරන නියෝජා අඛාක්ෂවරය ත් සමග සාකච්ඡචාවක් කළා, කෘෂිකර්ම දෙපාර්තුමේන් තුවේ ගොවී පොළවල්වල මේ කර්මාන් ත ශාලා පලදායි අන්දමින් පවත්වාගෙන යන්නට කටයුතු කළ හැක්කේ මොන විධියටද කියල.

අද විශාල වශයෙන් පාඩු සිදු වන තැන්, පාඩු නොලබන, මීට වඩා ගොවී ජනතාවට ඵලදායි ස්ථාන බවට පත් කරන්න පුළුවන්කම තිබෙනවා. ඒ නිසාම මම ජාතික සේවක සංගමය තුළින් සෝජනවක් කළා, මේ සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡාවක් පවත්වන්න අපට අවස්ථාවක් සලසා දෙන්නය කියා. අමාත්යාංශයේ ලේ කම් මහත් මයාගෙන් අපි ඉල් ලීමක් කළා. මේ සම බන් ධයෙන් කරුණු ඉදිරිපත් කරන්නට ඉහළ පෙළේ සාකච්ඡ වක් පවත්වන් නට අවස් ථාවක් සලසා දෙන් නය කියා. ඒ සාකච්ඡාව අවසන් වූ පසුව ගරු ඇමනිතුමාට අපි ඒ සම්බන්ධ වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරන්නම්. මේ කර්මාන්තු ශාලා වසා දමන්නේ නැතිව මීට වඩා ඵල ද යි අන්දමින් කරගෙන යාම සඳහා වැඩපිළිවෙලක් සකස් කිරීම පිරිස ඔබතුමාගේ දැනගැනීම සඳහා අපි වාර්තාවක් ඉදිරිපත් කරන්නම්. ඒ සඳහා සාකච්ඡාවක් පැවැත්වීමට අවස්ථාවක් සලසා දෙන්ය කියා මම ගරා ඇමනිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ඊළහට ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, තුවත් කාරණ යක් ඉදිරිපත් කරන් නට තිබෙනවා. කෘෂිකර්ම දෙප.ර්ත මේන් තුවට වහප්ත සේවකයන් බදවා ගැනීම පිණිස මේ ළහදී ඉල් ලුම්පත් කැදවා තිබුණා. මා හිතුන හැටියට කෘෂිකර්මයට සම්මාන සාමාර්ථයක් සහිතව අධාායන පොදු සහතික පතු සාමානා පෙළ සමත්ව සිටීම වහප්ත සේවකයකු හැටියට දෙපාර්තමේන් තුවට බදවා ගැනීමට අවශා එක් සුදුසුකමක් නමුත් මේ සම්බන්ධයෙන් ඉල් ලුම්පතක් යැවූ කෙනෙකුට ලැබී තිබුණ උත්තරයක් මම මේ ඊයේ පෙරේදා දැක්කා. ඉල් ලුම් පතුය ලැබුණු බවත් නමුත් අර ඉල් ලුම් පතු කැදවීම සම්බන්ධව නිකුත් කරන ලද ගැසට් නිවේදනයේ සඳහන් පුායෝගික පුහුණුව නැති නිසා සම්මුඛ පරීක්ෂණයට කැදවිය නොහැකි බවත් එහි සඳහන් වී තිබුණා. ගරු ඇමනිතුමා

මේ ගැසට් නිවේදනය දැක්කාද කියා මම දන්නෙ නැහැ. පුයෝගික පුහුණුවක් අවශා වුවත්, කෘෂිකර්මයට සම් මානයක් සහිතව අධායෙන පොදු සහතික පතු සාමානා පෙළ විභාගය සමත් වී සිටින අපෙක් ෂකයෙක් හෝ අපේක්ෂිකාවක් සැහෙන තරමකින් කෘෂිකර්මය හදුරා තිබෙනවා. දැනට සමහර ැතන්වල වැඩ කරන කෘෂිකර්ම වහප්ත සේවක මහත්වරුනුත් කෘෂිකර්මය සම්බන්ධ යෙන් ඒ තරම් පුළුල් අවබෝඛයක් ඇතිව කටයුතු තරනවාය කියා සිතන්න බැහැ. පුයෝගික පුහුණුවක් අවශා බව මම පිළිගන්නවා. නමුත් පුංයෝගික පුහුණුවක් ලබා නොතිබීම සම්මුඛ පරීක්ෂණයකට නොකැදවීමට හේතුවක් හැටියට ගැනීම සුදුසය කියා මම හිතන්තෙ නැහැ. පුයෝගික පුහුණුව වැඩි සුදුසුකමක් හැටියට සලකා සම්මුඛ පරීක් ෂණයෝදී වැඩිපුර ලකුණු ගණනක් දෙන්න පුළුවන්. නමුත් පුයෝගික පුහුණුවක් නැති නිසා සම්මුඛ පරීක් ෂණයට නොකැදවීම සදුසු නැහැ. ඒ නිසා ඒ ගැන කල්පනෘ කර බලන ලෙස මම ගරු ඇමති තුම ගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ඉල්ලුම පතු එවූ සියලු දෙනාම නෙව, කෘෂිකර්මයට සම්මාන ආදීය ලබා ශෙන නීබේන අය පමණක් කැඳවා යම්කීසි තීරණයක් ශන්නවා නම් භෞදයි කියා මා කල්පතා කරනවා.

q. co. 5.45

ඊළුවෙ ගරු නියෝජ්භ සභාපතිතුමනි, මා දෙපාර්ත මේන්තුවෙන් කීප වරක්ම කරන ලද ඉල්ලීමක් ගැන සඳහන් කරන්න ඕනෑ. වැලිමඩ, රහංගල කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන් තුවේ පර්යේ ෂණ අංශයක් තිබුණා, ඒ ස්ථානයේ පර්සේෂණ නිලධාරීන් හතර දෙනෙක් වැඩ කළා. නමුත් පසුගිය ආණ්ඩුවෙන් මොකද කළේ ? මේ පර්යේෂණ අංශයෙන් කොටසක් බණ ඩාරවෙලට ගෙන ගියා. දැන් අපි පර්යේෂණ කටයුත්තක් සඳහා වැලිමඩ සිට බණ් චාරවෙලට යන්නු ඕනෑ. එතැනින් ඒ තරම් සාර්ථක අන්දමින් මේ පර්යේෂණ කටයුතු කෙරෙනවා ඇතැයි සිතන්න බැහැ. මමත් එතැනට ගොස් තිබෙනවා. අධාක්ෂතුමාත් පර්යේෂණ සම්බන්ධව කටයුතු කළ කෙනෙක් නිසා මා එතුමාත් සමග මේ සම්බන්ධයෙන් සාකච්ඡා කළා. මේ පර්යේෂණ කටයුතුවලින් අපි බලා පොරොත් තු වන්නේ ගොවී ජනතාවට යම්කිසි සේ වයක්, සහනයක් සැලසීමයි. එහෙන නම් ඒ පර්යේ ෂණ කටයුතු වල පුතිඵල, පර්යේෂණ කටයුතුවලින් සොයා ගන්නා ලද කරුණු කරදරයක් නැතිව ගොවි ජනතාවට ලබා ගැනීමට අවක ශයක් තිබෙන්න ඕනෑ. වැලිමඩ, රහංගල පර්යේ ෂණ ආයතනය ඉතාම දියුණු මට්ටමකින් තිබුණා. ඒ විදනගාරයට අවශන උපකරණ සියල්ලම අඅත් තිබෙනවා. බණ්ඩාරවෙල පර්යේෂණයතනය වහන් නවයි මා කියන් තේ නැහැ. පුළුවන් තරම් ඉක්මණින් පර්යේෂණ කටයු යුතු කරන්නට නිළබාරියෙක් පත් කොට, රහන්ගල ගොවිපෙළේ තිබෙන පර්යේෂණායතනයය නැවත ආරම්භ කරන්නය කියා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් මේ අවස් ථාවේදී ඉල් ලීමක් කරනවා. සභාපතිතුමනි, මට කථා කරන්න තව කාරණා තුනයි තිබෙන්නේ. වෑදගත් දේවල් ඒවා.

නියෝජා ක:රක සභාපතිතුමා (ලැගු වට ළඹාබෑ) (The Deputy Chairman of Committees) ගරු නියෝජා ඇමතිතුමාල කොපමණ වේලා ඕනැද?

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

පරීසි සමරවීර මහතා (කිලු. Cuinal சமாவீர) (Mr. Percy Samaraweera) තව විනාසි 5 ක්.

නියෝජාා කාරක සභාපතිතුමා (ලඟු உப ළඹාබේ) (The Deputy Chairman of Committees) හොඳයි ගන් නට පුළුවන්.

පර්සි සමරවීර මහතා (කිලා. பேர்வி சமாவீர) (Mr. Percy Samaraweera)

මා එක කරණයක් නිදර්ශනයක් වශයෙන් කියන් නම්. මගේ මැතිවරණු කොට්ඨාශයේ, වැළිමඩ, අද ගොවී පැමිණිල්ලක් විභාග කරන්නට, අද ගොවී පුශ්න යක් විසඳන්නට, අවුරුදු 14 ක් ගත වී තිබෙනවා. උසා වියේ දී ඒ නඩුව පැරදුණු ඉඩම් හිමියා දැන් පැමිණිල් ලක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවාලු ; දෙප ර්තමේන් තුවෙන් මට එවා ඇති පිළිතුර පමණයි. මේ නඩුවේ ආපැල කොහේ ඉදිරිපත් කර තිබෙනවාද, මේ නඩුව කවුරු අහනවාද, කවදා අහනවාද, කියා අපට ඇති අවබෝධ යක් නැහැ. මේ විධියට මේ පුශ්න විසඳන් නට ගියහොත් ගොවිජන සේවා පනතු හුගක් දුරට අඩපණ වේ යයි මා හිතනවා. මා හිතන විදියට බදුල්ල දිස් නික්කයේ ඒ සඳහා පිරිසක් දැන් පත් කර සිටිනවා. නඩුව අහන්නේ දියතලාවේයි. මාගේ දැනීමේ හැටියට උනත් තැන්න කියලා මහත්මයෙක් ඒ නඩුව අහන්නේ. ඒ නඩුව මෙ.න අකාරයෙන් විසඳුනත් අද ගොවි පුශ්න බොහෝ කාලයක් මේ විදියට ඇදෙමින් පවතින්න ගිය හොත් අඳ ගොවියාට එයින් ලැබෙන සහනය හෝ ඉඩම් හිමියාට එයින් ලැබෙන සහනය අවශා කාලයට වුවමනා තත්වයෙන් ලැබෙන්නේ නැහැ. ඒ නිසා අඩු වශයෙන් අද ගෙවි පුශ්න අවුරුද්දක් ඇතුළතදී වත් විසදා අවසාන කරන්නට යම්කිසි කියාමාර්ගයක් සකස් කර ගත යුතුයි.

ගොවිජන සේවා දෙපාර්තමේන්තුවේ නීති අංශයක් තිබෙනවා. රටේම තිබෙන අද ගොවී පුශ්න පුළුවන් තරම් ඉක්මණට විසඳා අද ගෙවීන්ට, ඉඩම් හිමියන්ට, ඉඩම් හිමියන්ට සහනයක් ලබා දීමේ වැඩ පිළිවෙලක් සකස් කරන්න ඒ අයට පුළුවන්. ගොවිජන සේවා දෙපාර්තමේන්තුවේ අද ගොවි පුශ්න, නඩු, බොහොම ගොඩ ගැසි තිබෙනවා. ඒවා ඉක්මනීන් විසඳාගන්නට ඕනෑ. ගරු ඇමතිතුමා ඒ ගැන කිුයා මාර්ගයක් ගනීවි යයි බලාපොරොත්තු වෙනවා.

ඊළහට මන් නාරම ගරු මන් නීතුමා (පී. එස් සුසෙයි දාසන් මහතා) මතක් කළ විදියට, බිජ හා කෘමි නාශක බෙහෙත් දුවා ගැන සළහන් කළ යුතුයි. මේ කොටස් දෙක බෙදා හැරීම සම්බන්ධයෙන් කෘෂිකර්ම දෙපාර්ත මෙන් තුව දැන් බොහොම කලබලක රී තත්ත්වයකට පත් වී නිබෙනවා. පිටරටින් එළවඑ ඇට ආදී දේ ගෙන් වන පෞද්ගලික වෙළඳුන් කීප දෙනයි ඉන්නේ. ඒ අයට ගෙන් වීමට ලැබෙන්නේ සීමිතු පුමාණයයි. අනෙක් පුමාණය කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවෙන් ලබ ගත යුතුයි. කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුවේ බිජ එළවඑ ඇට

සීතා එලියෙන් අරගෙන ඒවා කඩවල තබා විකිණීමේ තේරුමක් නැහැ. අප තරත වෙළදාමක් අ.ති කළහෙ ත් පමණයි ගොවි ජනතාවට මෙයින් පුයෝජනයක් ලබා ගන්නට පුළුවන් වන්නේ කියලයි මා නම් කලක ඉද ලාම, ඊ. එල්. සේනානායක ඇමතිතුමාගේ කාලයේ ඉදලාම කල්පනා කළේ. දෙපාර්තමේන්තුව ගෙන්වන බීජ ඇට වර්ග, අවශා කරන දේ අවශා කරන ජාතිය, කලට වේලාවට ගොවීන්ට ලැබුණේ නැත්නම්, ගොවීන්ට පාඩු විදින්නටයි සිදු වන්නේ.

අපේ පුදේශයේ කැරව වගා කරන ගෙවින් හැම අවස්ථාවේ බලාපොරොන්තු වන්නේ 'කේප් මෑකට්' ඇට වගා කිරීමටයි. කේප් මාකට් කැරව ඇට ගෙන් වූයේ නැත්නම් වගාව ඒ කන්නයේ දී සම්පූර්ණයෙන්ම පළක් නැති වෙනවා. දෙපාර්තමේන් තුවෙන් බීජ ඇට ගෙන් නුවාට කමක් නැහැ. ඒ අයට සිදුවී තිබෙන්නේ බීජ ඇට නිෂ්පාදනය කරන රටවල් වලින් ටෙන්ඩර් කැඳවා අඩුම ටෙන්ඩර්යෙන් අවශා දේ අරගෙන දෙන්නටයි. එම නිසා, හෙඳ දේ, නොලැබෙනවා පමණක් නොවෙයි, අවශා කාලයටත් නොලැබෙනවා පමණක් නොවෙයි, අවශා කාලයටත් නොලැබෙනවා පමණක් නොවෙයි, අවශා කාලයටත් නොලැබෙනවා. ඒ හැනත් යම්කීසී වැඩ වීළිවෙලක් යොදන් නව පුළුවන් නම් හොඳයි කියන එක මේ අවස්ථාවේ මතක් කළ යුතුයි.

අවසාන වශයෙන්, ශරු සභාපතිතුමන්, මා හැමදාම කථා කරන දෙයක් වන මේ අර්තාපල් වශාව ගැනත් සදහන් කළ යුතුයි. යම් යම් හේතු නිසා අර්තපල් වශාව සම්බන්ධයෙන් පසුගිය කන්න කීපය තුළ යම් යම් දේ සිද්ධ වුණා. නමුත් මම මතක් කරන්න ඕනෑ, අර්තාපල් වශා වහාප්ති කටයුතු අද හුඟාක් දුරට දියුණු වී තිබෙනවා කියා. අපේ රටට අවශා අර්තාපල් පමාණය නිෂ්පාදනය කිරීම සඳහා අක්කර 8500 ක පමණ වශා පුමාණයක් අපට අවශායි.

අපි සැමදාම පිටරුටින් බීජ අල ගෙන්වීම ගැන කථා කරනවා. මම දන්නවා 1978-79 වර්ෂයේ පිටරටින් බීජ අල ගෙන්වීම සඳහා රුපියල් දශලක්ෂ 64 ක් පමණ වියදම කරන්නට සිද්ධ වී තිබෙන බව. මේක හැමදාම දෙපාර්තමේන්තුවෙන් කළ යුතු දෙයක් හෝ කළ හැකි දෙයක් හෝ නොවෙයි. ඒ නිසා අපේ රටට අවශා බීජ අල පුමාණය අපි මේ රටේම නිපදවාගන්න වැඩපිළිළිවෙළක් ඇති කරන්නෙ නැත්තෙ ඇයි?

අපේ ගොවීන් නම් කැමතියි පිටරට බීජ අලවලට. "ඉම්පෝටඩ්" අල කිය කියා ඒ කමයි ඉල්ලන්නේ. නමුත් 'ඉම්පෝටඩ්' අල වි.ගේම හොඳ බීජ අල අපේ රටේම නිෂ්පාදනය කරගන්න පුළුවනි අපේ ගොවීන්ට යම් සහනද යි වැඩපිළිවෙළක් සකස් කර දෙනවා නම්. හැබැයි එසේ නිෂ්පාදනය කරනු ලබන බීජ අල සැහෙන මිලකට දෙපාර්තමේන්තුව ගන්න ඕනෑ. එතකෙ.ට පමණයි අපේ ගොවීන් උනන්දු වෙන්නෙ බීජ අල නිෂ්පාදනය කරන්න.

මේ බීජ අල නිෂ්පාදනය සඳහා ජනතා ව<mark>තු සංචර්ධන</mark> මණ්ඩලයට අයත් උඩරට වතුකරයේ අක්කර ගණනා වක් සොයාගන්න පුළුවන්. ඒ ඒ වතු පාලකයන ට

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

[පර්සි ස්මරවීර මහතා]

හාර දුන් නම දෙපාර්තමේන් තුවේ උපදෙස් පරිදි ඒ බීජ අල නිෂ්පාදනය කිරීම ඔවුන්ට කරන්න පුළුවන්. ඌව පළාතේ මන් නීවරුන් හැටියට අපි අවුරුදු පතාම මුහුණ දෙන පුශ්නයක් තමයි බීජ අල පුම ණවත් නොවීම. ඒ නිසා ඒ ඒ සම්බන්ධයෙන් අපේ මේ දෙවෙනි කාල සීම,ව තුළදීම යම් පිළියමක් යෙදීමට සැලැස්සුවොත් එය සංවර්ධනය අනින් ඉතාමත් අගනා පියවරක් මම මතක් කරන්න කැමතියි.

මගේ යුතුකමක් ඉටු කළා වෙන්නෙ නැහැ මම ඉඩම් පුතිසංස් කරණ කොමිෂන් සභාව ගැනත් කෘෂි සංවර්ධන අධිකාරිය ගැනත් වචනයක් පුක ශ කෙළේ නැත්නම්. විශේෂයෙන් කෘෂිකර්ම සංවර්ධන අධිකාරිය අපේ අධනපන නියෝජන ඇමතිතුමා පුකාශ කළා වාගේ ඉතා මත් පුඑල් සැලැස්මක් ඇතිව සැලසුම් කරන දේ අකුර ටම කිුයාත්මක කරන පරිදි වැඩ පිළිවෙලක් කරගෙන යනවා. ඊට හේතු වී තිබෙන්නේ එතුම, මතක් කළා වාගේම කෘෂි සංවර්ඛන අධිකාරිගේ සභාපන්තුමා නිලධාරීන් පසු පස එළවා ඒ වැඩ කටයුතු නියම ආකාරයෙන් කරවා ගැනීමයි.

සමහර තැන්වල නම් ඒක ඒ විධියට කෙරෙන්නෙ නැතුව ඇති. ඒ ඉතින් ඒ ගොල්ලන්ගේ යම් යම් දුර්වලකම් නිසා වෙන්න ඇති. නමුත් අපේ අසනවල නම් කෘෂි සංවර්ඛන අධිකාරිය කෘෂිකර්ම අංශයට අදුළ කටයුතු පමණක් නොව ඒ අයම මුදල් වියදම් කර සුළු වාරිමාර්ග අවශාතා පවා අපට කර දෙන අවස්ථා තිබෙ නවා. ඒවා බොහොම වැදගත්. බොහොම අගය කර සලකන්න ඕනෑ. විශේෂයෙන් ගොවිතැන් කරන අය සියයට 98 ක් පමණ සිටින ආසනයක් නියෝජනය කරනු මන්තීවරයෙකු හැටියට මම ඒ වැඩපිළිවෙළ බොහොම අගය කොට සලකනවා.

ඉඩම් පුතිසංස්කරණ කොමිෂන් සභාවේ වැඩ කටයුතු ගැනත් ඒ ආකාරයෙන්මයි කියන්න තිබෙන්නෙ. ඒ සියල්ලෙන්ම අපට පුයෝජනවත් වූ සැහෙන තෘප්තිය කට පත් විය හැකි වැඩ පිළිවෙළක් කියාත්මක වී ඇති බව අවසාන වශයෙන් මතක් කරමින් මගේ ස්වල්පය අවසන් කරනවා.

එම්. සිවසිනම්පරම් මහතා (නල්ලර්)

(திரு, எம். சிவசிதம்பரம்—நல்லூர்)

(Mr. M. Sivasithamparam-Nallur)

Sir, some of the matters that we raised in connection with this Ministry may not be peculiarly applicable to this Ministry alone. But the hon. Member will agree, Sir, that these matters vitally affect agriculture and, therefore, that is why we raise them on this Vote hoping that what we say on the Floor of this House will certainly carry some weight with the Cabinet, so that, certain decisions can be made.

As far as the Peninsula is concerned, lift irrigation is the only way of following agricultural pursuits on the Peninsula. For many years, Sir, pumps operated with kerosene were used for lift irrigation in the Peninsula. Once the price of kerosene started to go up, Sir, from year to year, the question was brought up in Parliament to give electricity, and as far as possible we did give electrical connections to agricultural areas, to wells and so on. The fare that is being charged for the consumption of electricity is as high for agricultural purposes as for industrial purposes. The Jaffna farmer has to pay almost three times the fare that he paid two years ago for the consumption of electricity. A farmer cannot use kerosene because the price has gone up. He cannot use electricity because the fare is as high as for an industry. I am sure that the Government will appreciate that you cannot charge the same electricity fare for agriculture as for an industry. But I do ask the Hon. Minister that this is one matter he must take up with his Colleagues in the Cabinet and see that for agricultural purposes the electrical tariff is reduced.

Similarly, Sir, the Hon. Minister is aware that BTT has been levied or increased on certain agricultural instruments and certain inputs into agriculture things like mammoties. I am aware the Hon. Minister had raised this matter in the Cabinet and did not want the BTT on some of these items. But unfortunately, for some reason or another the BTT on a number of items which vitally affect agriculture has been increased. Therefore, I do say, now it is time to review this question. I mean, you cannot ask the farmer to go on increasing production in agriculture if this is not removed. You want to be self-sufficient in agriculture. But how are you going to do this if this is the method that the Government is adopting to see that agriculture is developed? These are the two matters that I want the Hon. Minister of Agriculture to raise with his Cabinet Colleagues and give some relief to the farmers.

Sir, at this time, there is a glut of onions in Jaffna. Some bright person has said that onions can be exported, and some person came from one of these agencies and said that in the Middle East there is a wide market for onions and these onions can be exported. The Jaffna farmer, believing this, had cultivated much more onions this year than the last year or the year before, hoping that there will be an export marked, but the gentlemen from the agency who said that you can export onions to the Middle East came and said, " No, no, these onions are not what the Middle East man wants, he wants the bigger onions." One cannot increase the size of onions as you increase the size of your budget. One has to wait for a few months or till the next cultivation to increase the size of onions. So that, with the result there is a glut of onions in Jaffna, and the farmers are unable to sell the onions. They do not know what to do with the onions. I know that this is not a matter entirely within the purview of the Hon. Minister, that this is also a matter that affects the Hon. Minister of Trade. But I do say that something must be done, because, otherwise the result will be that next year they will not cultivate onions – this year there is a gult, but next year there will be a scarcity of onions. So, I do ask the Hon. Minister that something must be done about the glut of onions one finds today in the Jaffna peninsula.

Sir, the Agricultural School in Kundasale takes in a few students in the Tamil medium also. But it is becoming increasingly difficult for the two media to be in one school. There are lots of difficulties, such as the appointment of teachers and as to how many students can be taken from either media. Over and over the years we have been asking that a school in the Tamil medium be started either in Karadiyanaru or in Kilinochchi. I think the Karadiyanaru school, which the hon. Deputy Minister knows, is almost ready for occupation and the school can be started; or, if that is not possible, the one at Kilinochchi can be started. So I do ask the Hon. Minister to see whether an agricultural School cannot be started in the Tamil medium either in Karadiyanaru or in Kilinochchi.

The other matter is, I am told that there is a drastic cut in the money allocated for the different farms. In the Thirunelvely Farm in Jaffna, which also happens to be in my Electorate, there has been a drastic cut, and a number of labourers who were employed there have been asked to lay by. Then have told them, "If there is work we will send for you. Otherwise, we will not be able to give you work".

Thirunelveli Farm, as the Hon. Minister knows, is of the only farm that caters to the peculiarities of agricultural planning in Jaffna. At the farm a fair amount of research work is done as regards type of seed, type of plants and so on, and also it is the only school for girls in the Jaffna peninsula. So I do ask whether the Hon. Minister will not be in a position to increase the amount of money that is being given to the Thirunelvely Farm.

I agree with the hon. Deputy Minister of Home Affairs about seed potatoes. Today the trouble is, because you are importing some seed potato and growing local seed potato, the farmer thinks that there is some magic in the imported seed potato and he does not want the local seed potato. Whether it is in Nuwara Eliya, or in Welimada, or in Jaffna everybody wants the imported seed potato and not the local seed potato. I do not know whether there is much difference between the imported seed potato and the local seed potato. But certainly because you are importing seed potato, they think that is the most suitable. So I think, as the hon. Deputy Minister said, if you can produce all the seed potatoes that you need in this country and the local seed potatoes that you need in this country and the local seed potatoes that you need in this country are

there will be no difficulty at all and people will not ask for the imported seed potato instead of the local seed potato. So I too join the hon. Deputy Minister in asking that something be done.

The Hon. Minister knows that a number of KVS were either not confirmed or dismissed after many years of service because they had not gained proficiency in the official language. They are people who work exclusively in the Nothern and Eastern Provinces. Well, why are you insisting that they should have a knowledge of the official language when their work does not require such knowledge, and when the people have dealings with they are all in the Nothern and Eastern provinces. I once asked a question on the Floor of this House as to whether something could not be done to reinstate some of them who were affected. The Government has radically changed its policy on this question of the official language and government servants. So I do ask the Hon. Minister to look into this question.

The question of onions is a very important one, because there is a glut. I have known a number of farmers who have said, "This is the last time we are going to cultivate onions". Therefore, I do ask the Hon. Minister either to increase the floor price or to purchase the onions in some form and to relieve the farmers of their plight.

සභාපනිතුමා

(इकियां)

(The Chairman)

Hon. District Minister you have to be brief because the Hon. Minister has to wind-up the Debate.

එම්. ඒ.අබ්දුල් මජීඩ් මහතා (මඩකලපුව දිසා ඇමති තුමා සහ නියෝජා තැපැල් හා විදුලි සංදේශ ඇමති තුමා)

(ஜனுப் எம். ஏ. அப்துல் மஜீத்—மட்டக்களப்பு மாவடட அமைச்சரும் நபால், தந்திப் போக்குவரத்துப் பீரதி அமைச் சரும்)

(Mr. M. A. Abdul Majeed—District Minister for Batticaloa and Deputy Minister of Posts and Telecommunications)

Thank you Sir, giving me the opportunity to say a few words under this Ministry. I was Deputy Minister of Agriculture and Lands, and I represent an electorate where almost 100 per cent of the population is engaged in paddy and sugar cultivation. Ampara District produces more than 1/10th of the total production of paddy in this country. I am happy and confident that the new Minister, a senior Member of our Party, who did a very good, silent and steady job at the Health Ministry, will deliver the goods. He knows what agriculture is. He has a good team too. I like to take this opportunity to pay a tribute to the silent arm of the Agricultural Ministry, the research workers and the scientists, who have done a very good job of work. Thanks

noolaham.org | aavanaham.org

### [ එම්. ඒ, අබ්දල් මජිඩි මහතා]

to their effort too we have been able to achieve a lot in the paddy sector today. It is largely due to their good, silent work.

I want to pinpoint a few problems in the Ampara District. We have a sugar farm at Ingurana, on the right bank of the Gal Oya. There are two problems in that area. The Sugar Corporation has 10,000 acres up-stream on the right bank; and below the sugar farm of 10,000 acres are 20,000 acres of paddy fields of colonized small farmers. The method of irrigation is day-time irrigation of sugar and night-time irrigation of paddy. By and large I am not blaming anybody. In fact the present residential Manager i is very understanding, but at the lower ranks, what happens is that in the night when the gates should be opened for the water to be let down-stream to the farms, sometimes the overseers and the watchers do not do it. Because of that there is friction; between them and the farmers, or else the farmers have to oil the palms of some of the watchers or other minions of the place or give them bottles of arrack and what not to ensure a supply of water.

With regard to the left bank, we are rehabilitating the left bank channel system with U.S. Aid. The right bank channel system, was not planned to cater to this extent but to a smaller extent. Both sugar and paddy are cultivated in bigger extent. I suggest that the Hon. Minister take it up with the Minister of Lands and Land Development, because I believe the U.S. Aid machinery that has come for the rehabilitation of the left bank will be left with us. If we can use that to rehabilitate the right bank channel system, we can ensure that the vital sectors of sugar and paddy can be supplied with irrigation water without one trying to cut the other's throat. Sugar is up-stream. You cannot help it. It is after that that you pass it down to the lower stream people. The Residential Manager comes to the D.A.C and complains that their quota has not been given and, sometimes the farmers and the Irrigation Department people say that they are using more than their quota. Some system of monitory device should be done. This water issue should be monitored so that every section gets its share of water.

There is another problem which has now come to very serious proportion. That is, the discharge of effluence of the Sri Lanka Sugar Corporation factory into the Gal Oya river. The Sugar Factory is situated almost twelve miles above the estuary of the Gal Oya in one of the main tributaries of the main Gal Oya river and all the old 'purane' settlements are below the sugar factory, therefore, the water is thoroughly polluted. The fish population below the factory has died completely, and worse than that is this water is used for domestic purposes by all the people who live along the banks, from Warapatanchenai to Samanturai. In fact, the Water Supply and Drainage Board wanted me to take this matter up with the Ministry, because for my Samanturai Water Supply Scheme the source of water Digitized by Noolaham Foundation.

supply is from this river. Every factory in this country is now trying to treat their effluence before they let them in. In the North, the cement factory is trying to lighten its dust. We have got in the Eastern Province, the Paper Mills at Valaichenai. They were also discharging their raw effluence to the lagoon. Now they are also taking corrective action. I do appeal to the Sri Lanka Sugar Corporation to ensure that this discharge of effluence into the river be taken very serious note of and that the effluence is treated before release so that the domestic supply of water to people who live below this factory is not affected.

Sir, I know the personnel of this Ministry well, almost personally. As I told you earlier, I had been Deputy Minister of Agriculture and Lands. The Hon. Minister has, by and large, a very good team, whether it is the Head of the Department of Agriculture or the Agrarian Services or the Paddy Marketing Board or the ADA. Certainly, I think I will be failing in my duty if I do not express my thanks to the Head of the ADA, Mr. Ranjan Wijeratne, who was some time back the Secretary to this Ministry. I believe he was the one Secretary of a Ministry who not merely visited Districts-normally people visit Districts and have sakachchawa at the District Kachcheri-but every nook and corner. Believe me. I have been a Member of Parliament for 23 years, but even in my electorate I went to certain places because of this gentleman. I wish that other Heads of Departments could emulate him, because you see the problem and meet the people at the remotest village level and there is no more to talk. We can cut down much paper work and red tape. You see for yourself what is being done. I am very happy that he does it that way. I am not holding pandam to anybody. It is not my line, but I wish most other officers emulate this gentleman. Then we can do a much better job and the people themselves will know that those at the top are concerned about them.

Anyway, Sir, you wanted me to be very brief. I have been as brief as a bikini, I believe. Mr. Chairman, I thank you.

අ. භා. 6.15

එව්. එම්. ඒ. ලොකුබන් ඩා මහතා (ගල් ගමුව)

(இரு. எம். எம். ஏ. லொக்குபண்டார—கல்கமுவ) (Mr. H. M. A. Lokubanda—Galgamuwa)

ගරු නියෝජා සභාපතිතුමනි, මම හුතක් සන්තෝෂ ටෙනවා, මට මේ අමාතාහංශය ගැන කතා කරන්නට අවස්ථාව ලැබීම ගැන. අනික් ගරු මන් තීතුමන් ලා පුකාශ කළා වාගේ, මමත් එක වැදගත් කරුණක් කියන්නට කැමතියි. මේ අමාතහංශයට සම්බන්ධ හැම නිලධාරි මහත්මයෙක්ම—ඉතාම සුළු නිලධාරී මහත් යොගේ පවත් ලොකුම නිලධාරී මහත්මයා දක්වා හැම කෙනෙක්ම—මේ රටේ ගැමි ජනතාවට සම්බන්ධ අමා තාහංශයක් වශයෙන් සලකා ගම්බද ජනතාවගේ ආර් මික තත්ත්වය ගොඩනැවීමට දරන උත්සාහය පිළි බදව අපි ඒ ශැම දෙනාටම ස්තුත්වන්න වන්නට ඔනෑ. නම් විශයෙන් එක් එක්කෙනා ගැන වෙන වෙනම

සදහන් කරන්නව අවශා නැහැ.

රටේ බහුතර ජනතාවගෙන් වැඩි කොටසක් නියෝ ජනය වන අමාත හාංශයක් වශයෙන් කෘෂිකර්ම අමා ත හාංශය ගැන අප කාලයක් තිස්සේ කතා කර තිබෙන එක් පුශ් නයක් නම් ගොවීන්ට විශාම වැටුප් ලබා දීම පිළිබද පුශ් නයක් නම් ගොවීන්ට විශාම වැටුප් ලබා දීම පිළිබද පුශ් නයයි. මෙය මෙපමණ කාලයක් තිස්සේ කතාවට පමණක් සීමා වී තිබුණු දෙයක් බව, තමුන් නාන්සේගේ මාර්ගයෙන් ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධාන යට යොමු කරන්නට මම කැමතියි. එම නිසා, වී බුසලක සහතික මිළ රුපියල් පහකින් වැඩි කරන කොට වැඩි කළ ඒ මුදල ගොවියාගේ නමින් බැංකු ගිණුමක හෝ තැන්පත් කර මොන යම් කුමයක් හෝ යොදා මේ ගොවීන් දැන් වැටී සිටින දෙවන පන්තියෙන් පළමුවන පන්තියට ගෙන එන්නටය කියා අප ආයාචනයක් කරන්නට මනා.

ඇත්ත වශයෙන්ම මම ගොවී ජනතාවගේ නියෝජිත යෙක්. මමත් මගේ ජීඩිතය ගත කර තිබෙන්නේ ගොවි යකු වශයෙන්. ඒ නිසා මා ලබා ඈති අත්දැකීම අනුව ගොවීන් ඉතාමත් කණගාවූදායක අන්දමට, එහෙම නැතිනම් ඉතාම දුක්ඛිත තත්ත්වයට පත් වන අවස්ථා ගැන මම දන් නවා. සර්පයන් දෂ්ට කිරීම නිසා ගොවීන් මිය යන අවස්ථා තිබෙනවා. එසේ වුණු අවස්ථා වලදී, ඒ ගොවියා සතු ඉඩකඩම් උකුස් කර හෝ විකුණා හෝ මුදල් ලබා ගන්නට එම පවුලේ උදවියට සිදු වන නීසා මුළු පවුලම මහපාරේ හිහා කන තත්ත්වයට පත් වෙනවා. ඒ වාශේම වයසට හියාම ශොවියා හරියට කරන්නෙන් ලිහු, වයසට ගිය හරකකුගේ තන්න්වයට පත් වෙනවා. කිසිම සාධාරණ අයිනිවාසිකමක් ඔහුට ලැබෙන්නෙ නැහැ. වයස්ගත වුණාම තමන්ගෙ දරු වන්ගෙන්වත් හවුහරණයක් ලැබෙන්නෙ නැහැ. එම නිසා ගොවියාට විශුාම වැැටුපක්' ලබා දීම ගැන ශරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය තදින්ම සොමු කරන්නට ඔනෑ.

දැනට සුළු වාරිමාර්ග පිළිබඳව අවධානය යොමු කර නවා අඩුයි. තවමත් බලන්නෙ මහ ඇළවල් හරවා විශාල වාරිමාර්ග යෝජනා කුම කියාත්මක කර, රටේ ගස් කොළන් පෙරළා විශාල කුඹුරු අස්වැද්දීමටයි. සුළු වාරි මාර්ග වලින් අද තවමත් නිසි පුයෝජන ගැනිමට බලා පොරොත්තුවක් නැහැ. සමහර පළාත්වල මහ වාරිමාර්ග වලට වැඩියෙන් සුළු වාරිමාර්ග යෝජනා කුම තිබෙනවා. ඒ යෝජනා කුමවලින් නිසි පුයෝජන ගැනීමට රජයේ අවධානය යොමු වී නැහැ. එම නිසා රංජන් විජේරත්න මහත්මයා යන්නා වාගේ සුළු වාරිමාර්ග වලට ගිහින්— වාරිමාර්ග සොයා ගිහින්—ඒ වාරිමාර්ග දියුණු කරන් නට ඕනෑ; අවශානාවන් අනුව ඒ කටයුතු කියාත්මක කරන්නට ඕනෑ.

යල් කන්නයේ ශෂා මාරු කුමයට වගා කරන ගොවීන් මාස් කන්නයේදී කෙළින්ම කැකුලන් ගොවී තැන් කරනවා. ඒ වාශේ ඒවාට ආධාර කරන්නට පුඑ වනි. ඒ නිසා ඒ ගැන තදින් අවධානය යොමු කරන ලෙස මම ඉල්ලා සිටිනවා.

කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුව දැන් විශාල වශයෙන් අවධානය යොමු කරන්න. එසේ කළොත් එය මේ රථේ අස්වැන්න ලැබෙන වී වර්ග නීෂ්පාදනය කර තිබෙ රෑකියා පුශ්නයට හොඳ පිළියමක් වෙනවා. තමුන් නවා. නමුත් මේවායින් වැඩි හරියක් විබැදු ගොවිතු කියි. කුත් දුස් හදින් නවා, අධ්යාපනයක් ලැබූ අය මේ ශොවි

noolaham.org | aavanaham.org

පමණක් ඔබින ඒවායි; එහෙම නැතිනම් වෘරිමාර්ග යෝජනා කුමයකින් ජලය ලබාගෙන වගා කළ යුතු වී වර්ගයි. අපි තවමත් කල්පනා කර නැහැ, උස් බිම්වල වගා කරන වී වර්ග ගැන. ඒ කියන්නෙ ඔබ කුඹුරුවලට පමණක් නොවෙයි, ගොඩ කුඹුරු වලටත් ඔබින—හේන් වලත් වපුරන්නට පුළුවන්—මාස තුනකින් විතර අස් වැන්න ලබාගත හැකි වී වර්ග නිෂ්පාදනය කිරීමේ අවශානාව ගැන අපේ අවධානය තදින් යොමු වෙන්නට ඔනෑ. එව 4 වාගේ වී වර්ග වපුරා අස්වැන්න ලබීමට ගතවන කාලය වැඩියි, වපුරා මාස හතරක්-හතර හමාරක් විතර ගත වෙනවා. අස්වැන්න නෙළා ගන්න. එමනිසා ඔඩ කුඹුරුවලට වාගේම හොඩ ඉඩම්වල—හේන් වල—ගොවිතැන් කිරීමට සුදුසු වී වර්ග නිෂ්පාදනය කිරීම ගැනත් දෙපාර්තමේන්තුවේ අවධානය තදින් යොමු වෙන්න ඕනෑ.

ඊළහට, පසුගිය අවුරුද්දේ පුථමයෙන්ම මිරිස් පිටරට යැවීවේ අපේ ආසනයෙන් බව මා තමුන්නාන්සේලාට මතක් කරන්න මනෑ. 'මිරිස් නැතිව හොදි කනවා" කියපු යුගයක් අපි පසු කළා. කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන් තුවේ සහයෝගිත්වයෙන් දිසා ඇමතිතුමාත් මහන්සි වී අපේ රාජාංගන ගොවීන් නිෂ්පාදනය කළ මිරිස් ගිය අවුරුද්දේ අපි පිටරට යැවීවා. ගොවීන්ට රජයෙන් සැපයු ඉන්ඛන නවත්වා තිබියදීත්, අපේ ගොවීන් ඉතාමන් අසිරුකම් මධායෙහි ඩෛර්ය සම්පන්නව කට යුතු කොට තමන්ගේ මුදල් පවා වැය කර ඉන්ඛන මිළ යට ගෙනයි, මේ මිරිස් වගා කොට ඉතිහාසයේ පළමු වරට පිටරට යැවීම සිදු කළේ.

රාජාංගන වැවේ වතුර හැම දෘම, යල් කන්නයෙන්, මාස් කන්නයෙන්, පහල කුඹුරු වලට ගලා ගෙන යනවා. මාසයක් වුවත් බොහොම අමාරුවෙනුයි, අපි රාජාංගන ගොවීන්ගේ වේලි සුද්ද කිරීමටවත් හොරොව් වෙන් යන වතුර නවත්වන්නේ. එම නිසා මෙම පුදේ ශයේ සුළු විදුලි බලාගාර ඇති කිරීම ඉතාම පහසුයි. චීනයේ මෙම කුමය කියාත්මක වී තිබෙනවා. එමනිසා හැමදාම හොරොව්වෙන් ජලය ගලාගෙන යන නිසා මේ කුමය අපේ රටේ කියාත්මක කිරීම ඉතාම පහසුයි. ගරු නියෝජා අමතිතුමා සමග මේ සම්බන්ධයෙන් අපි සාකච්ඡා කළා.

ඒ වාගේ ම ගෞරවයෙන් මා ගරු ඇමතිතුමන් ලාගෙන් ඉල්ලා සිටින්නේ, ගොවීන් දෙවැනි පන්තියෙන් පළමු වැනි පන්තියෙන් හළමු වැනි පන්තියට ගන්න යෝජනා කරන්න" කියායි. එය විශාල වැඩක්. මේ ගොවී කම්කරු ජනතාව ගැන කථා කරන්නේ ඡන්ද කාලයට පමණයි. ගොවීන් වාගේ නොවෙයි, වරපසාද තිබෙන, මොනවා හරි හෙල් ලීමක් කරන්න පුළුවන් ලිපිකරුවන් වැනි රජයේ සේවක් යන්. ඔවුන් රජයට සුළු විධියේ රිදවීමක් හරි කර තමන්ගේ අයිතිවාසිකම් ලබා ගන්නවා. නමුත් අපේ ගොවීන්ට කරන්න පුළුවන් ඡන්දය දවසට කතිරය ගසා මේ වෙනස කරන එක පමණයි. එමනිසා ගොවීන් දෙවැනි පන්තියෙන් පළමුවෙනි පන්තියට මුදවා ගන්න. ඒ ගොවීන්ට විශාම වැටුපක් ලබා දීම පිළිබඳව තදීන් අවධානය යොමු කරන්න. එසේ කළොත් එය මේ රටේ රිකියා පුශ්නයට හොඳ පිළියමක් වෙනවා. නමුන් කැන් ඉදිණිය පුශ්නයට හොඳ පිළියමක් වෙනවා. නමුන්

[එව. එව. ඒ. ලෙකුබුණිවා මහතා] කටයුතු වල නිරත වෙන්න ඉතා මැලිකමක් දක්වන බට. එමනිසා ගොවියාට සමාජයේ හිමි තැන ලබා දුන් විට මේ පුශ්නය විසඳන්න පුළුවන් වෙනවා.

# නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழு உப தவேவர்)

(The Deputy Chairman of Committees)

Hon. Minister, there are two or three hon. Members who wish to express their views. They would need about fifteen to twenty minutes. The Deputy Minister of Textile Industries can commence his speech now and he will be followed by the hon. Member for Agalawatta.

# ආර්. එම්. ධර්මදාස බණ් බා මහතා (නියෝජා පේෂ කර්ම ඇමතිතුමා)

(திரு. ஆர். எம். தர்ம<mark>தாச பண்டா—புடவைக் கைத்தொ</mark> மில் ப<del>ோதி</del> அமைச்சர்)

(Mr. R. M. Dharmadasa Banda—Deputy Minister of Textile Industries)

ගරු නිසෝජා සභාපතිතුමනි, කෘෂිකර්ම අමාතාහංශයේ වැය ශිර්ෂය සටතේ කථා කරන්න විනාසි කිහිපයක් ලබා දීම ගැන මා තමුන් නාන්සේ ව ස්තුතිවන් ආ වෙනවා. 1979 අංක 58 දරණ ගොවිජන සේවා පනතින් ගොවීන්ට දී තිබෙන යම යම් වරපුසාද ඔවුන් කෙරෙහි අයුක්ති සහගත ලෙස බලපාන හැටියට කියාත්මක කර ගෙන යන බව මා පුථමයෙන්ම ගරු ඇමතිතුමාට මතක් කරන්න ඕනෑ. අසාධාරණ ලෙස ගොවීන් උ නඩු දමා තිබෙන බවට මට පැමිණිලි ලැබී තිබෙනවා. සමහර විට මෙය ඇමති තුමාට අඑත් ආරංචියක් වෙන්න පුළුවන්. මේ ගැන ඉක්මන් පියවරක් ගන්නය කියා මා ගරු ඇමතිතුමා ගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. ගොවී ජන සේවා පනතේ 5 වැනි වගන්නිසේ II වැනි ජේදයේ මෙසේ සඳහන් වෙනවා.

" යමු අඹුරු පුමාණයකට ඇතුළු වී බුක්ති විදීම පිළිබඳව අඳ ගොවී සා සතු අයිතිවසිංකම අධිකරණයක තීන්දු පුකාශයක් හෝ ආඥවක් පරිදි තහනම කිරීම, අල්ලා ගැනීම හෝ විකිණීම නොකළ යුතුය."

ගොවිජනසේවා කොමසාරිස්තුමා මේ පිළිබඳව දන්න වාද කියන්න මා දන්නේ නැහැ. අපේ ආසනයේ සිටින සමහර ගොවීන් උසාවියට අරගෙන ගොස්, ඔවුන්ට ගොවිතැන් කර තිබෙන කුඹුරුවලට යාම පවා ත්සනම් කර තිබෙනවා. නමුත් මෙම පනතේ වගන්නිය<mark>ක</mark> තිබෙව. එසේ උසාවියකින්වත් තහනම් කරන්න බැහැ කියා. අද ගොවීන් කුඹුරු වැඩ කරගෙන එද්දී උසාවී යෙන් තුහනම් නියෝග එවනවා. ඉන්පසු ගොවීන්ට ඒ කුඹුරුවලට පොහොර ගහන්න යන්න බැහැ; බෙහෙත් ගහන්නු යන්නු බැහැ ; වතුර බදින්න යන්න බැහැ. මේවැනි තත්ත්වයකට මුහුණ දුන් එක් පාරා ගොවී යෙක් එය බලා ගෙන ඉන්න බැරීම කුඹුරට ගියාය කියා. එම ගොවියාත් ඔහුගේ පවුලේ සිටි තවත් පස් දෙනෙකුත් <mark>රිමාන් ඞ් භාරයේ තබාගෙනු සිටියා. දවස් එකොළහක</mark>ට පසුවයි. ඔවුන් ආපසු රිමාන්ඩ් භාරයෙන් මිදී ආවේ. මේ අයට උසාවියනින්වත් නහනම් නියෝග කරන්න බැහැ කියා පනතේ නිබියදීත් උසාවිවලින් ඒ වගේ නහනම් නියෝග කරන විට මොකක්ද ඇතිවන තත්ත්වය? මම ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, කරුණාකර අඩුම වශයෙන් ගොවිජන සේවා දෙළාතිමේන්තුවේ නිලධාරීන් Digitized by Noolah

වචිත් මේ ශැන දන්වා අවශා කටයුතු කරන හැරියට. ඒ දෙපාර්තමේන් තුවල නීතිඥ මහන්වරුන් ඉන්නවා. ඒ අයට පුළුවනි, උසාවිවලට පෙන්වා දෙන්න, මෙහෙම ජේ දයක් මේ පනතෝ තිබෙනවාය කියා. ගොවීන්ට එවැනි තහනම් නිසෝග නිකුත් කරන්න බැරි බව උසාවියට පෙන්වා දෙන්න පුළුවන්. නමුත් තමාට එහෙම කිසි දෙයක් සිදුවෙලා නැහැ. මේ අහිංසක අද ගොවීන් මේවා ගැන කිසි දෙයක් දන්නෙ නැහැ. ඒ අයට බැහැ. ඉහළ උසාවියකට ගිහින් නඩු කියන්න. ඒ නිසා ඒ අය ලොකු අසරණ භාවයකට පත්වී ඉන්නවා. ඔවුන් වැඩ කරගත් කුඹුරුවල පුයෝජනයවත් ගන්න බැරි විධියට තහනම් නියෝග නිකුත් කර තිබෙනවා, උසාවිවලින්. ඒ නිසා කරුණ කරලා මේ ගැන කියා කරන්න කියා මම නැවත වරක් ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

මේ පනත යටතේම සිදුවන තවත් එක අසාධාරණයක් තිබෙනවා. මේ පනතේම 47 වැනි වගන්තියේ පළමුවන ජෛදය යටතේ තිබෙනවා, අක්කර බද්දක් අය කරන්න පුළුවන්ය කියා. එය තිබෙන්නේ මෙහෙමයි:

" ගොවීජන සේ වා කාරක සභාවක් විසින්, එම සභාවට අක් කර බද්ද ගෙවිය යුතු කෘෂිකාර්මික ඉඩමක සෑම අයිනිකරුවකුට මහ් භුක්ති කරුවකුට, ලිඛිතව කරන දෑන් වීමක් මගින් එම දුන්වීමෙහි සඳහන් කරනු ලැබිය යුතු යම් කාලසීමාව තුළදී එම බද්ද ගෙවන ලෙස නියෝග කරනු ලැබිය හැකිය."

එහෙම නියෝග කර තිබෙනවා. නමුත් අවාසනාවකට වාගේ මෙම නියෝග කියාත්මක කර තිබෙන්නේ, කෘෂිකාර්මික ඉඩම් සඳහා පමණක් නොවෙයි. මම සොයා බැලුවා, මේ 'කෘෂිකාර්මික ඉඩම් ' යන්නෙහි අර්ථ නිරූපනය ගැන. මෙම නියෝග දී තිබෙන්නේ ඉන් පිටස්තරවයි. මේ බදු පනවා තිබෙන්නේ, කෘෂී කාර්මික ඉඩම්වලට පමණක් නොවෙයි. සාමානා අහිංසක, දුප්පත් මිනිස්සු පෙඩි ගෙයක්, පැල්පතක් හදාගෙන අක්කර කාලක පදිංචිවෙලා සිටිනවා නම් ඒක <mark>ටත්</mark> බදු අය කරනවා. හැම ගොඩ ඉඩමකට<mark>ම බදු අය</mark> කරන්නය කියා දැන්වීම් යවා ුතිබෙනවා. යම් යම් ලේඛ ම්ර්ගයෙන් මෙම දැන්වීම් කර තිබෙන්නේ ගොවි ජන සේවා කොමස රිස්තුමායි. මම ඒවා විස්තර කරන්න යන්නේ නැහැ. අංක 85 දරන චකු ලේඛයේ 4 වැනි අංකය යටතේ දන්වා තිබෙනව, අක්කර බදු ගැන. ඒවාගේම අංක 72 දරන ගොවිජන සේවා කොමසාරිස් තුමා නිකුත් කළ චකු ලේඛයේත් සදහන් කර තිබෙනවා, මේ අක්කර බදු අය කරන්නේ කොහෙමද කියා. අඑත්ම එක තමයි, අංක 134 දරන චකුලේ බය, එයිනුත් කියා තිබෙන්නේ, අක්කර බදු අයකර ගැනීම ගැනයි.

මෙම චකුලේඛ මහින් දී ඇති යම් යම් විස්තර වැරදි විධියට ගෙවි කාරක සභා මහින් පිළිපැදීම නිසායි, සෑම ඉඩමකින්ම අක්කර බදු අය කරන්න යන්නේ. ගොවී ජන සේවා කොමසාරිස්තුමා කියා තිබෙනවා, මේ බදු ඉක්මණට අය කරන්නය, ගෙවන්නේ නැති අයට නඩු දමන්නය කියා. ඇත්තෙන්ම මේ අක්කර බදු කුඹුරු වලින් පමණක් අය කරනවා නම් කිසිම අසාධාරණයක් නැහැ. ඒවාගේම ගොඩ ගොවිතැන් හැටියට සුළු හෝග වග කරන අයගෙන් අක්කර බදු ගත්තාටත් අපි තරහක් නැහැ. නමුත් කිසිම දෙයක් වගා කරන්නේ

noolaham.org | aavanaham.org

නැති ගෙවිතැන් නොකරන සමානා ගොඩ ඉඩම්වලි නුත් අක්කර බදු අය කරන්න යනවා. අක්කරයකට රුපියල් හය බැගින් අය කරන්න නියෝග කර තිබේ නවා. ඒ සල්ලි නොගෙව්වොත් උසාවියට ඉදිරිපත් කර දඩයකුත් සමග ඒ මුදල අයකර ගන්න කටයුතු කරන්නය කියා දන්වා තිබෙනවා. මේ නිසා ගොවීන්ට විශල අසාධාරණයක් වෙනවා. එම නිසා මා ඔබතුමා ගෙන් ඉතාමත්ම කරුණාවෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, මෙය නවත්වා දමන්නය කියා දැනටමත් ඇතැම අයට නඩු දමන්න සූදානම් වෙලා ඉන්නවා.

ඒ අතරම අමාතාංශයේ කටයුතු කුමානුකුලව විධි මත්ව කරගෙන යාම ගැන මම ගරු ඇමතිතුමාට ස්තුති වන්ත වෙනවා. මට පෙර කථා කළ ගරු මන්තීවරුන් රාශියක් සදහන් කළා, කෘෂි සංවර්ධන අධිකාරීය ගැන. ඒ අය එහි කටයුතු ගැන ළශංස, කළා. මගේ හැඟිමත් එහෙමමයි. ඉතාම හොඳින් හොඳ වැඩපිළිවෙළක් යටතේ සංවිධානාත්මකට එහි කටයුතු කරන නිසා අපට දැන් මන්තීවරුන් සැටියට අපේ කොට්ඨාශවල කටයුතු කිරීම පහසුවී තිබෙනවා. ඕනෑම ත නක ගොවී පශ්න යක් තිබෙනවා නම් ඉත ඉක්මණින් ඒක අපට දැන ගන්නට පුළුවන් වෙනවා. ඒ වගේ සංවිධානයක් තිබෙ නවා. එවැනි සංවිධානයක් ඇති කිරීම ගැනත් මම ස්තුති වන්තු වෙනවා.

විශේෂයෙන් අත්තනගල්ලේ ගරු මන්නීතුමාත් (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) විරුද්ධ පක්ෂයේ අනි කුත් ගරු මන්තීවරුත් මේ වැඩ පිළිවෙළ ගැන සන් තෝෂය පුකාශ කළා. මේ රජය 1977 දී බලයට පත් වූවාට පසුව, අළුත් මතයක් අනුව, අළුත් ආකල්පයක් මත, මේ ඇති කළ කාෂි සංවර්ධන අධික රියෙන් මේසා විශල සේවයක් වීම ගන අපිත් සනතෝෂ වෙනවා. ඒවාගේම ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානයට මම යොමු කරන්න කැමනියි, අපේ දිස්නික්කයේ—මොනරාගල දිස්තුික් කයේ ඉතාම සාර්ථකව කෙරෙන උක් වගාව ගැන. 1060 සිට 1977 දක්වාව මේ රටේ නිබුණේ සීනි කර්මාන්ත ශාලා දෙකයි. හිතුරානේත්, කන්තලේන් කර්මාන් තශාලා පිහිටා තිබෙනවා. 1977 සිට අද වන තෙක් මේ රජයට පුඑවන් වී තිබෙනවා, තවත් උක් කර්මාන්ත ශාලා 3 ක් ආරම්භ කරන්නව. ඒ සම්බන්ධව ගරු ඇමනිතුමාටන් අමාතසාංශයටන් හිටපු ැමතිතුමාටත් මා ස්තුතිවන්ත වෙනවා.

1981 දී රජයෙන් පමණක් ආනයනය කළ සීනි සඳහා අපේ රටේ සල්ලි රුපියල් දශ ලක්ෂ 2077 ක් අපි විය දම් කර තිබෙනවා. 1982 වියදම් කළ පුමාණය ගණන් ගන්නට බැහැ, පෞද්ගලික අංශයන් සීනි ආනයනය කළ තිසා. තව තවත් උක් කර්මාන්ත ශාලා ඈති කරනවා නම් මේ මුදල් අපට මෙහි ඉතිරි කර ගන්නට පුළුවන්.

අලනින් ඇති කළ උක් කර්මාන්ත ශාලා තුනම ඉදි වන්නේ මොනරාගල දිස්තික්කසේ යි. ඒ ගැන අමා තෲංශයටත් රජයටත් මා ස්තුතිවන්ත වෙනවා. එමෙන්ම එහි තවත් ඉඩම් තිබෙනවා. එහි පසත් හොඳයි. ගොවීනුත් කැමතියි උක් වගා කරන්නට, ඒ නිසා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. තමුන්තාන්සේගේ මේ අලුත් කාල පරිව්ජේදයේ දී තවත් කර්මාන්ත ශාලා කීපයක් එහි ඇති කරන්නට කටයුතු කරන්නය කියා. ඒ දිස් නික්කයේ ඉතා හොදින් කසු වචන්නට පුළු වන්. කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන්තුව හා එම අමාතාාංශ ශෙයි, ඒ ගැන කටයුතු කරන්නේ. කසු ආනයනය සදහා අපි අවුරුද් දකට විශාල මුදලක් වියදම් කරනවා. 1981 වර්ෂයේ දී අපි වියදම් කර තිබෙනවා රුපියල් දශ ලක්ෂ 267 ක්. 1982 දී වියදම් කර තිබෙනවා රුපියල් දශ ලක්ෂ 256 ක්. කපු මෙහි වගා කරන්නට පුළුවන්. ඒ නිසා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා, ඒ සදහා වෙනම අංශයක් පිහිටුවා කපු වගා කිරීමට වෙනම නිලධාරීන් පිරිසක් යොදවා එයන් වනජේත කරන්නය කියා.

කිසිම සැකුයක් නැතිව අපි වී වලින් ස්වයම්පෝෂණය ලබන කාලය වැඩි ඈත නැහැ. එසේම මා කලින් සඳහන් කළ අනික් වර්ගවලිනත් ස්වයම්පෝෂණය ලැබීමට කට යුතු කිරීමට ගරු ඇමතිතුමාට ශක්තියන් ඩෛර්යයන් ලැබේවායි මා පුාර්ථනා කරනවා.

## නියෝජන කාරක සභාපතිතුමා

(குழு உப கலேவர்)

(The Deputy Chairman of Committees)

Hon. Member for Agalawatta, I will give you three minutes and the hon. Member for Kotmale will follow. I think I can allow him about five minutes.

අ. කා. 6.30

මෙරිල් කාරියවසම් මහතා (අගලවත් ත)

(திரு. மெரில் காரியவசம்—அகலவத்த) (Mr. Merril Karıyawasam—Agalawatta)

ගරුනියෝජා සභාපතිතුමනි, මා තමුන්නාන්සේට ස්තුතිවන්ත වෙනවා, වචන කීපයක් කථා කිරීමට සුළු වශයෙන් හෝ මට මේ අවස්ථාව ලබාදීම ගැන. මම මේ අවස් ථාවේදී විශේෂයෙන් ම සඳහන් කරන් නට කැමතියි, කළුතර දිස් තික්කය කෘෂිකර්මය අතින්, විශාල අස්වැන් නක් ලබන පුදේ ශයක් නොවන බව, පුදේ ශයේ දේ ශ ගුණය අනුව එවැනි තත්ත්වයක් පවතිනවා. විශේෂ යෙන්ම මගේ ආසනය ගත්තොත් අගලවත්ත වැනි පුදේ ශවල අපි ඉතා සුළු අස් වැන් නක් තමයි, ලබන්නේ. 1977 වන තුරු අපි ලැබුවේ අක් කරයකින් වී බුසල් 23 ක පමණ පුමාණයක්. නමුත් අපි අද ඉතා සන්තෝෂයෙන් මතක් කරනවා, අක්කරයකින් වී බුසල් 23 ක් පමණ වූ එම අස් වැන්න පුමාණය මේ පසුගිය අවුරුදු පහේ කාලය **තුළ අක්කරයකින් ¦වී බුසල් 55 දක්වා වැඩි කර ගෙන** තිබෙනවා කියා. ලංකාවේ වෙනත් පුදේශ හා සංසන්ද නය කරන විට මේ පුමාණය මදි වෙන් න පුඑවන්. එහෙත් අපේ පුදේශ නිතරම වැහි අදුර තිබෙන පුදේශ නිසා මෙය ඉතා හොඳ තත් ත් වයක් හැටියට සඳහන් කරන් න පුළුවති. මෙවැනි දියුණුවක් ලබන්නට, අස්වැන්න දෙශු ණයකට වැඩියෙන් වැඩි කර ගන්නට, පුළුවන් වුණේ මොකද කියා අපි කල්පනා කර බලනවා නම් පුධාන වශ යෙන් කියන්න පුළුවන් පසුගිය අවුරුද පහ තුළදී ඇති වූ නව සංවර්ධනය නිසයි මේ තත්ත්වය ඇති වුණේ කියා. එමෙන්ම අපේ වගා නිලධාරි මහත්වරුන් මේ සම්බන්ධයෙන් විශේෂයෙන් උනන්දු වීම මෙයට හේතු වක් වුණා කියා මා විශේෂයෙන් මතක් කරන්න කැම තියි. ඒ මගින් ගම්බදව අපේ සංවිධාන ඇති කර ගන්

Digitized by Noolaham Foundation. noolaham.org | aavanaham.org

[මෙරිල් කාරියවසම් මනතා]

නට අවස්ථාව සැලසීමෙන් හිටපු කෘෂිකර්ම ඇමති ඊ. එල්. සේනානායක මැතිතුමා අපට විශිෂ්ඨ උදව්වක් කළා.

පරණ වෙල් විදාතේ කුමය වෙනුවට වගා නිලධාරීන් ඇති කර දැන් අවුරුදු 3 ක් සම්පූර්ණයි. ඔවුන් ස්ථිර කරන මේ අවස්ථාවේදී අපි දකිනවා, ඉතා විශිෂ්ඨ සේවාවක් ඔවුන්ගෙන් සි දුවූ බව. මේ අවස්ථාවේදී ඒ බව මතක් කරමින් ගරු කෘෂිකර්ම ඇමතිතුමාගෙන් ඉතා ගෞරවයෙන් මා ඉල්ලා සිටිනවා, මෙය එදා ගත් හොඳ පියවරක් නිසා කරුණාකර අපේ පුදේ අවලට තවත් වැඩියෙන් වශා නිලධාරීන් පත් කරන්නය කියා. ඉතා විශාල අපේ ආසනවල—නගරබදව නොවෙයි, ගම්බදව—සමහර විට අක්කර 1,000 කටත් වැඩි පුමාණයක් භාරව සිටින්නේ එක් නිලධාරියෙක් පමණයි. ඒ නිසා වශා නිලධාරීන් සංඛාහව වැඩි කරන හැටියට මම ගරු ඇමති තුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

ඒ සමගම මෙසේ අස්වැන්න වැඩිවීමට තවත් හේතු වක් මම කියන් නට කැමතියි. මේ කවුරුත් කිව්වා වගේ ඒ අපේ කෘෂිකර්ම සංවර්ධන අධිකාරියේ සේවයයි. ඒ අතර රංජන් විජේරත්න මහතා ගැනත් වචනයක් නොකිව්වොත් මගේ කථාව සම්පූර්ණ වන්නේ නැහැ. කුහකත් වයෙන් තොරව කථා කරනවා නම් අපි එය කියන් නට ඕනෑ. මොකද, එය අපේ ඇස් ඉදිරිපිට දකින සේ වයක්. ඉස් සර නිලධාරීන් වගේ නොවෙයි, අපේ ආසනවලට ඇවිදින්, මඩ ටිකක් පාගන්නට පුළුවන්, නීයරක ඇවිදින් නට පුළුවන්, ගොම විකක් දැක්කාම පිළිකුල් හිතන්නේ නැති නිලධාරි මහත්මයකු එක්ක අපේ ආසනවල ඇවිදින්නට ලැබීම අපට සතුටකක්. අපේ ගොවි මහත්වරුන් හම්බවෙලා, ලජ්ජා නය නැතුීව "මේ ක්ෘෂිකර්මය සම්බන්ධව සිටින නිලධාරි මහත්ම යෙක් " කියා එතුමාව හඳුන්වා දෙන්න අපට පුඑවන්. එපමණක් නෙ.වෙයි, එතුමාගේ සංචාරයකින් පසුව යම් කිසි දෙයක් කරන්න ඕනැය කියා හිතා ගත්තා නම් ඊට පසුව ඒ දෙය කරන්න පුළුවන් වියියේ follow up action එකකුත් එගෙම නැත්නම් ඒක කිුිිිියාත්මක කරන්න පුළුවන් කියාමාර්ගයකුත් එතුමා සකස් කරන බව අපි දන්නවා. අපි ඒ අන්දමින් කථා කරන්නේ ඒ අංශ යෙන් අපට පැහැදිලිවම සේ වයක් ලැබෙන නිසයි.

ගරු ඇමනිතුමාට මේ අවස්ථාවේදී නැවතත් මේ හරු ඇමනිතුමාගේ අත්ත්රා මතක් කරන්නට කැමතියි. අගලවත්ත ආසනයේ ඉන්නැපාන කියා පුදේශයක් තිබෙනවා. එය ආනන්ද දසනායක් මුහුදු මට්ඩමට වඩා පහත් වූ බිම් පුදේශයක්. 1967-08 (කි.ල. ஆன் ந் த , නමා, ලයේදී ලෝක බැංකුවේ ආධාර ඇනිව මේ පුදේශයට (Mr. Ananda Dass කරදිය ඒම වලක්වත්න කරදිය වේල්ල කියා විශාල ගරු නියෝජන සහවාර්ගක් ඇති කර තිබෙනවා. 1970 න් පසුව, වාරි හා පර්යේෂණ අමාන මාර්ග දෙපාර්තමේන්තුවේ සංවිධානයේ ඇති වුණු යක් කරන්නට නවනස්කම් නිසා මේ කරදිය වේල්ල නඩත්තු ක්රීමේ වතාවේ නම් අපට ඒ කාර්ය වෙනත් ආයතනයකට ශියා. අද ඒ කරදිය වේල්ල නමුත් මේ වතාවේ මුලින් සැලසුම් කළ හැටියට කියාත්මක නොවී අඩපණව අමාතනාංශය සමබන තිබෙනවා. රංජන් විජේරත්න මහත්මයා පසුගිය වතාවේ අමාතනාංශය සමබන අනිකුත් චෝදනා රූ මහත්මයා ඒ පැත්තට එක්කරගෙන ගියා. අපි දැන් එය පොරොත්තු වෙනවා.

පරීක්ෂා කර බලා, ඒ පිළිබඳව කාරක සභාවක් පත් කර එය ඉදිරියට ගෙන යන්නට වෙනත් වැඩ පිළිවෙළක් සකස් කරගෙන යනවා.

කරදිය වේල් ල පිළිබද පරණ වැඩ සටහනට 1970 න් පසුව මොකද වුණේ කියා කවුරුවත් දන්නේ නැහැ. ඒ පිළිබදව සොයා බලන ලෙසෑ මම මේ අවස්ථාවේදී ගරු ඇමතිතුමාගෙන් විශේෂයෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. පසුගිය දවස්වල නානායක්කාර කියා නියෝජා අඛායක්ෂවර යකු මට හමු වුණු අවස්ථාවේදී ඒ මහත්මයා මේ පිළිබදව මට හුගක් විස්තර කළා. මේකෙන් මීට වඩා දෙයක් කරන්නට නිබුණා. ලෝක බැංකුවෙන් ආධාර මුදලකුත් ලබාගෙන, ණය මදලකුත් ලබාගෙන කළ ඒ වැඩය 1970 සිදු වූ වෙනස නිසා අඹපණ වූ බව ඒ මහතා පුකාශ කළා. ඒ ගැන මම විශේෂයෙන්ම ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු කරවනවා.

තමුන් නාන් සේ ඉතා සුළු කාලයක් මට දුන් නිසා තව එක කාරණයක් පමණක් මතක් කරන්නට කැමතියි. ඒ විනිශ්චය සහා – ඇගිකල් චරල් කෘෂිකර්ම යුනල් ස් — සම්බන් ධවයි. එහෙම නැත් නම්, අපේ අද ගොවී පැමිණිලි පිළිබඳ සහකාර කොමසාරිස්ගේ විභාග කිරීම් සම්බන්ධවයි. ඒ විභාගයක් පවත්වා තීන්දුවක් දුන් නාව පස්සේ ඒ නීන්දුව නුයාත් මක නැහැ. වෙනත් දිස්තික් නව පුළුවන් කමක් අද කුවල එහෙම කෙරෙනවාද කියන්න මම දන්<mark>නේ</mark> අනුව, සහකාර කොමසාරිස් තුමා නැහැ. පනත තීන් නදුවක් දුන් නාට පසුව ඒ තීන් දුව කියාත් මක කරන්න ඒ දෙපාර්තමේන් තුවෙන් වෙනත් නිලධාරි මහත් මයෙක් එය මහෙස් තුාත් උසාවියට ඉදිරිපත් කරන්න ඔනෑ. නමුත් කඑතර දිස් තුික්ක්යේ එවැන් නක් කියාත්මක කෙරෙන්නේ නැහැ. ඒ සඳහා නිලධාරි මහත් මයෙක් පත් කර නැතිවාද කියන් න මම දන්නේ නැහැ. මොකක් හරි හේ තුවක් නිසා එවැනි තත් ත්ව යක් අද එහි තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඉඩම්වලින් අලුත දොට්ට දමන අද ගොවීන් සම්බන්ධ විභාග කිරීමත් යම් කිසි හේ තුවක් නිසා නවත්වා තිබෙනවා. 1980 ව පෙර පවරන ලද නඩු පමණයි, විභාගයට ගන්නේ. මම හිතන්නේ ගොවියෙකුට ක්ෂණිකව සහනයක් ලබා ගන්නට බැරි නම් එයින් විශාල පාඩුවක් සිදු වෙනවා. කියා සාමානා වාවහාරයක් තිබෙනවා. අද ගොවියෙක් කුඹුරකින් ඉවත් කළාට පසුව ක්ෂණිකව පියවරක් ගත් නට බාධාවක් ඇති වී තිබෙනු නිසා ඒ සම්බන් ධවත් ගරු ඇමතිතුමාගේ අවධානය යොමු කරවමින් මා සමු ගන් නවා.

ආතන්ද දසනායක මහතා (කොත්මලේ) (திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க—கொக்மல்) (Mr. Ananda Dassanayake—Kotmale)

ගරු නියෝජන සභාපතිතුමනි, කෘෂිකර්ම සංවර්ධන හා පර්සේෂණ අමාතනංශයේ වැඩ කටයුතු ගැන විශු යක් කරන්නට නුම් දවසකිනුන් අමාරුයි. පසුගිය වතාවේ නුම් අපට ඒ සඳහා සැහෙන' කාලයක් තිබුණා. නමුත් මේ වතාවේ එහෙම ලැබී නැහැ. කෘෂිකර්ම අමාතනංශය සම්බන්ධයෙන් තිබෙන පුඩාන පෙළේ අනිකුත් චෝදනා රැස්වීම කල් තබන අවස්ථාවේ. අසන පුශ්න හැටියට එකින් එක අසත්නට මම බලා පොරොත්තු වෙනවා. කෘෂිකර්මයේ දියුණුව සඳහා සැහෙන දුරට වැඩ කළේ නැත කියා කිසිම ආණ්ඩුවකට විරුද්ධව චෝදනා කරන්න අපට පුළුවන්කමක් නැහැ. කෘෂිකර්මයේ දියුණුවට, විශේෂයෙන් වී නිෂ්පාදනය වැඩි කිරීමට හැම ආණ්ඩුවක්ම උත්සාහ දැරුවා.

පසුගිය කාලයේ දී ගොවින් පිට පැටවුණු ලොකුම බර හැටියට අපට සලනකන්න පුළුවනි, පෝර මිල ඉහළ ඇම. ගොවින්ට තැනක් දෙනවා නම්, සහනයක් සල සනවා නම් කළ යුතු පුධානතම දේ තමයි. ඔවුන්ට පෝර සදහා සැහෙන සහනාධාරයක් ලබා දීම. ඒ විධියට සැහෙන අන්දමට පොහොර සහනාධාරයක් දෙන්නේ නැත්නම් ඇමනිතුමාත්, පොදුවේ රජයත් බලාපොරොත්තු වන විධියට අඩු වියදමකින් වී නිෂ්පාදනය කරන්න, ටී නිෂ්පාදනය වැඩි කර ගන්න පුළුවන්කමක් ලැබෙන්නේ නැහැ.

විශේෂයෙන් අධික පෝර මිලත්, උදල ආදී උප කරණවල මිලත්, සි සෑමට හා ගොයම් කැපීමට යන වියදමත් ගැන කල්පනා කර බැලුවාම වී බුසලක් සඳහා රු. 82 ක පමණ වියදමක් දරන්න ගොවීන්ට සිදු වෙනවා. නමුත් වී බුසලත් සඳහා ඔහුට ලැබෙන්නේ රු. ඊරි ක් මපණයි.

මන් තුිවරයෙක් (அங்கத்தவர் ඉருவர்) (A Member) දැන් රු. 62.50 ක් ලැබෙනවා.

ආනන්ද දසනායක මහතා (திரு. ஆனந்த தஸநாயக்க) (Mr. Ananda Dassanayake)

රු. 62.50 ක් ලැබුණන් වියදම යනවා. රු. 80 ක් පමණ. ඒ විධියට බැලුවාම ඔහුට ලාභයක් ලැබෙන්නේ නැත් නම්—

අාර්. පී. විජේසිරි මහතා (හාරීස් පත් තුව දෙවන) (திரு. ஆர். பீ. விஜயசிறி—ஹரிஸ்பத்தவை இரண்டாம் அங் தேத்தவர்)

(Mr. R. P. Wijesiri-Second Harispattuwa)

අස්වැන්න බුසල් කීයක් හැටියට අරගෙනද, ඔය විධි යට ගණන් බැලුවේ ?

டிறைன் உடிகளை கணைக்கில் இது கண்டுக்கில் கண்டிக்கில் கண்டுக்கில் கண்டிக்கில் கண்டுக்கில் கண்டுக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் கண்டிக்கில் க

(Mr. Ananda Dassanayake)

බුසලට බුසල් 30 ක් නැත්නම් 40 ක් හැවියට ගනිමු. සාමානා ගණන නැත්නම් 'ඇවරේජ්' එක බුසලට බුසල් 35 ක් හැටියට ගනිම.

ඒ. බී. බී .ඒකනායක මහතා (මැදිරිශිරිය) (திரு: ஏ. டி. பி. ஏக்கநாயக்க—மெதிரிகிரிய) (Mr. A. D. B. Ekanayake—Medirigiriya)

පොළොන් නරු දිස් නික් කයේ අක් කරයකට වී බුසල් 90 කට වැඩිය ලැබෙනවා. ආනන්ද දසනායක මහතා

(திரு. ஆனந்த தலநாயக்க) (Mr. Ananda Dassanayake)

සහනික මීල රුපියල් පහකින් වැඩි කිරීම ගැන අපි සන්තෝෂ වෙනවා. නමුත් වී බුසලක නිෂ්පාදන වියදම රුපියල් අසූවක් අසුදෙකක් පමණ වෙනවා. ඒ විධියට නිෂ්පාදන වියදම වැඩි වී තිබෙන්නේ වෙන කිසිම හේතුවක් නිසා නොවෙයි, පෝර මීල වැඩි වී තිබීම නිසයි. කෘතුම පෝර භාවිතයට හුරු වුණු අපේ ගොවීන් ඒ පෝර මීල වැඩි වෙනවාත් සමහම දැන් පුරුදු වී තිබෙ නවා, කුඹුරුවලට දමන පෝර පුමාණය අඩු කරන්න. එම නිසා අස්වැන්න අඩු වී තිබෙනවා. ගොම පෝර වගේ නොවෙයි, පස කෘතුම පෝරවලට පුරුදු වුණාට පස්සේ ඒ දමන පෝර පුමාණය අඩු වුණාම අස්වැන්න හුතක් අඩු වෙනවා. එම නිසයි, මම පුන පුනා කියන්නේ පෝර සහනාධාරය වැඩි කරන්නය කියා.

ඇමතිතුමාටත්, අපටත්, පොදුවේ හැම ලාංකිකයකුට මත් වුවමනා වී තිබෙන්නේ අපේ රට, සහල්වලින් ස්ව යම්පෝෂණය කර ගන්නයි. ඒ සඳහා ගොවියාට නියම විධියට සලකන්න ඕනෑ; උදවු පදවු දෙන්න ඕනෑ; ඔහු ගේ නිෂ්පාදන වියදම අඩු වන තැනට කටයුතු සලස් වන්න ඕනෑ. ඒ වගේම සහතිකු වී මිලත් සැහෙන පුමාණ යට ඉහළ නංවන්න ඕනෑ.

අද ගොවියා මුහුණ පා නිබෙන තත්ත්වය මොකක් ද? අස්වැන්න කපාගෙන වැඩි කල් යන්න කලින්—් උත අස්වැන්න කපාගෙන වැඩි කල් යන්න කලින්—් උත අස්වැන්න කපා ගන්න මාස පහ හයක් තිබෙද් දීම—ගොවියා ණය වෙනවා, කඩේ මුදලාලිට අස්වැන්න කපාගෙන මුදලාලිට ණය ගෙවුවාම එහුට ඉතිරි වන දෙයක් නැති තරම්. ඇත්ත තත්ත්වය, ඒකයි. මේකට යොදන්න පළුවන් ලොකුම පිළියම තමයි, ගොවියාට සැහෙන තරමේ පෝර සහනාධාරයක් ලබා දීම. ඒ සඳහා කටයුතු කරන ලෙස ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිමින් මම නිහඬ වෙනවා, මීට වඩා කථා කරන්න මට අවස්ථාව නොදෙන නිසා.

ශාමනී ජයසූරිය මහතා (කෘෂිකාර්මික සංවර්ඛනය හා පර්යේෂණ පිළිබඳ ඇමනිතුමා)

( திரு. காமனீ ஜயசூரிய—விவசாய அபிவிருத்**தி, ஆராய்ச்சி** அமைச்சர்)

(Mr. Gamani Jayasuriya—Minister of Agricultural Development & Research)

නිසෝජා සභාපතිතුමන්, අද මේ ශරු සභාවේදී ආණ් ඩු පක්ෂයේ මෙන්ම විරුද් ධ පාර්ශ්වයේ ත් ශරු මන්තී වරුන් තමන් කල් පනා කරන ආකාරයට ඇත්ත තත් ත් විය පුකාශ කිරීම ශැන එතුමන් ලාට මම ස් තුතිවන් ත වෙනවා. මම කෘථිකාර්ම ඇමති හැටියට වැඩ හාර ගෙන තවම අවුරුද් දක් සම්පූර්ණ වුණේ නැහැ. නමුත් මේ කාලය තුළ කෘෂිකර්මය පිළිබඳ, විශේෂයෙන් වී ගොවි තැන පිළිබඳ හොඳ දියුණුවක් ඇති වී තිබීම ශැන මම සන් තෝෂ වෙනවා. එම නිසා, ලබා ශත් ඒ දියුණුව ආරක්ෂා කරන් නත්, එය තවදුරටත් ඉදිරියට භෙන යන් නත් මට සහයෝගය දෙන ලෙස ඉල් ලා සිටිනවා.

giriya) මට කලින් සිටි සෑම කෘෂිකර්ම ඇමතිවරයෙක්මන් කරයකට වී බුසෆ් කෘෂිකර්මයේ දියුණුව සඳහා විශේෂ ළෑදියාවකින්, සැල Digitized by Noolaham කිල්ලකින්, මහන් සියකින් කටයුතු කර තිබෙනවා.

noolaham.org | aavanaham.org

# [යැමනි ජයසුරිය මහතා]

මා ඉන්න දේ ශපාලන පක්ෂය, එනම්, එක් සත් ජාතික පක්ෂය ආරම්භ වූ දා සිටම ඒ පක්ෂයේ නායකවරු— පුඛාන නායක ඩී. එස්. සේ නානායක මැතිතුමා, ඩඩ්ලි සේ නානායක මැතිතුමා, අද ජනාධිපතිතුමා වශයෙන් සිටින ජේ. ආර්. ජයවර්ධන මැතිතුමා, එම. ඩී. බණ් ඩා ඉැතිතුමා, අන් තිමට කෘෂිකර්ම ඇමති ධුරය දැරු ඊ. එල් සේ නානායක මැතිතුමා ආදී කෘෂිකර්ම ඇමතිතුමන් ල— මේ රටේ වී ගොවිතැන දියුණු කිරීම සඳහා විශාල මහන් සි යක් දැරීම නිසා අද අපේ රට සහලින් ස්විය පෝමින භාවයට ළහා වන නත් ත්වයට පත් වී තිබෙනවා. එවැනි අමාතානංශයක වැඩ කරන්නට මටද වාසනාවක් ලැබීම ගැන මා සත් නෝෂ වන අතර, මට පෙර ඒ කටයුතු කළ ඇමතිවරුන්ට මගේ ස්තුතිය මේ අවස්ථාවේදී පුද කර නවා.

වී ගොවිතැන සම්බන් ධයෙන් එක් සත් ජාතික පක් ෂය පවත්වාගෙනු අ. ඒ තත්ත්වය ආරක්ෂා කර ගන්නට, එය වැනි දියුණු කරගන් නට මේ සුඑ කාලය තුළ මට සුඑ වෙන් හෝ පුළුවන් කමක් ඇති වී තිබෙන බවු සන්තෝෂ යෙන් මතක් කරනවා. මට එසේ පුළුවන්කම වණේ, මගේ අමාතාහංශයේ ලේකම් මහතාගේ සිට නිළ ධාරි මහත්වරුත් සහ අනෙක් සුළු සේවකශත් දක්වා හැම දෙනාමත්, සංස්ථාවල නිළධාරී මහත්වරුන් ඇතුළු සියඑම සේවක මහත්වරුනුත්, මගේ වැඩකටයුතු වලදී මට සම්පූර්ණ සහයෝගය දුන් නිසයි. අපි එක පවුලක් හැටියටයි, කුටයුතු කරගෙන යන්නේ, අපි ඕනැකමකින් ආශාවකින් වැඩ කරන්නේ. ගොවිතැන ගැන ආශාවක් ලැදියාවක් නැත්නම් කවදාවත් එය දියුණු කරන්නට බැහැ. මට ලැබී තිබෙන්නේ එවැනි පිරිසක් සමග වැඩ කරන් නටයි. පසුගිය අවු රදැකීපය තුළ ඉතාමත් හොද වී අස්වැන්නක් අපට ලබා ගන්නට පුළුවන් වුණු බව තමුන් නාන්සේ දන්නවා ඇති. දැන් අම්පාරේ දිස් නික කයෙන් අක්කරයකට වී බුසල් 120-150 කල අසන්න පුමාණයක් ලබෑ ගන්නට පුඑවන් කම ලැබී තිබෙනවා. අද මේ රටේ වී ගොවිතැන කරන ගොවි පිරිස, පොහොර හොඳට පාවිච්චි කුරනවා. මේ විධියට ගොවියන් පොහොර පාවිච්චි කරන්නේ නැත්නම්, අද භාවිතා කරන වී බීජ ඇට වලින් පමණක් කවදාවත් මේ ආකාරයට අස්වැන් නක් ලබා ගන්නට පුළුවන්කමක් නැහැ. ඒ බීජවලට පොහොර පුමාණයක් අවශායි. ඒ පොහොර හොදට පාවිච්චි කිරීමට අද ගොවිජනතාව පුරුදු වී සිටිනවා.

### e. co. 6.45

කොත් මලේ ගරු මන් නිතුමා (ආනත් ද දසනායක මහතා) අද කී කාරණය මෙයට පෙර අවස් ථාවකදී ද කියන්නට යෙදුණා. මා ඒ අවස් ථාවේදී නැතිට කිව්වා, ලැබිලා තිබෙන ආරංචිය වැරදි බව. ඇත් නු වශයෙන් ම, වී තොවිතැන් කරන ගොවි මහත් වරුන්ගේ පොහොර පාවිච්චිය අඩු වෙලා නැහැ. පොහොරවල මීළ වැඩි වී තිබෙන එක ඇත් තයි. නමුත් ගොවි ජනතාවට පහසුවක් සැලසීම සදහා රජය පොහොර සහනාධාර හැටියට—සබි සීඩි එකක් හැටියට—රුපියල් දශ ලක් ෂ 1000 ක් වියදම කරනවා. කොත් මලේ මන් තීතුමාගෙන් අහත් නට ලැබෙන ආරංචි වැරදියි. එතුමා පුකාශකර තිබෙන දේ වැරදියි. [බාධාකිරීම්] තමුන් නාත් සේ ගේ කොට්ඨාශයේ සීටින ජනතාව තමුන් නාත් සේ කියන දේ පිළිගන් නේ නැතිව ඇති. ඔහේ කථා කරනවා; කථා කරනවා. සම් පූර්ණ වැරදි අවබෝධයක් දෙනවා. ඔහොම කියන්න ශියාම තමුන්නාන්සේගේ ජන්දදායකයින් තමුන්නා නාසේ කියන දේ පිළිගන්නේ නැහැ. සෑම දෙනාම වාගේ මේ ගැන සන්නෝෂයෙන් සිටින අවස්ථාවකදී සැමදෙනාම මෙහි වැදගත්කම පිළිගෙන තිබෙන අවස්ථාවකදී මේ විධියට කියා කිරීම හරි හැහැ. හොද කිරි මුට්ටියකට ගොම දාන්නට මහන්සි ගැනීම හරි තැහැ.

හැම මන් නිවරයකුටම කතා කරන්න අවස්ථාව දුන් නිසා බොහෝම සුළු කාලයයි මට ලැබී තිබෙන්නේ. අද මී ගොවිතැන අතින් ඒ විධියේ දියුණුවක් ඇති වී තිබෙ නවා. ඒවාගේම, අනෙක් ගොවිතැන් ගැනන් ලාංකික යන් වශයෙන් අපට ආඩම්බර වන්නට පුළුවන් තත්ත් වයක් ළඟ වී තිබෙනවා.

අර්ත පල් ගැන සමහර මන් නීවරුන් කතා කළා. අපි අද ආහාරයක් හැවියට මේ රටට අර්තාපල් පිටින් ගෙන් වන්නේ නැහැ. අපි පාවිච්චි කරන්නේ මේ රටේම නිපද වන අලයි. නමුත් බීජ අර්තාපල් ගෙන්නීම සඳහා දස ලක් ෂ විසි හතක් විදේ ශ විනිමය වියදම් කරන්න සිදු වෙනවා. ස්වදේශ කටයුතු පිළිබද නියෝජ්ෳ ඇමතිතුමා වැලිමඩ ගරු මන් නීතුමාට (පර්සි සමරවීර මහතා) මතක් කරන්න කැමතියි—අපි ලොකු විශ්වාසයක්, පොරොත් තුවක් ඇතුවයි ඉන්නේ . සියයට සියයක්ම හරි යයිද දනානේ නැහැ, මම සුතනවා හරි යයි කියලා—මේ අවුරුද්ද අන්තිම වුණාට පසු බිජ අර්තාපල් අපි මේ රටට පිටරටින් ගෙන්වන්න බලාපොරොත්තු වන්නේ නැති බව. එතුමා මතක් කළ විධියට බීජ අර්තාපල් මේ රටේම නිෂ්පාදනය කරන් නට, අපේ පර්යේෂණාගාර වල නිලධාරි මහත්වරුන්ගේ දක්ෂකම උඩ, උනන්දුව උඩ, අපට පුළුවන් කමක් ඇති වේගෙන යනවා.

ලුණු ගැන නොයෙක් මන්තීවරුන් කතා කළා ලුණු සැහෙන පුමාණයක් දැන් මේ රටේ වචන්නට පුළු වන් වී තිබෙනවා. කොයිතරම්ද කියනොත්, උතුරු පළා තෝ මනතීවරුන් කියා සිටියා—වැරදි හැණීමක් උඩ, වැරදි ආරංචියක් උඩ කිව්වද මම දන්නේ නැහැ—වගා කළ ලුණු විකුණා ගන්න බැරි තත්ත්වයක් ඇත් වී තිබෙනවයි කියල. ඒ තරම් පුමාණයක් දැන් තියෙනවා. මේ වගේ දේවල් ගරු මන්තීවරුනි, කොයි රටවලක් සිදු වෙනවා. අමෙරිකාව ආදී රටවල වැඩිපුර නිපදවෙන දේවල් මුදට විසි කරනවලු! මම දන්නෙ නැහැ ඇත්තද බොරුද කියල. ඉදහිටලා පොත්පත්වල කියවාත් තිබෙනවා.

මේ දුවා සමහර විට පිකක් අඩු වුණු හැටියෙ, හරියට කන්න නැතුව සාමතේ මැරෙන්න යනව වශේ ඔක් කෝම කැගහනවා, ලුණු පිකක් නෑ, ම්රිස් පිකක් නෑ කියලා. වැසිම උනොත් මාසයක් දෙකක් යන කොට අවශා දේවල් අපට මේ රටේ ලබා ගන්න පුළුවන්කම ඇති වෙනව. ලුණු ගැන කතා කරනු විට මට ලැබී නිබෙන වාර්තාවක් කියවන්න සතුටුයි.

The development of the regasol land area in Sri Lanka is engaging our attention. At the moment the land area under regasol—these soils are are particularly in the sandy belts—is estimated at 150,000 to 200,000 acres within the districts of Trincomalee, Batticaloa, Mullaitivu, Mannar and

the Kalpitiya area of the Puttalam District as well as a small extent in the Ampara District. Initial research in this type of soil has indicated that crops such as potatoes and onions can be successfully grown during the off season. So, I think, if we are successful in that, there will be no shortage of onions during the off season.

Another thing that we are trying to improve is horticulture. We are trying to grow fruits. A fruit subsidy is being given and we are encouraging farmers to grow fruits and vegetables. This year, we hope to bring nearly 2,000 acres under fruit, and the subsidy we hope to give is about Rs. 10 million.

නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා

(குழு உப தலேவர் அவர்கள்) (Mr. Deputy Chairman of Committees) Order, please!

Hon. Mr. Speaker will now take the Chair.

අනතුරුව නියෝජා කාරක සභාපතිතුමා මුලායනයෙන් ඉවත් වූයෙන් කථානායකතුමා [අල් භාජ්. එම්. අඹදුල් බාකීර් මාකාර් මුලායනාරුස් විය.

அதன் பிறகு, பிரதிக் குழுத் த®லவர் அவர்கள் அக்கொரசனத்தி னின்று அகலவே, சபாநாயகர் அவர்கள் [அல்ஹாஜ் எம். அப்துல் பாகீர் மாகார்] தூலமை வகித்தார்கள்.

Whereupon MR. DEPUTY CHAIRMAN OF COMMITTEES left the Chair, and MR. SPEAKER (AL HAJ M. ABDUL BAKEER MARKAR) took the chair.

Mr. Chairman, there were certain Members of Parliament who spoke about wheat. We have initiated experimentation with wheat. It is so promising. Particularly the late Maha crop, where supplementary irrigation was needed, has been very promising. Very good crops were seen in Jaffna, Vavuniya and the Kegalle Districts during the last Maha season. We hope to try and increase the acreage under wheat in this country and, thereby, gradually we may be in a position to reduce the foreign exchange that we spend on getting down wheat from outside.

There is another important aspect that we are trying very much to promote, through our Ministry and the Department. It is the home garden programme. During the last year the home garden programme was intensified by the Department of Agriculture. The objective of the programme is to grow some of the vegetables and spices in home gardens in order to provide a balanced diet, raise the nutritive status and reduce expenditure on the purchase of vegetables. The programme covers the entire island. However, emphasis is given to the wet zone districts and the urban and sub-urban areas.

There is a special programme to cater to urban flat dwellers. The extension staff of the Department of Agriculture is utilized to popularize the programme. In addition, the officers of the Agrarian Services Department, volunteer organizations and the FAO assist the programme. Soya bean is another department where we are trying to encourage our people to use soya bean. Soya bean was a new crop in Sri Lanka when it was introduced in the seventies. However, today, it is extremely popular among the farmers and in 1982 the acreage shot up to 20,205 acres, an increase of 217 per cent over the previous years' acreage of 5,466 acres. There is also now an increasing demand for soya bean products among Sri Lankan consumers. At present a programme of home level training is being carried out to encourage soya bean consumption. By this measure, the other nutritional programmes in Sri Lanka will be supplemented.

The hon. Member for Attanagalla (Mr. Lakshman Jayakody) mentioned that we are trying to grow Dambala and we are wasting money. I fully disagree with him, Sir. Dambala or winged bean is as nutritious a food as soya bean. Soya bean took about 20 odd years or even more for the people to get used to it. As far as Dambala or winged bean is conerned, it is a very nutritious food and we in Sri Lanka are spending hardly any money in trying to develop it. International concerns are giving money. They are sending their experts here. All that we have done is, to have given there some land to experiment on this. It is very good.

Often we hear in the House hon. Members of our Opposition talking about nutrition. There is malnutrition in the country. Now to overcome such things it is very necessary that we introduce to our people nutritious food and that is what we are trying to do. Subsidiary food-crops are being given higher priority in the Department's programme. Increase in acreages in green gram, ground nuts, chillies gingelly oil and coarse grains such as maize have been recorded. The acreage of maize has been increased by over 50 per cent. This has a tremendous impact in providing adequate sources of maize for the livestock feeding industry.

I shall read a bit fast, because I have hardly any time, and I do not know whether I will be able to finish what I want to say.

පී. එස්. සුසයිදාසන් මහතා (මන් නාරම)

(திரு. பி. சோ. சூசைதாசன்—மன்னர்) (Mr. P. S. Soosithasan—Mannar)

The Hon. Minister will be pleased to mention about paddy price increase before he finishes?

**ශාමනි ජයසු**රිය මහතා

(திரு. காமனி ஐயசூரிய)

(Mr. Gamani Jayasuriya)

Paddy price increase? I would like to do that. I do not think there is anyone in Sri Lanka who would say "Do not increase the paddy price". But we are talking after the Budget debate. I think the hon. Member would remember we were asked to cut our coat according to the cloth. We have got to think of all those things. Otherwise it is very nice, and we will all become very popular if we go on

increasing not only the paddy price—we have got floor prices for onions, maize, cocoa—but also the price of all of them. I would like to increase the prices. As a matter of fact we are looking into all those matters keeping an eye on that, and every three, four months we look into the matter and try to see if we could increase the price of onions, chillies, etc. So we are not averse to increasing prices. But we have also got to find the money to pay for these things. To do all that it is very important that we improve our storage and marketing. That I have found is one of our weak points in our Department or in our Ministry, or whatever we may call it. That is one of the weak links

Now we are in our own way trying to find ways and means of how we could improve that. And it was mentioned earlier, we got wonderful scientists who have produced wonderful seed paddy, and I am sure our other scientists would be able, before long, to try and evolve some system whereby we could improve our storage and our marketing. We are trying to find markets for rice, because very soon, if not this year, if not next year, the year after that we will have to export rice, and it is time now for us to address our minds to that and find varieties that would be suitable for those markets and so on.

in our agricultural network.

I think the hon. Member for Gampaha was mentioning about our red rice. We hear people talk that red rice and that it is more nutritious than other rice, and so on. But our people have got used to eating some glutinous rice or white rice or polished rice.

Polished rice was brought into this country, I think, by a foreign people who used rice to make puddings and so forth. And it looks nice. So may be—I am not saying so—may be the richer folk, the well-to-do folk started using polished rice and that became a fashion, and now the more nutritious rice is not being fancied.

It is time now for us to consider getting our people used to better ways of living and better food. Of course, this cannot be done overnight. We need lots of patience and it will take time. But they are not ideas that should be just dropped. With patience and perserverence we are sure to succeed. If we decide that those are better things for our people, I would wish to have the support of all hon. Members to try and improve such services.

I will try to answer a few questions raised by the hon. Members. To the question raised by the hon. Member for Mannar I wish to say that the Department of Agriculture has already taken action under the Pest Control Act to monitor the use of pesticides. A formulary committee has been appointed. They have started working in this area about two months back.

Talking of pesticides, Pyrethrum was mentioned. That is a flowering plant which they say is less injurious to the human being than pesticides like DDT and Malathion that are now being used for mosquitoes and other pests. They say this grows in the hill country. So experiments have been carried out in Nuwara Eliya, and they found that it was growing very well. But I have to think a little more on that. The Nuwara Eliya farmers are making good money in potatoes. We must see if there is enough land to grow all these things, what would be the better thing, and what will give a better income. If we start on Pyrethrum to control mosquitoes, what may happen to our potatoes? I think all those things we have to weigh and decide. We need not be hasty. We have to work to a set plan.

The hon. Member for Welimada mentioned the import of seed, especially vegetable seed, by the private sector. We have already decided to get the services of the private sector for the import of vegetable seed. So I think the problem that the hon. Member for Welimada envisages will be overcome. He also mentioned the question of seed potatoes. There again, as I said earlier, we hope that by next year we will not be importing any seed potatoes.

The hon. Deputy Minister of Education – he is not here – spoke about a storekeeper. I would like to tell him that we are sorry for the delay. I will look into that and see that justice is done.

Regarding the Agrarian Service Centre, I will provide funds this year.

The hon. Deputy Minister of Textile Industries referred to the unjust manner in which the Agrarian Service Committee levies the acreage tax. His request for exemption of small blocks of high land, particularly the homesteads, from acreage tax can be considered. I will look into it and give instructions to see whether anything could be done to get the Assistant Commissioners to exempt the small blocks of agricultural land.

The other important thing the Government is paying special attention to is sugar, so that as soon as possible – when I say "as soon as possible" it may be 10 years, 12 years, 15 years – we may be self-sufficient in sugar. We are happy that we are almost self-sufficient in rice today. We have done quite well regarding chillies and onions. We are exporting some vegetables. We are not importing any potatoes, we are hoping that we will not import any seed potatoes. The next item on which we spend a lot of foreign exchange is sugar. Regarding sugar I would like to mention this. The Sri Lanka Sugar Corporation presently produces sugar in two places, Hingurana and Kantalai. The annual production at both these places is in the region of 25,000 tons.

In addition to this, the Sri Lanka Sugar Corporation has commenced operations in a new project at Sevanagala. The Sevanagala Project area covers 25,636 acres, out of which 11,560 acres are cane land, 1,490 arces paddy land, 686 acres homestead gardens. The balance comprises road reservations and factory buildings. A rainfed area of 7,163 acres will be cultivated by the Sri Lanka Sugar Corporation as a nucleus estate, and the balance 4,397 acres of irrigated land will be cultivated by smallholder farmers in units of 2.7 acres.

The factory is expected to process 1,250 tons of cane per day with provision for expansion of up to 2,000 tons of cane per day. At full capacity the factory will produce 27,000 metric tons of sugar annually. The total cost of development is estimated at US \$ 52.2 million (foreign exchange investment US \$ 33.9 million and local investment US \$18.3 million).

Progress of the Sevanagala Project is as follows. For factory construction, tender has been awarded. The contractor, K. C. P. Ltd., has just commenced work. The land development contract has been given to the RVDB and work is in progress. For irrigation layout, the contract has been given to the Mahaweli Development Board, the work is in progress. For building construction, the contractors; has been given to private contractors; work progress is satisfactory. In regard to settlement, there was a total encroacher population of 3,437 in the project area. Out of this 2,503 have been selected and settled as cane farmers. 855 selected settlements are outside the project area, 59 have been selected for settlement in the commercial area, and 20 have been selected as animal husbandry farmers. In regard to sugar cane cultivation, nursery propagation is in progress.

Then, Sir, there is another project, the Pelwatte Sugar Co. Ltd. This is a joint venture between the Government of Sri Lanka and Bookers International Agricultural Company of London. The total cultivable area is 18,770 acres. The factory capacity is 2,500 tons of cane per day. The production target is 47,330 tons by 1990. The total cost of the project is Rs. 1,134 million. The present position is this. Work on the nursery plantation is in progress. Negotiations are going on with the prospective investors. Tenders have been called for the construction of the factory. Then there is the pet question of the hon. Member for Attanagalla; so I wish to mention this again. The master agreement has been initialled but negotiations are still going on regarding financing. Once it is finalised. I will be able to table the agreement, if it is necessary for you to look at it.

The Moneragla Sugar Co, Ltd., is more or less in the same situation.

There is another new private company called Nakkala Sugar Co. Ltd. This is a joint venture

between the Government of Sri Lanka and HVA, a firm in Holland. The total cultivable area is 6,000 acres. The factory capacity is 600 tons of cane per day. Cabinet approval is sought for the project.

That is as far as sugar is concerned. I mentioned sugar Sir, as this is another item to which the Government is giving special attention and priority.

As a matter of fact, the hon. Member for Bibile and Deputy Minister of Textile Industries mentioned that there is more land available. We are aware of that. If he knows of anyone who would like to install a sugar cane factory we would like to discuss the matter with him. There is room for a sugar cane factory.

There is much to say, but as time is running out I would like to add a few words more. I would like to express my gratitude and appreciation to the Chariman of the Minor Export Crops, Department. They have done extremely well. We have been able to export our crops and earn a considerable amount of foreign exchange. Therefore I would like to pay a tribute to him and his staff because I have found that they are performing a very good job.

Many hon. Members have expressed their thanks to the Chairman of the Agricultural Development Authority and his staff. They too have done an extremely good job and I take this opportunity to thank them.

As time has already run out, Sir, I would like to tell hon. Members that within six weeks they should receive replies to the questions they have raised in the House. If any hon. Member does not receive a reply, please be kind enough to bring it to my notice and I will see that somenting is done about it.

Finally, Sir, I would thank my Secretary, the Additional Secretaries, the staff and all those in my Ministry and the Department of Agriculture. A very special word of thanks goes to the research workers. They have brought fame to Sri Lanka. Thank you very much, Sir.

" 131 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සවහන, පුනරුවර්තන වියදම් සඳහා රු. 7,89,52,000 ක මුදල උපලේ ඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය වීමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

131 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, සුනරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට් නිඛ්ය යුතුයයි නිෂ්යේග කරන Cදී

"தீஸ்ப்பு 131, நிகழ்ச்தித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 7, 89, 52,000 அட்டவஃணயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விஞ விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தூல்ப்பு 131, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டீனயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 78,952,000, for Head 131, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 131, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—සාමානා පරිපාලනය—මූලබන වියදම, රු. 48,64,86,000

திகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—பொது நிருவாகம்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, ரூபா 48,64,86,000

Programme 1.—General Administration—Capital Expenditure Rs. 486,486,000

" 131 වන ශ්ර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රෑ. 48,64,86,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

131 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම උපලේඛන යෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

"தூலப்பு 131, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ரூபா 48,64,86,000 அட்டவிணயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் மேனு மிடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 131, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வக்ணயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 486,486,000, for Head 131, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 131, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

132 වන ශීර්ෂය.—කෘෂිකර්ම දෙපාර්තමේන් තුව

1 වන වැඩ සටහන.—හෝග පාලන සංවර්ධනය—පුනරුවර්තන වියදම, රු. 11,21,25,000

தலேப்பு 132.—கமத்தொழில் தினேக்களம்

நிகழ்ச்சித்திட்டம்1.—பண்ணேப் பயிர்களின் அபிவிருத்தி—**மீண்டு** வருஞ் செலவு, ரூபா 11,21,25,000

HEAD 132.—DEPARTMENT OF AGRICULTURE

Programme 1.—Development of Crop Husbandry— Recurrent Expenditure, Rs. 112,125,000

\*132 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදෙම් සඳහා රු. 11,21,25,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන ප්‍රශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

132 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැබ සටහන, පුනරුවර්තන වියද උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தூலப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 11, 21, 25,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விஞ மிடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தல்ப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 112,125,000, for Head 132, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 132, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—හෝග පාලන සංවර්ධනය—මුලධන වියදම, රු. 7,46,87,000

நிகழ்ச்சித்திட்டம்1.—பண்கீணப் பயிர்களின் அபிவிருத்தி—ஆக்கப் பொருட் செலவு, 7,46,87,000

Programme 1.—Development of Crop Husbandry— Capital Expenditure Rs. 74,687,000

" 132 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 7,46,87,000 ක මුදල උපලේ බනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

132 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මුලධන වියදම උපලේඛන යෙහි කොටසක් හැටියට නිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

"தலேப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ரூபா 7,46,87,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் பிஞை விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வக்கையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டனேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 74,687,000, for Head 132, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 132, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

2 වන වැඩ සටහන.—සාමානය පරිපාලනය සහ ආධාරක කාර්මික සේ වා—පුනරාවර්තන වියදම, රු. 3,28,75,000

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2.—பொது நிருவாகமும் ஆதாவு தொழில்நுட்பச் சேவைகளும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 3,28,75,000

Programme 2.—General Administration and Supporting Technical Services—Recurrent Expenditure, Rs. 32,875,000

" 132 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම සඳහ රු. 3,28,75,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

132 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට නීතිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தஃப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 3,28,75,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விஞ விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 32,875,000, for Head 132, Programme 2, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 132, Programme 2, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

2 වන වැඩ සටහන.—සාමානා පරිපාලනය සහ ආධාරක කාර්මික සේ වා—මූලධන වියදම, රු. 50,00,000

**நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2.—பொது நிருவாகமும் ஆதாவு தொழில் நட்பச் சேவைகளும்—ஆக்கப்பொருட்** செலவு, ரூபா 50,00,000

Programme 2.—General Administration and Supporting Technical Service—Capital Expenditure Rs. 5,000,000

" 132 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 50,00,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

132 වන ශීර්ෂයෙනි 2 වන වැඩ සටහන, මූලඛන විසදම උපලේඛන යෙනි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

"தல்ப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ரூபா 50,00,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் மேனு விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 132, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 5,000,000, for Head 132, Programme 2, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 132, Programme 2, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

133 වන ශිෂීය.—සුළු අපනයන බෝග දෙපාර්තමේන්තුව

1 වන වැඩ සටහන,—සුළු අපනයන බෝශ, වශා වශාප්තිය හා සංවර්ධනය—පුනරාවර්තන වියදම, රු. 69,00,000

தலேப்பு 133.— சிறு ஏற்றுமதிப் பயிர்கள் திணேக்களம்

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—சிறு ஏற்றுமதிப் பயிர்களின் அபிவிருத்தியும் மேம்பாடும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 69,00,000

HEAD 133.—DEPARTMENT OF MINOR EXPORT CROPS

Programme 1.—Promotion and Development of Minor Export Crops—Recurrent Expenditure, Rs. 6,900,000

"133 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම් සඳහා රු. 69,00,000 ක මුදල උපලේ බනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සහා සම්මන විය.

133 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපදේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන දදි.

" தூலப்பு 133, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 69,00,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனுப் விஞ விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தலேப்பு 133, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 6,900,000, for Head 133, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 133, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—සුඵ අපනයන බෝග, වශා වනප් නිය හා සංවර්ඛනය—මුලඛන වියදම, 1,52,65,000

நிகழ்ச்சித்இட்டம் 1.—சிறு ஏற்றுமதிப் பயிர்களின் அபிவிருத்இயு<mark>ம்</mark> மேம்பாடும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, ரூபா 1,52,65,000

Programme 1.—Promotion and Development of Minor Export Crops—Capital Expenditure Rs. 15,265,000

" 133 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 1,52,65,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ සුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

133 වන ශිර්ෂයෙශි 1 වන වැඩ සටහන, මූලඛන වියදම උපලේඛන යෙහි කොටසක් හැටියට නිසිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தீஃப்பு 133, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ஒபா 1,52,63,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் கிறை கிடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தஃப்பு 133, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டண்யிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 15,265,000, for Head 133, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 133, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

134 සී් ශය.—ගොවිජන සේ වා දෙපාර්තමේන් තුව

1 වන වැඩ සටහන.—සාමානා පරිපාලනය හා කාර්ය මණ් වල සේ වා—පුනරුවර්තන වියදම, රු. 1,60,20,000

தலேப்பு 134.—கமநலச் சேவைகள் திணேக்களம்

திகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—பொது நிருவாகமும் பதவியினர் சேவை களும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 1,60,20,000

HEAD 134.--DEPARTMENT OF AGRARIAN SERVICES

Programme 1.—General Administration and Staff Services—Recurrent Expenditure, Rs. 16,020,000

"134 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදුම සඳහා රු. 1,60,20,000 ක මුදල උපලේ ඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

134 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

் துவேப்பு 134, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 1,60,20,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் விஞ விடுக் sப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது

தல்ப்பு 134, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வக்கையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டளேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 16,020,000, for Head 134, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 134, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—සාමානන පරිපාලනය හා කාර්ය මණ්ඩල සේවා—මූලධන වියදම, රු. 4,69,65,000

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—பொது நிருவாகமும் பதவியினர் சேவை களும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, ரூபா 4,69,65,000

Programme 1.—General Administration and Staff Services—Capital Expenditure Rs. 46,965,000

"134 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මුලඩන වියදම සඳහා රෑ. 4,69,65,000 ක මුදල උපදේ ඛනයට ඇතුළත් කළ සුතුය" යන පුස්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මන විය.

134 වන ශිර්මයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මුලඩන වියදම උපලේඛන යෙහි කොටසක් හැටියට නිඛ්ය යුතුයයි නියෝග කරන ලදී.

" தூலப்பு 134, நிகழ்ச்சித்நிட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக் கான ரூபா 4,69,65,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" **எனும்** சிறை விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தூலப்பு 134, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் **செலவு அட்ட** வேணையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டினாயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 46,965,000, for Head 134, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 134, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

7-A 69621 (83/03)

2 වන වැඩ සටහන.—කෘෂිකාර්මික නිෂ්පාදනය වැඩි කිරීම සඳහා ගොට්ජන කළමනාකරණය සහ සේ වාවන්—පුනරාවර්තන වියදම, රු. 10,14,00,000

நிகழ்ச்சித்டிட்டம் 2.—கமதல முகாமையும் கமத்தொழில் உற்பத்தி அதிகரிப்பதற்கான சேவைகளும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 10,14,00,000

Programme 2.—Agrarian Management and Services for Increased Agricultural Production—Recurrent Expenditure Rs. 101,400,000

' 134 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදඹ සදහා රු. 10,14,00,000 ක මුදල උපලේ බනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සහා සම්මත විය.

131 වන ශිර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපදේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතුයයි නියෝග කරන අදී

" துஸ்ப்பு 134, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 10,14,00,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் சிறை மிடைக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தூலப்பு 134, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வூணையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டீளயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 101,400,000, for Head 134, Programme 2, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 134, Programme 2, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

175 වන ශීර්ෂය.—පේෂ කර්මාන්න අමාතාවරයා

1 වන වැඩ සටහන,—පේ ෂකර්මාන් නය නසා සිටුවීම සං සංවර්ධනය කිරීම—පුනරාවර්තන වියදම, රු. 25,06,000

தலேப்பு 175.—புடைவைக் கைத்தொழில் அமைச்சர்

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புடைவைக் கைத்தொழில்களின் அபி**விருத்** தியும் மேம்பாடும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 25,06,000

HEAD 175.-MINISTER OF TEXTILE INDUSTRIES

Programme 1.—Promotion and Development of Textile Industries—Rerurrent Expenditure, Rs. 2,506,000

e. m. 7.15

ලක්ෂ්මන් ජ්යනොඩි මහතා (இரு. லஷ்மன் ஐயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) I move.

"That the Programme be reduced by Rs. 10"

I am happy that the Hon. Minister of Trade is here because he is also concerned with the question of textiles. According to our culture, after food comes clothing, and next in the list is shelter. I do not want to say why clothing is number two, but it is obvious that it is number two. If not, as the Hon. Minister of Trade says, everyone will be like Lady Godiva.

There has been during the last month a big furore over a statement supposed to have been made by the Hon. Minister of Textile Industries that he would not import any more textiles into this country as from

January or so. Sir, to be very frank, when I read that I was the happiest man. I would like to congratulate you because you have taken the correct step, you have taken a step that no other Minister took.

One reason is that that is the only way in which we can be self-sufficient in this commodity. There is no other way of attaining self-sufficiency. That does not mean that the system of inter-dependence that the Minister of Trade is following is wrong. I do not say so. Where he is concerned, trade is a two-way traffic. But when it comes to the case of the consumer, the manufacturer and the trader, when all these three are combined so far as textiles are concerned, I think the Minister of Textile Industries is correct.

Therefore, Sir, I would like to ask him once again whether what he said was factually correct, whether he is going to enforce it. He can say so, I know. There are no two words about it. I know he is truthful in that. Yet, I want to know how he is going to enforce that, because I have yet to see in what way he can do so as he is not a person who is permitted to import textiles into this country. He is a person who can export textiles from this country. He has a stake in the export of textiles. He has a stake in the export of ready-made garments, because he has control or part control of the quota system which had been originally given by the Minister of Trade who goes for these negotiations normally with GATT with the EEC and with America. He has the power to export, but I do not know how he is getting the power to import. I do not know how he can control it. This is where the Minister of Textiles is rather weak in what he has said. We would like to give him the strength he needs for that-my full support in order to see that he can control-and we would like to know from him how he is going to follow the path of protectionism. As far as protectionism is concerned in textiles it is a must. If not, I do not think we can resurrect again the hand-looms, the power looms as well as some of the big production centres as the one at Pugoda, which is now in the hands of foreign management. I do not know how he can bring it back. However, I wish him well on what he is trying to do, and it is a laudable step that he has taken.

Coming to the quota of garments. There is a large enough quota available now. The Minister of Trade is responsible for getting it. He fought for it and is getting a quote of 7 per cent extra annually from the American end and thereby protecting our industry. Of the quota that the Sri Lankans have obtained, these foreign people who come to this country through the G.C.E.C. have robbed half. Here the Minister of Trade goes and meets all officials in the E.E.C. and also goes to America and other areas and he gets the quota. Once he comes back 50 per cent of the quota is snatched by the G.C.E.C. The G.C.E.C. has no right

whatsoever to take a single quota because when they came here they were not promised a quota from any country. It is supposed to be a separate country. But what do they do? Take away 50 per cent of our quota, and that is the reason that Mayura fought a big battle when seven thousand workers had to go on the road. I do not want to mention the names of others who are fighting this battle including Cyntex now and all other companies that went to the wall during this period. One reason was that the G.C.E.C. took away 50 per cent of the quota.

What is happening to the G.C.E.C. today? It is also trying to close down. I know that about five factories of the G.C.E.C. have already closed down and the workers are thrown in the street: I do not want to give out the names, but if the Minister wants I can give the names to him. It is not fair. There are five factories in the G.C.E.C.—well known fctories—controlled very well by some of the competent men. But they cannot sell their textile, that is, because I think their quota is exhausted.

In giving the quota I must say that the Minister of Textiles did very well. He did not favour anyone. I congratulate him. I must congratulate the Secretary Mr. Panditha and the Director of Textiles who had full control. I do not know his name, I believe it is Mr. Tennekoon. They did a fine job. I know that there is enough of the quota available, but you cannot sell the shirts or similar categories. It is not a difficult period now. You have passed the difficult period—during that period you have done well.

But I would like you to kindly see that you do not sell your right - the right of the country when it has got the quota-and give it over to outside groupings who have come. You are giving LMK. Originally it was LMK-Browns. Browns pulled out, and today it is a one hundred per cent foreign-owned organization. Do you know that we are giving that one hundred per cent foreign-owned organization from Hong Kong a quota from Sri Lanka? Therefore, Sir, I would like the Hon. Minister to look into that matter. See that you do not give these quotas to these foreigners. If at all you give a quota to the GCEC you can give it on a proportionate basis calculated on how much money they have brought with them. If, for instance, they have put in 50 per cent and we Sri Lankans have put in 50 per cent, then give 50 per cent of the quota that is due. If they have put in 25 per cent and we have put 75 per cent, give 25 per cent of the quota that is due. Work out something like that. I think it will be safe.

Now, coming to handlooms, I hope the people of this country will be helped and supported, especially the handloom manufacturer to manufacture handlooms again. In 1977 when the liberalised economy came in, I

am very sorry to say, all handlooms had to close down. I think the Hon. Minister accepts that position. I do not want to hark back to it in this place because it might hurt your systems and you might think that it did not take place. It did take place. We had to close down. But, now, after the Minister's word people are bringing out all their old shackles, all these handlooms that are broken, they are trying to sort of put it up again. It is true that we need a little money. In Divulapitiya, I know out of one lakh eleven thousand handlooms that were registered, there were eleven thousand handlooms. I have not collected the figures for Attanagalla. It must be quite a lot. I would like the Hon. Minister to let us know what would be your plan to resurrect the handloom industry, because that is one of the most important items where a person is concerned. Now you find some of the workers thrown out from the GCEC coming back again to the villages in search of the handloom industry. It is coming up. I know it is going to come up. I know by next year we will have no other alternative but to go for handloom industries and to go for Khadar. By the way it is not foreign. It is an Indian name. That is a local handloom. I cal remember, some time ago we had the Batticaloa sarong and the Batticaloa saree. The Deputy Minister might know. It had a particular type of dye. I do not know whether a particular type of dye was used or whether it was a particular type of yarn that was used, but I know very well that it was very popular. In 1970 when I went to Batticaloa, it was full of this. I suppose the Muslim community prefers that particular type of sarong, but today it is dead. I think he should help that Batticaloa organization, because it was very good for us.

Lastly, Sir, I wish to raise this matter with regard to Veyangoda, Pugoda and other places. Now you are making money. I wanted in this House the management and marketing agreements of all these four companies - Bombay Dye and those other companies, Lakshimis and some of these companies, but you refused. Sir, I have a copy. I have a copy and when I got that copy and read it, I felt very sorry for you. I feel very sorry for the Government, Sir. I feel very sorry for the hon. Minister especially because knowing very well that during this period when he can find competent and efficient people in his Ministry, who could have managed that place very much better, I would say, at a lower expenditure. You are paying Rs. 60,000 to one person, you are paying Rs. 40,000 to another person, the Mill Manager is also paid another Rs. 60,000 a month. And we know they show a big profit by reducing staff and making certain changes. I know that they can show a profit. And they are also having a monopoly up to a point and with that monopolistic position they are able to show a profit. If those same conditions are available to the Sri Lankans, I am sure they would have also shown profits, I think

[ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා]

the amount that you are giving out is rather high. The amount of the gross turn over – I do not want to come out with that amount here, because you do not come out with these figures here – and therefore – (Interruption).

Someone beeped, Sir.

සභාපනිතුමා

(क्टिंश आतं)

(The Chairman)

Do not worry. Right time to stop I think.

ලක් ජමන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

You are giving me an indication that I should stop.

We would like to have a detailed account of the workings of all these companies and also I would like to know when they are ending up their contracts.

Then you can go on with the establishment of your new training centre, where you are asking for Rs. 13 million. For the first time they are giving some money out of all the foreign aid that we are going to get only Rs. 13 million is to be given for the textile industry. How many millions of foreign aid? Rs. 29,000 million. And they are getting only Rs. 13 million. I think they are being treated badly.

Finally, I hope the Minister would take back those companies and run them as Sri Lankan companies, because if India can go Indian and buy Indian, Sri Lanka too must learn now, with all these hints that we are getting from the World Bank, to go Sri Lankan and buy Sri Lankan.

කේ. ඩබ්ලිව්, ආර්. එම්, ඒකනායක මහතා (මාත්ලේ දිසා ඇමනිතුමා)

(திரு. கே. டபின்பூ. ஆர். எம் ஏக்கநாயக்க—மாத்தின மாவட்ட அமைச்சர்)

(Mr. K. W. R. M. Ekanayake—District Minister, Matale)

ගරු සභාපතිතුමනි, පේ ෂකමී අමාතාශංශයේ වැය ශීර්ෂ සටතේ වචන ස්වල් පයක් කථා කිරීමට අවස් ථාව ලැබීම ගැනු මා සන්'තෝ'ෂ වෙනවා.

ඉතාමත් දක්ෂ ඇමතිවරයෙක් හා නියෝජ්ත ඇමතිවරයෙක් සිටින මෙම අමාතතාංශයේ ඒ දෙපොළ ටම කරන්නට තිබෙන වැඩ කෙ.ටස ඉතාමත් ස්වල්පයයි. අද ගරු ඇමතිතුමා පුකාශ කර තිබෙ නවා, පිටරවින් රෙදි ගෙන් වීම සම්පූර්ණයෙන්ම නතර කරන්න යනවාය කියා. ඒ ගැන පාර්ලිමේන්තු මන්තී වරුන් වන අපි පමණක් නොව, මේ රටේ ජනතාවත් පුශංසා කරනවා ඇති. නමුත් ඉතාම කනගාටුවෙන් මතක් කළ යුතුව තිබෙනවා—මෙහිදී සෑම මන්තීවර ලෙක් ම මා සමග එකන වෙනවා ඇති—අපේ පුදේ ශවල ආරම්භ කර තිබුණ පේෂකම් මධාස්ථාන සියල්ලම අද වැසි තිබෙන බව, එහි සේවය කළ අපේ ගම්බද නංගිලා අද රක් ෂාව නැතිව ගෙදරට වී සිටිනවා. සමහර අය මේ මධාස්ථාන වැසෙන විට ණයට ලබාගත් යන්නු ගෙදර අරගෙන ගියේ ගෙදුර ඉදගෙන රෙදී විවීමේ අදහසිනුයි. අමාතාහංශය නැත් නම් දෙපාර්තමේන් තුල මගින් කර ගෙන ශිය සමහර මධාසේ ථාන සමුපකාර සමිති බිහි කර, වියන් නන්ගෙන් සංගම් බිහි කර සමුපකාර පදනම මත කරගෙන යාමට පටන් ගන්නා. ඒවාට පත්වුණ නිලධා රීන් ඒ මුදල් ගසාකාලා, විනාශ කරලා. දන් ඒවා වැහිලා මන් තුීවරුන් වශයෙන් අපි නිතර නිතර මේ කාරණය සම්පකාර දෙපාර්තමේන් තුවේ අවධානයට යොමු <mark>කළා.</mark> නමන් සාර්ථක පරීක්ෂණයක් පවත්වා ඒ ගසා කැ මුදල්, අයතු ලෙස ලබා ගත් මුදල් ආපසු අය කර ගැනී මට මේ වන තුරුම කටයුතු කර නැහැ. ඒ නිසා මා ගරු ඇමතිතුමාගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා. සමුපකාර වියන්නන් ගේ සංගම් මගින් පාලනය කරගෙන ගිය ඒ මධ්යස්ථාන සියල් ලම නැවන දෙපාර්තමේන් තුවට භාර ශන්නය කියා. දැනට තමුන් නාත් සේ ගේ දෙපාර්තමේන් තුවෙන් පාලනය වන ස්ථාන කිපයක් හොදින් පාලනය වෙනවා. සමූපකාර සංගමයටත්, ඔබතුමාගේ දෙපාර්තමේන්තුව වත් වෙන් වශයෙන් මේවා පැටරී තිබීම නිසා කරදරයට පත්ව සිටින්තේ ගම්බදව ජීවත්වන අහිංසක ජනතාවයි.

ඒ වගේම මා මතක් කරන්න කැමතියි. පිටරවින් රෙදී ගෙන් වීම නැවත් වීමෙන් මේ රටේ රෙදී නිෂ්පානය වැඩි වෙනවා. ගරු ඇමතිතුමා අදහස් කරන පරිදී පිට රටින් ගෙන් වන රෙදී පුමාණය මේ රටේම නිෂ්පාදනය කරන්නත් පුළුවනි. ඒ මහින් රැකියා විරහිත අහිංසක තරුණියන්ට ශාමීය මට්ටමින් රැකියා විරහිත අහිංසක තරුණියන්ට ශාමීය මට්ටමින් රැකියා ලැබෙනවා. සමහර විට නගරබදව නම් එසේ නොවන්නට පුළුවන්. නගරබද එසේ නොවුණත් ශාමීය මට්ටමින් විශාල සේවයක් වන බව ඉතා ඕනැකමින් මතක් කරන්න ඕනැ. ඒ වගේම අපටත් රැකියා ලබා දීමේ පුශ්නය තරමක් දුරට විසඳා ගන්න පුළුවන් වෙනවා.

අනික් කාරණය නම් මේ රෙදි විවීමේ මධාස්ථානවල වැඩ කරනු බොහෝ දෙනෙක් අපොස සාමානා පෙළ හෝ උසස් පෙළ සමත් අය තොවෙයි. 5, 6, 7, 8 වැනි ශේණ් සමත් අයයි. මේ අයගේ රැකියා පුශ්නය මේ රටේ සානම් තිබුණු පුශ් නයක්. අපි නිතරම රුකියා විරහිත අය ගැන කතා කරන විට කරන්නේ අපොසු සාමාන**ා** පෙළ **හා** උසස් පෙළ නැත් නම් උපාධිය සමත් වී සිටිය අය ගැනයි. එවැනි විභාග සමත් අයගේ පුශ්නය විසඳන්නට යම් යම් මාර්ග ගන්නා අතර මේ වගේ සැතවී සිටින කොට සකගේ පුශ් නය විසදීමට තිබෙන ඒයායන මාර්ගය තමයි. ගුාමීය මර්ටමින් ආරම්භ කර තිබෙන මෙවැනි සුළු සුළු කර්මාන්ත. මට මතකයි, අපේ ශාල්ලේ ශරා මන් නීතුමා ස්වදේ ශ කටයුතු භාර ඇමතිතුමා වශයෙන් කටයුතු කරන කාලයේදී ලංකාව පුරාම රෙදි විවීමේ මධාස්ථාන 1000 ක් විවෘත කළා. මම හිතන විධියට එයින් තුනෙන් එකක්වත් අද කුියාත්මක වෙන්නෙ

q. cm. 7.30

ගරු සභාපනිතුමකි, අද සුළු කර්මාන් ත දෙපාර්තමේන් තුවු මගිනත් මේ විධියේ මබාස්ථාන පවත්වාගෙන යනවා. නමුත් ඒවාට කියන්නේ කලාත්මක රෙදි විවීමේ මධ්යස්ථාන කියායි. ඒවා බොහොම සාර්ථක අන්දම්න් කෙරීගෙන යනවා. ගරු ඇමතිතුමාගේ දෙපාර්තමේන් තුව මගිනුත් එවැනි කලාත්මක රෙදි විවීමේ මධාසථාන කීපයක් පවත්වාගෙන යනවා. අපේ කොට්ඨාශයේ ත් ඒවා ඉතාමත් හොදින් කරගෙන යනවා. ඒවායේ නිෂ් පාදනවලට හොද අලෙවියක් තිබෙනවා. එහෙම නම් ද නට වසා දමා තිබෙන පේෂකම් මධාසථාන, පේෂකම් මධාස්ථානු හැරියට පවත්වා ගෙන යන්නට බැරි නම් ඔබ දෙපාර්තමේන් තුව මගින් පවත් වාගෙන යන කලාත් මක රෙදි විවීමේ මධාස් ථාන බවට ඒවාත් පත් කරන්න. ඒවායේ නිෂ්පාදනය කරන රෙදි අළෙවි කරන්න පුළුවන් කුළක් තිබෙන නිසා ඒවා ඒ තත්ත්වයට පත් කරන් නය කියා මා ඉල්ලා සිටිනවා.

ඊළඟට මා මතක් කරන්න මනෑ, රජයේ මුදල් නිර පරාදේ වියදම් කරමින් පරිපාලනයේ වරදක් නිසා හෝ වෙනත් හේතුවක් නිසා හෝ පාඩුවට පවත්වා ගෙන හිය බලවේග පේෂකම් මබාස්ථාන සියල්ලම දැන් පෞද්ගලික අංශයට පැවරී නිබෙන බව. එය එක් අත කින් හොදයි. රජයේ මුදල් නිරපරාදේ වැය නොකර වැය කරන මුදල්වලින් යම් පුයෝජනයක් ලබා ගැනීමේ අපියෙන් කටයුතු කිරීම සතුවට කාරණයක්. නමුත් මාතලේ දිස්තුක්කයේ ලග්ගල, දඹුල්ල, රත්තොට, මාතලේ යන මැතිවරණ කොට්ඨාශවල බලවේග පේෂ කම් මධාස්ථාන හතරම පොලිකොට කියන ආයතනය තමයි ලබාගෙන තිබෙන්නෙ.

1982 දෙසැම්බර් මාසේ 22 වෙනිදා පවත්වන ලද ජන මත විචාරණයෙන් පසුව යම්කිසි පිරිසකගෙන් පොලී කොට් ආයතනයේ කාර්යයන්ට වූ හානියක් නිසාත් ඒ හානිය ගැන පොලීසියට දැන් වූ අවස්ථාවේ ඒ පිළිබඳව විභාගයක් නොකළ නිසාත් ඇති වී යයි සිතිය හැකි ද්වේෂ සහගත සිත හේතු කොට ඒ පාලකයා මේ මඛාස්ථානය දැන් සම්පූර්ණයෙන්ම වසා තිබෙනවා. එහි වැඩ කළ ළමයින් දැන් රැකියාව නැතිව ගෙදර ඉන්නවා. මේ ගැන කටයුතු කරන්නට කියා නීතර සාකච්ඡා කළත්, ඒ අයට දන්වා නිබුණන් නවම වැඩ කරන්නෙ නැතුව වසා දමා තිබෙනවා. ඒ නිසා කරුණාකර තමුන් නාන සේගේ අවධානය ඒ කෙරෙහි යොමු කරන ලෙසත් ඔහු හෝ ඒක පාලනය කරන වෙනත් කෙනකු හෝ සිටිනවා නම් තමන් නාන්සේ ඒ තැනැත්තා අමාතෲංශයට ගෙන්වා ඊට හේතු සාධක සොයා බලා නැවතත් එහි නියාකාරීන්වය ඇති කරන ලෙස මම නමුන්නාන්සේගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

අපට පුළුවන් හැටියට අපි ඒ නිලධාරි මහතාට උදව් කළා පරීක්ෂණ පවත්වන්න. නිසි බලධාරීන් ළතට යන්න අපි නිර්දේශ කර ලියුම් යැව්වා. පෞද්ගලිකව සාකච්ඡා කළා. දැනට සුමාන දෙකකට කලින් ගෙන්වා කථා කළ වෙලාවේ කිව්වා "අපට යාන්ස් නැහැ, ලබන සුමානෙ පමණ ඒවා ගෙන්වූ හැටියේ පටන් ගන්නවා" කියා. කෙසේ වෙනත් මේක කඩාකප්පල් අදහසකින් කරගන යන් නක්ද, එහෙම නැත් නම් ඔහු කළ පැමිණිල්ල ගැන ඒ නිසි බලධාරීන් ඒ අවස්ථාවේම කටයුතු නොකළ නිසා කරන දෙයක්ද කියන්න අමාරුයි. ඔහු එහෙම පැහැදිලිව පුකාශයක් කර නැහැ.

අවසාන වශයෙන් තවත් එක් කාරණයක් සදහන් කරන්න කැමතියි. බලවේග පේෂකර්ම මධාස්ථාන සියල් ලක් ම දැන් පෞද්ගලික අංශයට පවරා නිබෙන නිසා දැනට ඔබතුමන්ගේ දෙපාර්තමේන තුවේ ඉතුරු වී තිබෙන්නේ සැන්ඩ්ලම් නැත්නම් වීවිං මධාස්ථාන පමණයි. මේ අවුරුද්දේ කරන්නට නොහැකි නම් දැනව විවෘත කර තිබෙන ඒ වීවිං මධාසේ ථාන ස්වල් පය සමප කාර පදනමක් හෝ වෙනත් පදනමක් යවතේ තිබුණත් යළි එය ඔබ අමාතනාංශයට, දෙපාර්තමේන් තුවට පවරා ගෙන එහි කිුයාකාවිත්වය මැනවින් ගෙන යමින් රටට අවශා රෙදිපිළි පුමාණය නිෂ්පාදනය කරමින් රැකියා නැති අයගේ රැකියා පුශ්නය විසදා ගැනීමට අවස්ථා ව<mark>ක්</mark> සලසා දෙමින් ලබන අවුරුද**්ද** වන විට සැම **මැති** වරණ කොට්ඨාශයකුම තුව තවත් මේ වාගේ මඛාස් ථාන විවෘත කර ඒ මයින් තමුන්නාන්සේලා අදහස් කරන පිටරටින් රෙදි ගෙන් වීම අත් සිටුවීමේ අදහස ඉවු කර ගැනීමට මෙය රුකලක් වේවායි කියා පුංර්ථනා කරමින් මම නිහඩ වෙනවා.

එම්. හලීම් ඉ**ෂාක් මහතා** (මැද කොළඹ තුන්වන්) (ஐனுப் எம். ஹலீம் இஷாக்—கொழும்பு மத்தி மூன்ரும் அங்கத்தவர்)

(Mr. M. Haleem Ishak-Third Colombo Central)

Mr. Chairman, I wish to speak a few words on the Votes of the Ministry of Textile Industries. A worker who was dismissed by the National Textile Corporation five years ago has been to all the tribunals, the Labour Tribunal, the Magistrate's Court and the Appeal Court, but unfortunately the award that was given has not been executed and this man has not been given what is due to him. The person concerned is one Mr. U. E. Perera. The Labour Tribunal ordered - case No. L.1/14832/77 - that compensation be paid to him in a sum of Rs. 40,000. The Corporation appealed against this order. The Appeal Court - case No. S.C. 361/78 also held with the Labour Tribunal Order. This was on 20.6.80. The management did not pay this money. He again appealed to the Labour Department. A case was filed in the Colombo Magistrate's Court - case No. 11541/4/82. The Magistrate's Court order was given on 15.9.82 holding that the Corporation is guilty under the provisions of the Industrial Disputes Act and under the Finance Act No. 38 of 1971. The Magistrate ordered the Liquidator who argued the case for the Corporation to deposit the compensation due to him on or before 27th October 1982. The Liquidator as well as the Corporation had failed to do so.

In the meantime, he made an appeal to His Excellency the President and he has forwarded it to the Hon. Minister. The Minister informed him that he has

[එම, හලීම ඉෂාක් මහතා]

called for a report from the Competent Authority of the National Textile Corporation and also from the Liquidator. On 7th March 1983, the Liquidator, Mr. Y. R. de Silva, informed the person dismissed, that an appeal has been submitted on 22.9.78 against the order of the Magistrate's Court because the decision of the case will affect other cases pending in court. Now, for the last five years this man has been going to various tribunals, the Labour Tribunal, Magistrate's Court and the Appeal Court. He went to the Magistrate's Court again, before appealing to his Excellency the President, appealing that the sum of Rs. 40,000 that was due to him has not been paid. Very many other Corporations and Boards which had similar cases decided by the Labour Tribunals, the Supreme Court and various other Tribunals have paid compensation. I appeal to the Hon. Minister of Textile Industries to consider this matter sympathetically. This is the case of a man who lost his job over five years ago. The Labour Tribunal, the Magistrate's Court and the Appeal Court have held with the arguments put forward and awarded him a sum of Rs. 40,000, but unfortunately, due to wrong advice, I suppose by certain official of the Ministry, this man has not been paid. I think, it is unfair. I kindly appeal to the Hon. Minister- I am also tabling an appeal\*, made by Mr. U. E. Perera to the Hon. Minister to be included in the HANSARD - to order the Department concerned to pay the compensation that was awarded by the legally constituted Labour Tribunal, upheld by the Magistrate's Court and by the Appeal Court, be paid to Mr. U. E. Perera.

Then the general impression created in the country is that after the handing over of the textile industry or the manufacture of textiles, the Corporation or these organizations have been very successfully run. The "Island" paper of 17th March 1983 has a very interesting news item — I am only reading the headline — where it says —

"Rs. 36.2 m. still due on textile plants leased".

If the general impression that is being created in the country is that these factories are doing extremely well, I do not understand why these lessees, the private sector organizations, are unable to pay the lease money to the State." Also in its news item says—

"It has now been referred to the Attorney-General to find out what effective action should be taken to recover the monies due."

Sir, I think, this is a very serious matter. The Hon. Minister, I think will have to take immediate steps for the recovery of the monies due. If these organizations are unable to pay their lease monies for the machinery leased out to them, I do not think they are running this business in a profitable way.

Finally I appeal to the Hon. Minister to reconsider reinstating people who were sent out of employment in 1980. There are quite a number of people. In fact I appealed to the Hon. Minister and he was good enough to refer the matter to the National Textile Corporation at Veyangoda. But I do not think the present employers are agreeable to take back these people. Quite a number of these workers who have been thrown out of employment had been employed for very many years. They are starving today; for years they have been without employment. I kindly appeal to the Hon. Minister to consider the strikers' question sympathetically.

Thank you.

සභාමේසය මත තමන ලද ලියවිල් ල:

சபாபீடத்து வைக்கப்பட்ட ஆவணம் : Documents tabled :

> 72, ශූ. ඒ. පෙරේරා මාවත, රාජහිරිය. 1983. 03. 10.

හරු විජයපාල මැන් දිස් මැතිතුමා, පේ ෂකර්ම ඇමති, පේ ෂකර්මාන්ත අමාතශංශය, කොළඹ 07.

ගරු ඇමතිතුමනි,

ජාතික පේෂකර්ම සංස්ථාව හා වන්දි මුදල් ගෙවීම.

උක්ත කාරණය සම්බන්ධව මවිසින් 83. 01. 17 දින ඔබතුමා වෙන එවන ලද ලිපියට ඔබතුමා වෙනුවෙන් ආර්. ජ්. ඒ. පුනාන්දු හෙතා විසින් ඔහුගේ ලිපි අංක පී. ඇස්./ජා. ජේ. හා 83. 01. 21 දින ලිපියෙන් මා වෙන ඇනුම් දී ඇත්තේ ජේෂකර්ම සංස්ථාවේ අදළ වැඩ බලන බලයලත් නිලධාරී මහතා ගෙන් හා සම්බන්ධී කරණ නිලධාරී මහතා ගෙන් ඉක්මණින් චාර්තාවක් ඉල්ලා ඇති බවන්ය.

දැනට මාස 2 ක් පමණ කාලය ගෙවී ගිය බව ඉහනින් සඳහන් කර ඇති ලිපි වලින් පෙනී යන බැවිනුන් එම වාර්තාව ඔබතුමාට ඉදිරිපත් කර ඇතැයි විශ්වාස කරන අතර කරුණාකර නැවන වරක් කොළඹ මහේස්තුාත් අධිකරණයෙන් 1982 සැප්තැම්බර් මස 15 දින දී ඇති තින්දුව අනුව මට ගෙවිය යුතු මුදල් ගෙවීමට ඔබතුමාහේ අනුමැතිය ඇවරුවන වයි. ආර්. ද සිල්වා මහතාව දෙන ලෙස උදක්ම ඉල්ලා සිටීම්.

රජය මහින් එයාර් ලංකා සේවකයින්ට සේවා අහිමි කිරීම සම් බන්ධයෙන් වන්දි ගෙවීමට කැබිනට් මණ්ඩලය අනුමත කර ඇති බව පුවත්පත් වෘර්තා පළ වී ඇත. ඒ පිළිබඳව එම සේවකයන්ට ඒ තරමින් හෝ වන්දියක් ගෙවීමට ඉදියිපත් වීම ගැන විරක්ෂක යෙකු වශයෙන් මගේ කෘතඥතාවය පළ කරමි.

මට ගෙවිය යුතු වන් දී මුදල ගෙවීම සඳහා කම්කරු විනිශ්චය සභාවන්, අභියාචන උසාවියන්, කොළඹ මහේස්තුාන් අධිකරණයන් නියෝග කර තිබියදීත් නැවත වරක් අභියාචනයක් කිරීමට කවයුතු කර ඇතැයි ජාතික පේෂකර්ම සංස්ථාවට ඇවරකරු වන වයි. ආර්. ද සිල්වා මහතා ලිඛිතව 1983. 03. 07 දින මා වෙන එවා ඇති ලිපි යක ජායා පිටපතක් ඔබගේ දුනගැනීම සඳහා ඉදිරිපත් කරමි.

<sup>\*</sup>කථාව අවසානයේ පෙළ කර ඇත. உரையினிறு தியில் தரப்பட்டுள்ளது.

<sup>\*</sup> Produced at end of Speech.

ඇමතිතුමනි,

උසාවි තුනකින් දී ඇති තීරණයක්ට නැවන වරක් අභිභාවනයක් ඉදිරිපත් කිරීම ආදර්ශමන් සේවා සෝජකයකුගේ කියාදාමයක් නොවන බව ඉතා කණගාටුවෙන් ඔබතුමා වෙන පෙන්වා දෙන අතර මට ගෙවිය යුතු වන්දී මුදලට 1980 ජුනි මස 20 දින සිට (එනම් අභිභාවන උසාවියේ තීන්දු අනුව) නොගෙවීම නිසා බැංකු පොලියන් සමග මට හිමිවිය යුතු බව ඔබතුමා ද පිළිගන්නවා ඇතැයි විශ්වාස කරමි. තවද, රජයේ ධර්මිෂ්ඨ පිළිවෙනක් නොවේද?

ඉක් මණින් මෙම මුදල් ගෙවීමට ඔබතුමා නියා කරනු ඇතැයි විශ්වාස කරමි.

> මෙයට නිතවත්, යු. ඒ. පෙරේරා.

වන්දු රණනුංග මහතා (මාවනැල්ල) (තිரு. சந்திர றணதங்க—மாவனல்ல) (Mr. Chandra Ranatunga—Mawanella)

Mr. Chairman, while we are discussing the Vote under the Ministry of Textile Industries, I would like to mention a few words with regard to the handloom industry, regarding which the Hon. District Minister and the hon. Member for Dambulla also has spoken.

With regard to this handloom industry I should say that there are a large number of young ladies who are engaged in this industry in most of our areas. And also due to the reason that these handloom centres are not being able to get the necessary yarn, quite a number of these centres are now closed down. As a result, what has happened is, these young ladies who are engaged in this industry are now without a job. And as a result, I should say the unemployment problem in this country is becoming more and more grave.

I must thank the Hon. Minister and the hon. Deputy Minister for appointing three Handloom instructresses to my area after a long time.

As the hon. Deputy Minister will remember, I had the occasion to go to the Ministry a number of times with regard to this matter and the hon. Deputy Minister was good enough to call a number of people from my Electorate for interviews, and three persons have been selected and they are being given appointments. I must thank the Hon. Minister and the hon. Deputy Minister for this act because there are a number of centres in my Electorate which are without these instructresses

I would say that the Handloom Centres have almost closed down due to two reasons: one reason is that they are unable to get the necessary yarn, and the second reason is that they are unable to market the finished product. The difficulty in marketing, I believe, is that the finished product made at these Handloom Centres are not so attractive to the eye, not that the quality of the textiles produced at these Handloom Centres are bad. I should say the textiles produced at these Handloom Centres are in fact even

stronger than the textiles which are being produced in powerlooms, and even the synthetic textiles. But unfortunately the appearance and the finish of the product is not so good, as a result the marketing of these products has become difficult.

Therefore, I would suggest that the Hon. Minister makes an attempt to get some technical know - how as to improve the finish of these handloom textiles.

We know in India the handloom textile industry is one of the most prosperous industries. India produces some of the most beautiful textiles in the world and they are very attractive and there is absolutely no difficulty if we could get that type of handloom textiles produced for the marketing of it.

Therefore, I would suggest that some type of training be given to these persons who are engaged in this handloom textile industry.

Therefore, I suggest that some form of training be given to these people who are engaged in handloom textile industries in our villages so that there would be very good finished products which could be easily sold.

The supply of yarn to these handloom centres is now done by the handloom textile weavers' co-operative societies. I should say that these textile weavers' co-operative societies are not managed properly. The co-operative movement is a people's movement. It may be that the people who are in the movement sometimes are not really interested in it and are merely carrying it on as a place of employment. They are not taking that amount of interest which they should take in a people's movement. That is why the people who take shares in co-operative societies are not paid any dividends. These textile weavers' co-operatives sometimes run at a loss, and as a result they cannot supply the yarn.

Therefore I suggest that the Ministry opens up some centres to provide yarn. It does not matter if the co-operatives also supply yarn, but together with the co-operatives if the Ministry can have some centres for the distribution of yarn, I think the people who are engaged in handloom industries will be able to get the yarn and carry on with their work.

Therefore, I would earnestly request that the handloom industry be given a fillip, for two reasons. Firstly, the number of people who are engaged in it, expecially in the village electorates, will be able to carry on with their jobs and thereby find a living. Secondly, the handloom industry as such should be given encouragement because we would be saving large sums of money which we are sending out to buy foreign textiles.

අ. හා. 7.45

வீ. වින්සත්ව ඩයස් මහතා (බදුල්ල) (திரு. டீ. வின்சன்ட் டயஸ்—பதுகோ) (Mr. D. Vincent Dias—Badulla)

ගරු සභාපතිතුමනි, මේ රටේ වැදගත් අමාතනංශයක් වන පේෂකර්ම අමාතහාංශයට අදාළ වැය ශීර්ෂය සාකච්ඡා වන මේ අවස්ථාවෙදි මටත් කතා කිරීමට අවස්ථාවක් ලැබීම ගැන මම සන්තෝෂ වෙනවා. විශේෂයෙන්ම ගුාමීය මට්ටමෙන් පවත්වා ගෙන යන අත් යන්නු පේෂකාර්ම මධාස්ථාන සම්බන්ධයෙන් කාරණා කීපයක් සඳහන් කරන්නට මා අදහස් කළා. මාතලේ දිසා ඇමනිතුමාත්, මාවනෑල්ලේ මන්තීුතුමාත් (චන්දු රණතුංග මහතා) ඒ ගැන සඳහන් කළා. අත් යන්තු පේෂකර්ම මධාස්ථාන නිසා ගමේ අහිංසක දරුවන්ට සරමක් හෝ ඇද ආතිරිල්ලක් හෝ තුවායක් හෝ වියා යම් ආදායමක් උපයා ගන්න පුළුවන් වුණා. සමහර අවස්ථාවලදී එසේ වියන රෙදි මඛාස්ථානය අසලදීම වෙන්දේසි කර හෝ අලෙවි කර ලැබෙන යම් ආදායමක් තිබුණා නම් ඒක බෙදා ගත්තා. නමුත් දැන් එම අත් යන්නු පේෂකර්මාන්තශාලා සම්පූර්ණයෙන්ම වැසී යාමට මාර්ගය පැදී තිබෙන නිසා, එම සේවයේ යෙදී සිටි ගමේ ඒ අහිංසක දරුවන්ට නිවුණු අවස්ථාව නැති වී ගිහින් තිබෙනවා. එම නිසා, ඇමතිතුමාගේ ආකල්පය ගැන මම බොහොම සන්නෝෂ වෙනවා. වීදේ සීය රේදි ආනයනය හැකි ඉක් මනින් නවත් වන බවට එතුමා කර ඇති පුකාශය ගැන සතුවු වන අතර එතුමාට සුභ පුංර්ථනා කරනවා, අපේ දේ ශීය කර්මාන් නය නගා සිටුවීමට එතුමා ගත් විශිෂ්ට පියවර මේ වසරේදීම කුියාත් මක කරන් නට එතුමාට හැකිණ්ව්වායි කියා.

ගරු සභාපතිතුමන්, ගාමීය පෙහෙකමිහල් වසා දැමීමම නැතිනම් හුතක් දුරට අඩ පණ වීමට සෝතුව කුමක් ද කියා අපට දැන් පෙනී යනවා. මූලික හේතුව වී තිබෙන්නෙ මාවනැල්ලෙ මන්තීනුමා කිව්වාවාගේ සමූපකාර වාහපාරය තුළින් මේ පෙහෙකම්හල්වල පලනය ගෙන යාමයි. සමූපකාර වහපාරය ගැන කතා කරන්නට ගියාම පැය ගණනක් නොවෙයි. දවස් ගණනක් නොවෙයි, මාස ගණනක් වුණත් කතා කරන්න පුළුනි. ඒ තරමටම බොහෝම දුර්වල, අදක්ෂ පාලන යක් පවතින්නෙ. ඇත්තවශඉයන්ම මේවා ගැන චෝදනා මුඛයෙන් කතා කරන්න මම කැමති නැහැ. මේවායෙ දුර්වලකම් ගැන විස්තර කරන්න කැමති නැහැ. ඇමතිතුමාත්, නියෝජා ඇමතිතුමාත්, අමාතාහංශයත්, දෙපාර්තමේන්තුවත් මේවා ගැන දන්නවා ඇති.

මේ අවස්ථාවේදී ශරු ඇමතිතුමාට මම යෝජනා කරනවා, සම්පකාර දෙපාර්තමේන්තුවට පවරා තිබෙන අපේ ශාමීය පේෂකර්මාන්තශාලා නැතිනම් 'විවිවින් සෙන්ටර්ස්' නැවතන් දෙපාර්තමේන්තුවට, නැතිනම් අධිකාරියට ශන්න කියා. ඒවා භාර දෙන්න දෙපාර්ත මේන්තුවට, දෙපාර්තමේන්තුවෙ අධික්ෂණය යටතේ. නැතිනම් අධිකාරීයට ශන්න. බලය ලත් නිලඛාරියෙක් පත් කරන්න ආසන මට්ටමෙන්, දිස්තික් මට්ටමෙන්, මේ ගැන සුපරීක්ෂාකාරී වෙන්නට. මේකෙ උප අධාක්ෂ කෙනෙකු හැටියට කොහේ හරි ඉන්න උප දිසාපති කෙනෙක් පත් කර ගන්නවා. එයා කච්චේරියෙ නියෙන

කාර්යාලයට අනුයුක්ත කරනවා. මේක සම්පුදායයක්ද කියා මම අහන්න කැමතියි. ඔහු පේ ශකර්ම මධාස් ථාන ගැන නැතිනම් පේ ශකර්මාන්තය ගැන කිසිම දෙයක් දන්නෙ නැහැ. අත් යන්තු සේ මිකාවො, උපදේ ශකයෙ ඇවිත් එයාලගෙ අමාරුකම් ගැන කියනවා. ඒවා මොන වද කියාලවත් ඒ මනුෂාය දන්නෙ නැහැ; එයා දන්නෙ කච්චේරියෙදි කළ වැඩ ගැන විතරයි. මෙය සම් පුදායයක් හැටියටයි කර ගෙන එන්නෙ. මෙවැනි පුද් ගලයන් තෝරා ගෙන තියෙන්නෙ. මේ ගැන පළ පුරුද් දක් ඇති, නිපුතත්වයක් ඇති නිලධාරියෙක්, උප දේ ශකයෙක් ඒ ස්ථානයට පත් නොකරන්නේ ඇයි?

සම්බන් ධ්කරණය කරන් නව පමණක් නිලධාරියකු පත් කරනවා නම් අපට එයින් සැහීමට පත් වෙන්න බැහැ. මූලික වශයෙන්'ම, මේ ගුාමීය මට්ටමේ පේෂකර්ම වනපාරය සම්පූර්ණයෙන්ම අද අඩපණ වී තිබෙන්නෙ. කඩාකප් පල් වී තිබෙන්නෙ, මේ විධියට නොදන්නා මිනිසුන්, මේ කාර්යය පිළිබඳ හැගීමක් නැති පිරිස්. ඒ ස්ථානවලට පත් කර තිබීම නිසයි. එම නිසා ස්වාධිනව, කෙළින්ම දෙපාර්තමේන් තුවෙන් සෝ කෙළින්ම අධි අධිකාරියෙන් හෝ කෙළින්ම සංස්ථාවෙන්. බලය ලත් නිලධාරියෙක්, ඒ පිළිබඳව නිපුනතාවක් ඇති නිලධාරියෙක් ආසන මව්ටමෙන්, දිස්තික් මව්ට මෙන් පත් කර යවන්න. අධ්‍යක්ෂවරයා හැටියට්. එහෙම පත් කරන නිලධාරීන් යවන්න ඉන්දියාවට. යවන්න චීනයට. ගිහින් පුහුණුවක් ලබා ගෙන එන්න කීයන්න. ජපන් රටට ගිහින් පුහුණුව ලබපු නිලධාරීන් ඉන් නවා. ඒ සමහර අය සංස්ථාවේ සේවයට කැමති නැහැ, වැටුප් තලය මදි නිසා. අපි මේ කාරණය ගැන විකක් කල්පතා කර බලන්නට ඕනෑ, ශාමීය මට්ටමෙන් අපේ ගාමීය ආර්ථිකයට නියම තැනක් ලැබුණේ පේෂ කර්මාන්තය දියුණු තත්ත්වක තිබුනු නිසයි. එමනිසා **ගාමීය** මට්ටමෙන් මේ කර්මාන්තය දියුණු කිරීම සඳහා මේ කර්මාන්තය පිළිබද නිපුණත්වයක් දක්ෂතාවයන් ඇති නිලධාරීන් දිස්තුික්ක මව්ටමෙන් පත් කර ඇමතිතුමා යැවීමට කටයුතු සලස්වන ලෙස මා ගරු ඉල් ලීමක් කරනවා.

සුනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා (පොල්ගහවෙල)

(திரு. சுனில் ரஞ்சன் ஐயக்கொடி—பொல்கஹவெல்) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody—Polgahawela)

ගරු සභාපතිතුමනි, කාල වේලාවේ හැටියට මට අවස් ථාවක් දීම ගැන මා තමුන්නාන්සේට ස් තතිවත් ත වෙනව. |තුල් හිරිය පෙහෙකම්හල සම්බන් ධයෙන් කරුණු දෙක තූනක් ගැන ගරු පේෂකර්ම ඇමතිතමාගේ අව ඛානය යොමු කරවන් නට ඕනෑ. තුල් හිරිය පෙසෙකම්හල මහින් ඒ අවට ආසනවල තරුණ තරුණියන්ගේ රැකී රක්ෂා පුශ්නය විසඳන්නට තමුන්තනාන්සෙ වරික් වර අවස්ථාව දෙන විට යාබද අ සනයක් වූ පොල්ගහ වෙල ආසනයේ තරුණු තරුණියන්ට මේ දක්වා දී තිබෙන රාකිරක් ෂා ගැන කල් පතා කරන විට ඇත්ත වශයෙන්ම ඇමතිතුමන්ලා අතරින් මේ වාගේ මන්**කී** වරුන්ගේ ඉල්ලීම් අනුව රැකියා බෙදා හැරීමේදී ගරු ජේෂකමී ඇමතිතුම, කුියා කර තිබෙන ආකාරය ගැන මා විශේෂයෙන්ම එතුමාට ස්තුතිවන්න විය යුතුයි. එතුමා ගැන මම ආඩම්බර වෙනවා.

ඒ සමගම, මේ බඳවා ගන්නා කම්කරුවන් පිළිබඳව **මට කරුණු දෙක තුනක් කියන්නට තිබෙනවා.** තීරිය පෙහෙකම්හල අවට ආසනවලින් තරුණ තරුණි යන් එසේ බඳවා ගත්තාව ඔවුන් සේවයට පැමිණ **මාස** නවයක් කිට්ටු වන විට පෙහෙකම්හලේ මැතේ ජර් ඔවුන්ට වැඩ නොදී සේවා කඩනවා. ඉතාම වැරදියි. ගම්බද පුදේ ශවලින් එතැන සේ වයව පැමිණි ඉතා දක්ෂ තරුණයින්ගේ සේවය පවා වීධියට මාස නවයෙන් නතර කර තිබෙනවා. මම හිතන තැටියට මෙසේ සේවය කඩන්නේ ඔවුන්ට අර්ථසාධක අරමුදල, සම්පූර්ණ නිවාඩු වැනි සේවක වරපුසාද අහිමී තරත් නටයි. නමුත් තමුන් නාන්සේට අගවන්නේ මවුන් නිෂ්පාදන ධාරිතාව වැඩි කිරීමෙන් ලාහ ලබන තුමයක් අනුගමනය කරන බවදී. මිල් මැනේ ජර් නීවාසන් මහත්මයා කොළඹ හතේ ඉදගෙන රුපියල් 75,000 ක පඩියක් ගන්නවා. ඒවා අඩු කර මේ දුප්පත් තරුණ තරුණියන්ට සහනයක් දෙන්නට බැරිද කියා මම පුශ්න කරනවා. ශී නිවාසන් මහත්මයා—මේ ඉන්දී යානු දුවීඩ මහත්මයා—සම්බන්ධයෙන් පැහැදිළි කර ගතයුතු තවත් කාරණයක් තිබෙනවා. ඔහු කම්කරුවන් ගේ ශුමය සූරා කන මිනීමරුවෙක් වගෙයි. අපේ ගම්බද තරුණයින් ඉන්දියාවේ දුවිඩ තරුණයින් වගේ නො වන බව අපි ඔහුට කියන්නට ඕනෑ. අපේ තරුණයෙය දක්ෂයි. ඔවුන්ගෙන් වහඑන්ගෙන් මෙන් වැඩ අර ගෙන මේ විධියට මාස නවයෙන් ගෙදර යැව්වාම ඊළඟට ඔවුන් අප ළඟට එනවා. දැන් මගේ ආසනයේත් අවට ආසනවලත් හුතක් තරුණයින් මට කියනවා මිල් මැනේජර් හමු වෙන්නය කියල. ශී නිවාසන් මහත් මයා හමු වුණොත් මට ' ' මුහුදෙ පොල් පෙන්වන්න " වෙනවා. එමනිසා මම යන්නෙ නැහැ. එහෙම යන්නෙ මේ කුමය හරි නැති නිසයි. ශුී නිවාසන් මහත්මයා මේ කම්කරුවන්ගේ ශුමය සූරා කන මිනීමරුවෙක් වගෙයි. කල්පතා කර බලන්න මේ තරුණයින් ගැන. මාස නව යකින් පසු දක්ෂ අයට අවස්ථාව දී අදක්ෂ අය ගෙදර යවනවා නම් ඒක වෙන දෙයක්. දැන් බලන්න, ළගදී හාරසිය ගණනක් ගෙදර යවා තිබෙනවා, වරක් නිස් ගණනකට අවස්ථාව තිබෙනවාය කිව්වාම මගේ ආසන යෙන් යැවූ විසිහය දෙනෙකුගෙන් දහසය දෙනකු බදවා ගත්තා. හරි. දැන් එහෙම අරගෙන මාස නවයක් කිරීවූ වන ඒ මිනිස් සු ගෙදර යවනවා. ගරු ඇමනිතුමාත් ඒ තත්වය දන්නවා.

ඒ සමගම, තවත් කාරණයක් කියන්නට මනෑ. මිල් මැතේ ජර් මහත්මයා මෙහෙම එකකුත් කරනවා. මන්තුී වරුත්ට මිනිසුත් යවන්න තමුත්නාන්සෙ අවස්ථාව ලබා දුන්නාට කොහොම හරි මන්තීවරයකුගෙන් ලියු මක් ඩැහැගත් උදවියගෙනුත් පගාවක් ගැනීමේ කුමයක් තීබෙනවා. සමහර තරුණ කාන්තාවන්ගේ පතිවත ඩැහැගෙන රිස් දුන් අස්ථා තිබෙනවා. තමුන්නාන්සේ දන්නෙ නැහැ. මේවා. මම දන්නවා. තව හොඳ හොඳ දේවල් තිබෙනවා. මේ වාගේ වැඩ ගැන තමුන්නාන් සේට කියන්නට හොඳම අවස්ථාව තමයි මේ. එමනිසා මේ තුල්හිරිය පෙහෙකම්හල ගැන විශේෂ අවධානය යොමු කරන මෙන් මා තමුන්නාන්සේගෙන් ඉල්ලා සිටිනවා.

8-A 69621 (83/03)

**ඊළගට මත්තේගම** පේ ෂ කර්මාන්ත ආයතනයේ 150 ක් පමණ සේවකයින් සතුනුගයක් කළා. ඒ අය ගේ වැඩ තහනම් කරලත් නැහැ. ඒ අය අස්කරලත් නැහැ. සේවයට කැඳවලත් නැහැ. මේ අය එක්සත් ජාතික පක්ෂයට වැඩ කළ, රජයේ පුබල අය. ආසනයෙ නොවෙයි, කුරුණෑගල දිසාවෙ ආසන 6 ක 150 දෙනකුගෙ කණ් ඩායමක් ඇවිත් මාව හමුවුණා. ඒ නිසා ඒ අය වෙනුවෙන්, පක්ෂයේ අය වෙනුවෙන්, තරුණ අය වෙනුවෙන්, ගම්බද අපේ හිතවත් අය වෙනු වෙන් මම මේ කතා කරන්නෙ. ඒ 150 දෙනා වැරැද් දක් කර තිබෙනවා නම් පළමුවරට සමාවක් දීලා ඒ 150 දෙනාට සේවය ලබා දෙන්න. සිංහල අවුරුද්ද කිව්වු වෙලා කොහොමද ඒ අය ජීවත් වෙන්නෙ? මා හිතනවා තමුන් නාත් සේ ට දිසා ඇමතිතුමත් කියන්න ඇති. මේ කාරණාව කොහොම හරි ඉටු කරන්න කියා මම ඉල්ල

තව එක කරණාවයි මට කියන්න තිබෙන්නෙ.

සභාපතිතුමා (ක්ශාබ්) (The Chairman) Order, please!

සුනිල් රංජන් ජයකොඩ මහතා

(திரு. சுனில் சஞ்சன் ஜயக்கொடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

තමුන් නාන්සේ කරුණාකරලා තව එක විනාඩියක් මට දෙන්න. කිවයුතුම කාරණාවක් මේ. බලවේග පේෂ කර්මය ගැන කතා කරද්දී—

සභාපතිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

මීට පස්සේ නම් කතා කරන්න අවස්ථාවක් නො ලැබෙන හැඩයි පේන්නෙ.

සුනිල් රංජන් ජයතොඩි මහතා (මිල අක්ඛන අතුනුත් නුළුස් නොදා) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody) නව එක විනාඩියක් දෙන්න.

සභාපනිතුමා ( தඎர் )

(The Chairman)

Order, please!

ආර්. එම්. ධර්මදාස බණ්ඩා මහතා (නියෝජන ජේෂ කර්ම ඇමතිතුමා)

(திரு. ஆர். எம். தர்மதாச பண்டா—புடைவைக் கைத் தொழில் பிரதி அமைச்சர்)

(Mr. R. M. Dharmadasa Banda—Deputy Minister of Textile Industries)

ගරු සභාපතිතුමනි, අද පේෂ කර්ම අමාතාාංශයේ වැය ශිර්ෂ යටතේ බොහොම වැදගත් අදහස් දැක්වූ ගරු මන්තීතුමන්ලාට අපි ස්තුතිවන්ත වෙනවා. පළමු වෙන්ම අත්තනගල්ලේ ගරු මන්තීතුමා ්ලක්ෂ්මන් [ආර්. ඇම්. ධම්දස බණ්ඩා මහතා] ජයකොඩි මහතා) කරුණු දක්වම්න් අපේ ගරු ඇමති තුමා කළ පුකාශයක් ගැන එතුමාගේ ස්තුනිය හා පක්ෂපාතිත්වය දැක්වූවා. මම හිතන හැටියට අපේ ගරු ඇමතිතුමා දැක්වූ අදහස එතරම් අමුතු එකක්වත්, එතරම් ආන්දෝලනයක් ඇතිකර ගත්න වුවමනා එකක්වත් නොවෙයි.

1977 දී අපි බලයට එනවිට රෙදිවල විශාල හිතයක් තිබුණා. ඒක ඇත්ත. කවුරුත් පිළිගත්නවා, ඒ හිගය මකා ජනතාවට අවශා රෙදි පුමාණය ලබා දෙන්න ඕනෑ නිසා රෙදි ආනශනය කරන්න අපට සිදුඋණා. වෙළඳ අමාතාහංශයත් පෝෂ කර්ම අමාතාහංශයත් එකට එකතුවෙලයි ඒ තීරණ ගත්තෙ. ඒ අනුව 1979 වර්ෂ යේදී අපි ආනයනය කළා රෙදි මීවර් දශ ලක්ෂ 91 ක්. 1980 වන විට අපට පුළුවන් කම ලැබුණා ඒ පුමාණය මීටර් දශ ලක්ෂ 21 ට බස්සන්න. 1981 දී අපි ඒ ගණන මීටර් දශ ලක්ෂ 10 ව බාස්සවා. ඒ මීටර් දශ ලක්ෂ දහය 1981 දී ආනයනය කළාට පසුව, අද වනතුරු එක මීටරයක් වත් මේ රටට ගෙන් වන් නව අවසර දී නැහැ. [බාධා කිරීමක්] මම හිතන හැටියට අත්තන ගල්ලේ ගරු මන් නීතුමා (ලක්ෂ් මන් ජයකොඩි මහතා) <mark>මේ පිළිබඳව නොදන් නව, ඇති. කවදාවන්</mark> වෙළඳ ඇමති තුමා තනි තීරණයකට බැහ ලා රෙදි ආනයනය කරන්න අවසර දෙන්නෙ නැහැ. අපි බැදීමක් තිබෙනවා. ඒ අනුව පේෂ කර්මාන්ත අමාතහාංශය සමග සාකච්ඡා කරලයි තීරණයකට බහින්නෙ. මේ මීටර් දශ ලක්ෂ ගණන් ආනයනය කරන්න ඉව දෙන්නෙ ඒ නහාංශ දෙකම එකට එකතුවෙලා සාකවිජා කරලයි. 1981 න් පස්සෙ තවම මීටරයක්වත් ආනයනය කරන්න ඉඩ දී නැහැ. යම්කියි විධියකින් අවස්ථාවක් එනවා නම් පිටරවින් රෙදි ගෙන්වීමට, එටවි මේ අමා නාහංශ දෙක එකට එකතුවෙලා තීරණය කරනවා කොපමණ රෙදි පුමාණයක් ගෙන්වීමට ඉඩ දිය යුතුද කියා.

#### අ. භා 8

1977 ආණ්ඩු බලය ලබාගත් හැටියෙ අපට පෙනුනා මේ රටේ ජනතාවට අවශා රෙදි පුමාණයේ අඩුවක් තිබෙන බව. මම අමුතුවෙන් කියන්න වුවමනා නැහැ, කොසිතරම් පෝලිම්වල ශියාද, කොසි තරම් කුපන් වලට රෙදි දුන් නාද කියා. ඒ හේතුව නිසා තමයි 1979 දී අපට දශ ලක්ෂ 91 ක් ගෙන්වන්නට සිද්ධවුණේ. ඒ එක් කම අපට අපේ නිෂ් පාදනය වැඩි කරන්න පුළු වත් වුණා. එහි පුතිඵලයක් වශයෙන් තමයි 1981 දී මීටර් දශ ලක්ෂයක් ගෙන්වුවාට පසුව තවම එක මීටර යක්වත් ගෙන්වා නැත්තෙ. අත්තනගල්ලේ ගරු මන් තුීතුමා වැරදි ආකල්පයක් තියාගෙන ඉන්නවා අපේ අනුම තියක් නැතිව රෙදි ගෙන් වීමට බලපනු ඉන් නවා දෙන්න වෙළද අමාතාාංශයට පුළුවන්ය කියා. එසෙම පුළුවන් වෙන්න පුළුවන්. නමුත් අපි රජයේ සාමුහික වගනීමක් දරන අය. එනනිසා අමාතනංශු දෙක එකට එකතුවෙලයි තීරණයක් ශන්ගෙ. 1981 දී රෙදි මීටර් දශ ලක්ෂ 10 ක් ගෙන් වූවාට පසුව 1982 වර්ෂයට රෙදි මීටරයක්වත් ගෙන්වා නැහැ. 1983 ත් මේ දක්වා ගෙන්වල නැහැ. මා හිතුන හැටියට පුකාශයක් නොක

ළත් පිවරවින් රෙදි ආනයනය කිරීම නිකන්ම නැව තිලා<mark>. එ</mark>තුමා පුකාශ කළේ එ`කයි. සමහර උදවිය <mark>මේය</mark> ලොකුවට අරගෙන ආන්දෝලනයක් ඇති කර තිබෙ නවා. තමුන් නාන් සේ කියන විධියට, මන් නුවරු පුකාශ කළ අන්දමට, වාමාංශික වාහපාර බලාපොරොත්තු වන වැඩවර්ජන, ' ගෝ ස්ලෝ ' ආදී දේවල් නිසා යම් දව සක අපේ කර්මාන්තශාලා වැහෙන තත්ත්වයක් ඇති වුවහොත්—මා දන්නේ නැහැඑහෙම තත්ත්වයක් ඇති වෙයිද කියා—සම්හර විට අපට සිදු වෙනවා මහජනතා වට වුවමනා කරන රෙදි පිටරවින් ගෙන්වන්න. නමුත් අද එවැනි වුවමනාවක් නැහැ. ගරු ඇමතිතුමා පුකාශ කළේ එයයි. මා හිතන්නේ එය ගරු මන් නීතුමා බලා පොරොත්තු වන විධියට විශාල වශයෙන් ගණන් ගත යුතු දෙයක් නොවෙයි. ඇමනිතුමා පුකාශ කර තිබෙන්නේ අපේ බලාපොරොත්තුවයි එනම් දේශීය නිෂ්පාදනය වැඩි කර ආනයනය සම්පර්ණයෙන් නවත් වන්න කියන එකයි. 1981 න් පසුව එය නිරායාස යෙන්ම නැවතී තිබෙනවා.

මා හිතත්තේ, 1981 ත් පසුව අපි රෙදි ගෙන් වන්නේ නැති එක ගැන ගරු අත්තනගල්ල මන්තී තුමා (ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) පුශංසා කළ යුතුයි. නමුත් මේ රටේ විදේශීය රෙදි තිබෙන බවත්, ඒවා ම්නැතැනකින් ගන්න පුළුවන් බවවන බවත් ගරු අත්තනගල්ල මන්නීතුමා අමතක නොකළ තුයුයි. මේ රටේ ඕනෑතරම් විදේශීය රෙදි තිබෙන එක ඇත්ත. අද විදේශීය රටවල රැකියා කරන අය ඉන්නවා. මැද පෙරදිග රාකියාවල් කරන අපේ රටේ පිරිස කොයි තරම් ඉන්න වද කියා මන්තීතුමා දන්නවා ඇති. ඒ අය තමන්ගේ දරුවන්ගේ උපන් දිනවලට තැගි වශයෙන් රෙදි එවන් න පුළුවන් . තමන් ගේ මව්ට, පියාව, නැදම්මාට, මාමාට, සහෝදරයින්ට—ඒ සියල්ලන්ටම—් අය නැශි එවනවා. ඒ පුද්ගලයනුත් අවුරුද්දකට වතාවක් මෙහාට එනවා. ඒ අයට වුවමනා තරම් රෙදි ගෙන්වන්නට දෙන්නේ නැහැ. අපි ඒවා සීමා කර තිබෙනවා.

මා හිතන්නේ අද ලක්ෂ එකහමාරක් පමණ දෙනා විදේශීය ආයතනවල රාකියාවල් කරනවා. බලන්න, එක පුද් ගලයෙක් තමන්ගේ දරුවන් තුන් දෙනාටයි, බිරිද ටයි, තමන්ගේ දෙමව්පියන්ටයි, බිරිදගේ දෙමව්පියන්ටයි, බිරිදගේ දෙමව්පියන්ටයි, බිරිදගේ දෙමව්පියන්ටයි එක එක අවස්ථාවේදී තැගි එවන්න පටන් ගත්තොත් රෙදි මීටර් කී ලක්ෂයක් ලංකාවට එනවද කියා? සමහර විට ඒවා විදේශීය රෙදි වෙන්නට පුළුවන්. ඒවා ගෙන්වීම අපට නවත්වත්න පුළුවන්. නමුත් සම්පූර්ණ යෙන්ම නැවැත්වීම සාධාරණ නැහැ. දැන් තර්කයක් ඉදිරිපත් කරයි වෙළඳපළේ පිටරට රෙදි තිබෙනවා කියා. මා හිතන්නේ ඒ පිටරට රෙදි වෙළඳපළේ නිබෙන්තේත් මා කියු ආකාරයන් කියා. අපි ඒවත් ඕනෑ තරම් ගෙන්වන්න දෙන්නේ නැහැ. ඒවාට තහංචි දමා තිබෙනවා. ඊ ළතට, ගරු අත්තනගේලේ මන්තීතුමා —

සභාපනිතුමා

(தவேவர்)

(The Chairman)

Does the House wish to go on beyond 8 p.m.?

**ூன் நூ**ව**்**டி (அங்கத்தினர்) (Members)

Aye.

டிப். එම්. விර්මදස බණ්ඩා මහතා (திரு. ஆர். எம். தர்மதாச பண்டா) (Mr. R. M. Dharmadasa Banda)

ඇගලුම් කර්මාන්තය ගැන බියක් ඇ කරගෙන තිබෙනවා. මා හිනුන් නේ ඒකෙ බියක් ඇති කරගන්<mark>න</mark> දෙයක් නැහැ. තමුන් නාන් සේට පේ නවා ඇති ඇතලම් කර්මාන් නය කොයි නරම දියුණු වෙලා තිබෙනවාද කියා. එක එක රටවලින් අපට යම් යම් කෝටා ලැබිල තිබෙ නවා. මෙය ඒ තරම් බය වෙන්න කාරණයක් නොවෙයි. තමුන් නාන්සේ දන්නවා ඇති, 1977 දී රුපියල් දස ලක්ෂ 131 ක් වටිනා ඇඟලම් අපනයනය කර තිබෙන බව. එය 1978 වර්ෂයේදී රුපියල් දස ලක්ෂ 421 දක්වාත්, 1979 වර්ෂයේදී රුපියල් දස ලක්ෂ 952 දක්වාත්, 1980 වර්ෂයෝදී රුපියල් දස ලක්ෂ 1,335 දක්වාත්, 1981 වර්ෂයෝදී රුපියල් දස ලක්ෂ 1,686 දක්වාත් වැඩි වී තිබෙනවා. 1982 වන විට රුපියල් දස ලක්ෂ 2,303 ක් වටිනා රෙදිපිළි, ඇගලුම් අපි අපනයනය කර තිබෙනවා. මෙසේ අපනයනය කර තිබෙන්නේ අපේ අමාතනාංශය යටතේ තිබෙන කර්මාන්තශාලා වලින්, අත්තනගල්ල ගරු මන් නීතුමා මා හිතන්නේ මහ කොළඹ ආර්ථික තොමිසම යටතේ නිබෙන කර් මාන් තශාලා ගැන බියක් ඇති කරගෙන තිබුණා. නමුත් ඒ කර්මාන් තශාලාවල පුගතියක් තිබෙනවා. එය අපේ අමතාහංශය යටතේ නොතිබුණත් මන්තිතුමාගේ දැන ගැනීම සඳහා මම ඒවා ගැන කියන්නම්. මෙම මහ කොළඹ ආර්ථික කොමිසම ආරම්භ කළ පසුව, එම කොමී සම යටතේ තිබෙන කර්මාන්තශාලාවලින් පමණක් රෙදි පිටරට යවා 1979 වර්ෂයේ දී රුපියල් දස ලක්ෂ 1,108 ක්ද, 1980 වර්ෂයේදී රුපියල් දස ලක්ෂ 1,814 ක් ද, 1981 වර්ෂයේදී රුවියල් දස ලක්ෂ 3,000 ක්ද, 1982 වර්ෂයේ රුපියල් දස ලක්ෂ 3,435 ක් ද උපයා නිබෙනවා. නමුත් ඇන් කර්මාන් නැශලා කීපයක් වැහෙනවාලු. ගරු මන් නීතුමා ඒ ගැන දන් නවා නම් හොදයි. එහෙන් එය අපට අයිති අංශයක් නොවෙයි. එයට වගකියන් නත් අපට බැහැ. අපි බලාපොරොත්තු වෙනවා රටේ දිගුණුවක් ; ආර්ථික දියුණුවක්. අන්න ඒක දන් ඇති වේගෙන යන බව තමුන්නාන්සේටත් පෙනෙනවා ආති. අපේ අමාතාහංශයත් මහ කොළඹ ආර්ථික කොමි සමත් යන දෙකින් ඇගලුම් කර්මාන්තයෙන් පමණක් රුපියල් දස ලක්ෂ 6,000 කටත් වැඩි මුදලක් මේ රටට දැන් ගෙනෙනවා.

ගරු සභාපතිතුමනි, ශරු මන්තුිතුමන්ල රාශියක් සඳහන් කරන්නට යෙදුණ අත් යන්තු පේෂ කර් මාන්තය ගැන. මේ ගැන මීට කලිනුත් මා මේ ගරු සභා චේදී පුකාශ කර ත්බෙනවා. ගරු මන්තුමන් ලාගේ විශේෂයෙන් මාචනැල්ලේ ගරු මන්තුිතුමාත් (චන්දු රණතුංග මහතා) බදුල්ලේ ගරු මන්තුිතුමාත් (ඩී. චින්සන්ට් ඩයස් මහතා) මාතලේ දිසා ඇමතිතුමාත් හැම විටම පුකාශ කළේ අත් යන්තු පේෂ කර්මාන්

තයේ සමූපකාර අංශයෙන් පාලනය වන ඒවා දුර්වලයි කියන එකයි. අපි එය පිළිගන් නවා. සමූපකාර අංශයට අපි පුළුවන් තරම උදව්දුන් නා අපි ණයට නුල් දුන් නා. මා විශේෂයෙන් සඳහන් කරන්න කැමතියි කුලියාපිටිය ජේෂ කාර්මිකයන්ගේ සමුපකාර සමිතිය ගැන. එයට අපි ණයට නූල් දුන් නා. අද එය ඉතාම කාර්ථකව පවත් වාගෙන යන පේෂකර්ම සමුපකාර සමිතියක් බවට පත් වී තිබෙනවා. අනික් ඒවාත් ඒ විධියට හොඳට ගෙන යනවා. ඒ සෑම සමිතියකටම අපි ණය දී තිබෙනවා. ලකෳ දෙකක වටිනාකමට අපි නූල් දී තිබෙනවා, වුවමනා පුමාණය අනුව. එහෙන් සමහර සමුපකාර සමිනිවල අධාක්ෂ මණ්ඩලවල දුර්වලකම් නිසා ඒවාට දියුණු වෙන්නට බැරි තත්ත්වයක් ඇති වී තිබෙනවා. අපි ඒ ගැන කණගාටු වෙනවා. නමුත් ගරු මන නීවරුන් යෝජනා කරනවා නම් අපි සූදුනම් ආධාර කරන්නට. ඒ විධියට වැසීගිය යම්කිසි මධාස්ථානයක් නිබෙනවා නම්—සමුපකාරයේ දුර්වලතාවයකින් ලහා ් වෙනත් යම් හේතුවක් නිසා හෝ වේවා—යම් අත් යන්නු පේම කර්මාන් භලාලාවක් වැසී ගොස් නිබෙනවා නම් එමෙන්ම ශරු මන ඒුතුමන්ලා ඒවා දියුණු කරන් නට අපට ආධාර දෙනවා නම් ඒවා දෙපාර්තුමේන්තුව යටතට ගෙන අමාතනංශය මගින් පාලනය කිරීම ගැන අපේ සැලකීල්ල යොමු කරන්නට අපි සූදුනම්. ඇත්ත වශයෙන් ම අපි දැනවමත් ඒ ගැන තීරණයක් අරගෙන තිබෙනවා. එවැනි ස්ථාන තිබෙන්නේ කොහේද කියා අපි දැන් දන්නවා. ඒ නිසා ගරු මන් නීතුමන්ලා ඉක් මණටම අපට යෝජනා කරනවා නම් ඉතාම ඉක්මණින් ඒවා නැවත ආරම්භ කරන්නට අපට පුළුවන්. එවිට තමුන් නාන් සේ ලාගේ අහිංසක වියන් නත් ගේ රැකියා ළශ්නයන් විසඳේවී. තව තවත් මධාස්ථාන විවෘත නොකොට ඔය වැසී තිබෙන ඒවා නැවත වරක් ආරම්භ කිරීම එයට පිළියමක් වෙනවා. අත් යන්තු පේෂ කර් මාන් තය ගැන ගරු මන් නීතුමන් ලා කීප දෙනෙක් කථා කළ නිසයි මා ඒ ගැන විශේෂයෙන් සඳහන් කළේ.

බදුල්ලේ ගරු මන් නිුතුමා කිව්වා සහකාර අධාසේෂ තුමෙක් ගැන. මම ඒ ගැන කණගාව වෙනවා. කොයි අධාක්ෂද කිව්වොත් අපටත් දැනගන්න පුළුවන් වෙනවා. සහකාර අධාක්ෂවරුන් බඳවා ගන්නේ බඳවා ගැනීමේ පරිපාටිය යටනේ යි. ඉන් පිටස්තරව කිසිම කෙනෙක් බඳවාගෙන නැසැ. කාගේ හෝ එවැන් දූර්වල තාවයක් තිබෙනවා නම් ලියා දැන් නුවොත් අපට ඒ ගැන කටයුතු කරන්න පුළුවන්.

ි අද මේ විවාදයට සහභාගි වූ සියලුම ගරු මන් නී තුමන් ලාට අපට හොඳ වැදගත් අදහස් දීම ගැන ස්තුති වන් ත වෙමින් මම නතර වෙනවා.

විජයපාල මෙන් බිස් මහතා (ජෙෂකර්ම ඇමතිතුමා)

் (திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்—புடைவைத் தொழில் <mark>அமைச்</mark> சர்)

(Mr. Wijayapala Mendis—Minister of Textile ndustry)

ගරු සභාපතිතුමති, විරුද්ධ පාර්ශ්වගේ සහ ආණ්ඩු පක්ෂයේ ගරු මන්තුීමරුන් වැදගත් යෝජනා ඉදිරි පත් කළ අතර අපේ අමාතාහංගය මාර්ගයෙන් කෙරුණු වැඩ කටයුතු සම්බන්ධව සමාලෝචනයකුත් කළා. විශේ [වීජයපාල මෙන්ඩිස් මහතා] හා සෙනේම අත්තනහල්ලේ ශරු මන්තීතුමා (ලක්ෂ් මන් ජයකොඩි මහතා) විශේෂ කරුණක්, දෙකක් සඳහන් කළා. එයින් එක කරුණකට මගේ නියෝජා ඇමනිතුමා පිළිතුරු දුන්නා. ඒ ආනයනය කළ රෙදිපිළි සම්බන්ධයයන් කළ පුකාශයක් අනුවයි.

ගරු නියෝජා ඇමනිතුම: සඳහන් කළ අන්දමට 1981 සිටි මේ දක්වා අපි රෙදි ආනයනය කළේ නැහැ. රෙදී ගෙන්ටන්නේ සඑසල මහින්. එය තිබෙන්නේ වෙළඳ අමාතාාංශය යටතේ. එතකොට වෙළඳ ඇමතිතුමා යටතේ තිබෙන සඑසල මහින් රෙදි ගෙන්වනවා නම් ඒ සෑම අවස්ථාවකදීම පේෂකර්මාන්ත අමාතාාංශ යත් සමග සාක්ච්ඡා කරලයි ආනයනය කළ යුත්තේ. 1981 සිට අද වන තුරු රෙදි ආනයනයට ඔවුන්ට අපි ඉඩ දීලත් නැහැ; ඒ අය ගෙන්නලත් නැහැ.

ලක්ෂ්මන් ජයකොඩ මහතා (திரு. லக்ஷமன் ஜயக்கொடி) (Mr. Lakshman Jayakody) සඑසල?

විප්යපාල රෙන විස් මහතා (இரு. விஜயபால மென்டிஸ்) (Mr. Wijayapala Mendis) ඔව්! සඑසල.

ඉනින්, අපි මේ පුසාශය කළේ මේ අවුරුද්දේ—1983 —අන්තිම වන තුරු සැහෙන තරම් රෙදි දැන් මේ රටේ නිෂ්පාදනය කර තිබෙන නිසයි. 1983 අන්තිම වන තුරු සැහෙන්න රෙදි දැන් මේ රටේ තිබෙනවා. 1983 අන්ති මේදී අපි නැවතත් රෙදි ගෙන්වීම අවශාද නැද්ද කියා කල් පනා කර බලනවා. ඔකයි අපි කළ පුසාශය.

1981 සිට අද දක්වා පළුසලින් රෙදි ගෙන්වා නැහැ. අන්න ඒකයි තත්ත්වය. නොයෙකුත් උදවිය මේක එහාට මෙහාට පෙරළන්න හදනවා. එක එක් කෙනාගේ අයිතිවාසිකම් ගැන සමහර අය—නිලධාරී මහත්වරු පවා—නිහඩව සිටිනවා. මේ නියෝගය ගැන පත්තරේ ලියවිලි දමන් නටත් සිදු වුණා. මම හෙමින් සැරේ ගෙන ගිය කියා මාර්ගය අවබෝධයක් ඇතිව අවංක ලෙස ඉදිරියටත් ගෙන යනවා. 1977 සිට අද දක්වා මේ රටේ පේෂ කර්මාන්තයේ සීසු දියුණුවක් ඇති කර නිබෙනවා. ජනතාවට කිසිම කරදරයක් නැතිව අද රෙදී ගන්න පුළුවන්. අද රෙදී ගැන කථා කරන් තෙන් නැහැ. කථා කරන්න සිදු වුණෝ මේ අපි කළ පුකාශය ගැන පමණයි.

එම නිසා මම තමුන් නාන්සේ ට දැනගන් නට කරුණු කිපයක් කියන් නට කැමතියි. අපේ අමාතසාංශය මාර්ග යෙන් පේ ෂකර්ම ක් ෂේතුයේ වැඩ කටයුතු රාශියක් ඇති කර තිබෙනවා. ඒ වාගේම ඒවා ඉදිරියටත් ගෙනැ විත් තිබෙනවා. පවත් නා ආයෝජනවලින් නිෂ්පාදනය වැඩි දියුණු කිරීම, විවිධ උපාංශවල නිෂ්පාදනයේ පරතරය පියවීම සඳහා ආයෝජන ක්ෂේතුයන් හඳුනා ගැනීම, විශේෂයෙන්ම ඇගලුම් නිෂ්පාදන ක්ෂේතුයේ අපනයන යන් වර්ධනය කිරීම, රැකියා අවස් ථා වර්ධනය කිරීම, අත් යන්තු අංශය වැනි අකුය උපාංශයන්ට නව පණක්

දීම, සංවර්ඛන හා සේවා සංවිධානය කිරීමෙන් දීර්ක කාලින සංවර්ඛනය සදහා වාතාවරණයක් ඇති කිරීම යන කරුණු සියල් ලම අප ඉෂ්ට කර තිබෙනවා. ගරු නියෝජා ඇමතිතුමා සදහන් කළ පරිදි අපේ නිෂ්පාදනයන් ස්වියංපෝෂිත වන තත්ත්වයකට ගෙනැවිත් තිබෙ නවා.

අද මේ රටට නුල් ගෙන්වන් නට වුවමනාවක් නැහැ. අද හැම මානයකම හැම නුලක්ම මේ රටේ සකස් කර නවා, නිෂ්පාදනය කරනවා. ඒවා කරන්නේ මේ රටේම තිබෙන මෝල් වලින්. රාජ්‍ය අංශයේ තිබෙන මෝල් වලින් පමණක් නොවෙයි, පෞද්ගලික අංශයේ තිබෙන මෝල් වලිනුත් අද ඕනෑම මානයක ශේෂ්ඨ නුලක් සකස් කර නවා. අද මේ රටේ ඕනෑම රෙදි වර්ගයක් හදන් නට පුළු වන්. ඒ අනුව රෙදි හදාගෙන යනවා. දැනටමත් හදා තිබෙනවා. 1983 වර්ෂය අවසාන වන තුරු වුවමනා කරන රෙදි දැනටමත් මේ රටේ තිබෙනවා. සංඛන ලේඛන අනුව කොපමණ රේදි |පුමාණයක් අප ළහ තිබෙනවාද කියන එක මම දැක්කා. කපු රෙදි මීටර් දශ ලක්ෂ 106.9 ක් ත්බෙනවා. සින් තටික් රෙදි මීටර් දශ ලක් ෂ 50 ක් තිබෙ නවා. ඒ දෙකේ එකතුව මීටර් දශ ලක්ෂ 156.9 යි. මුළු වර්ෂයටම අපට අවශා වන්නේ මීටර් දශ ලක්ෂ 166 යි. මේ පුමාණය දැනට අපි ළහ තිබෙනවා. ඒ නිසයි අපි රෙදි පිටරටිත් ගෙන් වන්නේ නැත්තේ.

#### අ. හා. 8.15

ඒ වාගේම, අපි නූල් නිෂ්පාදනය කර තිබෙනවා. නූල් කැටීමේ හා රෙදි විවීමේ නිෂ්පාදනයන් පිළිබඳ සංඛන ලේඛන මට ඉදිරිපත් කරන්නට පුළුවන්. 1980, 1981 සහ 1982 යන වම් ගැන කල්පනා කර බලන විට නූල් කැටීම 1980 ට වඩා සියයට 51.9 කින් 1981 වර්ෂයේ නිෂ්පාදනය වැඩි වී තිබෙනවා. 1981 ට වඩා 1982 නිෂ්පාදනය සියයට 19.5 කින් වැඩි වී තිබෙනවා. විවීම් අංශයෙන් 1980 ට වඩා 1981 දී නිෂ්පාදනය සියයට 27.7 කින් වැඩි වී තිබෙනවා. ඒ වාගේම 1981 ට වඩා 1982 දී සියයට 17.4 කින් නිෂ්පාදනය වැඩි වී තිබෙනවා. බලන්න, මොන තරම දීයුණුවක් ඇති වී තිබෙනවාද කියා!

අපේ අමාත සාංශය යටතේ තිබෙන වේයන් ගොඩ, තුල් හිරිය. පූගොඩ, මත් තේ ගම සහ මින් නේ රිය යන කම්හල් වල නුල් කැටීමේ පුමාණයන් ඉහළ ගිහින් තිබෙනවා. ඒ නුල් කැටීමේ පුමාණය කිලෝ ගැම දශලක් ෂවලින් ගත් විට ඉහළ ගිහින් තිබෙනවා නේ මේ විධියටයි: 1980 ට වඩා 1981 දී ඉහළ ගිහින් තිබෙනවා, 85.3% කින්. 1981 ට වඩා 1982 දී ඉහළ ගිහින් තිබෙනවා, 19.8% කින්. ඒ විධියටම වේයන්ගොඩ, තුල්හිරිය සහ පූගොඩ කම්හල් වල රෙදි විවීමේ පුමාණය මීටර් දසලක් ෂවලින් ගත් විට 1980 ට වඩා 1981 දී 29.2% කිනුත්, 1981 ට වඩා 1982 දී 3.6% කිනුත් ඉහළ ගිහින් තිබෙනවා. වේයන්ගොඩ සහ තුල්හිරියේ රෙදි තිමහම් කිරීමේ පුමාණය මීටර් දශලක්ෂ වලින් ගත් විට 1980 ට වඩා 1981 දී 94.7% කින් වැඩි වී තිබෙන අතර, 1981 ට වඩා 1982 දී 8.1% කින් වැඩි වී තිබෙනවා.

ලංකා ඉතිහාසයේ පළමු වරට නූල් විටරට ඇරියේත් අපියි. පොල්ගහවෙල මන්තීතුමා (සුනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා) මේවා දන්නවාද කියන්න මම දන්

තෝ නැහැ. 1981 දී තුල්හිරිය රෙදි කම්හලින් පමණක් අමෙරිකානු ඩොලර් 4,75,000 ක් වටිනා නුල් පුමාණයක් පිටරට යවා තිබෙනවා. අපි දැන් ඒ විධියට දිගටම කටයුතු කරගෙන යනවා. එමතින් අපට විදේ ශ විනිමය විශාල වශයෙන් ලැබෙනවා. මෙපමණ කාලයක් ලංකා ඉතිහාස යේ සඳහන් නොවුණු දෙයක් තමයි, ඒ විධියට නල් පිට රට යැවීම. කොහොම-කොහොම හරි නොයෙකුක් මාදිළි යේ රෙදි නම්—අත් යන් තුවලින් නිෂ්පාදනය කළ රෙදි ආදිය—මීට කලිනුත් පිටරට යවා තිබෙනවා. නමුත් පසු ශීය ආණ්ඩු කාලයේ පුපාතයට වැටී තිබුණු, පොල්ගහ වෙල ආසනයට අල්ලපු ආසනයේ තිබෙන තුල්හිරියේ රෙදි කම්හලින් නූල් පිටරට යවන්න පුළුවන් වීම අපේ ලොකු ජයගුහණයක් බව කියන්න කැමැතියි. පෞද්ගලික අශයෙනුත් ඒ විධියට නුල් පිටරට යවා තිබෙනවා. ' යුනයිටඩ් ස් පිනිං ඇන්ඩ් වීවිං මිල්ස් ' කියන කම්හලින් අමෙරිකානු ඩොලර් 24,418 ක් වටිනා නූල් පිටරට යවා තිබෙනවා. නූල් නිෂ්පාදනය සම්බන්ධයෙනුත් ඒ විධියේ දියුණුවක් ලබන්න පසුගිය කාලය තුළදී පුළුවන් කම ලැබී තිබෙනවා.

ඒ අතර අපි රෙදිත් පිටරට යවනවා. එක පැත් තකින් අමු රෙදිත්, අනෙක් පැත්තෙන් නිමහම් කළ රෙදිත් පිට රට යවනවා. එපමණක් නොවෙයි. පිටරලවල සහ මේ රටේත් ඇඟලුම් කර්මාන් තය සඳහාත් අපේ නිමහම් කළ රෙදි පාවිච්චි කරනවා. නිදහස් වෙළෙළ කලාපයේ තිබෙන ඇහලුම් කර්මාන් තශාලාත් අපේ නිමහම් කළ රෙදි පාවිච්චි කරන බව පුකාශ කරන්නේ සන්නෝෂ යෙන්.

ඒ වගේම, අපනයන සංවර්ධන මණ ඩලයෙන් අපේ තුල් හිරිය කම්හලට විශේෂ ආධාර පවා ලැබී තිබෙනවා, මේ රටට විදේශ විතිමය උපයා දීම සම්බන්ධයෙන්. විශාල දියුණුවක් මේ විධියෙන් ඇති කර තිබෙනවා. මේ කම්හල් වලින් එක් එක් වර්ෂවල ලබා ඇති දියුණුව ගැන ම්ම තමුන්නාන්සේලාව කියන්න කැමතියි. තුල්හිරිය කම්හලේ කැටීම් අංශයේ, 1979 වර්ෂයේ ධාරිතාවය සියයට 49.77යි. 1981 වර්ෂයේ ධාරිතාවය සියයට 51.71 &.

#### සභාපතිතුමා

(தலேவர்)

(The Chairman)

How long will you take? Ther is a question to be asked by one of the Members.

#### විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

About 20 minutes. I will read it fast,

#### සභාපනිනුමා

(கலேவர்)

(The Chairman)

Cannot the Hon. Minister finish in about five minutes?

විජයපෑල මෙන්ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

No. If they had tabled their speeches, I would have tabled this.

තුල්හිරිය කම්හලේ වීවිං අංශයේ 1979 වෂීයේ ඛාරි තාවය සියයට 41.7 යි. 1981 වර්ෂයේ සියයට 50.12 යි. fපිනිෂිං අංශයේ 1979 වම්යේ බාරිතාවය සියයට 46.42 යි. 1981 වර්ෂයේ සියයට 60.3 යි. 1979 වර්ෂයේ තුල් හිරීය කම්හලේ මාසයකට සාමානා පඩිය රුපියල් 567 යි. 1981 වර්ෂයේ මාසයකට රුපියල් 684 යි. 1979 වර්ෂයේ තුල්හිරියෙන් පාඩු වී තිබෙනවා, රුපියල් දස ලක්ෂ 43.060 ක්. 1981 වර්ෂගේ තුල්හිරියෙන් ලාබ ලබා තිබෙනවා රුපියල් දස ලක්ෂ 6.899 ක්. මේ විදියට වේයන්ගොඩත් දියුණුවක් ඇතිවී තිබෙනවා. ඒවාශේම පූගොඩ, මත්තේගම, මින්නේරීය ආදී සෑම ස්ථානයක මත් නිෂ්පාදන ශක්තිය අනුව විශාල දියණුවක් ඇතිවී තිබෙනවා. මම ඒ සංඛන ලේඛණ ඇතුළත් ලියවිලි සභාගත කරනවා.\*

විදේ ශිකයින් යොදවා පාලනය සම්බන්ධව අප අළුත් වෙනස් කිරීමක් ඇති කිරීම නිසා විශාල දියුණුවක් ලබා නිබෙන බව තමුන් තාන්සේ ලාට පෙනීයනවා ඇති. එසේ කිරීම නිසා විශාල වශයෙන් පඩි නඩි ගෙවන් නට සිදුවී නිබෙනවාය, සමහරවිට එ පඩි නයි මේ රටේ උදවියට ගෙව්වා නම්, මේ රටේ අයගෙන් තත්වය දියුණු කරන් නව පුළුවන් වෙනවාය කියා අත් නනගල්ල ගරු මන් තීතුමා කියත් නව යෙදුණා. විදේ ශිකයන් සේ ව යෙහි යෙදෙව්වොත්, වැඩිපුර පඩිනඩි ගෙවන් නට ඕනෑ. අපේ රටේ විශේෂඥයෝ, ඉංජිනේ රුවරු පිටරට ගියාමත් ඒ හා සමානව වැටුප' ලබා ගන්නවා. ඒක සිරිතක්.

මෙපමණ කාලයක් මේ රටේ කාර්මිකයන්ට වුවමනා කරන පරිසරය මේ රටේ තිබුණෙ නැහැ. ඉගෙනීමට වුව මතා කරන සැළැස්මක්. ඒවාගේම අභනසයක් ලබා ගත්තට පිළිවෙලක් තිබුණේ නැහැ. අද මේ විදේ යික යන් ඒමෙන් අපේ ලාංකික කාර්මිකයන්ට අභාාසයක් ලැබෙනවා මේ කම්හල්වල එක එක අංශවල වෙනම පංතී තබා උගත්වනවා. එපමණක් තොවෙයි. ඒ කර් මාන්ත ශාලා මාර්ගයෙන් අපේ ලාංකිකයන් විදේශ රටවලට පවා යවනවා. එසේ යවා ඒ උදවියගේ කර් මාන්ත ශාලාවල විශේෂ පුහුණුවක් ලබා දෙනවා. ඒ පුහුණුව කුමානුකූලව දැන් ලබාගෙන යනවා. අපේ කොන් නුාත් තුව තිබෙන්නේ , අවුරෘදු හතකට. මේ අවු රුද හත යන විට අපේ උදවිය විශාල පුහුණුවක් ලබ නවා. එය ලැබුණාට පස්සේ මේ පාලනය හරියට ගෙනි යන්න පුළුවන් වෙනවා.

පේ ෂකර්ම ක්ෂේ තුයේ අද කොපමණ දියුණුවක් ඇති වී තිබෙනවාද කියතොත් මේ රටේ ජේෂකර්ම ක් ෂේ නුයට බැඳෙන් නට වුවමනා කරන අයට අවශා පුහු ණුව ලබා ග නීම සදහා එදා නොතිබුණු පහසුකම් පවා අද ඇති කර තිබෙනවා. ඒ පුහුණුව ලබා ගැනීමට කිසිම

Digitized by Noolaham Foundation.

noolaham.org | aavanaham.org

<sup>\*</sup> කථාව අවසානයේ පළකර ඇත.

<sup>\*</sup>உரையினிறாதியில் தரப்பட்டுள்ளது.

[විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා] අවස්ථාවක් තිබුණේ නැහැ, මෙපමණ කල්. ඒ නිසා අපේ ඇගලුම් නිෂ්පාදනයේ විශාල දියුණුවක් ඇති වී තිබෙනවා. රෙදි නිෂ්පාදනයේ විශාල දියුණුවක් ඇති වී තිබෙනවා. මේ දියුණුව ඇති වෙනවාත් එක්කම, රටේ පිළිගන්නා විධියට, ලෝකයේ දියුණු රටවල තිබෙනවා වාගේ, අප රටේත් යම්කිසි මධාස්ථාන තිබෙන්නට මිනෑ, මේ දැනුම ලබා ගන්නට. ඒ නිසා අපි ආති කළා, Textile training and Service Centre එකක් තමුන්නාන්සේලා දන්නවා, ළහදී අපි ඒකට මුල් ගල් නිබ්බා. අපේ මන් නීතුමා කිව්වා වාගේ මේකට UNDP එකෙනුත් UNIDO එකෙනුත් ආඛාර ලැබෙ නවා. ඒ පිළිබඳ විස්තර සභාගත කරනවා.\* ඒවගේම ඇගලුම් නිෂ්පාදන මධාසේථානයක්—Clothing Industry Centre —සඳහා මුල් ගල තිබ්බා. අපි බලාපොරොත් තු වෙනවා, මේ අවුරුද් දේ අවසානයේ දී හෝ එන අවුරුද්දේ මුල හරියේ දී වැඩ ආරම්භ කරන් නට.

මේ විධියට විශාල වැඩ කොටසක් අපි කරගෙන යන අතර පේෂකර්ම වාාපාරයේ යම් යම් අර්බුදවලට මුහුණු පාත්නටත් අපට සිදු වී තිබෙනවා. සොරෙන් ගේන රේදි විශාල තොගයක් මේ රටේ තිබෙනවා. මොන විධියේ මාර්ගවලින් මේක නතර කරන්න පුළුවන්ද කියලා අපි සොයා බලාගෙන යනවා. එය කරන්න බොහෝම අමාරුයි. මොකද, ඇගලුම් නිෂ්පාදනය අපි විශාල වශයෙන් කරගෙන යනවා. දැන් තියෙනවා, "කන් ටෙනර් සිස්ටම් " කියා එකක් එය මුළු ලෝක යේම පිළිගත් කුමයක්. නමුත් මේකෙනුත් මොන අකුමිකතා සිදු වෙනවාද කියා හොයා ගන්න බැහැ. නොයෙකුත් ආරංචි තිබෙනවා.

මේ සඳහා අමාතනංශ කිපයක් සම්බන්ධ වෙන්න ඕනැ. විශේෂයෙන්ම මුදල් අමාතනංශය. රේගුවේ සිදු වන හොර මැර සෑම දෙයක්ම අල්ලා ගත්නට පුළුවන් වන්නේ රේගු නිලධාරීන්ටයි. ඒවාගේම තහනම් බඩු විකුණනවා නම් නිතනනුකූලව ඒ සම්බන්ධයෙන් කුියා කරන්න පුළුවන් වන්නේත් රේගු නිලධාරීන්ට පමණයි. මේ අනුව අපි නොයෙකුත් සාකච්ඡා කරගෙන යනවා. දැනුත් සාකච්ඡා කරගෙන යනවා. හෙටත් මේ ගැන සාකච්ඡා කර, විශේෂයෙන්ම හොරෙන් රෙදි ගෙන් වීම නතර කරන්න මොන විධියේ කුියා මාර්ගයක් ගත්න පුළුවන්ද කියා බලනවා.

විදේ ශවලින් සොරෙන් ගේන රෙදි අඩු මිළට විකු ණෙන්න පුළුවන්. ඇයි, ඒවා සොරෙනුයි ගේන්නේ; බද්දක් ගෙවන්නේ නැහැ. කුලියක් ගෙවන්නේ නැහැ. මෙහේ නිෂ්පාදනුය කරන රෙද් ද කොයිතරම් ඉස්තරම් උනත් විකිණීමට අමාරු තත්ත්වයක් නියෙනවා අපේ රෙද් ද කොච්චර හොඳ වුණත් පිටරටින් ගේන රෙද් ද කොච්චර නරක් වුණත් පිටරටින් ගේන රෙද් ද හොඳයි කියලා වැඩි දෙනාගේ පිළිගැනීමක් නියෙනවා.

රෙදි නිෂ්පාදන වියදම වැඩි වීමට, රෙදි මිල ඉහළ යාමට එක් හේ තුවක් තමයි, අධික අමුදුවා මිළි. මෙහේ නිෂ්පාදනය කෙරෙන කපු මිල අනුව සියයට 65 ක් 75 ක්

වියදම් වන අතර ඉන් දියාවේ කපු මිල අනුව සියයට 52 ක් 58ක් දක්වා පමණයි වියදම් වන්නේ. මේ හේතුව නිසා කපුවල මිල වැඩි වී තිබෙනවා, සියයට 45 ක් පමණ. අනිත් එක, පිරිවැටුම් පුතිශතයක් වශයෙන් සැලකීමේදී වැටුප් සහ වේතන, අලෙවියෙන් සියයට 15 සිට සියයට 22 දක්වා වෙනස් වෙනවා. වෙනත් රටවල නම් මීට අඩුයි. සියයට 8 සිට සියයට 10 දක්වායි.

අ. භා. 8.30

සේ වශට පැමිණිමත් හොඳ නැහැ. විරුද්ධ පක්ෂගේ උදවියට අපට හුගක් උදවු දෙන්න පුළුවන්, මේ කාරණයේ දි. අපි නොයෙකුත් විධියේ යෝජනා ඉදිරි පත් කරනවා, පුළුවන් තරම් වාසි දෙනවා ; පැමිණීමේ දිරි දීමනා දෙනවා. ඒ තරම් කටයුතු කළත් බලන්න කොච්චර අසතුටුදායකද කියල පැමිණිමේ තත් ත්වය ? පෙහෙකම්හලේ වැඩි සංඛාවක සේවකයන් සේවයට නොපැමිණීම ඉතා අධිකව පවතින ඇතැම් විට එය සියයට 30 ක් තරම් වෙනවා. ඒ අතර අවුරුද්දේ දින දර්ශනයේ සඳහන් නිවාඩු දින සංඛාාව වර්ෂයකට දින 72 ක් පමණ වෙනවා. සංස්ථාවල සේවකයන් දින භාග යයි සෙනසුරාද වැඩ කරන්නෙ. එතකොට වර්ෂයකදී තවත් දින 26 ක් පාඩු වෙනවා. ඒ වාශේම ඔවුන්ට දින 42 ක් වැටුප් සහිත නිවාඩු හිමිව තිබෙනවා. ඒ අනුව බලන විට වර්ෂයේ දින 365 න් වැඩ කෙරෙන්නේ දින 140 ක් පමණයි. ඉතින් බලන්න කොහොමද වැඩ කරන්නෙ කියා? ඒ කියන්නේ වැඩ නොකරන දින සංඛාහවේ පුතිශතය 38 ක් වෙනව

එතකොට අතිරේක විදුලි බල ශාස් තු අය කෙරෙනවා. විදුලි බල ශාස් තුව වැඩි වී තිබෙනවා. බොහෝ රටවල විදුලි බලයේ මිල අලෙවි මිළ ශණන් වලින් සියයට 3 ත් සියයට 5 ත් අතර වන නමුත් ලංකාවේ සියයට 7 සිට 9 දක්වා බව පෙනී යනවා. මීට හේ තු වී තිබෙන්නේ සියයට 110 සිට සියට 285 දක්වා වෙනස් වෙමින් පව තින ඉන්ධන සැකසුම් ශාස්තු නිසා ඇති වන අධික විදුලි බල ශාස් තුවයි.

මේවා තමයි අපට මුහුණ දෙන් නව සිදු වී ඇති කරදර, එතකොට ණය මුදල් ගැන බැලුවොත් අද පොළී පුමාණය වැඩියි. ලංකික, එසේ නැත් නම් ස්වදේශීය කර්මාන් තයක් සඳහා ණය ගත් විට ගෙවන් න සිදු වන පොළිය නොහොත් කියාකාරී පුාග් ධනය සඳහා ණය ලබාගැනීමේදී සියයට 21 සිට සියයට 28 දක්වා පුමාණ යක් පොලී වශයෙන් ගෙවිය යුතුයි.

ඊළහට අත්තනගල්ලේ ගරු මන් තීතුමා (ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) සදහන් කළ කාරණයක් ගැන කරුණු ස්වල්පයක් පුකාශ කරන්න කැමතියි. එනම්, 'කෝටා' සම්බන්ධව. මම ස්තුනිවන්ත වෙන්න ඕනෑ, ඊයේ පෙරේදා ඇමෙරිකාවට ගිය අපේ ලංකා දුන පිරිසකට. ඒ ගියේ ඇගලුම් කෝටා කුමය ගැන සාකච්ඡා කරගැනී මටයි. මම පුශංසා කරන්න ඕනෑ ඒ දූත පිරිසට. අපේ ලේ කම්තුමාත්, වෙළද අමාතසාංශයේ ලේ කම් තුමාත්, ඒ වාගේම නිදහස් වෙළද කලාපයේ අධාක්ෂ ජනරාල් තුමාත් ඇතුළු තවත් නිලධාරීන් කණ්ඩායමක් ගිහින් විශාල වාසියක් ලබාගෙන පැමිණීම ගැන පුශංසා කරන්න ඕනෑ

<sup>්</sup> කතාව අවසානමක් පළ කර ඇත. உතෙහින් තුළිඟින් පොරාප්රිම්ණනු. Produced at end of speech.

මගේ නියෝජ්ය ඇමතිතුමා විසින් කියන්න යෙදුණා නිදහස් වෙළඳ කලාපයේ ත්, ඒ වාගේම ඉන් පිටස් තර වත් අපි මොනු තරම් වෙළඳාම් කර තිබෙනවාද කියා. 1982 වන විට නිදහස් වෙළද කලාපයෙනුත්, ඉන් පිටස් තරිනුත්, අමෙරිකාවට පමණක් ඇගලුම් යවලා රුපියල් දස ලක්ෂ 34,035 ක් විදේශ විනිමය ලබාගෙන තිබෙනවා. අනික් රටවලින් නිදහස් වෙළඳ කලාපයට ලැබෙනවාට වඩා වැඩි ආදායමක් නිදහස් වෙළද කලාප යෙන් පිටස්තරව ඇති කර්මාන්ත ශාලාවලට ලැබෙනවා. කාල වේලා මදි නිසා මම ඒ විස් තර සියල් ලම කියවන් න යන්නෙ නැහැ. විශෙෂයෙන් ඇමෙරිකාවට හිය දුන පිරිසට මගේ පුශංසාව පිරිනමනවා විශාල වෙළඳ වාසියක් අපේ රටට ලබා ශන්නට පුළුවන් වීම ගැන. එය අනික් ලොකු රටවලට ලබාගන්නට බැරි වූ ජයගුහණයක් හැටියට සලකන්න පුළුවන්. " ඒ විස්තරත් මම සභාගත කරනවා.\* අපට ලබාගන්නට පුළුවන් වූ වාසිය ගැන එහි ගොඳින් පැහැදිලි වී තිබෙනවා.

ථතකොට මේ කෝටා බෙදිල්ලේදී අත්තනගල්ලේ තරු මන් තුිතුමා (ලක් ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා) කල්පනා කරනවා, ලංකාවේ නිදහස් වෙළඳ කලාපයෙන් පිටස් තරව සිටින අනික් ස්වදේ ශීය කමාන් තශාලාවල උදවිය ගෙන් ඒවා කැපී සනවාස කියා. මේ රටට ලැබෙන කෝටා එක අපි බෙදාගෙන ආවේ තමුන් නාන්සේ ලාගේ කාලයේ සිට නිෂ්පාදනය කරගෙන ආ පුමාණයන් හා පිටරට යැමූ පුමාණයන්—පොපෝෂන්ස්—අනුවයි. අළුතෙන් එක් වුණේ නිදහස් වෙළඳ කලාපයයි. නිදහස් වෙළඳ කලාප යට බෙදා දීමේදී අපේ රටේ අනිකුත් ස්වදේශීය කර්මාන්ත ශාලාවලට දෙන්නට ඕනෑ කෝටාවලට භානි යක් නොවන ආකාරයෙනුයි හම අවස්ථාවකම අපි දී තිබෙන්නේ. එම නිසා මේ වැඩියෙන් ලැබෙන දේවලි නුත් වැඩි හරියක් ලැබෙන්නේ නිදහස් වෙළද කලා පයේ තිබෙන කර්මාන් තශාලාවලට නොවෙයි, ඊට පිටස් තරව තිබෙන ස්වදේශ කර්මාන් තශ ලාවලටයි. අන්න ඒ නිසා ඒ වැරදි හැඟීම නියාගන්න එපා.

තවත් එකක් මම මතක් කරන්න ඕනෑ. නිදහස් වෙළඳ කලාපය, මේ සුළු කාලය තුළදී රුපියල් කෝට ගණනක අපනයන සොයා නිබෙනවා. මට මතකයි එදා අයවැය විවාදයේ දී නුවරඑළිය-මස්කෙළිය දෙවන ශරු මන් නිතුමා (අනුර ඛණ්ඩාරනාක මහතා) කළ කථාව. නිදහස් වෙළඳ කලාපය ආරම්භ කිරීම නිමිත්තෙන් දැන් වර්ෂයක් පාසා පිරිත් දේ ශනාවක් පැවැත්වෙනවා. මේ දෙවන වර්ෂය පිරිත් දේ ශනාවක් තිබුණා. දැන් සිටින අධාක්ෂ ජනරාල් පෝල් පෙරේරා මහත්මයා එදා ඒ අවස් ථාවේදී, නිදහස් වෙළඳ කලාපය නැත්නම මහ කොළඹ ආර්ථික කොමිසම ඇති කළ පළමුවැනි සභාපති වරයා වන උපාලි විජේවර්ධන මැතිතුමා ගැන වචනයක් වත් මතක් කළේ නැතැයි ඒ ශරු මන් තිතුමා පුකිශ කළා. ඒ උත්සවයට මමත් හිටියා; රනිල් විකුමසිංහ අධාාපන ඇමතිතුමාත් සිටියා. ඒ පිරිත් දේ ශනාවට පෙර, පෝල් පෙරේරා මහත්මයා හැම දෙනෙකුටම පෙර, පෝල් පෙරේරා මහත්මයා හැම දෙනෙකුටම තමන්ගේ ගෞරවය පිරිනැමූ අතර, විශේෂයෙන් ඒ

අධාක්ෂ මණ්ඩලයේ හිටි සෑම කෙනකුටම, තම ගෞර විය පිරිනැමුවා. ඒ එක් කම පළමුකොට ස් තුනි පූර්වකව මතක් කළා එය ආරම්භ කළ මුල් අධාක්ෂ ජනරාල් උපාලි විජේවර්ධන මැතිතුමාගේ නම. එතුමාගේ නම පමණක් නොවෙයි, ඒ අධාක්ෂ මණ්ඩලයේ සිටි අනෙක් අයගෙන් නම් මතක් කළා. එපමණක්ද නොවෙයි, මිය හිය රාජකුමාරසාමි මහතාගේ නම පවා මතක් කළා. එදා ඒ ගරු මන් නිතුමාගේ කථාවෙන් වැරදි හැඟීමක් ඇති වෙනවා. ඒක වැරදි පුකාශයක්. මනුෂාත්වයට සල කන පුද් ගලයකු වශයෙන් පෝල් පෙරේරා මහත්මයා එදා ඒ උදවියගෙ නම් මතක් කළා.

දඹුල්ලේ ශරු මන් නීතුමාත්, මාවනැල්ලේ ශරු මන්නී තුමාත්, බදුල්ලේ ගරු මන් නීතුමාත් වැඩිගෙන් කථා කළේ අත්යන්නු පේෂ කර්මාන්තය ගැනයි. අද අපී බොහොම අමාරුවෙන් මේක කරගෙන යන්නෙ. අපි මේක භාරගන් නා විට මේ රටේ තිබුණු නීතිරීති අනුව ලියාපදිංචි වුණු අත්යන්තු පේෂ කාර්මිකයන් සංඛ්යාව ලක් සයක් පමණ වුණා. නමුත් ඒවා එකින් එක වැගී ගෙන ගියා, රෙදි විකුණාගන්න බැරිව ගොඩගැසී තිබුණු නිසා. එසේ වෑසීගෙන ගොස් විසිපන් දාහකට පමණ වැටි තිබුණා, ඒ සංඛ්යාව, අපි වර්ෂ ගනනාවක් තිස්සේ ඒවා අඩු මිලට විකුණලා ඒ රෙදි තොග බොහොම අමාරුවෙන් අවසන් කර ගත්තා. ඒ සියල්ලක්ම සමුපකාර මගින් නිෂ්පාදනය කළ ඒවා. මහජන බැංකුවෙන් ඒ සමුපකාර වලට ණය දී තිබුණා. කොහොම තමුත් රටේ ජනතාවට අදින්න රෙදි තිබුණේ නැහැ. අදින්න නැතුව තිබියදීන් මේ අත්යන්නු රෙදි ඇඟේ ගැහුවත් අදින්න බැරිය කියා පැත්තකට දමා තිබුණා.

අපි ඒ කුම සියල් ලක් ම වෙනස් කර, අද මොනවා නිෂ්පාදනය කරන්න ඕනෑද කියන එක දැන් කියා තිබෙ නවා. දැන් කුමවත්ව කරගෙන යනවා. එහෙත් වැටුණු ඒවා නැතිවුවන් න බොහොම අමාරුයි. නිකම් කරන් නන් වාලේ අත්යන්නු රෙදි නිෂ්පාදන කරගෙන ගියාව වැඩක් වෙන්නෙ නැහැ. නිෂ්පාදනය කළ යුත්තේ අලෙව් වන දෙයක් විය යුතුයි. රටේ ජනතාව පිළිගන්න දෙයක් විය යුතුයි ; එහෙම නැත් නම් විදේශ රටවලට දෙයක් විය යුතුයි. අලෙවි කරන්නට පුළුවන් ඒ අනුව අපේ දෙපාර්තමේන්තුව මාර්ගයෙන් සැ<mark>ම</mark> ජන් ද කොට්ඨාශයකම පුහුණු කිරීමේ මධාස්ථාන ඇති කර තිබෙනවා. ඒවායින් කියා දෙනවා නිෂ් පාදනය කළ යුත්තේ මොන වාගේ දේවල්ද කියල. සමහර විට ඒ නිෂ්පාදනවලට අනවුම් පවා අරන් දෙනවා. සමහර ආසනවල සමිනිවලට අපි දැනටමත් එබඳු ඇනවුම් ලබා දී තිබෙනවා.

කටැන ආසනයේ 'සන් කෝනල්' නමින් පෞද්ගලික කර්මාන්තශාලාවක් තිබෙන බව මම දන්නවා. ඒ ආයතනය අපේ රටේ අන්යන්තු රෙදිවලින් නිෂ්පාදනය කරන ඇගලුම් ජපන් රටට යවනවා. ඉතින් බලන්න, මොන තරම් දියුණුවක්ද කියල? ඒ වාගේම අපේ දෙපාර්තමේන්තුව ඇනවුම් භාර අරගෙන ඒවා නොයෙ කුත් සමිති අතර බෙදා හැර තිබෙනවා. විශේෂයෙන්ම අත්යන්තු රෙදි සම්බන්ධයෙන් අපි වෙනමම ආයතන දෙකකුත් ඇති කර තිබෙනවා. එකක් "ලංකා fපැබ්රික්ස් ලිමිටඩ්" අනික් එක "ලංකා එක්ස්පෝට්ස් ලිමිටඩ්" කියන ආයතනය. ඒ මාර්ගයෙන් අවබෝධයක්

<sup>்</sup> கைவும் අப்பூக்கையி பகு கூச ஷக. உரையினிறு இயில் தாப்பட்டுள்ளது. Produced at end of speech.

[විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා] ඇති කරන ලද අතර දෙපාර්තමේන්තුව ඇනවුම් භාර ගෙන ගිය අවුරුද් දේ දී අත් යන් තු රෙදිවලින් නිෂ්පාද නය කර පිටරට යවන ලද ඇගලුම්වලින් අපට සාහෙන පුමාණයක ආදායමක් ලැබුණ බවත් මේ අවස්ථාවේදී සදහන් කරන්නව කැමතියි.

නොයෙකුත් විදේශ රවවල පවත්වන ලද පොළවල් වලට අපේ රටේ අත්යන්නු රෙදිවලින් නිෂ්පාදනය කරන ලද භාණ්ඩ යවා පුදර්ශනය කර තිබෙනවා. ඉදිරිය වත් අපි ඒ විධියේ වකපාර ඇති කරගෙන යනවා. අපි ඒ ආකාරයට අත්යන්නු රෙදි කර්මාන්නයට ධෛයවී යක් දෙමින් අන්යන්තු පේ සකාර්මිකයන් තුළ පුහුණු වක් ඇති කරගෙන යන අතර පිටරටින් රෙදි ගෙන් වීමට අවශාතාවකුත් නැති නිසා දැන් නැවත වරක් එහෙන් මෙහෙත් අත්යන්තු පේෂ කර්මාන්තශාලා විවෘත වේ ගෙන එන බව අපට පෙනෙනවා. අත් නතගල් ලේ මන් නී තුමා ඒ ශාන සතුවු වෙනවා ඇති. අත්යන්තු රෙදිපිලි තිෂ්පාදනය කළ හැකි දකුෂ අය ඉන්නවා නම ඉල් ලුම් පතු එවින් නය කියා පෞද් ගලික ආයතන මගින් පතුවල පළ කරන නොයෙකුත් දැන්වීම් අපට දකින්නට ලැබෙ නවා. ඒ වීධියේ අළුත් නත්ත්වයක් දැන් ඇති වී තිබෙනවා.

මැද කොළඹ තුන්වන ගරු මන් නීතුමා (හලිම් ඉෂාක් මහතා) අවුරුදු පහකට පෙර අස් කළ කෙනෙකු සම් බන් ධව කථා කළා. ඒ ගැන මම සොයා බලා තිබෙනව . ඒක ගැන ඇපැලක් ඉදිරිපත් කර තිබෙනවා.

There are so many other cases. Actually, I do not know whether this person was discontinued or not. The National Textile Corporation was in existence, and then it was changed to a Government-owned business undertaking. Therefore this claim has to be renewed. Anyway, the matter is under appeal now and I cannot give a direct answer.

# එම්. හලිම් ඉෂාක් මහතා

(ஜனப் எம். ஹஃம் இஸாக்) (Mr. M. Haleem Ishak)

He has gone before the Magistrate's Court and also the Court of Appeal, and every court held with him. He has to wait five years to get this Rs. 40,000. He is today unemployed.

### විජයපාල මෙන් ඕස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

He went to the Labour Tribunal and the Court of Appeal, It was then the National Textile Corporation. It is not in existence now.

## එම්, හලිම් ඉපාක් මහතා

(ஜனுப் எம். ஹலீம் இஸாக்)

(Mr. M. Haleem Ishak)

Subsequently there was another court order.

### විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மேண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

I think they have made an appeal to the Competent Authority, Anyway, I will look into this.

### ලක්ෂ්මන් ස්යකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Sir, I do not know whether we will get an opportunity to raise certain matters on the Adjournment. I have given notice of a very important matter regarding the Voice of America.

#### පහාපනිතමා

(கலேவர்)

(The Chairman)

I cannot ask the Hon. Minister to wind up.

### එ' සි. එස්. හම්ඩ් මහතා

(ஜனப் ஏ. வி. எஸ். ஹமீத்)

(Mr. A. C. S. Hameed)

I suggest that the hon. Member ask his question tomorrow.

### සභාපනිතුමා

(கலேவர்)

('The Chairman)'

I think that would be the best thing.

### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. லக்ஷ்மன் ஜயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

We thought you were going to give him about 10 or 15 minutes more and then take up the Voice of America matter.

### සභාපතිතුමා

(கலேவர்)

(The Chairman,

We will take it up at 8 p.m. tomorrow.

#### ලක්ෂ්මන් ජයකොඩි ම ඉතා

(இரு. லக்ஷ்மன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Lakshman Jayakody)

Very well, Sir.

අ. භා. 8.45

### වීජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

පොල් ගහවෙල මන් නිුතුමා තුල් හිරිය පෙහෙකම්හලේ කළමනාකාරවරයා සම්බන්ධව කථා කළා. පත්විමි දෙන ආකාරය ගැනත් කිව්වා. ඒ ක මට කලින් කිව්වා නම සොයා බලනවා. මට කිව්වෙ නැහැ. මන්නීතුමගේ පුදේ ශයේ—

සනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා (திரு. சுனில் சஞ்ஜன் ஜயக்கோடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody) තිබෙනු තතු් නු වයක් .

## වීජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்) (Mr. Wijayapala Mendis)

ඒ ක තමයි. මම සොයා බලනවා. දැනුයි මට කිව්වෙ.

# සනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. சுனில் சஞ்ஜன் ஜயக்கொடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

මාස නවයෙන් සේවකයින්ගේ සේවය කඩ කිරීමක් කරනවා. දැන් අළුතින් බඳවා ගත්තා අයටත් ඒ දෙයම කරනවා. නිෂ්පාදන ධාරිතාව වැඩි කර තිබෙනවා කියා නමන් නාන්සේ කියනවා. ඒ කතාව සම්පූර්ණ සතා යක්. පසුගිය ආණ්ඩු කාලයේදී වගේ අද පේෂකුණින් නය බිමට බැහැල නැහැ. අද උපරිම නන් ත්වයෙන් එය පවත් වාගෙන යනවා.

### විජයපාල මෙන් විස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்) (Mr. Wijayapala Mendis)

ගරු සභාපතිතුමනි, එතැන ශම්කිසි කුමයක් තිබෙනවා. යම්කිසි නිෂ්පාදනයක් කරන්න ඕනෑ. බලාපොරොත්තු වෙන නිෂ්පාදනය කරන්නම ඕනෑ. අනික් කාරණය නම් පැමිණිම හරියට තිබෙන්නත් ඕනෑ. සමහර දවස් වල සියසට 30 ක් පමණ වැඩට එන්නේ නැහැ. ඒ නිසා එහෙම වුණොත් මේ මධාාස්ථාන පාඩුවට ගෙන යන්නයි සිදුවන් නෙ.

### සනිල් රංජන් ජයකොඩි මහතා

(திரு. சுனில் சஞ்ஜன் ஜயக்கொடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

එහෙම කරනු අය ගෙදර යැව්වෑට කමක් නැහැ. නමුත් නීයම් විධියට සේවයට එන අයගෙන් සේවය මාස නව යෙන් කඩනවා. මම හොදට දන්න දෙයක් කියන්නෙ.

### විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

පත්වීම් දෙන ආකාරය, බඳවා ගන්නා ආකාරය මම සොයා බලන් නම්. නමුන් නැන්සේ කියන ආකාරයට—

#### සුනිල් රංජන් ජයකොඩ මහතා

(திரு. சுனில் ரஞ்ஜன் ஜயக்கொடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

මම තමුන් නාන් සේට පැහැදිලි කරන්නේ මින් ඉදිරි යට ගන්න අයටත් මේ නත්ත්වටම මුහුණ දෙන්නට සිදුවිය හැකි බවයි.

### විජයපාල මෙන් විස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்) (Mr. Wijayapala Mendis)

මින් ඉදිරියට ගන්නා අය ගැනත් කටයුතු කෙරෙන

කාරණා ගැන සෝදිසි කර බලා නැවත එවැනි දෙයක් සිදු වන් නට ඉඩ නොතබන බව මම පුකාශ කරන්න කැමැතියි.

ඒ වගේම මට තවත් කාරණයක් කියන්න අමතක වුණා. පේ ෂකර්මාන් නය ගැන 1981 මහ බැංකු වාර්තාවේ විශේෂ පුකාශයක් කර තිබෙනවා :

"That textile industry contributes almost 12 per cent to the total industrial output and also has within its fold the largest number of enterpreneurs. The investment is around 2,500 million rupees. It is one of the largest branches of industry in the public sector. In the more recent past, the sector has been one of the most dynamic growth sectors ".

The Review of the Economy, 1981, issued by the Central Bank of Ceylon continues . . . .

"Among the sectors that recorded increased production in real terms were the textile wearing apparel and leather products which grew up to 43 per cent over 1980. The value of textile and wearing apparel sector recorded a sharp increase of 58 per cent in 1981 over 1980. The export earnings from this sector accounted for 15 per cent of the total export earnings of the country "

### සුනිල් රංජන් ජයනොඩි මහතා

(திரு. சனில் ரஞ்ஜன் ஜயக்கொடி) (Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

ගරු ඇමතිතුමා අර 150 දෙනා සම්බන්ධ කාරණය පැහැදිලි කළේ නැහැ.

### විජයපාල මෙන් විස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

කව්ද මේ 150 දෙනා කියන්නෙ?

#### සුනීල් රංජන් ජයකොඩ මහතා

(திரு. சுனில் ரஞ்ஜன் ஐயக்கொடி)

(Mr. Sunil Ranjan Jayakody)

සතාගුහ කිරීම නිසා මත්තේගුම කර්මාන්තුශාලාව වසා දැම්මා. පසුව මේ 150 දෙනා හැරෙන්න අනික් අය සේවයේ යොදවා තිබෙනවා.

# විජයපාල මෙන් විස් මහතා

(திரு. விஜயபால மெண்டிஸ்)

(Mr. Wijayapala Mendis)

මත්තේ ශ්ම ශැන මම පසුව කියත් නම්.

ගරු සහපතිතුමනි, පේ ජකර්මාන් තය මේ රටේ තිබෙන ඉතාම වැදගත් කර්මාන්තයක්. කැම වගේම මතුෂායාට වුවමනා කරන දෙයක් තමයි ඇඳුම්. ඒ සම්බන් ධයෙන් විශාල දියුණුවක් ඇතිවී තිබෙනවා. ඒ වගේම විශාල විදේශ විනිමයක් උපදවන අංශයක් බවට පත්ව තිබෙනවා. මේ සැම දෙයක්ම කර ගැනීමට මගේ අමාතසාංශයේ ලේකම්තුමාගේ පටන් අධxක්ෂ මහත්වරුන් ඇතුළු සියලුම නිලධාරි මහත්වරුන්, සේවක මහත්වරුන් අපට සහයෝගය දුන්නා. ඒ වගේම අපේ මෝල්වල දැනට පරිපාලන කටයුතු කරන විදේ ශීය පාලන අධිකාරිවරුනුත් , අනික් සෑම සේවක 'මහත් වරුනුත් විශාල වශයෙන් උදව් උපකාර කළා. ඒ හැටි මම සොයා බලන්නම් ගරු මන්නීතුමා කියන සෑම කෙනෙකුගේම ධෛයදීය මට ලැබුණා. ඒ නිසා ඒ

[විජයපාල මෙන් ඩිස් මහතා]

සෑම දෙනාටම මේ අවස්ථාවේදී මගේ ස්තුනිය පිරිනම නවා. මින් ඉදිරියටත් ඒ හා සමාන අවබෝධයක් ඇතිව, බෛයීයක් ඇතිව, මේ රටේ පේෂකර්මාන්තය උදෙසා කරන්න පුළුවන් සෑම උදව්වක්ම දෙනවා ඇතැයි මා බලාපොරොත්න වෙනවා.

අද දවසේ විරුද්ධ පක්ෂගේ ගරු මන් නිවරුත්, ආණ්ඩු පක්ෂගේ ගරු මන් නිවරුත් නොගෙක් අන් දමේ කරුණු ඉදිරිපත් කළා. විශේෂගෙන්ම පොල්ගක් වෙල මන් නිතුම, සදහන් කළ කාරණය ගැන මම සොයා බලනවා. එම පුශ්නය ගැන මම සොයා බලනවා. ඒ සතාව පිළිතුරක් දීමටත් බලාපොරොත්තු වෙනවා. ඒ සතාව ගුහ කළ උදවිය ගැන මම සොයා බලන්නම්. ඒ උදවිය සතාගුහ කර තිබෙන්නෙ වහලෙ උඩයි. ධිම නොවෙයි. ඒ නිසා විශේ පයෙන් ඒ ගැන සොයා බලන්න ඕනෑ. සියලු දෙනැටම මගේ අවංකු ස්තුනිය පිරිනමමින්, සියලු දෙනාටම සුහ රාතියක් පුංර්ථනා කරනවා.

#### මේසය මත තමන ලද ලියවිලි:

### (Mr. Sunti Ranjan Jayakel

## ක කරන සටහන්—1983 ක කරන සිටින වන

මෙම රජය බලයට පත්වීමෙන් පසුව පහත සඳහන් පුළුල් පර**ා**රථ ඉටු කර ගැනීම සඳහා පුතිපත්තීමය වෙනස්කම් මෙම අමාතාාංශය මගින් තුියාත්මක කරන ලදී.

- (අ) පවත්තා ආයෝජන වලින් නිෂ්පාදනය වැඩි දියුණු කිරීම ;
- (අා) විවිධ උප අංශවල නිෂ්පාදනයේ පරකරය පියවීම සඳහා ආයෝජන ක්ෂෙනුයන් හඳුනා ගැනීම ;
- (ඇ) විශේෂයෙන් ඇගඑම නිෂ්පාදන ක්ෂෙනුයේ අපනයනයන් වර්ධනය කිරීම :
- (ඇ) රැකියා අවස්ථා වර්ධනය කිරීම ;
- (ඉ) අත් යන්නු අංශය වැනි අකුීය උප අංශයන්ට ද නව පණක්දීම ;
- (ඊ) සංවර්ධන හා සේවා සංවිධානය කිරීමෙන් දීර්ස කාලීන සංවර්ධනය සඳහා වාතාවරණයක් ඇති කිරීම.
- 2. ඉහත සඳහන් අරමුණු පසුගිය කාල පරිවිඡෙදයේ දී බොහෝ දුරට ඉටු වූ බව පේෂ කර්මාන්ත අංශයේ දක්නට ලැබුණු පුගතිය අනුව විශ්වාස යෙන් යුතුව සඳහන් කළ හැක. ඒ ඒ එක් එක් අංශවල ලබා ඇති දියුණුව පහත සඳහන් කරමු.
- 3. අප රජය බලයට පත් වන විට දේශීයව නිපදවන නුල්වල හා රෙදිවල නිෂ්පාදන මටටමත්, නිෂ්පාදන තත්ත්වයක් ඉතාමත් පහත් තත්ත්වයක පැවතුණි. මෙවැනි තත්ත්වයකින් ගොඩ ඒමට ගත් පුතිපත්තීමය වෙනස් කම් නිසා දේශීයවූ නිෂ්පාදනය කරනු ලබන නුල්වල සහ රෙදිවල නිෂ්පාදන මටටමත්, නිෂ්පාදන තත්ත්වයක් පසුගිය කාල පරිවිජෙදයේ දී උසස් තත්ත්වයකට පත්වුණි. එයට උදහරණ වශයෙන් පෙන්වීමට පසුගිය අවුරුදු තුනේ දිවයිනේ නුල් කැටීමේ සහ රෙදි විවීමේ නිෂ්පාදන සංඛ්‍යා ලේඛන පහත පළවේ:—

1980 වර්ෂයට 1981 වර්ෂයට වඩා 1981 වර්ෂයට වඩා 1981 වඩා 1981 1980 1981 1982 වර්ෂයේ වර්ෂයේ වැඩිවීම වැඩිවීම සියයට ගණන සියයට ගණන

නුල් කැටීම (කි.ගුෑ. 6.49... 8.25... 9.86... 51.9%... 19.5% (ශලක්ෂවලිනි)

වීවීම (මීටර් දශ 90.00... 97.91... 114.96... 27.7%... 17.4% ලක්ෂ වලිනි)

- 4. 1980 මැද බාගයේදී පමණ කලින් ජාතික ජේෂකර්ම සංස්ථාව යටතේ පැවති පෙහෙකම්හල් 5 හේ පාලනය, අන්තර් ජාතික කීර්තියක් ඇති, රෙදිපිළි නිෂ්පාදනයේ දීර්ඝ කාලයක් නිරතව සිටීමෙන් පුළුල් පළපුරුද්දක් ලත්, චිදේශීය සමාගම් කිහිපයකට පවරන්නට යෙදුනි.
  - (i) මෙසේ පවරාදීමෙන් අප බලාපෙ: රොත්තු වූයේ එතරම් සතුටුදයක තත්ත්වයක නොතිබුණ නිෂ්පාදන ශක්තිය දියුණු කොට, වැඩි වැඩියෙන් රෙදිපිළි නිෂ්පාදනය දියුණු කිරීම;
  - (ii) නිෂ්පාදනය කරනු ලබන රෙදිපිළිවල හා නූල්වල තත්ත්වය දියුණු කිරීම :
  - (iii) යන්තුෝපකරණ නඩන්තු කිරීම සම්බන්ධයෙන් තිබුණු දුර්වලකා මහභරවා ගැනීම ;
  - (iv) සේවකයන්ට අවශා පුහුණුව ලබා දීම ;
  - (v) සේවකයන්ට වැඩි වැඩියෙන් උපයා ගැනීමට මහ සැලසීම;
  - (vi) පෙහෙකම්හල් වෙන් වෙන් වශයෙන් ගත් කල ලංභ උපදවන අංයතන බවට පරිවර්තනය කිරීම.

ළුවෙන් මෙම කම්හල්වල පාලනය අන්තර් ජාතික සමාගම්වලට පැවරි මෙන් පසු නුල් කැටීම, රෙදි විවීම, රෙදි නිමහම් කිවීම යන අංශ කුනෝම කුමානුකූල දියුණුවක් ලැබූ බව පසුගිය අවුරුදු තුනේ නිෂ්පාදන සංඛක ළේඛයා සංසන්දනය කරන කල මැනවීන් පෙනී යයි.

1980 වර්ෂයට 1981 වර්ෂයට වඩා 1982 වඩා 1981 වඩා 1982 වැඩිවීමේ වැඩිවීමේ සියයට ගණන සියයට ගණන

### නුල් කැටීම (කි.ලෑ. දශ ලක්ෂ වලිනි) වේයන්ගොඩ ... 0.98... 1.18... 1.39... 41.8%...

පුගොඩ		1.21	1.06	1.31	8.2%	25.5%						
මත්තේගම		0.55	1.36	1.34	143.6%	(1.4%)						
මින්නේරිය		0.55	1.02	1.01	83.6%	(0.9%)						
එකතුව		4.17	6.45	7.73	85.3%	19.8%						
වීවීම (මීටර් දශ ලක්ෂ වලිනි) (ඉඩහැසිලක්) සහ සම්බන්ධ විශාලික යන්												
<b>වේ</b> යන්ගොඩ	.,,	3.97	6.59	7.14	79.8%	8.3%						
තුල්හිරිය		3.07	5.04	5.29	72.3%	4.9%						
පුගොඩ		8.28	7.47	7.37	(10.9%)	(1.3%)						
එකතුව		15.32	19.10	19.80	29.2%	3.6%						
නිම කිරීම (මීටර්	s ęa	ලක්ෂ ව	ලිනි)									
වේයන්ගොඩ		3.02	9	9.64	92.%	(0.2%)						
තුල් හිරිය		6.55	11	12,89	96.8%	15.3%						
		11.57	20	22.53	94.7%	8.1%						

තුල්නිය ... 0.88... 1.83... 2.68... 204.5%... 46.4%

සමස්තයක් වශයෙන් රජයට පවරාගත් ජේෂකර්ම සංස්ථාවේ කම්හල්වල තුල් කැටීමේ නිෂ්පාදනය ගත් කල. 1980 ට වඩා 1981 වර්ෂයේ නිෂ් පාදනයේ දීයුණුව 85.3%කි. 1981 වර්ෂයට වඩා 1982 වර්ෂයේ දියුණුව 19.8%කි. විවීම නිෂ්පාදනය බලන කල. 1980 ට වඩා 1981 වර්ෂයේ දියුණුව 29.2කි. 1981 වර්ෂයට වඩා 1982 වර්ෂයේ දියුණුව 3.6%කි. නිමහම කිරීමේ දියුණුව බලන කල 1980 ට වඩා 1981 වර්ෂයේ දියුණුව 94.7%කි. 1981 වර්ෂයට වඩා 1982 වර්ෂයේ දියුණුව 8.1 % කි. මෙම කම්හල්වල පාලනයට විදේශීය ආයතන හවුල් කර ගැනීමෙන් පසු, කපු නුල්වල සහ රෙදිවල නිෂ්පාදන තත්ත්වය ඉතා උසස්ය. ඉල්ලුමට සරිලන පරිදි ඉතා උසස් තත්ත්වයේ දේ නිපදවයි. මෙම පෙනෙකම්හල් විදේශීය සමාගම වලට පැවරීමෙන් පසු අප බලාපොරොත්තු වූ පරමාර්ථ බොහෝ දුරට ඉටු කර ගැනීමට හැකි වී තිබේ. අප රජය යටතේ ඉතිහාසයේ පුථම වරට තුල් හිරිය පෙහෙකමහල මගින් අමෙරිකානු ඩොලර් 4,75,000 ක් වටිනා තුල් තොගයක් 1981 මැයි මස 28 වැනි දින බංගලා දේශයට අපනයනය කරන්නට යෙදුනි. තවද පෞද්ගලික අංශයේ හල් නිපදවන කම්හලක් වූ යුනයිටඩ් ස්පිණි ඇන්ඩ් වීව්ං මිල්ස් මගින් අමෙරිකානු ඩොලර් 24,418 ක් වටිනා තුල් පොගයක් 1981 ඔක්තෝබර් සහ නොවැම්බර් යන මාසවල බංගලා දේශයට අපනයනය කරන ලදී. මෙම අපනයනයන් තවදුරටත් වර්ධනය කිරීමට බලාපොරොන්නු වනු ලැබේ. එමෙන්ම කුල්හිරිය පෙහෙකමහලේ නිෂ්පාදනය කරනු ලබන මුදික රෙදී දන සමහර ඇගළුම අපනයනයකරුවන් උපයෝගී කර ගන්නා අතර, ඒ හේතුවෙන් රෙදිපිළි අපනයනයක් තුල්හිරිය පෙහෙකමහලෙන් සිදු වන බැවී පෙනෙන්නට තිබේ.

- 5. පුගොඩ පෙහෙකමහලේ නිමහම යන්තුාගාරය.—චීන මහජන සමූහාණ්ඩුවේ ආධාර ද ඇතිව ඉදි කරන ලද නිමහම කිරීමේ යන්තුාගාරයේ ඉදි කිරීම් කටයුතු පසුගිය අවුරුද්දේ අවසාන භාගයේ දී අවසන් කරන ලදී. 1982 ඔක්තෝබර් මාසයේ මෙහි වාණිජ නිෂ්පාදන කටයුතු ආරම්භ කරන ලදී.
- 6. දුවශීලකා අර්බුදය.—සමස්තයක් වශයෙන් ජේෂ කර්මාන්ත අංශයේ රාජා අංශයේ පෙහෙකම්හල්වලට දනට දුවශීලතා අර්බුදයකට මුහුණපෑමට සිදු වී ඇත. ආර්ථික ලෙස මිළ වෙළඳ මිල ගණන් සාර්ථක කර ගැනීමට නොගැකිව පවකිද්දී නිෂ්පාදන පිරිවැය වැඩිවීම හේතු කොට ගෙන මේ පෙහෙකම්හල්වලට අලාහ ඇතිවීමේ හේතුවෙන් මේ පුශ්නය පැන නැති ඇත. ඉතා අඩු මිළ ගණන්වලට විදේශීය රෙදිපිළි දුවා මහා රාශීයක් වෙළඳ පොලෙහි ඇත. ඒ හේතු කොට ගෙන දේශීය රෙදිපිළි මිළයට ගැනීමට පාරිභෝගිකයන් කැමැත්තක් දක්වන්නේ නැත. දේශීය රෙදිපිළි මිළයට ගැනීමට පාරිභෝගිකයන් කැමැත්තක් දක්වන්නේ නැත. දේශීය රෙදිපිළි මිළට ගන්නා අවස්ථාවල දී වුවද ඔවුන් ඉදිරිපත් කරන්නේ බොහෝ අවස්ථාවල දී නිෂ්පාදන පිරිවැය ආවරණය කිරීමට කරම් පුමාණවත් නොවන මළ ගණන්ය. මේ හේතුවෙන් වාසි රහිත මිළ ගණන්වලට තම නිෂ්පාදන විකුණමින් වෙළඳපොළෙහි දිගින් දීගටම පහත වැටී සිටීන්නට පෙහෙ කමහල්වලට සිදු වී ඇත. පෙහෙකමහල්වලට ලංහැයි ආර්ථික කත්ත්වයක් ගෙන ඒමට නොහැකි වී ඇති හේතු කීපයක් මෙහි සඳහන් කරමු.
  - (ቀ) අධික අමු දුවා මිළ : ශ්‍රී ලංකාවේ නිෂ්පාදනවල වෙළඳ මිළ භා සහදන විට කපුවල මිළ 65% සිට 75% දක්වා වන අතර, ඉන්දී යාවෙති සහ රෙදි නිපදවන වෙනත් ඇතැම් රටවල මෙය 52% සිට 58% දක්වා වේ. කපුවල මෙම අධික මිළට ප්‍රධාන හේතුව වී ඇත්තේ අමෙරිකානු එක්සත් ජනපද ඩොලරය හා සැසඳීමේ දී ශ්‍රී ලංකාවේ රුපියලේ අගය තියුණු ලෙස පහළ වැටීමයි. ඒ හේතු කොට ගෙන කපුවල මිළ වැඩිවීම 45% ඉක්මවා ඇත.
  - (ආ) වෙතන සහ වැටුප්වල අධික මිළ : පිරිවැටුවේ ප්‍රතිශතයක් වශයෙන් සැලකීමේ දී වැටුප් සහ වේතන අලෙවියෙන් 15% සිට 22% දක්වා වෙනස් වේ. වෙනත් ආසියාතික රටවල මෙය 8% සිට 10% දක්වා වේ.
  - (ඇ) සේවයට නොපැමිණීම සහ නිවාඩු දින : පෙහෙකම්හල් වැඩි සංඛාාවක සේවකයන් සේවයට නොපැමිණීම ඉතා අධිකව පවතී. ඇතැම් විට එය 30% ක් තරම වේ. ඒ අතර අවුරුද්දේ දින දර්ශනයේ සඳහන් නිවාඩු දින සංඛාාව වර්ෂයකට දින 72 ක් පමණවේ. සංස්ථාවල සේවකයන් සෙනසුරාද දින 1/2 ක් වැඩ කරති. ඒ හේතුවෙන් වර්ෂයක දී කවන් දින 26 ක පෘඩුවක් ඇතිවේ. ඔවුන්ට දින 42 ක් වැටුප් සහිත නිවාඩු ද හිමීව ඇත. ඒ අනුව දින 365 කින් යුත් වර්ෂයකට වැඩ නොකරන දින 140 ක් පමණ සංඛාාවක් පවතී. එනම, වැඩ නොකරන දිනවල පුතිශකය 88% ක් වේ.
  - (ඇ) වීදල් බලය සඳහා අධික ගෙවීම : බොහෝ රටවල විදුල් බලයේ මිළ, අලෙව් මිළ ගණන්වලින් 3% ක්, 5% ක් අතර වන නමුත් ශ්‍රී ලංකාවේ විදුල් බල වියදම 7% සිට 9% දක්වා වේ. මීට හේතු වී ඇත්තේ 110% සිට 285% අතර වෙනස් වෙමින් පවතින ඉන්ධන සැකසුම ගාස්තු නිසා ඇති වූ අධික විදුල්බල ගාස්තුවයි.
  - (ඉ) ණය මුදල්වල පොලී: කි්යාකාරී ප්‍රාශ්ධනය සඳහා බැංකු ණය ලබා ගැනීමේ දී 21% සිට 28% දක්වා ප්‍රමාණයක් පොලී වශයෙන් ගෙවීමට සිදුවේ. එකරම අධික පොලී ප්‍රමාණයක් බැංකුවට ගෙවමින් කිසියම් ලාභයක් ලබා ගැනීමට කිසිසේත් ජුඑවන්කමක් නැති තරමය. මෙම පොලී ගෙවීමේ දී කිසියම් අතපසුවීමක් ඇතී වුවහොත් ඒ සම්බන්ධව දඩ ගාස්තු ගෙවීමට ද සිදුවීමෙන් පොලී ගෙවීමේ බර ඉසිලිය නොහැකි තරම අධිකවීම හේතු කොට ගෙන කර්මාන්ත ඒකකවලට ආරම්භයේ දී පටන්ම හිරිහැර විදීමට සිදුවේ.

7. ජේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුවේ බලවේග පෙහෙකම්ගල් : රජය ගත් තීරණයක් පරිදි ජේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුවසතුව ති<mark>බ</mark>ූ බලවේග වනාපාර 12 න් 10 ක්ම පෞද්ගලික අංශයට විකුණන ලදී. මෙම බලවෙග මධාස්ථාන පිහිටි ඉඩම ද 99 අවුරුදු බද්දට දීමට කටයුතු යොද ඇත. පෞද්ගලික අංශයට පවරන ලද මේ බලවේග මධාාස්ථාන 10 යේ නිෂ්පාදන කටයුතු ඉතා සාර්ථකව දනට කර ගෙන යනු ලැබේ. 30% ත් 40% ත් අකර පුමාණයක නිෂ්පාදන ධාරිතාවක් උපයෝගී කර ගත් සමහර මධාස්ථාන දනට 90% පමණ ධෘරිතාවක් උපයෝගී කර ගනිමින් නිෂ්පාදන කටයුතු කරගෙන යනු ලැබේ. අගනුවරින් ඇත පිහිටි නිෂ්පාදනයේ ඉතාමත් පහත තත්ත්වයක තිබු, බණ්ඩාරවෙල බලවේග ව්යාපාරය 1982 වර්ෂයේ අවසාන කාර්තුවේ දී රෙදි මීටර් 1,223,861 ක් නිපදවා වාර්තාගක කක්ත්වයකට පත්ව ඇත. එමෙන්ම නිෂ්පාදනෙගේ පහත් කත්ත්වයකට වැටී කිබූ කුරුවිට බලවේග ජේෂකර්ම ව්යාපාරය ද පසුගිය අවුරුද්දේ රෙදී මීටර් 3,280,156 ක් නිපදවා වාර්තාගත තත්ත්වයකට පත්ව ඇත. එමෙන්ම ලප්ෂකර්ම දෙපාර්තමේන්තුව යටතේ පවත්වා ගෙන යනු ලබන අනුරාධපුර බලවෙගු පේෂකර්ම වනාපාරය 1982 අවසන් කාර්තුවේ නිෂ්පාදනය සිසුයෙන් ඉහළ ලගාස් ඇත. එම කාර්තුවේ දී එම ව්යාපාරය රෙදි මීටර් 10,03,771 ක් නිපදවා ඇත.

ජේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුව මගින් පිහිටුවා ගෙන යනු ලබන නිමහම් යන්නාගාරවල ඉදි කිරීමේ කටයුතු ද බොහෝ දුරට අවසන් කොට ඇත.

- 8. කෘතීම රෙදි නිෂ්පාදන.—අලුකෙන් අනුමක කරන ලද අංශෝජනයන් හා පුළුල් කරන ලද ආයෝජනයන් බොහොමයකට කෘතීම රෙදී නිෂ්පාදන කටයුතු පසුගිය වර්ෂයේ දී ආරම්භ කරන ලදී මෙ හේතුව නිසා 1981 වර්ෂයේ පෞද්ගලික කෘතීම රෙදි නිෂ්පාදන අංශය මගින් නිපදවන ලද රෙදි මීවර දශ ලක්ෂ 24.94, 1982 වර්ෂයේ දී රෙදී මීටර් දශ ලක්ෂ 28.81 දක්වා ඉහළ නැහ ඇත. මේ අනුව බලන කල, පෞද්ගලික කෘතීම රෙදි නිෂ්පාදනය 1981 වර්ෂයට වඩා 1982 වර්ෂයේ දී 15.51— දක්වා දියුණුවක් ලබා ඇත.
- 9. අත් යන්තු ජේෂ කර්මාන්ත අංශය.—(1) අයන්තු භාණ්ඩ අලෙවි කර ගැනීමට සහාය වීමක් වශයෙන් ශි ලංකා පැබ්රික් සමාගම නමන්, සමාගමක්,පිහිටුවන ලදී. මෙම සමාගම විසින් අත්යන්තු ජේෂ කාර්මිකයින් සම්බන්ධයෙන් සමීක්ෂණයක් පවත්වා, ඔවුන් වර්ග කොට ඇති අතර, මෝස්තර පිළිබඳව උපදෙස් දීම සඳහා ද විශේෂඥයන් බඳවා ගැනීමට අදහස් කොට ඇත. දේශීය හා විදේශීය වෙළඳපොලට අවශා අත්යන්තු රෙදිපිළි පිළිබඳ සමීක්ෂණයක් පවත්වා එසේ අවශා රෙදිපිළි ජේෂ කාර්මිකයන් මගින් නිෂ්පාදනය කරවා , ඔවුන්ට ඒවා අලෙවි කරවා දීමට එම සමාගම මැදිහත් වනු ඇත. එමෙන්ම දනට මෙම ආයතනය මගින් සංචාරක භෝටල්වලට අවශා රෙදිපිළි සැපයීමට සංචාරක මණ්ඩලය සමහ අවශා කටයුතු කර ඇත.
- (ii) පේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුව මගින් අත් යන්තු අංශයේ නිපදවන රෙදි සෞඛ්‍ය දෙපාර්තමේන්තුවේ අවශාකාවන් සපුරාලීමට අවශා ඇණවුම් බාර ගෙන ඇත.
- (iii) "ලංකා හැන්ඩලුමස්" (අපනයන) යන නමින් තවත් දෙවැනි සමාගමක් පිහිටුවන ලදී. මෙම සමාගමේ කොටස්කරුවන් වන්නේ පෞද්ගලික අංශයේ අත් යන්තු ජේෂ කර්මාන්තයේ යෙදී සිටින අයයි. එනමුත් එම සමාගමේ අධාෘක්ෂ පදවියට පේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තු වේ අධාෘක්ෂ පත් කර ගෙන ඇත. දනට එම සමාගම උනන්දුවෙන් වැඩ කටයුතු කර ගෙන යයි.
- (iv) ඇහළුම නිෂ්පාදනය කොට අපනයනය කරන සම්භර කර්මාන්ත කරුවන් ඉන්දියාවෙන් අන් යන්තු රෙදිපිළි ගෙන්වා මගන ඇහළුම් මසා අපනයනය කරන බැව් අපට පෙනුනි. එසේ ආනයනය කරනු ලබන අන් යන්තු රෙදිපිළි මෙහි නිපදවා දීමට අප දන් පියවර ගෙන ඇත. එවැනි අපනයනයන් විශාල වශයෙන් කරන සංකෝර්නල් නම් සමාගම සමභ සාකච්ඡා කොට ඔවුන්ට අවශා අන්යන්තු රෙදී සැපයීමට ජේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්තමේන්තුව කටයුතු කරන ලදී.
- (v) අත් යන්තු පේෂකර්මාන්තයේ දියුණුව සඳහා අපනයන සංවර්ධන මණඩලය වියින්ද අපගේ යහයෝගය ඇතිව වැදගත් වැදගත් පියවර කිහිප යක් ගෙන ඇත. පුහුණු කිරීමේ මධ්‍යස්ථානයක් පිහිටුම්මට ඔවුන් දනව කටයුතු කරගෙන යන අතර, අපනයනයන් තව දුරතේ දියුණු කිරීමට ද අවශා සමක්ෂණ හා උපදෙස් අපනයන සංවර්ධන මණ්ඩලයේ පුරෝ ගාමීන්වය යටතේ සිදු කෙරේ,

අත් යන්තු රෙදිපිළි මෝස්තර හා වෙනත් නොයෙකුත් පුශ්න පිළිබඳ සමීත්ෂණයක් පවත්වා උපදෙස් ලබා ගැනීම පිණිස විශේෂඥයකු ද අපහයන පංචර්ධන මණ්ඩලය විසින් ගෙන්වා ගන්නා ලදී. එමෙන්ම මෑත කාලයේදී මීටලට නියෝජිතයන් කීතිප දෙනෙකුම දිවයිනට පැමිණ සාකච්ඡා කිරීමෙන් හා පරීක්ෂා කිරීමෙන් පසු අපේ අත් යන්තු රෙදිපිළි මීළට ගැනීමට දඩි කැමැත්තක් පළ කොට ඇත. 1981 වර්ෂයේ දී රුපියල් දශලක්ෂ 6.7 ක් වටිනා අත් යන්තු රෙදී පිළි අපනයන කොට ආදයමක් ලබා ගෙන ඇත.

(vi) අත් යන්තු රෙදිපිළි පුදර්ශනය කිරීමටත්, අලෙවි කිරීමටත් කොළඹ මධාස්ථානයක් පිහිටුවීමේ වැද්ගන්කම අපට පෙනී ගියේය. ඒ අනුව එහි පුථම පියවර වශයෙන් ''ජනයඑ'' නමින් අක් යන්තු රෙදි අලෙවි හලක් පිහිටුවන ලදී. එහි පුනිඵල සාර්ථක වූ නිසා තවන් වෙළඳ සැල් කිහිපයක් දිවයිනේ විවෘත කරන ලදී.

(v1i) එමෙන්ම දිවයිනේ බොහෝ පුදේශයකම අත් යන්නු සේව මධාස්ථාන විවෘතු කරන ලදී.

10. අයුත් ආයෝජන.—රජය බලයට පන් වූ අවස්ථාවේ සිට මේ දක්වා අනුමත කරන ලද අයුත් අොයෝජන පිළිබඳ දළ විශ්ලේශණයක් ජනත දක්වේ.

	ආයෝජන ක්ෂෙතුය	අනුමත කොට ඇති ඒකක			ආයෝජන රුපියල්		අලුතින් ඇති කරන	
			ගණන		දශලක්ෂ		ලද රැකියා අවස්ථා ගණන	
(i)	කපු තොවන රෙදි විවීම		95		556.09		9,370	
(ii)	කැටීම	v.,;	03		135 05		800	
(iii)	අපනයනය සඳහා ඇගළුම්		145		217 08		20,592	
(iv)	දේශීය වෙළඳපොල ස ඇතඑම් නිෂ්පාදනය (අ පදනම මත)	ඳහා පෙන	2,178	1.5	22 04	•••	17,673	
(v)	කඩ, මහණ නූල්, මෙස් ආ අනෙකුත් විවිධ භාණ්ඩ	ą.	323	2	239 07		12,478	
	එකතුව		2,744		1,169.33		60,873	

මේවායේ බොහොයමක් දන් වැඩ කටයුතු ආරම්භ කොට ඇත. අමාතාාංශය මගීන් මින් ඉදිරියට අලුත් ආයෝජනයන් අනුමක කරමු. මෙම ආයෝජන ක්ෂෙෂුයන් පුළුල් කිරීමට කටයුතු කරනු ලැබේ.

11. (අ) අපනයන කටයුතු අතින් ද පසුගිය කාලය ජෙෂ කර්මාන්ත අංශයේ වාර්තාගත දියුණු කත්ත්වයකට පත් වූ බව ඉතාමත් ආඩම්බරයෙන් අදහන් කළ හැක. විශේෂයෙන් ඇහළුම් අපනයනයන් වර්ෂයෙන් වර්ෂයෙ ලබා ඇති ශීපු දියුණුව අප කවුරුත් හොඳන් දන්නා කරුණක් හෙයින් එකරම් දීර්ස වශයෙන් කරුණු සඳහන් කිරීම අවශා වන්නේ නැත. එනමුත් මෙම අංශයේ ලබා ඇති ශීපු දියුණුව ගෙන හැර පැමට පහත සඳහන් සංඛාා ලේඛන ඉදිරිපත් කරමු.

(මෙම සංඛක ලේඛනවලට නිදහස් වෙළඳ කලාපය ඇතුළත් නැත.)

1977 වර්ෂයේ අපනයනයන්ගේ වටිනාකම රුපියල් දශලක්ෂ 131.0

1978 වර්ෂයේ අපනයනයන්ගේ වටිනාකම රු. දශ ලක්ෂ 421.0

1979 වර්ෂයේ අපනයනයන්ගේ වටිනාකම රු. දශ ලක්ෂ 952.0

1980 වර්ෂයේ අපනයනයන්ගේ වටිනාකම රුපියල් දශලක්ෂ 1,334.1

1981 වර්ෂයේ අසනයනයන්ගේ වටිනාකම රුපියල් දශ ලක්ෂ 1,686.8

1982 වර්ෂයේ අභනයනයන්ගේ වටිනාකම රුපියල් දශ ලක්ෂ 1,998.6

1977 වර්ෂයට වඩා 1982 වර්ෂයේ අපනයනයන්ගේ දියුණුවේ වර්ධනය 14.26%ණි. මෙයින්ම මෙම අංශය ලබා ඇති ශී්ග දියුණුව මනාව පැහැදිලි වනු ඇත. නිදහස් වෙළඳ කලාපය ඇතුළුව පසුගිය වර්ෂ කිහිපයේදී ලංකාවේ අපනයනය කරන ලද ගාණ්ඩයන්ගේ වටිනාකම ද සඳහන් කළොත් උචිත යයි හැගේ. එය මෙසේය :

1979 රුපියල් දශ ලක්ෂ 1,108.0

1980 රුපියල් දශ ලක්ෂ 1,814.0

1981 රුපියල් දශ ලක්ෂ 3.000.0

1982 රුපියල් දශ ලක්ෂ 3,435.0

(ආ) දනව අපනයනය සඳහා ඇතඑම් නිෂ්පාදන කර්මාන්ත අංශයට අවශා රෙදිපිළි බොහෝ දුරට පිටරටින් ආනයනය ඉකරේ. එනමුත් දේශීයව නිපදවන රෙදිපිළි මෙයට යොද ගැනීමට අප විශේෂ උනන්දුවක් ගනු ලැබේ. දනටමත් සමහර අපනයන කර්මාන්ත කරුවන් කුල්හිරියේ නිෂ්පාදනය කරනු ලබන මුදුික රෙදි සහ අක් යන්තු රෙදි මේ සඳහා යොද ගනු ලැබේ. මෙය තවතවත් දියුණු කිරීමට අවශා පියවර දනටමත් ගෙන ඇත.

12. වැල්ලවක්ක පෙගෙකම්හල.—1976 මාර්තු මස 10 වැනි දින රජයට පවරාගත් සී/ස. වැල්ලවත්ත විවීම හා කැටීම පෙහෙකම්හල අවුරුදු 95 ක් පමණ පැරණිය. මෙම පෙහෙකම්හලල් යන්තෝපකරණ පැරණි භා **යල්පැනගිය ඒවා වන අතර ඉන් බොහොමයක් වැඩෙහි යෙදවිය නොහැක.** පවත්නා යන්තෝපකරණ වලින් පෙහෙකමහලල් නිපදවිය හැකි භාණ්ඩ තත්ත්වයෙන් හා නවීනත්වයෙන් අඩුව පවත්නා බැවින්, ඒවා වෙළඳ **පොලේ පහළ මට්ටමට සැපයීමට සිදුවීමෙන් ලැබිය හැක්කේ අඩු මුදලකි.** එම නිසා මෙම පෙහකම්හල නවීකරණය කිරීම සදහාත්, වෙනත් ස්ථානය කට ගෙනයෑම් සඳහාත්, රජයේ අනුමැතිය ඇතිව තීරනය කරන ලදී.මේඅනුව අවශා පියවර ගන්නා ලදුව, අමාතා මණ්ඩලය විසින් වෙන්ඩර් මණ්ඩලයක් ද පක් කරන ලදී. මෙම වනපෘතියේ විශාලත්වය හා මේ සඳහා විශාල මුදලක් අවශා නිසාත්, කලින් සුදුසුකම් බලා ටෙන්ඩර් කැඳවීමේ පිළිවෙන අනුගමනය කළ යුතු බව, වෙන්ඩර් මණ්ඩලය තීරණය කරන ලදී. මෙ අනුව ටෙන්ඩර් කැඳවනු ලදුව, ටෙන්ඩර් මණ්ඩලය විසින් ලෝකයේ නොමයක් පුලද්ශවලින් ඉදිරිපත් කරන ලද වෙන්ඩර්කරුවන්ගේ ඉදිරිපත් කිරීම 80ක් සලකා බලා, ඉන් 18 දෙනෙකු සුදුසුකම් ලද්දවුන් ලෙස තීරණය කරන ලදී. ඉන්පසුව එම ටෙන්ඩර්කරුවන් 18 දෙනාගෙන් ඉල්ලුම් කැදවා , එම ඉල්ලීම ටෙන්ඩර් මණ්ඩලය විසින් දනට විශ්ලේෂණය කර ගෙන යනු ලැබේ.

13. පේකෙර්ම පුහුණු කිරීම මධාස්ථානය සහ ඇතළුම නිෂ්පාදන කර්මාන්කයට අවසා කාර්මිකයින් පුහුණු කිරීමේ මධාස්ථානය.—මෙම මධාස්ථාන ලෙක පිහිටුවීම සම්බන්ධයෙන් අවසා මූලික කටයුතු අවසන් කොට, යොඩනැගිලි ඉදි කිරීම 1982 දෙසැම්බර් මස 13 වැනි දින ආරම්භ කරන ලදී. මෙම වර්ෂයේදී මෙම කටයුතු අවසන් කිරීමට බලාපොරොත්තු වේ.

14. දේශීය කපු වගාව—දේශීය කපු වගාව ඉතාමත් සුළු වගයෙන් පසුගිය වර්ෂ කිහිපය තුළ සිදුවුවත්, ඒ සම්බන්ධයෙන් සංවිධානාත්මක වැඩපිළිවෙලක් අනුව , දනට කටයුතු කරගෙන යනු ලැබේ. දේශීය කපු වගාව කළ හැකි දිස්තික්ක වශයෙන් , පහත සඳහන් දිස්තික්ක නිගමනය කොට ඇත.

- 1. හම්බන්කොට
- 2. මමාණරාගල
- 3. පුත්තලම
- 4. වචනියාව ලකුණු වන අතුරු ලකුණු මෙන වඩ සුදුනු
- 5. පොළොන්නරුව

පසුගිය වර්ෂ කිහිපය තුළ කපු වගාව සදහා වෙන් කරන ලද ඉඩම් පුමාණයත්, වගා කරන ලද ඉඩම් පුමාණයත් සංසන්දය කළ විට පහත වැටීමක් වෙනේ. කෘෂිකර්ම අමාකතාංශය සහ අප අමාකතාංශය එකතු වී, කපු වගා සම්බන්ධීකරණය කම්ටුවක් පිහිටුවා ගන්නා ලද අතර, එම කම්ටුවේ පුරෝගාමිත්වයෙන් කපු වගා කරන්නත්ගේ දියුණුව සදහා කටයුතු රාශියක් ඉටු කර තිබේ. මෙවා අතුරින් අප විසින් සදහන් කළ යුතු වන්ගේ,

- (1) ඒ ඒ දිස්තික්කවල සාකච්ඡා පවත්වා, ගෞවීන් උනන්දු කරවීම ;
- (2) බීජ කපු ඇට ලබාදීමේ වැඩපිළිවෙලක් සකස් කිරීම ;
- (3) ලගාචින්ට අවශා උපලෙස් ලබාදීම සඳහා අවශා කටයුතු සංවිධානය කිරීම ;
- (4) නිෂ්පාදනය කරන කපු සඳහා නියමිත මීළක් ලබාදීම සඳහා නිෂ්පාදනය කරන සියළුම කපු ජාතික ලේෂකර්ම සංස්ථාව මගින් මීළට ගැනීම;
- (5) බැංකුවලින් ගොවීන්ට ණය සහන සංවිධානය කිරීම ;
- (6) කපු වගාව රක්ෂණය කිරීම සම්බන්ධයෙන් පියවර ගැනීම ;
- (7) කපු වගාව ලබලහවින් ඇති හම්බන්තොට දිස්තික්කයේ පිහිටුවා ඇති කපු ශුද්ධ කිරීමේ යන්තුංගාරය ප්‍රතිසංචිධානය කිරීමට කටයුතු කිරීම.

15. රෙදි අලෙවිය.—රජයට පවරාගත් ජාතික පේෂකර්මාන්ත සංස්ථාවේ කම්භල්වලත්, වැල්ලවත්ත පෙහෙකම්හලේත්, පේෂ කර්මාන්ත දෙපාර්ත මේන්තුව විසින් පෞද්ගලික අංශයට විකුණන ලද පෙහෙකම්වලත්, අප්තින් අනුමත කරන ලද පෞද්ගලික පෙහෙකම්හල්වලත් පසුගිය වර්ෂයේ දී උසස් තත්ත්වයේ රෙදිපිළි නිපදවන ලදී. මෙසේ ලැබූ දියුණුව නිසා, පිටරවිත් රෙදි ගෙන්වීමේ පුමාණයන් අඩු කිරීමට රජයට හැකි වී ඇත. "සඑසල මගින් 1979 වර්ෂයේ දී මීවර දශ ලක්ෂ අනු එකක් රෙදි මෙටරවට ආනයනය කළත්, 1980 වර්ෂයේ දී ආනයනය කරන ලද්දේ, මීවර දශ ලක්ෂ විසි එකයි දශමපහක් පමණි. මෙය 1981 වර්ෂයේ මීටර දශ ලක්ෂ විසි එකයි දශමපහක් පමණි. මෙය 1981 වර්ෂයේ මීටර දශ ලක්ෂ විසි එකයි දශමපහක් පමණි. මෙය 1981 වර්ෂයේ මීටර දශ ලක්ෂය දක්වා අඩු කරන ලදී. අමාතාගංශය ගත් දරදරිශී කියාවන් තේතු කොටගෙන ඉදිරි කාලයේ දී ඉතා උසස් තත්ත්වයේ ඉල්ලුවෙස්විලන පරිදි ශී ලංකාවට අවසාන පුමාණයටත් වඩා වැඩි පුමාණයක් රෙදී නිපැරීමට හැකි වන බව අවසාන වශයෙන් සඳහන් කළ හැක. මේ අනුව තුදුරු අනාගතයේ දී ශී ලංකාව රෙදිපිළි අතින් ස්වයංජෝෂිත වන බවට සුහ ලකුණු දනට පහළ වී ඇත.

### TEXTILE TRAINING AND SERVICES CENTRE

This Centre will provide Training facilities for the textile industry and also conduct Research Studies.

It will also engage in studying specific problems of textile mills, in other words trouble-shooting.

The main objects of the Centre are -

- (a) to foster, assist, encourage and co-operate in textile research;
- (b) to offer technical and economic consultancy services to industrial units in the textile sector;
- (c) to carry out investigations and research relating to institutional factors effecting the development of the textile industry;
- (d) to promote professional ability of workers and executives by providing or implementing training facilities and programmes relating to the textile industry and the field of study of textile manufacture and to award diplomas, degrees, prizes and distinctions in connection therewith;
- (e) to study specific technical problems of textile industrial units and render necessary guidance and advice.

Location – U.D.A. Industrial Estate, Ratmalana Total cost of project: Rs. 52 m. (fifty two million). The UNDP/UNIDO is providing assistance in the form of machinery and equipment, services of expatriate consultants and Fellowships for local personnel for overseas training.

The value of the UNDP/UNIDO contribution will be approximately US \$ 2.0 million.

The Textile Training & Services Centre will be managed by a Board of Governors on which representatives of the various segments of the industry will be represented in good measure.

The services of the Chief Technical Adviser from UNIDO have been made available to us since July, 1981, and a separate project office has been functioning for the past 8 months. Local staff is in the process of being recruited.

The Executve Director of UNIDO, DR. A. Khane, visited Sri Lanka, participated in the Foundation Stone Laying Ceremony which took place at 10 a.m. on Monday, the 13th instant.

### CLOTHING INDUSTRY TRAINING INSTITUTE

This Institute is also being set up at Ratmalana in the U.D.A. Industrial Estate.

This Institute will cater to the training needs of the export-oriented garment industry which has evidenced a burgeoning growth during the past four to five years. The value of exports has now reached almost Rs. 3435 M as at last year (1982) including experts from the Free Trade Zone). While the industry has grown at a tremendous pace, the availability of trained technicians has been very limited. There has been also a movement of these trained technicians from local industry into the Free Trade Zone, and also out of the country. The Institute is, therefore, being set up to train technicians to look after the needs of the garment manufacturing sector. Training will cover—

Cutting Room Operators.
Sewing Machine Operators.
Production Supervisors.
Quality Controllers and
Maintenance Machanics.

The training facilities will be available to new-comers as well as those already engaged in the industry.

This project is being assisted by the IDA/World Bank. Their assistance will be in the form of equipment and machinery, expatriate consultants and training facilities and Fellowships for local counterparts.

දැනට ලංකාවෙන් අපනයනය කරනු ලබන ඇගලුම් නිෂ්පාදන සම්බන්ධයෙන් සීමා පනවා ඇති රටවල් නම්; සුරෝජීය ආර්ථික හවුල, ඇමරිකානු එක්සන් ජනපදය, ස්විඛනය, නෝර්මේ හා කැනඩා වයි. සුරෝජීය ආර්ථික හවුල සමග පසුගිය වම්යේ අලුත් ශිව්සුමකට එළඹෙන ලදී. එම හිවිසුම 1983 සිට 1987 දක්වා බලපානු ඇත. එම ශිව්සුමෙන්ද අප රටට සැලකිය සුතු වාසි ලැබී තිබෙන බැව සඳහන් කළ සුතුව තිබේ. ඇමරිකානු එක්සත් ජනපදය සමග කලින් එළඹ තුබූ ශිව්සුම මෙම වර්ෂයේ අපේල් 30 වෙනදාට අවසන් වේ. ඉන් කොකඩවා ඇගලුම් අපනයන කටයුතු කරගෙන යාමට හැකිවනු පිණිස අලුත් ශිව්සුමකට එළඹීම අවශා විය. මේ අනුව අපගේ නිලධාරීන්ගෙන් සමන්විත නියෝජිත පිරිසක් පසුගිය දෙසතිය තුළ වොෂිංටන් නගරයේ සාකච්ඡා පවත්වා සතුවුදයක ශිව්සුමකට එළඹ ඇත. මෙම ශිව්සුමේ පුධාන ලකුණෙ මෙසේය.

- (අ) හිවිසුම 1983 මැයි 1 වැනි දින සිට 1988 මැයි 31 දක්වා බල පායි. එනම් අවුරුදු 5 යි මාස 1 කු කාලයකි.
- (ආ) කලින් පැවතී හිවිසුම අනුව සලංක විෂියක් අවසන් වන්නේ අපේල් 30 ස් වෙනිදය. නමුන් අපේල් මාසය ලංකාවේ නිවාඩු වලින් බනුල මාසයක් වන හෙයින් අවසාන මොහො නේ අපනයනයන් කර ගැනීම දුෂ්කර වන හෙයින් අලුත් හිවිසුමෙන් සලාක වමිය සංශෝධනය කොට ඇත. ඒ අනුව සලාක වම්ය මින් ඉදිරියට අවසන් වන්නේ මැයි 31 වෙනි දිනය.
- (අ.) අලුත් හිවිසුමේ මුල් වම්යේ සලාක පුමාණයන් පරණ හිවිසුමේ අවසාන වම්යේ සලාකයන්ට වඩා සියයට 7 කු වර්ධනයක් පෙන්නුම කරයි.
- (ආ) හිවිසුමේ පළමුවැනි වම්යේ සිට වාර්මිකව සියයට 6 ක වර්ඛනය කට ඉඩ සලසා ඇත.
- (ඉ) භාණ්ඩ වනී අතර සීමාසහිත පුමාණයක් හුවමාරු කර ගැනී මටද ඉඩ සැලසේ.

- (ථී) පරණ ශිවිසුමේ අවසාන වම්යේ අපනයනය, සොට නොමැති සලාකයන් අලුත් හිවිසුමේ මුල් වම්යේ දී පුයෝජනයට ගැනීමට අවසථාව සලසා ඇත. මෙය විශේෂයෙන් වාසිදයක කරුණකි.
- (උ) සියලුම අපනයන් සඳහා පොදු සීමාවක් පැනවීමට ඇමටිකානු එක් සත් ජනපදය කලින් අදහස් කළ නමුත් ශ්‍රී ලංකාවේ නියෝජනයන්ගේ තදබල ඉල්ලීම නිසා එවැනි සීමාවක් පනවා නැත.
- (ඌ) ඇමරිකානු ඩොලර් 250 කට අඩු වරිනාකමින් යුත් අපනයන යන්, පනවා ඇති සීමා වලින් සම්පූර්ණයෙන් නිදහස් කෙරේ.

1988 මැයි 31 වෙනීද දක්වා මෙම හිවිසුම බලපවත්වන නිසාත්, ලංකාවේ දැහලුම් අපනයන්ගෙන් සියයට 55 ක් පමණ ඇමරිකාවදි අපනයනය කරන නිසාත්, මෙම දීර්ඝ කාලීන හිවිසුම රටට බෙෂෙන වීත්ම පුයෝජනවත්වනු ඇතැ

"175 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම සඳහා රු. 25,06,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" අන පුන්තය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

175 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සවහන, පුනරුවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට නිතිස යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

" தூலப்பு 175, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுக்கான ரூபா 25,06,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் **கிஞ** கிடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தூலப்பு 175, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, **மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட** வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்ட**ோ**யிடப்பட்ட*து*.

Question, "That the sum of Rs. 2,506,000, for Head 175, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 175, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—පේෂ කර්මාන්න නඟා සිටුවීම හා සංවර්ධනය කිරීම—මුලධන වියදම, රු. 2,14,00,000

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புடைவைக் கைத்தொழில்களின் அடிவிருத்தி யும் மேம்பாடும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, ரூபா 2,14,30,000

Programme 1.—Promotion and Development of Textile Industries—Capital Expenditure Rs. 21,400,000

"175 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රු. 2,14,00,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුක්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

175 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම උපලේඛන සෙනී කොටසක් නැටියට නිශිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

"தல்ப்பு 175. நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவுக்கான ரூபா 2,14,00,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எனும் பிஞை மூதெக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தல்ப்பு 175, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட வக்கையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டனேயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 21,400,000, for Head 175, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 175, Programme 1, Capital Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

2 වන වැඩ සටහන.—සාමානා පරිපාලනය හා කාර්ය මණ් බල සේවා— පුනරාවර්තන වියදම, රු. 16,06,000

**திக**ழ்ச்சித்திட்டம் 2.—பொது நிர்வாகமும் பதவியினர் **சேவை** களும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, ரூபா 16.06,000

Programme 2.—General Administration and Staff Services—Recurrent Expenditure, Rs. 1,606,000

" 175 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම අදහා රු. 16,06,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුස්තය විමසන ලදින්, සහා සම්මන විය.

175 වන ශීර්ෂයෙහි 2 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

" தஃலப்பு 175, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செல**ிக்**சா**ன** ரூபா 16,06,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமாக" எ**றும் னிற** விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தல்லப்பு 175, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 2, மீண்டுவருஞ் செல்ஷ அட்ட வணேயின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டீள்மிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 1,606,000, for Head 175, Programme 2, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put. and agreed to.

Head 175, Programme 2, Recurrent Expendidure, ordered to stand part of the Schedule.

176 වන ශිර්ෂය.—පේ ෂ කර්මාන් න දෙපාර්තමේන්තුව 1 වන වැඩ සටහන.—පේ ෂ කර්මාන්ත අභිවර්ධනය හා උන්නතිය— පුනරුවර්තන වියදම, රු. 2,55,29,600

தலேப்பு 176.—புடைவைக் கைத்தொழில் திணக்களம் நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புடைவைக் கைத்தொழில் அபிவிருத்தியும் மேம்பாடும்—மீண்டுவருஞ் செலவு, சூபா 2,55,29,000

HEAD 176.—DEPARTMENT OF TEXTILE INDUSTRIES

Programme 1.—Promotion and Development of Textile Production—Recurrent Expenditure, Rs. 25,529,000

" 176 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරුවර්තන වියදම සඳහා රු. 2,55,29,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

176 වන ශිර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, පුනරාවර්තන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

" தூலப்பு 176, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவுச்காண ரூபா 2,55,29,000 அட்டவிண்டிற் சேர்க்கப்படுமாக" எஜும் இஞ கூடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

தஃவப்பு 176. நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, மீண்டுவருஞ் செலவு அட்ட வூணமின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டண்மிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 25,529,000, for Head 176, Programme 1, Recurrent Expenditure, be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 176, Programme 1, Recurrent Expenditure, ordered to stand part of the Schedule.

1 වන වැඩ සටහන.—පේ ෂ කර්මාන් ත අභිවර්ධනය හා උන්නතිය--මූලධන වියදම, රු. 34,00,000

நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1.—புடைவைக் கைத்தொழில்களின் அபினிருத்தி யும் மேம்பாடும்—ஆக்கப்பொருட் செலவு, சூபா 34.00,000

Programme 1.—Promotion and Development of Textile Production—Capital Expenditure Rs. 3,400,000

" 176 වන ශීර්ෂයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මූලධන වියදම සඳහා රෑ. 34,00,000 ක මුදල උපලේඛනයට ඇතුළත් කළ යුතුය" යන පුශ්නය විමසන ලදින්, සභා සම්මත විය.

176 වන ශිර්පයෙහි 1 වන වැඩ සටහන, මුලධන වියදම උපලේඛනයෙහි කොටසක් හැටියට තිබිය යුතු යයි නියෝග කරන ලදී.

" தஸ்ப்பு 176, நிகழ்ச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் **செலவுக்** கான ரூபா 34,00,000 அட்டவணேயிற் சேர்க்கப்படுமா**க" எனும்** வினு விடுக்கப்பட்டு ஏற்றுக்கொள்ளப்பட்டது.

திலப்பு 176, நிகழச்சித்திட்டம் 1, ஆக்கப்பொருட் செலவு அட்ட விணையின் பகுதியாக இருக்கக் கட்டிகாயிடப்பட்டது.

Question, "That the sum of Rs. 3,400,000, for Head 176, Programme 1, Capital Expenditure be inserted in the Schedule", put, and agreed to.

Head 176, Programme 1, Capital Expenditure. ordered to stand part of the Schedule.

එකල් හි වේලාව අ. හා. 8 පසුකර තිබුයෙන්, පාර්ලිමේන්තුවට පුගතිය වාර්තා, කරනු පිහිස සභාපතිතුමා මූලාසනයෙන් ඉවන් විය. කාරක යහාව පුගතිය වාර්තා කරයි; නැවත රැස්වීම 1983 මාර්තු 30 වන බදදු.

நேரப் 19. ப. 8 மணிக்குப் பித்நிவிடவே குழுவன் பரிசிலின பற்றி அறிவிக்கும்பொருட்டு தலேவர் அக்கொசனத்திலிருந்து நிங் கிஞர்.

குழுவினது பரிசீலணே அறிவிக்கப்பட்டது; மீண்டும் கூடுவது 1983 மார்ச் 30 புதன்கிழமை.

It being 8 p.m., the Chairman left the Chair to report Progress. Committee report Progress; to sit again on 30th March, 1983.

කල්තැබීම ඉத்திப்போடல்

ADJOURNMENT එකල්හි වේලාව අ. හා. 8,30 පසුකර තිබුයෙන් කථානායකතුමා ම්සින් පුශ්නය නොවීමසා පාර්ලිමේන්තුව කල් තබන ලදී. පාර්ලිමේන්තුව ඊට අනුකුලව ද හා. 8.48 ව 1983 මාර්තු 17 වන දින සහා සම්මනිය අනුව, 1983 මාර්තු 30 වන බදුදු පූ. හා. 10 වන නෙක් කල් ශියේය.

அப்பொழுது பி. ப. 8.30 க்குப் பிந்திவிட்டமையால் சபாநாயகர் அவர்கள் விணைவீன்றி பாராளுமன்றத்தை ஒத்திவைத்தார்கள்.

> இதன்படி, பி. ப. 8.48 க்கு, பாசாளுமன்றம் அத னது 1983, மாச் 17 ஆந் தேதிய தீர்மானத்திற் இணங்க, 1983 மாச் 30, புதன்கிழமை பி. ப. 10 மணி வசை ஒத்திவைக்கப்பட்டது.

And it being past 8.30 p.m., MR. SPEAKER adjourned Parliament without Question put.

Adjourned accordingly at 8.48 p.m., on 29th march 1983 until 10 a.m. on 30th March 1983 pursuant to the Resolution of the Parliament of 17th March 1983 this Day.

dat f 1800 a es 8 uppe depund, midsonique gasta esta mang usia manadana aramanar san Ca ando and gada mida adal shira daka 1831 san 20 da ana

Care it is a market with the contract of the second of the

Green a cloude grainsinces, charge always 1963 arm il agreen.

Is being 8 to co. The Chairman left the Chair to report Progress. Committee 14 port Faugress. To the again on 50th March, 1883.

66,mbm

SATURDING TO

#### ADJOURNMENT

Code elos e or 2,00 unes deser monarage. Ven guar embles electros er sen ce.

material december a manufacture of the later of the company of the

Brown and the state of the stat

And it being pair 8.40 pm. MR. SPEAKER advocing Paradoment without Question pur

Adjusted accordingly at \$ 68 p m on 2018 march 1983 actif 10 a m on 2014 March 1983 pursuant to the Resolution of the Excitation of TA March 1983 tata Day

#### C. g.

මෙම වාර්තාවේ අවසාන මුදුණය සඳහා ස්ඔකීය කථාවල නිමැරදී කළ යුතු තැන්-දක්වනු රිසි මන්නීන් මින් පිටපතක් ගෙන එහි ඒවා පැහැදිලිව දක්වා එම පිටපත හැන්සාව සංස්කෘරක වෙන

1983 අපේල් 12 වන අගහරුවාදා

නොඉක් මවා ලැබෙන සේ එවිය යුතුයි.

### குறிப்பு

அங்கத்தவர்கள் இறுதிப் பதிப்பிற் செய்யவிரும்பும் பிழை திருத்தங்களே அறிக்கையிற்றெளிவாகக் குறித்து பிழை திருத்தங்களேக் கொண்ட பிரதியை ஹன்சாட் பதிப்பாசிரியருக்கு

1983 ஏப்றில் 12, செவ்வாய்கிழமைக்குப் பிந்தாமல்

கடைக்கக்கூடியதாக அனுப்புதல் வேண்டும்.

#### NOTE

Corrections which Members suggest for the Final Print should be clearly marked in this Report and the copy containing the corrections must reach the Editor of Hansard,

not later than

Tuesday 12th April 1983

දුශක මුදල්: පාර්ලිමේන්තු විවාද වාර්තාවල වාර්ෂික දුශක මිල රු. 200/- කි. (අශෝධිත පිටපත් සඳහා නම් රු. 175/- කි). පිටපතක් ගෙන්වා ගැනීම අ<mark>ව</mark>ශා නම් ගාස්තුව රු. 2.50 කි. තැපැල් ගාස්තුව ශත 90 කි. කොළඹ 1, තැ. පෙ. 500, රජයේ පුකාශන කාර්යාංශයේ අධිකාජි වෙත සෑම වර්ෂයකම නොවැම්බර් 30 දුට පුථම දුයක මුදල් ගෙවා ඉදිරි වර්ෂයේ දුශකත්වය ලබාගෙන විවාද වාර්තා ලබාගත හැකිය. තියමිත දිනෙන් පසුව එවනු ලබන දුයක ඉල්ලුම්පත් භාරගනු නොලැබේ.

சந்தா: ஹன்சாட் அதிகார அலிக்கையின் வருடாந்த சந்தா ரூபா 200/- (கிருத்தப்படாத பிரதிகள் ரூபா 175/-) ஹன்சாட் தனிப்பிரதி ரூபா 2·50. தபாற் செலவு 90 சதம். வருடாந்த சந்தா முற்பணமாக அத்தியட்சர், அரசாங்க வெளியீட்டலுவலகம் த. பெ. இல. 500, கொழும்பு 1 என்ற விலாசத்திற்கு அணுப்பி பிரதிகளேப் பெற்றுக்கொள்ளலாம். ஒவ்வோராண்டும் நவெம்பர் 30 ந் தேதிக்குமுன் சந்தாப் பணம் அனுப்பப்படவேண்டும். பிந்திக் கிடைக்கும் சந்தா விண்ணப்பங்கள் ஏற்றுக்கொள்ளப்படமாட்டா.

Subscriptions: The annual subscription for Official Report of Hansard is Rs. 200/- (For uncorrected copies Rs. 175/-). A single copy of Hansard is available for Rs. 2.50. (Postage 90 cts.) Copies can be obtained by remitting in advance an annual subscription fee to the SUPERINTENDENT, GOVERNMENT PUBLICATIONS BUREAU, P. O. Box, 500 Colombo 1. The fee should reach him on or before November 30 each year. Late applications for subscription will not be accepted.